

III PICE CEOILO

Giornale di Trieste

DIREZIONE, REDAZIONE, AMMINISTRAZIONE e TIPOGRAFIA 34123 TRIESTE, via Guido Reni 1, tel. (040) 3733.111 (quindici linee in selezione passante). Fax: direzione - segreteria di redazione (040) 3733243 - Redazione di Gorizia, corso Italia 74, tel. (0481) 530035, fax (0481) 537907 - Redazione di Monfalcone, via Fratelli Rosselli 20, tel. (0481) 790201, fax (0481) 40805 - Capodistria, Ufficio di corrispondenza, tel. 00386-5-6274087, fax 6274086 - Pubblicità A.MANZONI&C. S.p.A., Trieste, via XXX Ottobre 4, tel. (040) 6728311-366565, fax (040) 366046; Gorizia, corso Italia 54, tel. (0481) 537291, fax (0481) 531354; Monfalcone, via Fratelli Rosselli 20, tel. (0481) 798829, fax 798828; Poste Italiane S.p.A. - Sped. in abb. post. - D.L. 353/2003 (conv. in L. 27/02/2004 n. 46) art. 1, comma 1, DCB Trieste

Abbinamento facoltativo, promozione regionale (il prezzo va sommato a quello del giornale): «La grande lirica» CD € 9,90

Per Vendere e Acquistare

ANNO 124 - NUMERO 279 MERCOLEDÌ 30 NOVEMBRE 2005 € 0,90

CRISIEMERCATO

SPRECATI

di Gabriele Pastrello

Se i fatti elencati dall'«Economist» sul declino dell'Italia sono difficilmente smentibili, diagnosi e terapia sono me-no condivisibili. L'«Economist», con non poca soddisfazione, sottolinea che il sorpasso sull'Inghilterra che l'Italia effettuò nel 1987 è ormai cosa del passato, in quanto negli ultimi 15 anni la nostra crescita è stata inferiore a quella di Spagna, Germania, Inghilterra e Francia. Tuttavia, la ripetuta analogia con l'Argentina appare del tut-

to fuori luogo. L'elenco delle manchevo-lezze è lungo: sul piano interno, costo della vita elevato, testimoniato dal calo di vendite registrato dai supermarket nella quarta settimana del mese; infrastrutture in grande soffe-renza, standard educativi e spese di ricerca più bassi che nel resto d'Europa, fatto confermato dalla scarsità di esportazioni high-te-ch, l'impennata del deficit molto oftre i parametri ammessi, mercati finanziari sottodimensionati e deboli, elevata disoccupazione gio-vanile e basso livello della percentuale di popolazione attiva, anche se il tasso di disoccupazione è calato.

Come ci si poteva attendere, la ricetta dell'«Economist» è: più mercato, ancora più mercato. Il rapporto è ampio, e non se ne posso-no discutere tutti gli aspet-ti; mi limiterò a due esem-pi. Il settimanale dedica

particolare attenzione alle piccole imprese italiane sotto il titolo: grande è meglio.

Non vi è dubbio che si sia esagerato nella lode al piccolo, e nel disprezzo del grande. Un Paese senza grande industria non ha grande industria non ha cultura tecnica e organizzativa, non può reggere il confronto. Ma è vero che la nostra piccola industria, a partire dagli anni Settanta è stata oggetto di attenzione da parte degli studiosi a livella mendiala per la sua livello mondiale, per la sua capacità di adattamento. Non è vero, come dice l'«Economist», che la nostra competitività sia stata basata sul basso costo del lavoro; è stata basata in gran parte sull'elevata produtti-vità e sulla capacità di por-si alla frontiera tecnica a li-vello mondiale.

Il fatto che molte piccole imprese del Nord siano state oggetto di acquisizione da parte di capitale stranie-ro mostra che il problema è stato di sviluppo dell' imprenditorialità, nel passaggio dopo la prima generazione, che si era delineato a partire dagli anni 80.

• Segue a pagina 3

L'ITALIA E GLI ANNI SUPPRCATI L'ex Cirielli è legge: Cdl compatta Niente libertà

Accordo nell'Ulivo, Prodi capolista ma in campo anche i vertici Ds e Dl Castelli possibilista sulla grazia a Sofri: sto riesaminando il caso

LA VIOLENZA URBANA

ASSEDIATI **DAI LUPI**

di Ferdinando Camon

Pè un equivoco nei no-stri cervelli. Una donna viene stupra-ta in una strada di Bologna, la polizia cerca il criminale, passa un giorno, passano due, e noi pensiamo: «Ci siamo, il cerchio si stringe». Ma i criminali pensano: «L'ha fatta franca, proviamo anche noi». E così si moltiplicano gli stupri, le rapine, la prostituzione. A una donna stuprata a Bologna segue una donna stuprata a Roma, poi una stuprata a Milano.

• Segue a pagina 11

ROMA La Cdl sbanda, in aula manca 6 volte il numero legale, la seduta si aggiorna; poi la maggioranza si ri-compatta e la «ex Cirielli» la codiddetta salva-Previti, ricevendo il sì del Senato diventa legge. Dimezzando i termini di prescrizione dei reati. Pesanti critiche dal-

l'opposizione: «provvedi-mento con vizi devastanti». Bocciatura piena dall'Associazione magistrati. Migliorano intanto le condizioni di Adriano Sofri e il ministro della Giustizia Castelli diventa possibilista sulla concessione della grazia. E il vertice dell'Ulivo trova l'intesa: Prodi sarà capo-

lista in tutte le circoscrizio-

ni, tranne in 4 dove il posto

sarà occupato dai numeri 1 e 2 di Ds e Margherita.

• Alle pagine 2 e 4

IL GRANDE **DEBITO**

di Alfredo Recanatesi

Ocse non è l'«Economist» o un qualsiasi altro periodico, sep-pure specializzato, che possa essere sospettato di ana-lisi soggettive o addirittura affette da pregiudizi. Qui si tratta di un organismo internazionale espresso da tutti i Paesi più evoluti del mondo che si avvale di analisti di provata professiona-lità. E da questo autorevole pulpito è venuta ieri l'ennesima conferma della critica situazione nella quale versa l'Italia.

Segue a pagina 7



Il ministro Giulio Tremonti

Italia, allarme Ocse per deficit e Pil

ROMA Nuovo allarme Ocse sulla situazione dei conti pubblici in Italia. «La rapida crescita del debito e il rischio di deterioramento dei conti pubblici superiore al previsto - rileva l'Organizzazione - potrebbero provocare una reazione dei mercati con l'innalzamento degli oneri del servizio del debito». Secondo le previsioni dell' Ocse, quest'anno, per la prima volta da un decennio, in Italia si registrerà una crescita del debito pubblico, che nel 2006 arriverebbe al 110% del Pil. Previsioni piuttosto nere anche per il deficit: per il 2005 sarebbe del 4,3%, come previsto dal governo, e nel 2006 si dovrebbe invece attestare al 4,2%, in assenza di significative misure correttive. ROMA Nuovo allarme Ocse sulla situazio-

• A pagina 3

Il sì al Senato dopo che era mancato per 6 volte il numero legale: dimezzati i termini della prescrizione | Nuova pista: s'indaga sull'ipotesi di truffa alle assicurazioni

per il medico del doping

TRIESTE «No» alla libertà dei due arrestati e nuova pista di indagine parallela all'inchiesta che coinvolge il dottor Giorgio Sarcletti e la sua ex infermiera Fulvia Petronio Neumann, indagati per truffa al Servizio sanitario e per aver prescritto e fornito II dottor Sarcletti farmaci dopanti. Il

«no» alla libertà per i due arrestati è stato pronunciato ieri dal Tribunale del riesame presieduto dal giudice Luigi Dainotti. La nuova pista di indagine, per il momento senza indagati, viene battuta dalla Guardia di Finanza e porta alle Compagnie di assicurazione, coinvolte come parti lese in una serie di presunte truffe messe a segno con polizze multiple post-datate rispetto agli «incidenti».

• Claudio Ernè a pagina 22

La Regione costretta ad adeguare i prezzi del 4,8 per cento in più. Un esperimento in Friuli

Scatta dal primo gennaio il caro-autobus Pullmini-taxi a due euro per gli anziani

TRIESTE Aumentano in regione i prezzi del trasporto pubblico: i biglietti e gli abbonamenti costeranno il 4,8% in più. Nel frattempo, nasce un nuovo servizio: il «taxi pubblico» che partirà sperimentalmente in 42 comuni del maniaghese e del cervignanese al prezzo «politico» di 2 euro. A deciderlo, nella seduta di ieri, la giunta regionale. Le nuove tariffe di autobus urbani, bus extraurbani e traghetti di linea entreranno in vi-

Raccolta dei funghi: la Regione impone esame e permessi

A pagina 9

annualmente le tariffe in misura non inferiore al 120% del tasso d'inflazione medio annuo del settore trasporti. Un tasso che, secondo l'Istat, è in questo caso del 4%» ricorda l'assessore Lodovico Sonego. Ma un anno fa era solo del 2,7%. A Trieste, grazie le tariffe speciali, un carnet da 10 corse aumenterà «solo» da 8,10 a 8,55 euro, un biglietto orario passerà da 0,90 a 0,95 euro, il mensile passerà da 23,35 a 24,50.

A pagina 9 Roberta Giani

ennaio aumento ob-bligatorio. I contratti di servizio per l'esercizio del trasporto pubblico loca-

le prevedono che la Regione aggiorni

• Paola Bolis α paginα 11

Dipiazza: la sfida LA CHIMERA **DEL PORTO** del voto mi diverte

di Antonella Caroli*



TRIESTE Con la lista «Dipiazza per Trieste» il sindaco, già primo cittadino a Muggia, si ricandida alla guida del capoluogo regionale. «All'inizio non sapevo nulla, ora merito 110 e lode».

Ti piace leggere e pen-sare che finalmente qualcuno scopra le verità sul porto e che in qual-che modo sia in sintonia con che modo sia in sintonia con il lavoro che sarà oggetto del convegno che si svolgerà a Trieste il prossimo 17 dicembre: «Trieste e Amburgo: mito e realtà delle città porto», promosso da Italia Nostra. Questo convegno e la pubblicazione del volume sono stati già divulgati anche nei porti del Nord Europa e negli istituti di cultura italiana della Germania del Nord. Spero che finalmente a Trieste si sappia parlare di porto ste si sappia parlare di porto e si smetta di continuare con il mito del porto di Maria Te-resa. Spero che finalmente a Trieste si sappia parlare di porto e si smetta di continua-re con il mito del porto di Maria Teresa.

Segue a pagina 2

Dopo le proteste degli altri rioni le giostre saranno trasferite nel parcheggio del Rocco. Sluga: «Una scelta obbligata». Polemiche

Il luna park tornerà vicino alla Risiera



www.aiubbiniantivento.com

L'assessore: «Andrà lì solo per quest'anno. Non c'erano altri posti»

rrieste Dopo tante proteste e sopralluoghi in varie zone della città il luna park ha trovato casa. Ad accogliere in via del tutto straordinaria il tanto contestato parco giochi itinerante, che farà tappa in città verso metà dicembre, sarà, infatti, il parcheggio dello stadio Nereo Rocco a Valmaura. Per l'assessore Sluga si tratta l'assessore Sluga si tratta di «una scelta obbligata vista la presenza di tanti can-tieri in città. Già dal prossimo anno si cambierà.» La scelta del sito, proprio ac-canto alla Risiera di San Sabba, sembra destinata a sollevare polemica come già accaduto in passato».

• A pagina 25 Elisa Lenarduzzi

IL CAMPIONE TRIESTINO Cassio convocato per gli Europei • A pagina 35



PIGIAMI E BIANCHERIA INTIMA

Stampa on-line le tue foto digitali su

Il Piano del traffico: in via Ginnastica cambia il senso unico

TRIESTE Il termine rivoluzione a questo punto diventa riduttivo. Dopo i sensi unici nelle gallerie Sandrinelli e San Vito, l'inversione del senso di percorrenza in via Madonnina, adesso si scopre che la bozza del piano del traffico prevede anche il cambio del senso unico in via Ginnastica, che verrebbe percorsa da via Carducci verso via Farneto. Quasi ogni giorno, dunque, trapela un nuovo elemento del piano, i cui primi contenuti hanno già animato il dibattito, sia tra i politici sia tra i cittadini. E proprio questi ultimi continuano a inviare numerosi sms al nostro giornale. Richiesto di una conferma sulla novità di via Ginnastica, l'assessore al Traffico Maurizio Ferrara si trincera dietro un cortese «no comment». Stamane, del resto, Ferrara incontra i rappresentanti della Trieste Trasporti, nella seconda riunione programmata per esaminare la bozza del piano con enti e categorie.

Giuseppe Palladini α paginα 21

Emendamento dell'Unione respinto

affonda le quote rosa

ROMA Silvio Berlusconi scenderà stasera in campo in prima persona per

raccomandare ai senatori della sua

Legge elettorale,

il centrodestra

Manca per sei volte il numero legale, ma Palazzo Madama riesce a varare la riduzione della prescrizione e l'inasprimento della pena per i recidivi

Cdl compatta al Senato, l'ex Cirielli è legge

Il centrosinistra: ennesima vergogna. E sospetta ancora agganci alle condanne di Previti

ROMA Anche la ex Cirielli è legge. Con 145 sì e 104 no il Senato ha scritto ieri la parola fine al tormentato viaggio del provvedimento che, strada facendo, ha perso anche il suo nome più noto, quello di salva-Previti.

La legge fissa i criteri per la durata della prescrizione sottraendo così la decisione alla discrezionalità dei giudici. Per molti reati i tempi si accordina a divento

giudici. Per molti reati i tempi si accorciano, e diventerà così più facile evitare la condanna. Si all'ungano invece i tempi per i reati più gravi e vengono aumenta-

vece i tempi per i reati più gravi e vengono aumentate le pene per i recidivi.

Razionalizza i tempi della giustizia, sostiene la Casa delle libertà. È l'ennesima «legge-vergogna», ribatte il centrosinistra. E per una volta protestano nello stesso tempo magistrati, avvocati e guardie carcerarie. Tutti convinti che la nuova legge provocherà nuovi dissesti alla giustizia italiana. Bloccando da una parte molti processi, e rischiando dall'altra di far esplodere le carceri italiane.

Lo stesso ministro della Giustizia Roberto Castelli

Lo stesso ministro della Giustizia, Roberto Castelli, prevede che la nuova legge porterà ad «un aumento



Marco Pannella dei Radicali denuncia gli

Se il provvedimento fosse

tre anni, sarebbero stati

cancellati 180 mila

stato in vigore negli ultimi

effetti negativi che avrà l'ex Cirielli

PANNELLA

propria «amnistia di classe», accusa Marco Pannella: una legge, sostiene, che aiuterà i più ricchi, tutti quelli che si potranno permettere avvocati costosi, e si accanirà sui «po-

veri sfigati».

Dopo le ultime modifiche,
la nuova legge non bloccherà comunque i processi di Pre-viti (si applica infatti solo ai procedimenti di cui non sia stato ancora aperto il dibattimento, mentre i due pro-cessi che ri-guardano il de-putato di Forprocedimenti ogni 365 giorni

za Italia sono già arrivati a sentenze di condanna di primo e secondo grado). Anche se c'è chi sospetta anco-ra che la legge possa costituire comunque una scappa-

Secondo Giuseppe Fanfani (Margherita), innanzi-tutto Previti potrà ora impugnare davanti alla Corte costituzionale la modifica che esclude i processi già in corso, e in secondo luogo la legge renderà obbligatorie le attenuanti generiche per il deputato forzista che po-

le attenuanti generiche per il deputato forzista che potrà così ottenere la prescrizione del reato, «esattamente com'è avvenuto per Berlusconi».

Di sicuro, un mini-vantaggio a Previti la nuova legge lo porterà anche nella peggiore delle ipotesi. Prevede infatti che chi avrà compiuto 70 anni al momento dell'esecuzione della pena, e non è recidivo, potrà scontarla a casa propria, agli arresti domiciliari.

Anche l'approvazione definitiva della ex Cirielli non è stata comunque tutta in discesa. Per ben 6 volte ieri mattina è mancato il numero legale nell'aula di Palazzo Madama. Quella che doveva essere una pura formalità si è così rapidamente trasformata in una

Palazzo Madama. Quella che doveva essere una pura formalità si è così rapidamente trasformata in una nuova via crucis per la maggioranza e il voto finale è inevitabilmente slittato al pomeriggio.

«È, nei fatti, una strenna natalizia della Cdl per amici in difficoltà», accusa il capogruppo della Margherita al Senato, Willer Bordon. «Questa legge - continua - riassume l'idea di fondo della destra sulla giustizia: favori ai potenti e agli amici, pugno di ferro con chi è più debole. Si chiamano regali e non certo garantismo. Alcune migliaia di delinquenti con gravi imputazioni la faranno franca». E Marco Pannella sostiene che negli ultimi tre anni, se fosse stata in vigore questa legge, «sarebbero stati 180 mila l'anno i processi prescritti», mentre i «poveri sfigati» avrebbero continuato ad andare in galera.

È una legge «inutile e dannosa», accusa anche Massimo D'Alema. «Sicuramente non potrà che creare problemi e indubbiamente renderà più difficile il funzionamento della giustizia». «Non si capisce proprio la necessità di questa legge - aggiunge maligno il presidente Ds - tanto più senza la parte salva-Previti, che era stata pensata con un scopo».

era stata pensata con un scopo».

Andrea Palombi

In sintesi che cosa prevede la norma Prescrizione Indica i criteri generali ai quali il magistrato deve attenersi per decidere. Ridotti i tempi di prescrizione per alcuni reati, aumentati per altri. I reati puniti con l'ergastolo sono imprescrittibili Processi in corso Dai termini della prescrizione sono esclusi i processi in primo grado, ove vi sia stata la dichiarazione di apertura del dibattimento, nonché i processi già pendenti in Appello e in Cassazione Recidiva Inasprimento delle pene per i recidivi, cioè coloro che commettono un reato per il quale sono già stati condannati Reati di mafia Pene più severe per i reati di mafia. Ad esempio, la reclusione per gli aderenti all'associazione passa da 5 a 10 anni Niente carcere per gli over 70 Potrà scontare la condanna nella propria abitazione chi avrà compiuto

i 70 anni al momento dell'esecuzione della

pena. Purché non sia delinquente abituale

Sme, oggi il verdetto di secondo grado ma l'ultima parola va alla Consulta

su precedenti sentenze, gli avvoca-ti Roberto Nania e Stefano Grassi

ROMA Sulle condanne inflitte a Cesare Previti nei processi Sme (5 anni in primo grado) e Imi-Sir/Lodo (11 anni in primo grado e 7 in secondo) è destinata a pesare la decisione che la Corte costituzionale renderà nota presumibilmente prima di Natale. All'attenzione dei giudici della Consulta, presieduta da Annibale Marini, sono infatti arrivati i due conflitti di attribuzione sollevati dalla Camera contro i giudici di Milano che non hanno sempre considerato «legittimo impedimento» l'impossibilità del deputato di Forza Italia a partecipare alle udienze per concomitanti impegni parlamentari.

Mentre a Milano è in corso la camera di consiglio della Corte di Appello che forse già oggi emetterà il verdetto di secondo grado per la vicenda Sme, al secondo piano di palazzo della Consulta i legali di Camera e Senato puntano sulla violazione, da parte dei magistrati milanesi, delle regole fissate dalla stessa Corte costituzionale per bilanciare le esigenze parlamentari con quelle processuali. Argomentando su precedenti sentenze, gli avvocati Roberto Nania e Stefano Grassi giudicato costituzionale».

raccomandare ai senatori della sua maggioranza il massimo impegno per la legge elettorale. Ma nel frattempo lo scontro parlamentare si è tinto di rosa ed i toni della polemica politica sono di nuovo saliti alle stelle. Motivo dello scontro un emendamento del senatore della Margherita Mario Cavallaro che ha proposto l'intero testo del ministro Prestigiacomo sulle quote rosa. Tutte le senatrici dell'Unione sono intervenute su questo punto per sottotervenute su questo punto per sotto-lineare il loro dissenso dalla propo-sta del governo per favorire l'acces-so del «gentil sesso» nelle istituzio-ni Tuttoria l'accesni. Tuttavia hanno inteso lanciare una provocazione «sfidando» la maggioranza a votare con coerenza l'emendamento di Cavallaro. Le senatrici hanno duramente at-

Le senatrici hanno duramente attaccato il ministro per le Pari opportunità perché assente nell'aula di Palazzo Madama in un momento «cruciale» per il futuro politico delle donne. E per protesta hanno lasciato l'assemblea. Tutti i senatori dell'Unione non hanno partecipato al voto. A maggioranza le quote rose proposte dall'esponente della Margherita sono state bocciate. Il capitolo verrà riaperto quando e se il disegno di legge Prestigiacomo approderà nell'aula del Senato.

Il ministro da parte sua ha ribadito un ottimismo non condiviso dalle colleghe parlamentari di opposizione: «Prima di Natale il mio disegno di legge potrà essere esaminato dall'aula del Senato». «Ma tutto dipende - ha aggiunto Prestigiacomo lanciando un'ipoteca - dalla volontà politica». Roberto Calderoli ha affrontato i giudizi severissimi che le senatrici del centrosinistra hanno espresso su Prestigiacomo e

hanno espresso su Prestigiacomo e sulla legge elettorale. Presente al Senato nel momento clou, l'esponente leghista non ha usato il guanto di velluto: «L'Unione ha disertato il voto sulle quote rosa perché, a differenza della Camera, qui si vota a scrutinio palese e sarebbero emersi tutti i dissensi anche al loro interno... Poco dono le donne del interno». Poco dopo le donne del centrosinistra sono tornate all'at-tacco di Calderoli ma usando un altacco di Calderoli ma usando un altro argomento ed accusandolo di «esprimersi sul problema della violenza sessuale con parole demagogiche e inaccettabili, essendo tornato ad auspicare la legge del taglione e la castrazione chimica». Per Forza Italia Lucio Malan, vice presidente del gruppo del Senato, ha difeso il ministro delle Pari opportunità.

Ballottaggio a Messina Decisivo il terzo polo

MESSINA Gli elettori hanno rimandato la scelta del nuovo sindaco. A sfidarsi, l'11 e il 12 dicembre, saranno Luigi Ragno della Cdl, che ha ottenuto 67 mila 200 voti, pari al 45,91% delle preferenze, e quello dell'Unione, Francatonio Genovese, 67.020 voti pari al 45,79%. Alle loro spalle si sono lasciati, come previsto, l'aspirante sindaco del Movimento per l'autonomia, Nunzio Romeo, che ha ottenuto 10.770 voti, pari al 7,36%. Il dato che balza subito agli occhi è quello relativo al cosidetto «voto disgiunto»: il centrodestra ha infatti ottenuto il 55,62%, quasi 10 punti in più del candidato sindaco Luigi Ragno, conquistando la maggioranza assoluta in consiglio. Un ruolo importante potrebbe svolgerlo Raffaele Lombardo che definisce quello del Mpa un «successo sudato contro fiumi di soldi spesi sudato contro fiumi di soldi spesi dai candidati dei due Poli che ci rende arbitri» al secondo turno.

Il vertice approva i gruppi parlamentari comuni e una cabina di regia. Manifestazione per il lancio della lista

Ulivo, Prodi capolista ma non ovunque

Da perfezionare l'intesa sulle circoscrizioni con Ds e Margherita

ROMA Romano Prodi sarà capolista dell'Ulivo, ma in alcune circoscrizioni della Camera saranno i leader di Ds e Margherita a guidare le liste: è il principale risultato di un vertice di circa tre ore in cui Prodi, Fassino, Rutelli, D'Alema, Parisi, Marini, Chiti e Franceschini hanno messo in chiaro alcune cose e ne hanno lasciate altre in sospeso, come quella dei fondi per la campagna elettorale.

In una giornata aperta da quello che Rutelli definisce il «formidabile» risultato del ballottaggio alle comunali di Messina, non è questa il solo tema che ha agitato ieri l'Unione: c'è infatti ancora qualche fibrillazione sulla «linea danese» per in alcune circoscrizioni

ANSA-CENTIMETRI

sulla «linea danese» per il lavoro e sulla collocazione elettorale al Senato dei piccoli partiti, con una coda di polemiche sulla falce e martello nel Pdci.

Ma se nell'Ulivo il nodo dei finanziamenti è ormai quasi risolto dai tesorieri, ad agitare le acque è la trattativa sul numero di circoscrizioni che ve-dranno i leader Ds e Margherita capilista e sui nomi di questi leader: a con-



Prodi e Rutelli in una foto d'archivio. Fra i due c'è piena sintonia sul programma

mane Richi Levi per Prodi, Chiti per i Ds e Fran-ceschini per la Margherita. E i contorni sono tutt' altro che chiari: c'è chi assicura che Prodi interpreta l'intesa come già chiusa su 4 circoscrizioni della Camera, in cui sa-rebbero candidati i presidenti e i segretari dei due partiti (e cioè Fassino, D'Alema, Rutelli e durla saranno già da sta- Parisi). Ma Ds e Dl forni- stata complessa se cin- stato espresso l'impegno sa».

scono una versione un pò que ore dopo la fine del diversa. Prodi si era presentato al vertice con la rivata a compimento. proposta di fare il capoli- Dalle 15 in poi è infatti sta ovunque e i due parti-ti gli avrebbero obiettato partita una sequenza di telefonate e fax tra Prodi che invece se ne doveva e i leader che alla fine ha discutere. Dopo aver dato mandato ai tre «sher-zione finale: «Nel riconopa» di risolvere il caso, si scimento della leaderdoveva mettere nero su ship di Romano Prodi bianco un comunicato. chiaramente legittimata Impresa che deve essere dalle recenti primarie, è

vertice ancora non era ar-

a lui.

Ma il lungo comunicato dell'Ulivo riferisce anto dell'Ulivo riferisce anche di numerose decisioni: il via libera ai gruppi unitari con un solo capogruppo, ok alla cabina di regia dell'Ulivo, a tre gruppi di lavoro (su strategia della campagna, comunicazione e fondi) e ad una manifestazione per lanciare la lista dell'Ulivo. «Abbiamo definito cadenze, tappe e obiettivi - dichiara Fassino per il lancio del progetto dell'Ulivo e della lista unitaria. C'è una unità di intenti forte e condividi intenti forte e condivi-

a lavorare affinchè le li-

a lavorare affinchè le li-ste dell'Ulivo e i loro capi-lista siano l'espressione di un impegno di squa-dra capace di valorizzare al meglio e in modo visi-bile il ruolo dello stesso Romano Prodi e delle maggiori personalità dell' Ulivo». Tradotto: il nume-ro delle circoscrizioni de-

ro delle circoscrizioni de-

ro delle circoscrizioni deve essere ancora deciso, e a quel punto saranno i partiti a stabilire chi sarà il loro capolista in quelle regioni. Prodi rinunciando di capeggiare dappertutto le liste dell' Ulivo, ha però ottenuto di avere garantita la candidatura di un congruo numero di candidati che fanno capo direttamente a lui.

DALLA PRIMA PAGINA

riportando alcune note tratte dall'introduzione al libro, «Trieste e Amburgo: mito e realtà delle città-porto», non ancora in distribuzione, frutto di una ricerca attenta e ben documentata sul Porto Vecchio di Trieste e sulle sue relazioni strutturali con i porti del Nord Europa, come Amburgo e Bre-

Come i precedenti volumi sul porto di Trieste, anche questa pubblicazione vuole essere una testimonianza del valore, e dell'unicità in Italia, di una strutsue regole costruttive, le ca- nio storico del Porto nuovo, ratteristiche

cate troppe parole e si sono hanno già superato il seco-

tenuti del volume e lia Nostra, con studi e ricergli obiettivi del convegno, che, ha contribuito a salvare gli edifici storici portua-Dalle visite tecniche ad

altri porti, dai contributi di studiosi e ricercatori, dagli interventi di architetti di livello internazionale e dal lavoro di laureandi, che si utili non solo alla salvagli anni recenti si sono in- urbane. Lagerhäuser. Si sono spre- magazzini, alcuni dei quali

olgo l'occasione per stesso. Soltanto l'impegno laniato negli ultimi qua- sviluppo urba-anticipare alcuni con- costante e continuo di Ita- rant'anni la storia della re- no portuale di altà portuale triestina, trop-po poco conosciuta per esprimersi nel merito, e soltanto preda di grandi avidi-tà politiche ed economiche che sono andate in parte deluse. Si continua a parlare di riuso del Porto vecchio in termini di waterfront, un concetto obsoleto superasono impegnati sui temi to dalla storia e dagli evenportuali, si sono ricavate ti, senza sviluppare un con-molte notizie scientifiche creto masterplan che metta in relazione lo sviluppo porguardia del patrimonio sto- tuale e la valorizzazione rico portuale ma anche al del patrimonio storico (Porrilancio della complessa re-altà portuale triestina. Ne-to vecchio e Porto nuovo) con le nuove configurazioni

fatti puntati i fari sul Porto Perché a questo punto tura portuale non mediter- vecchio senza prendere in Trieste e Amburgo? Non si ranea che riproduce, nelle considerazione il patromo- tratta di un confronto ma di una proposta, il progetto dei dove insistono importanti Hafencity di Amburgo, da conoscere e con cui eventualmente misurarsi per la consumati troppi anni per lo, e altre opere di grande redazione del masterplan cercare di riqualificare importanza architettonica necessario al porto (tutto di l'area del Porto vecchio di realizzate negli anni Cin- Trieste). Attualmente il Trieste senza però raggiun- quanta. Ora si vorrebbe, concetto di masterplan regere soluzioni adeguate vol- con i contributi raccolti in sta ancora vago in Italia, te a salvare il patrimonio questi anni, porre fine al- mentre la «masterplan konstorico del porto e il porto l'enorme equivoco che ha di- zeption» ha determinato lo

Amburgo, conservando l'identità della Spei-cherstadt, la città dei ma-

e realtà delle città-porto; nio storico ma anche la stesquesto titolo non è stato sa identità portuale. La riscelto per caso ma per por- vitalizzazione funzionale tare alla ribalta quella che dell'area storica portuale è ormai la triste vicenda sarà possibile soltanto della portualità triestina, quando destinazioni cultuche risulta tuttora più mito rali, marittime e portuali che realtà. Durante le visi- sapranno coniugarsi con il te tecniche in alcuni porti luogo storico e la sua identi-come Sidney, Melbourne, Cape Town, Londra, Rotter-Ci si chiede se poi, in quedam, Amburgo, Brema, Lu-sta città, esista ancora becca e altri scali, italiani e l'identità portuale o se inveinternazionali, si riconosce ce non sia nient'altro che un'atmosfera diversa e lon- mito. È per questo che si fa tana da quella di Trieste, conoscere il progetto Hafen-

tadini.

gazzini storici portuali. in serio pericolo non solo la Trieste e Amburgo: mito conservazione del patrimo-

Ci si chiede se poi, in quedove tutto in questi anni è city di Amburgo, a cui Trierisultato effimero e dove de- ste potrebbe guardare, pur bordanti progetti sono ser- nella specificità delle sue viti come occasioni di mani- caratteristiche ambientali, festazioni politiche e di spe- storiche ed economiche. sa pubbica, restando chime- L'Hafencity è il più grande re per i sempre fiduciosi cit- progetto di pianificazione urbana di Amburgo: «Am-Alla riutilizzazione del- burgo si inventa un futuro

l'area storica e al rilancio del porto si sono dimostrati inefficaci progetti e intenzioni, che hanno messo ricolo non solo la ione del patrimoma anche la steslo d'acqua».

A Trieste si continua a di-stinguere tra Porto vecchio

e Porto nuovo, che sono in realtà il risultato di un unico progetto di impianto portuale, dove solo i tempi di realizzazione sono stati distinti, ma non le linee direttive e le tecniche-costruttive che hanno portato all'edificazione di esemplari e pro-totipi di manufatti determinanti nella storia del cemento armato, di cui molti ignorano le specificità tecniche di progetto. Si tratta dunque di un complesso storico e architettonico unitario, collegato con l'area urbana dei borghi settecenteschi e ottocenteschi, che segue anche in questo, il modello dei Lagerhäuser del Nord Europa, considerati ge solo raramente il riferi-

brani di città e non aree separate. Un approccio quindi decisamente italiano a una realtà portuale che nasce invece secondo dettami degli impianti portuali del Nord Europa e che con i quali Trieste entra, all'inizio del secolo scorso, in stretta relazione tanto da diventare essa stessa modificatione di città e non aree separate. diventare essa stessa modello, come dimostra la co-struzione dello Speicher XI

Da notare che il progetto Hafencity e il masterplan amburghese prendono in considerazione le aree portuali e urbane senza snaturarne l'identità storica. I restauri dei magazzini storici e la riqualificazione dell'area portuale non devono infatti escludere o sottrarre lo sviluppo portuale agli obiettivi economici generali, ma devono assommare competenze e discipline di rinnovamento per modificare una mentalità diffusa che sta uccidendo il nostro porto. Nonostante l'ampia letteratura esistente emer-

mento ai Lagerhäuser e troppo di frequente ci si lascia invece prendere dalla convulsione collettiva del «riuso» del Porto vecchio. Quando invece si riuscirà a pensare a tutto lo scalo marittimo come realtà portua-

Indubbiamente la lentezza e la poca convinzione delle dimensioni progettuali triestine, vissute localmente in ambiti economici e politici differenti, al di fuori del contesto culturale e della dimensione internazionale dell'intervento di rivitalizzazione, hanno ritardato l'inserimento di un patrimonio culturale così vasto negli ambienti internazionali. Soltanto quando si possiederà la cultura necessaria si potranno fare scelte concrete sul nostro porto, liberandolo finalmente dai tanti pregiudizi politici e dalle menzogne che sono state raccontate.

Antonella Caroli *ex segretario generale dell'Autorità portuale di

Ocse: a rischio il debito dell'Italia

«Il deterioramento dei conti pubblici potrebbe provocare la reazione dei mercati»

ROMA «Il peggio è passato». L'Ocse presenta il suo Eco- competitività anche il presinomic Outlook sull'Europa e il capoeconomista Jean-Philippe Cotis si dice «sollevato» perché la recessione per l'Italia si è fermata a primavera. Il nostro debito pubblico, la competitività dei nostri prodotti, l'inflazione, il prezzo del greggio («Non scenderà sotto i 50 dollari»), uniti al rialzo dei tassi di interesse, possono però frenarci. «La rapida crescita del debito e il rischio di deterioramento dei conti pubblici superiore al previsto - rileva l'Orga-nizzazione nell'Economic Outlook - potrebbero provocare una reazione dei mercati con l'innalzamento degli oneri del servizio del de-

Fra i principali nodi l'utilisso dei 620 milioni liberati

dal rinvio della riforma del Tfr ROMA La maggioranza è anco-

ra in alto mare sulla Finanziaria: una riunione dei responsabili economia della Cdl alla Camera si è conclusa senza alcuna decisione sugli emendamenti da approvare o da respingere, visto che dal governo non sono ancora giunte indicazioni precise sui principali nodi da sciogliere: dall' utilizzo dei 620 milioni liberati dal rinvio della riforma del Tfr alle eventuali modifiche al pacchetto famiglia e ai tagli a Regioni ed Enti locali.

In compenso stamane l'aula della Camera approverà definitivamente il decreto fiscale che costituisce la seconda gamba della manovra 2006.

D'accordo dente della Repubblica, Carlo Azeglio Ciampi che però avverte: «Operando insieme abbiamo la possibilità di imprimere una svolta positiva alla nostra econo-

ma nonostante questo l'Italia cresce meno del resto parte la ripresa economica.

Il ministro dell'Economia, Tremonti

Ieri pomeriggio i responsa-

bili economia dei gruppi della

Cdl alla Camera si sono incon-

trati con il viceministro dell'

Economia, Giuseppe Vegas,

dice l'Ocse - la sostenibilità della ripresa dipende dalla capacità di invertire gli andamenti fortemente sfavorevoli sulla competitività internazionale e sul debito pubblico». Il Capo dello Stato concorda e snocciola ci-Luce in fondo al tunnel, fre parlando a una platea di imprenditori saliti al Quirinale per il premio Leod'Europa e aggancia solo in nardo: «La quota dell'Italia nel commercio mondiale è Colpa anche della nostra scesa in dieci anni dal 4,6

provare in commissione e poi

farli confluire nel maxi-emen-

damento che il governo pre-

Tuttavia Vegas, secondo

senterà in aula.

L'identikit dei «baby consumers» tracciato dal Movimento difesa del cittadino al termine di un'indagine su 2735 piecoli

Il consumatore bambino nasce davanti alla ty

la relatrice alla Finanziaria, quanto si è appreso, ha riferi-

Daniela Santanchè, e il presi- to che da parte del governo

dente della commissione Bi- non ci sono ancora indicazio-

lancio, Gincarlo Giorgetti. ni precise sull'utilizzo dei 620

L'obiettivo era quello di iden- milioni del Tfr, e che quindi

tificare quei pochi emenda- non possono essere prese deci-

menti politicamente rilevanti sioni su emendamenti che

per ciascun partito, da far ap- comportano nuove spese. In

sulla competitività. «Per l'Italia - al 3,8%. Alla radice vi è un il 3,8%. Nel 2007 andrà an- tis - quello che conta è il deterioramento della competitività dei nostri prodotti e più in generale del sistema Paese». Quest'anno il Pil aumenta dello 0,2%, il prossimo anno dell'1,1% (il governo prevede +1,5%), nel 2007 si

andrà su dell'1,5% (non l'1,7% previsto). Il rapporto deficit-Pil (parametro di Maastricht) quest'anno sarà il 4,3% previsto, ma - dice l'Ocse _ nel

2006 non andrà sotto il 4,2% nonostante una Finanziaria che vale l'1,75% del Prodotto interno lordo e nonostante l'Italia si sia impegnata con l'Unione europea a centrare che peggio: +4,8%.

Ma i problemi maggiori -

dice l'Ocse _ vengono dal de-bito pubblico. «Dovrebbe tornare ad aumentare nel 2005 per la prima volta nell'ultimo decennio e raggiun-gere il 110% del Pil nel 2006 anche se si prende in considerazione le entrate legate alle privatizzazioni che dovrebbero essere circa l'1% del Pil nel prossimo anno». Un debito pubblico che rischia di espandersi ulteriormente se ci sarà l'aumento dei tassi d'interesse che la Bce sembra propensa a varare già da domani. L'Ocse è contraria a ritoccare i tassi: «Un rialzo isolato dello 0,25% non ha un gran-

de impatto - dice ancora Co-

contesto, e cioè se è il primo di una lunga serie e quindi con un impatto con i tassi a lungo termine».

Poi c'è l'incognita inflazione. Da noi sarà il 2,6% quest'anno, l'1,8% nel 2006 risalendo al 2,3% nel 2007. In Eurozona si prevede l'1,8% quest'anno, l'1,7% il prossimo e l'1,9% nel 2007.

«Bene la ripresa, malissi-mo i conti pubblici», commenta Enrico Letta, responsabile economia della Margherita. «Non vengono affrontati i nodi strutturali dice Savino Pezzotta, leader della Cisl - e se non avviene oscilleremo sempre fra leggero movimento e depressione continua».

Alessandro Cecioni



Un vertice fra i responsabili economia della Cdl alla Camera si è concluso senza alcuna decisione sugli emendamenti

Maggioranza ancora in alto mare sulla Finanziaria

attesa che si sblocchi la situa- ro richieste: «Ripristino del le unioni e le aggregazioni dei prossima settimana) la maggioranza ha deciso di ascoltare in commissione Bilancio alcuni ministri per fare il punto sulle questioni ancora aper-

re alla prossima settimana.

Ieri i rappresentanti di Regioni, comuni, province e comunità montane hanno incontrato a Montecitorio prima i gruppi dell'Unione e poi quelli della Cdl per ribadire le lo-

zione (alcuni deputati parla- Fondo sociale sia per il 2005 no di un vertice della Cdl la che per il 2006 - ha spiegato Vasco Errani - l'innalzamento del FOndo sanitario, con zione definitiva del decreto fi-

una ridefinizione della quota scale collegato alla finanziadi accesso; modifica del decre- ria: il provvedimento contieto 56; esclusione dal computo ne sia le misure della mano-del Patto di stabilità dei Fon-vra bis per il 2005, per un am-Il giro di audizioni si svolge-rà domani. Il voto sui 4.800 di comunitari, le spese per le montare di 2,68 miliardi, sia calamità e per gli interessi nuove entrate fiscali pari a emendamenti presentati, a sui mutui». L'esclusione dal 4,6 miliardi per il 2006.

questo punto, dovrebbe slitta- patto di stabilità interno dei Se verrà deciso di utilizz comuni fino a 5.000 abitanti è re i 620 milioni liberati dallo stata chiesta vicepresidente slittamento della riforma del dell'Anci e sindaco di Ancona, Tfr, contenuti nel decreto fi-Fabio Sturani, per il quale, scale, dovrà essere approvato inoltre, andrebbero almeno un emendamento alla Finanraddoppiate, portandole da ziaria che modificherà tale

comuni.

Domani mattina, intanto, il governo incasserà l'approva-

30 a 60 milioni, le risorse per provvedimento.

Domani Francoforte aumenterà i tassi

BRUXELLES Tra semafori verdi, grida d'allarme e tentativi di dissuasione, la Bce si appresta ad alzare, dopo due anni e mezzo di tassi fermi al minimo storico del 2%, il costo del denaro. L'appuntamento è per domani, quando a Francoforte, al 35mo piano del grattacielo dove ha sede l'Eurotower, il Consiglio direttivo, sempre più impensierito dall'inflazione, aumenterà i tassi in maniera «moderata», ha spiegato recentemente il presidente Jean-Claude Trichet, ricordando che l'ultimo incremento del saggio di interesse risale a ottobre del 2000. L'aggettivo «moderato» dovrebbe potersi interpretare come un ritocco di 25 punti base, con un tasso di riferimento che dovrebbe quindi salire al 2,25%.

Siglata l'ipotesi di contratto per i dirigenti scolastici

ROMA È stata siglata ieri l'ipotesi di contratto per i dirigenti scolastici per il quadriennio 2002-2005, che riguarda circa 10.500 capi d'istituto. «La firma del contratto, che rappresenta un ulteriore passo in avanti che il Governo e il ministero hanno realizzato nel settore strategico dell'Istruzione ha commentato in una nota il Ministro Letizia Moratti - prevede un aumento medio mensile di circa 440 euro». È stata ulteriormente valorizzata la mobilità professionale portando al 30% l'aliquota dei posti a disposizione per ogni settore formativo.

Fisco e studi di settore Cgia: stangata su imprese

VENEZIA Non esistono attenuanti per gli studi di settore, secondo una recente indagine dell'Ufficio Studi della Cgia di Mestre. Nel 2005, prendendo il caso di un'azienda non congrua, ad ogni 516,46 euro richiesti di adeguamento, la stessa dovrà pagare, in relazione a questa cifra, un costo oscillante tra il +67 e il +78%, a seconda del livello di reddito. Per un contribuente con un reddito annuo compreso tra i 20 mila e 30 midito annuo compreso tra i 20 mila e 30 mila euro, l'adeguamento nel 2005 tocca il 68% in più dei 516,46 euro. In termini assoluti è pari a 349 euro. E non va meglio neppure per la fascia di reddito pari 40 mila euro. la euro. Quest'anno si pagherà 379 euro pari al 73% per cento dell'adeguamento ri-

Un centro commerciale

di poco, aumentando: l'aumento di domanda è stato a vantaggio delle importazioni dall'estero, soprattutto dalla Cina. La quantità di consumi interni soddisfatta da prodotti importati è cresciuta dal 39% del 2003 al

44% dello scorso anno.

l'«Econo-

I costi della scuola. Bimbi e ragazzi scelgono personalmente gli zainetti e il corredo scolastico, cambiando rapidamente mo-dello e azienda, con un comportamento anche in questo caso da consumatori-zapping.

Cambia canale quando c'è uno spot ma è ipersensibile al richiamo della pubblicità

Una ragazzina su due vuole mettersi a dieta

MILANO La dieta va di moda anche tra i piccoli. Circa la metà delle bambine, nel passaggio dalle elementari alle medie, vuole perdere peso. Una tendenza mutuata dalle mamme e dagli adulti che invece per i maschietti si tradue dagli adulti che invece per i maschietti si traduce nella voglia di avere un bel fisico: robusto ma assolutamente non grasso. È un altro particolare che emerge dall'indagine con-dotta dal Movimento Dife-

consumers". Circa la metà del campione si piace così com'è e non vorrebbe cambiare. l'altra metà vorrebbe perdere peso (35,8%) o modificare il proprio aspetto (14,4%). Sono soprattutto le femmine che vorrebbero perpeso dere (44,7%).

Una modella

mentari e medie diminui- se nuotare per un'ora fa sce di quasi dieci punti la soddisfazione del proprio care a tennis per altret-peso (54,1% contro il tanto tempo si traduce in 45,7%) e aumenta chi vuole dimagrire (30,9% con- dere e salire le scale per tro il 40,5%). Agli intervi- 60 minuti fa raggiungere stati è stato chiesto quale un traguardo migliore: percezione avessero del lo- 600 calorie. Se poi per ro fisico: la maggioranza un'ora si corre di calorie (il 71,7%) si definisce «nor- se ne bruciano 450, se si male», un 14,3% «magro» va in bicicletta 300, se si e un 14% «grasso». Quasi passeggia 200 e se ci si il 30% non si ritiene nei concede un'oretta di ballo canoni della normalità. A 300. Guardare la Tv. nelvedersi sovrappeso è il la lotta al "grasso", aiuta 16,1% delle femmine conpoco. tro l'11,8% dei ragazzi. Il

e dei ragazzi si sente dire di «essere troppo grasso» e in più di un quinto dei casi (20,4%), sono definiti «troppo magri» da mamma e papà.

dotta dal Movimento Difesa del Cittadino sui "baby" Ma accanto alle percesa del Cittadino sui "baby" zioni dei bambini sul proprio corpo,

c'è la reale allarmante crescita dell'obesità infantile quale cercano di far fronte le "Linee guida su alimentazione e movimento" destiscuole e elaborate in tandem da minil'Istruzione e

bruciare 500 calorie e gio-

MILANO Una generazione di «consumatori-zapping» che guarda la tv per almeno due ore al giorno, sogna di assomigliare da grande a un personaggio televigrande a un personaggio televi-sivo o a una modella e che, anche se cambia canale quando c'è uno spot, vuole però vestirsi alla moda e fare shopping indipendentemente dalle possibilità di mamma e papà. È l'identikit dei «baby consumers» tracciato dal Movimento Difesa del Cittadino al termine di un un'indagi-ne su 2.735 bambini e ragazzi iscritti alle scuole elementari e medie di 13 regioni italiane. Presentata a Napoli nell'am-

bito della Consumer's week, l'indagine delinea una certa omogeneità tra i minori del nord, del centro e del sud: acquistano senza tenere in dovuta considera-zione le reali possibilità della famiglia e da «consumatori senza portafoglio» non mettono mai mano ai soldi, nè hanno una per-

cezione realistica di essi. Davanti alla tv da soli. Oltre 6 bambini su 10 (62%) guarda la televisione per 1-2 ore al giorno (le femmine più dei maschi) prevalentemente nella fascia se-

Rqui, che a partire dal-la fine degli anni Ot-tanta si è creato il blocco che ci ha fatto perde-

re drammaticamente di

competitività; per la rimo-zione del blocco è più politi-ca industriale che serve.

la crescita del lavoro part-ti-me equivale a una riduzio-ne del 20% dei salari degli

occupati permanenti, e del

24% dei salari delle fasce

più giovani (cioè per via in-

diretta, si è raggiunto il ri-

sultato di tante contratta-

zioni in Usa e Germania,

che vengono portate a mo-

dello). l'Economist ricono-

sce che la famiglia è stata

un forte ammortizzatore so-

ciale, nella misura in cui

L'«Economist» chiede ri-

DALLA PRIMA PAGINA

forme audaci sulle pensioni
e sul mercato del lavoro.
Tuttavia, secondo l'Ufficio
Studi della Banca d'Italia
che, dopo la prima moder-

ha sostenuto i costi della ce preparando problemi

problematica indipendenza molto più duri: negli anni

giovanile; ma d'altro lato Ottanta la globalizzazione

quanto riguarda i programmi, i giovani preferiscono guardare (60,3%) i film; seguono (47,4%) i programmi comici e al terzo posto (41,7%) troviamo i cartoni animati. Se sono maschi amano molto lo sport e spettacoli come il wrestling, se sono femmine preferiscono i telefilm. I «reality show» non riescono a conquistarli, ma neppure i programmi specificamente dedicati a loro riscuotono successo. In merito ai modelli televisivi di riferimento, oltre il 50% sceglie: il calciatore (16,2%), il cantante (10,7%), altro personaggio tv (10,3%), altro sportivo (9,5%). Solo il 12,1% indica un modello «tradizionale», scegliendo tra

parenti e insegnanti.

Zapping se c'è lo spot. Solo il
9,1% ha dichiarato di non cambiare mai canale quando ci sono gli spot. I ragazzi risultano con-sapevoli del fatto che la pubblicità serve a convincerli ad acquistare qualcosa (66.3%) anche se

pare non si renda conto che un ulteriore taglio a salari e pensioni renderebbe non

più praticabile quel ruolo,

L'«Economist» capisce che i problemi di oggi deri-

vano da nodi non affrontati

ieri, ma non riesce a deline-

pale nodo non affrontato, a mio parere, sta nel fatto che, dopo la prima modernizzazione economica degli anni Sessanta, e quella sociale degli anni Settanta, si pose il problema della modernizzazione i intituzionelo

dernizzazione istituzionale

che radicasse fermamente

l'Italia nel gruppo dei Paesi

fervescenza di borsa fecero

pensare che il sorpasso eco-

nomico rispetto all'Inghil-

terra fosse un dato ormai

acquisito. Si stavano inve-

Il boom reaganiano e l'ef-

sviluppati.

con le ovvie conseguenze.

ti delle medie e 48,4% di quelli delle elementari la pubblicità punta non ai genitori, ma a loro La paghetta non c'è più. Per il «budget» per le proprie spese, circa metà

del campione (49%) afferma di non percepire la paghetta, mentre il 40% ogni tanto ha delle piccole entrate e l'11% ha un'entrata settimana-

Vestono made in China. Tanto made in China e una sempre maggiore propensione al riciclo con marchi, tendenze e stili che cambiano velocemente tanto da

parlare di moda-zapping. È il mercato dell'abbigliamento dei baby-consumers, un'indu-stria che registra un giro di affa-ri sugli 1,8 miliardi di euro mo-strando nel 2004 un calo. I consumi complessivi, invece, sono andati costantemente, sia pur

si. Come ripormist» l'industria tessile italiana sapeva

in forte tensione competitiva tutte le eco- per scadere i limiti alle imnomie industriali avanzate. In Italia gli anni Ottan-ta erano stati anni di grandi margini, la crescita dei salari reali si era fermata, e sostanzialmente i guadagni di produttività erano andati ai profitti. Era il momento di grandi investi-

aveva appena

fatto i suoi pri-

mi passi. Era

prevedibile che

avrebbe messo

processo

La risposta della Fiat fu emblematica delle scelte dell'imprenditoria italiana: gli investimenti nell'auto furono abbandonati, con l'esito catastrofico del 2002, a favore della cosiddetta diversificazione, cioè to nella ricostruzione di un la ricerca di rendite protet- suo baricentro, dopo il terte. Ma il resto delle impre- remoto dei primi anni '90, se italiane non presenta si capisce come il tema del

L'Italia e gli anni sprecati da dieci anni

> stavano portazioni fissati dal Wto. La crisi valutaria del '92 doveva essere già un campanello di allarme, e invece i margini ricostituiti dalla svalutazione furono presi come un guadagno a pioggia consumabile. Il che suggerisce l'ipotesi che la sucperdita

in qualche modo correlate. E siccome in questo decennio la classe politica è stata impegnata soprattut-

competitività e la crescita dei consumi di lusso siano

eluso. Anche il centrosinistra, raggiunto l'ingresso nell'euro, nel 1998, non si rese conto che il vero compito era ancora da affrontare: dopo l'ingresso dell'Italia in Europa, per così dire, biso-

va sottovalutato il compito, non essere state sufficienteil centrodestra l'ha del tut- mente «liberiste». Quelle to ignorato, lavorando atti- forze hanno fatto dell'econovamente per distruggerne mia italiana un'economia le basi, così faticosamente aperta, esportatrice, hanno costruite tra il '92 e il '98, fatto dell'Italia un pilastro redistribuendo a favore delle classi di reddito medio-alto il carico di sacrifici soste- la differenza di ruoli, uno nuti da tutto il corpo socia- sviluppo che portò al famole, con la prospettiva che so «sorpasso» del 1987, che questa redistribuzione avrebbe rilanciato la crescita. La continua crescita dei consumi di lusso e la contemporanea stagnazione, hanno rivelato l'illusorietà comportamenti più virtuo- passaggio alla modernità della promessa. Non è che

sia stato ancora una volta l'Italia abbia vissuto al di sopra delle sue possibilità. piuttosto le ha sprecate.

Peraltro, sulle mancate riforme, l'«Economist» si rende il compito troppo facile, rinviando l'origine dei problemi attuali al passato, gnava portare l'Europa in e accusando le maggiori forze politiche di allora, al go-Se il centrosinistra ave- verno e all'opposizione, di della costruzione europea, e hanno governato, pur nelinfastidisce tanto l'«Economist»; nessuno finora ha saputo far meglio.

Gabriele Pastrello docente di Economia politica all'università di TrieSi allunga nel Milanese il fenomeno criminale: dura da cinque anni. Fermati tre romeni per il furto di Aicurzio

Rapine in villa, altro assalto a Magenta

Irruzione in casa di un notaio. Malmenata la famiglia ma la cassaforte era vuota

villa, lunedì notte nel milanese, a Magenta, dove una famiglia è stata aggredita nell'intimità di casa, malmenata e derubata, ma soprattutto terrorizzata da tre banditi pronti a tutto pur di trovare la «cassaforte». Non diminuisce quindi un fenomeno che sta creando molta tensione e paura tra chi abita in case facilmente penetrabili, nonostante i sistemi di allarme. E nonostante le forze dell' E nonostante le forze dell' ordine stiano serrando le indagini contro questi bandi-

Proprio in queste ore la Procura della repubblica di Monza (Milano) ha convalidato i fermi di due romeni arrestati nei giorni scorsi dai carabinieri di Monza, prolungando il fermo di un

Il leghista Calderoli torna a proporre la castrazione chimica

MILANO Attirata con un tranello mentre adescava clienti in una discoteca del Pavese, sequestrata, portata a Milano e stuprata per ore da un giova-ne albanese alla presenza di altri due albanesi e di due donne, una delle quali minorenne. E tutto questo per co-stringerla ad accettare la protezione della banda, a capo della quale c'era proprio il suo

stupratore. ventura vissuta da una ragaz- anni, l'albanese che ha ripetu- stigatori la ragazzina non za romena di 25 anni, sottopo- tamente stuprato la giovane avrebbe subito passivamente sta a una specie di cerimonia romena, oltre a Martin Kovadi «iniziazione alla prostituzio- ci, 25 anni, e Altin Ndoci, di ne», come l'hanno definita gli 23, anch'essi albanesi, e Mari- za avrebbe festeggiato assieinvestigatori della Squadra na Saska, 28 anni, russa, rite-

MILANO Un altro assalto in terzo romeno. I tre sono rivilla, lunedì notte nel milatenuti appartenenti alla banda che, secondo le accuse, avrebbe messo a segno le rapine ad Aicurzio (Milano), dove padre, madre e fi-glio una decina di giorni fa sono stati selvaggiamente picchiati nella loro villetta, e a Calco (Lecco)alla fine della scorsa settimana. Qui a fare le spese della violen-za dei banditi è stato un parroco. Il nuovo assalto, quello di Magenta, è avvenuto ai danni di una fami-

Adescamento sulle strade. Una romena è finita nei guai

ore dopo il fatto hanno indivi- ne la giovane minorenne, sul tutti dell'Est europeo.

mobile di Milano, che poche nuti autori del sequestro. Infi-

duato e fermato quattro perso-ne, le due donne e tre uomini, conto della quale non sono sta-ti forniti particolari, che è stata denunciata a piede libero A compiere il feroce rito ini-ziatorio sarebbe stato in pri-le. Anche lei, comunque, è sta-È questa la drammatica av- ma persona Arben Prenga, 22 ta partecipe: secondo gli invela situazione ma, al contrario, alla fine della brutale violenme ai compagni.

glia composta da un notaio, dalla moglie e da un figlio grande. Sono stati malmenati da tre uomini dall'accento slavo, che non hanno usato però particolare violenza limitandosi a schiaffeggiarli, spintonarli, e minacciarli con una chiave inglese. I banditi sono entrati nella villa del notaio, che si trova in via Cavallari, nel centro di Magenta, scavalcando un muro di cinta e hanno poi fatto irruzione in casa urlando: «la cassafor
sa urlando: «la cassafor
te, la cassaforte». Genitori e figlio hanno subito mostato la cassetta di sicurezza a muro, che era vuota, perchè non utilizzata. I banditi hanno allora preso alcuni preziosi e un orologio di marca, e per andarsene si sono portati via la Bmw di grossa cilindrata che si trova nel cortile, abbandonando dopo la fuga.

Per quanto riguarda i no madi individuati, in una conta per direttissima con l'accuna purbleico delle rapine in villa.

Le rapine in villa.

Le rapine in villa or elle rapinato ri sino a localizzarli e a bloccarli.

Le indagini sono state co-ordinate dal pool costituito presso la Regione Carabinieri Lombardia proprio delle rapinato ri sino a localizzarli e a pinardo ri sino a localizzarli e a pinardo in altro romeno, di 48 anni, «il cui fermo - ha spiega-to to Pizzi - è stato prolungato per motivi istruttori». Una quarta persona, un romeno di 23 anni, è stato arrestato mentre cercava di fuggi-re da mu posto di blocco e processato e condannato per direttissima con l'accuna a pubblico ufficiale. In una catapecchia appena al di là del fium me Lambro, in una zona verde ai margini del campo nomadi di via Idro a Milando al posizione di un altro romeno, di 48 anni, «il cui fermo - ha spiega-to to Pizzi - è stato prolungato per motivi istruttori». Una quarta persona, un romeno di 23 anni, è stato arresta-to mentre cercava di fuggi-re da mo postati via la Bmw di proprio per direttissima con l'accuna di fuggi-re da mo postati via la mova di cara pinario del campo no state con ordinate dal pool costituito presso la Regione Carabinieri di sentra de la polic

po. Proprio le intercettazio- nenti delle bande.



Una villa del Nordest finita nel mirino dei rapinatori

Protagonisti dell'inquietante episodio tre giovani albanesi e due donne una delle quali minorenne. Tutti fermati

Ragazza romena stuprata per avviarla alla prostituzione

letto, quanto le fosse piaciuto.

I complici, infatti, non avevano potuto partecipare alla violenza sessuale, ritenuta privilegio del capobranco, Prenga appunto, molto giovane ma già ben noto alla polizia per i suoi precedenti: favoreggiamento e sfruttamento reggiamento e sfruttamento della prostituzione.

La ragazza romena ha com-messo l'errore di accettare l'offerta di quello che sembrava un cliente albanese, ma una volta salita su un'auto, nel Si, perchè alla fine dello stu- parcheggio del locale, l'uomo

ta in ospedale, dove è stato su-bito bloccato dagli agenti del posto di polizia dopo che i medici avevano capito di trovarsi di fronte a caso di violenza sessuale. La polizia, poco do-

pro, durante il quale tutti avevano, per così dire fatto il tifo, Prenga e i suoi complici hanno festosamente gettato monetine in aria, e chiesto a lei, la vittima, semincosciente sul letto, quanto le fosse piaciuto.

I complici, infatti, non avevano potuto partecipare alla violenza sessuale, ritenuta privilegio del capobranco, Prenga appunto, molto giovane ma già ben noto alla polizia per i suoi precedenti: favole davvero, hanno avuto almeno un briciolo di pietà. Uno della banda l' ha accompagnavero alla castrazione chimica»: lo ha reso noto Roberto Calderoli che si attiverà «immediatamente con il ministro della Giustizia, Roberto Ca-

Archeologa tedesca sequestrata in Iraq

BERLINO Il rifiuto di inviare soldati in Iraq non risparmia alla Germania la piaga dei rapimenti: ieri si è appreso del sequestro di Susanne Osthoff, una archeologa tedesca di 43 anni di fede musulmana profonda conoscitrice della Mesopotamia, e del suo autista, avvenuto il 25 novembre nel nord dell'Iraq, vicino a Ninive. L'ufficio di Baghdad del primo canale della televisione pubblica tedesca Ard ha ricevuto una cassetta video nella quale i presunti rapitori lanciano un ultimatum, dai tempi molto stretti minacciando di uccidere la donna stretti, minacciando di uccidere la donna se la Germania non cesserà la cooperazione con il governo iracheno. Nel video la donna appare bendata, con appeso al collo

Apertura del guardasigilli mentre l'ex leader di Lotta Continua è ancora in rianimazione. I Verdi chiedono un'amnistia

Castelli: «Sulla grazia a Sofri ci sto ripensando»

Il ministro ribadisce di non aver cambiato idea ma che i fatti sono mutati

Cei: «Aborto grave problema» «No» ai preti omosessuali

ROMA La Cei riafferma che larlo come fosse sua proin Italia «resta grave il problema dell'aborto» e che la legge 194 deve essere attuata negli aspetti che tu-telano la vita. Inoltre ricorda che «la vita umana vie-ne prima di tutte le istituzioni: lo Stato, le maggioranze, le strutture sociali e politiche; precede anche la scienza con le sue acquisi-zioni». Intitolato «Rispettare la vita» il messaggio della Conferenza episcopale

italiana per la Giornata della Vita, che si celebrerà il prossi-mo 5 febbraio 2006, è stato pubblicato ieri. «La per-sona - afferma il testo in linea quanto affermato dal cardinal Ruini realizza se stessa quando riconosce la dignità della vita e le resta fedele, co-

me valore pri-

mario rispet-

ni dell'esi-

Il cardinal Ruini to a tutti i be-

stenza, che conserva la sua preziosità anche di fronte ai momenti di dolore e di fatica», scrive il consiglio permanente dei ve-scovi italiani.

«La Vita - ricorda la Cei to nell'Istruzione appena precede il creato e l'uo- pubblicata sul sacerdozio. mo: l'uomo e con lui ogni realtà vivente è reso partecipe della vita per un gesto di amore libero e gratuito di Dio. Ogni uomo è riflesso del Verbo di Dio. La vita è perciò un bene «indisponibile»; l'uomo lo riceve, non lo inventa; lo accoglie come dono da custodire e da far crescere; non può manipo-

prietà esclusiva». In Italia è trascurato il fattore demografico, ma, osservano ancora i vescovi, «oltre alla mancanza di politiche organiche a sostegno della natalità, resta grave nel nostro Paese il problema della soppressio-ne diretta di vite innocenti tramite l'aborto, dietro al quale spesso ci sono gravi drammi umani ma a cui, a volte, si ricorre con legge-

> Posizione rigida anche su un altro versante: preti gay. Nessuna discriminazione contro gli omosessuali ma in seminario non entrano. E soprattutto non possono aspirare ai voti sacerdotali. Dopo an-ni di studi e dibattiti sotterranei, consultazioni del-

le chiese locadimenti di dotti teologi, la Chiesa cattolica ha scelto di alzare un muro contro i preti gay sessualmente attivi o che ostentino una «cultura gay», come è scrit-

pubblicata sul sacerdozio. Benedetto XVI ha autorizzato la diffusione di un documento sul quale Giovanni Paolo II aveva riflettuto a lungo. Non perché sulla questione fosse più possibilista di Ratzinger, anzi. Il fatto è che la Chiesa ha sempre manifestato difficoltà ad accettare il problema, negandolo.

ROMA Potrebbe cadere il veto del ministro della Giustizia Ro- to di equità e umaberto Castelli alla concessione della grazia per Adriano Sofri. Mentre l'ex leader di Lotta Continua si trova ancora ricoverato nel reparto di rianimazione dell'ospedale Santa Chiara di Pisa, il Guardasigilli ha annunciato che la vicenda legata alla provvedimento di clemenza sarà riesaminata.

«Sto doverosamente riesami- voler aggiungere nulla sui posnando il caso alla luce dei nuovi fatti accaduti», ha detto l'esponente leghista che pro- giudiziario di Adriano Sofri si prio sui poteri di grazia ha da decida con la massima urgenza mesi avviato uno scontro di poteri con il Quirinale. Un conflitto, quello tra Ciampi e Castelli, che è già approdato alla Corte costituzionale e che presto dovrebbe essere discusso.

Ai giornalisti il ministro Cato la propria contrarietà a concedere la grazia ad Adriano Sofri, condannato a 22 anni per l'omicidio del commissario Calabresi. Tuttavia le condizioni di salute del detenuto impongono un ripensamento che ha già portato la magistratura di sorho cambiato opinione, sono i chiarato il guardasigilli senza e «si concluda presto con un at- guarda la salute di mio padre

sibili tempi della decisione.

A chiedere che sul destino

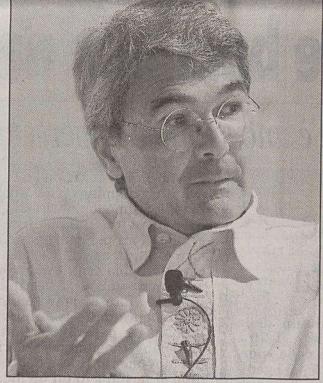
sono molti parlamentari della sinistra. «Non c'era bisogno di attendere che Sofri rischiasse la vita», ha commentato il senatore diessino Massimo Brutti augurandosi che il nuovo orien-Ai giornalisti il ministro Ca-stelli ha indirettamente ribadi-davvero portare a un'accelerazione dei tempi. A chiedere «che adesso si faccia in fretta» anche il deputato della Margherita Ermete Realacci. «Era ora che Castelli rinunciasse alla sua battaglia ideologica e strumentale. Speriamo solo che le sue parole non nascondano ipoveglianza a sospendere la pena crisie», ha detto Realacci. «Meper sei mesi. «Non sono io che glio tardi che mai», gli ha fatto eco il verde Paolo Cento chiefatti che sono cambiati», ha di- dendo che il riesame sia rapido

nità». Accanto a una soluzione immediata per il caso di Sofri, come per quello di Ovidio Bompressi, i Verdi chiedono però anche un provvedimento di amnistia generalizzata.

«Un provvedimento per porre un freno all'ingovernabile sovraffollamento delle carceri, ma

che rappresenti soprattuto uno strumento di riequilibrio giuridico», spiega il deputato Mauro Bulgarelli citando ad esempio la necessità di chiudere definitivamente con la stagione degli Anni Settanta e quella di riparare ai danni provocati dalla Bossi-Fini.

Sofri, intanto, rimane ricoverato in condizioni stazionarie. Il figlio Nicola, lasciando ieri sera l'ospedale, ha preferito evitare commenti sulle parole di Castelli. «La nostra preoccupazione, in questo momento, ri- bre.



Il ministro della Giustizia Castelli

non il suo stato di detenzione», ha ribadito ai giornalisti. Quanto al bollettino sanitario diffuso in mattinata, vi si legge che il paziente è stabile e che continua a rimanere sedato e collegato al ventilatore polmonare. Fonti ospedaliere rivelano poi che la sera del malore nel carcere Don Bosco e del successivo ricovero in ospedale le condizioni di Sofri erano drammatiche. A salvargli la vita sarebbe stata, oltre all'abilità dei chirurghi, la tempestività dell'operazione eseguita all'alba del 26 novem-

un documento che potrebbe essere un pas-saporto tedesco. In Virginia concessa la grazia

al millesimo condannato a morte

WASHINGTON Il governatore della Virginia ha concesso la grazia all'assassino che doveva essere, oggi, il millesimo condannato a morte giustiziato negli Stati Uniti dal 1976, cioè da quando le condanne a morte hanno ripreso a essere eseguite. Robin Lovitt nel 1998 accoltellò a morte un collega di lavoro: le circostanze dell'omicidio lasciavano margini di dubbio non sulla sua colpevolezza, ma sulla equità del processo.

Immigrati, stretta francese sulle riunificazioni familiari

PARIGI Stretta del governo francese sull'immigrazione familiare che con oltre 100 mila ingressi l'anno rappresenta più del 70% dell'intero movimento. Il ministro dell'interno Nicolas Sarkozy definisce inoltre «pericolose» le regolarizzazioni massicce di clandestini come quelle fatte negli ultimi anni da Italia e Spagna. Pur non facendo riferimen-to alla rivolta delle periferie è chiaro che la stretta di vite è dovuta a quegli episodi.

Aerolineas Argentinas in sciopero: 47 mila a terra

BUENOS AIRES Lo sciopero del personale delle Aerolineas Argentinas (proprietà spagnola) arrivato al sesto giorno, con quasi 300 voli cancellati, 47.000 passeggeri a terra e 337 dipendenti licenziati. La protesta, nata da rivendicazioni economiche, ha gene-Natalia Andreani | rato il caos nei due scali di Buenos Aires.

Professionisti ben addestrati appartenenti a una cosca mafiosa capeggiata da un imprenditore. Sequestrati beni per 30 milioni di euro

Catturata la banda che assaltava portavalori: sedici in manette



Un furgone portavalori dopo l'assalto a Cupertino (Puglia)

ben addestrati. Quando assaltavano i furgoni portavalori agivano con tecnica paramilitare che non lasciava spazio ad improvvisazioni.

Indossavano tute mimati preparazione delle rapine.

Agivano così - secondo la Dda di Bari - i 16 presunti appartenenti alla cosca mafiosa appulo-calabrese smantellata all'alba dai carabinie- di circa 30.500 euro. Sull' asfalto furono trovati 41 bosrosi assalti a furgoni porta- messo a segno altri assalti e

Indossavano tute mimeti- di Foggia con tecnica militache, avevano il volto coperto re, e sparando almeno 93 con passamontagna e spara- proiettili, un blindato della vano con kalashnikov. Avevano compiti ben definiti e una cura maniacale nella società foggiana «Np service» fuggendo con oltre 762.000 euro; e quella del 28 gennaio 2005, compiuta alla periferia di Cerignola (Fog-gia) al portavalori della «Sos» che fruttò un bottino

e maggio scorsi, sopralluo-ghi e pedinamenti a furgoni portavalori che operano in Campania e in Molise.

A capo del gruppo - secon- di ristorazione. do i carabinieri - ci sarebbero stati un pregiudicato calabrese, Franco Bruzzese, di 38 anni, e un imprenditore del Barese, Donato Mariano Leone, di 45 anni, di Canosa di Puglia (Bari), proprieta-rio dell'agriturismo «Tenuta Leone». Anche nei confronti di quest'ultimo sono stati sequestrati alcuni dei beni mobili e immobili (tra cui terreri con l'accusa di aver com- soli di kalashnikov. La ban- ni, un'azienda agrituristica piuto almeno due dei nume- da è però sospettata di aver e autovetture) per circa 30 milioni di euro perchè si ri-

di aver compiuto, tra aprile tiene che i proventi degli ascircuiti finanziari pugliesi, attraverso investimenti nel settore agricolo e in attività

> Ma ciò che ha lasciato sbigottiti gli inquirenti è stata l'astuzia dimostrata dal gruppo. Per non lasciare tracce di bulbi piliferi i componenti del commando durante i colpi coprivano le sopracciglia con nastro adesivo, oppure se le depilavano; per lo stesso motivo mettevano tamponi alle narici; per non lasciare impronte indossavano guanti in lattice sotto quelli di tessuto o in pel

Tafferugli tra le forze dell'ordine e i manifestanti. Colto da malore il coordinatore del movimento anti-Tav. Oggi il via ai lavori

Alta velocità, nuovi scontri in Val di Susa

Ferito l'eurodeputato Agnoletto: «Aggredito dai poliziotti». Cantiere presidiato dai militari

TORINO Segnali di ten-

sione e tentativi di di-

sione e tentativi di di-stensione si sono ac-cavallati alla vigilia di quello che la valle di Susa attende come il suo «D day», il gior-no più importante nella battaglia contro il progetto della Tori-no-Lione ad alta velo-cità (e capacità) ferro-

cità (e capacità) ferro-viaria. Oggi verrà, in-fatti, aperto il cantie-re di Venaus per la re-alizzazione del «cuni-

colo esplorativo» lun-go 10 chilometri, ed è

questo un passaggio chiave nella vicenda

che agita la vallata.

Le proteste conti-nuano, contro l'opera e la «militarizzazio-

ne» della valle, ma

nelle frasi dei vertici

dalla polizia, la calma è tornata

e nel pomeriggio sono stati tolti tutti i blocchi delle forze dell'ordi-ne sulle strade di accesso di Ve-

L'appuntamento del popolo «No Tav» è per questa mattina, alle 8, quando diventerà operativo il decreto che consente alla Cmc, la ditta incaricata dalla Ltf

(Lyon Turin Ferroviaire) di occupare l'area di Venaus, 35 mila metri quadrati di terreni, dove eseguire i lavori di carotaggio.

La mobilitazione in valle di Susa

e forte, come il 16 novembre.

giorno dello sciopero generale: il

tam tam invita tutti a salire a

Colonne di mezzi delle forze

Appello di Wwf e Legambiente alla Regione: «Bisogna trovare un'alternativa»

«La protesta arriverà anche qui»

si anche da noi la protesta che già anima la Val di Sune scontrarsi?

Anche il Friuli Venezia Giulia ha il suo progetto per l'Alta Velocità: il Corridoio 5. Molti rappresentanti delle forze ecologiste hanno già fatto una capati-na in Val di Susa a sostenere con forza il no all'Alta velocità. Le somiglianze regionale con la situazione piemontese sono più di una. «In Val di Susa la pro-testa è scoppiata perché delle alternative non sono state prese in considerazione - spiega, a nome di Legambiente regionale, Corrado Altran - la Regione e lo Stato non hanno nemmeno voluto ascoltare chi le proponeva. In Friuli Venezia Giulia siamo allo stesso punto. E inevitabilmente ciò comporterà una forte reazione da parte del-

la comunità». Anche secondo il Wwf regionale la situazione in Val di Susa può essere di insegnamento anche per il Friuli Venezia Giulia, do- nel sostenere la necessità ve si sta ripetendo lo stes- della nuova linea, senza so schema. «Come per la li- considerare che il ministenea ed il mega-tunnel pre- ro dell'Ambiente ed il minivisti in Val di Susa, anche stro dei Beni culturali abnel caso del progetto della biano bocciato il progetto

TRIESTE Potrebbe espander- chi-Trieste si è toccata con mano l'arroganza di chi pretende di imporre sa? E che ieri ha visto ma- un'opera pubblica dall'utinifestanti e forze dell'ordi- lità assai dubbia, senza mai volersi confrontare davvero con i cittadini interessati - afferma il responsabile territorio Wwf, Dario Predonzan -. Sorprende semmai che nes-sun gesto di solidarietà a quelle comunità sia venuto dai sindaci e dai consigli comunali della Venezia

> Predonzan: «I ministeri hanno bocciato il progetto della Ronchi-Trieste per l'impatto sul Carso»

Giulia, che stanno già vivendo esperienze simili».

Quello che non sorpren-de, secondo il Wwf del Friuli Venezia Giulia, è la pervicacia del presidente della giunta regionale Riccardo Illy e l'assessore ai Trasporti Lodovico Sonego linea ad alta velocità Ron- della Ronchi-Trieste, soprattutto per il pesante impatto che avrebbe sul sottosuolo carsico.«

«Illy e Sonego - continua l'ambientalista Predonzan - neppure prendono in considerazione ipotesi alternative, quali ad esempio il miglioramento e potenziamento delle linee esistenti». Una soluzione che viene sostenuta anche da Legambiente. «Vogliamo lavorare per proporre una seria alternativa - spiega Altran - di concerto con gli enti locali, operatori del settore e forze sindacali, per promulgare lo sviluppo del trasporto merci sul-la linea già esistente e po-tenziata. L'unico problema in merito infatti sta nel tratto Ronchi-Trieste, e in questo siamo disposti a discutere».

Per il momento, comunque, nessuna delle due associazioni ha in previsione manifestazioni di piazza o proteste che prevedano di mobilitare la gente. «Quello che faremo sarà un'azione informativa - spiega il responsabile di Legambiente - per far capire i potenziali danni di quest'opera, che si concretizzerebbero anche solo nella realizzazione della galleria esplorativa, che potrebbe portare a danni irreversi-

Elena Orsi



Un'immagine della protesta contro la Tav in Val di Susa delle istituzioni piemontesi e degli stessi sindaci in
prima fila contro la Tav c'è quasi
sempre posto per la parola dialogo. Dopo la maretta in mattinata, con l'europarlamentare Vittorio Agnoletto che ha denunciato
di essere stato spinto e picchiato
dalla polizia la calma è tornata

leader del fronte contrario alla tav, invita a non abbandonare mai «unità e pacifismo: senza una sola di queste nostre due for-ze rischiamo perdere». Lo stesso Ferrentino ha spaventato le centinaia di persone al presidio di Venaus, quando si e accasciato a terra colto da un malore. Si è però ripreso dopo poche ore, e un paio di esami all'ospedale di Su-sa, e ieri sera ha partecipato alle

iniziative in programma.

Come lui è andato in ospedale
Agnoletto, che ha sporto denuncia al comando carabinieri di Susa, sostenendo di essere stato aggredito dalla polizia. «Sono stato spinto dalla polizia, hanno cercato di colpirmi con un manganello. Sono finito a terra e mi hanno preso a calci, mentre insieme ad di modiore tra la naral circavo di) in quello delle provinciali. È di mediare tra la popolazione e le forze dell'ordine». Una versione contestata dalle forze dell'ordine e dal sindacato Silp-Cigl dell'ordine continuano a salire a Venaus, mentre Antonio Ferren-venaus, mentre Antonio Ferren-ne», esprimendo «sdegno per il tino, presidente della Comunità semplicistico e strumentale im-Montana Bassa valle di Susa e pianto accusatorio». Accuse arri-

vano anche dagli europarlamentari, che hanno definito «l'occupazione del sito di Vepazione dei sito di ve-naus un affronto alla popolazione locale che protesta pacifica-mente». «Un gigante-sco insulto», l'ha defi-nito il capo delegazio-ne, l'onorevole Micha-el Cashman. È salta-ta l'incentro dei sindato l'incontro dei sindaci con i vertici delle istituzioni locali, fissato per oggi a Tori-no, ma il sindaco del capoluogo piemonte-se, Sergio Chiampari-no, sostiene che «le condizioni per la tregua ci sono, anche se tutti devono accetta-re qualcosa». E la pre-sidente della Regio-ne, Mercedes Bresso

lascia una porta aperta al dialogo: «La mediazione si può fare, ma sul come e non sul se, perchè non si può realizzare soltanto mezza opera».

Fausto Bertinotti chiede «il ritiro delle forze dell'ordine», e il gruppo dei Verdi ha presentato una mozione alla Camera per la sospensione dei lavori, mentre Gianfranco Fini invita a «evitare la confusione tra la protesta de-gli abitanti con i gruppi infiltrati che creano tensioni per determi-nare forti scontri sociali». E, in-tanto, sul fronte politico arriva il via libera di Francesco Rutelli, leader della Margherita, che par-la a nome dell'Unione. «L'Alta ve-locità - ricorda - è stata approvalocità - ricorda - è stata approva-ta dal centrosinistra (inclusa Rifondazione) nel programma delle regionali e (compresa Prc e Verun programma che va mantenu-to. È una posizione che più volte Prodi ha espresso e lui l'ha vara-ta da presidente della Commis-sione Ue». Ciò detto, ha conclu-so, «tutto ciò che si può fare per attenuarne l'impatto e per migliorarne la qualità si deve fare».

Il caso di un 89enne di Modena

Poco prima di morire sposa la badante russa e la rende milionaria

MODENA Tre mesi prima di morire, a 89 anni, si è sposato con la sua badante russa che ha 40 anni. Così la famiglia del nonno, R.T., si è vista sparire da sotto il naso una parte consistente del ricchissimo patrimonio accumulato dall'anziano. Un caso davvero eclatante a Modena. Un patrimonio valutato milioni di euro spazzato via da un matrimonio contratspazzato via da un matrimonio contratspazzato via da un matrimonio contratto a pochi mesi dalla morte dell'anziano. Ai fratelli dell'uomo il giudice infatti ha riconosciuto solo il 30% dell'eredità. Senza contare le svariate proprietà immobiliari a Carpi. «Quella donna - racconta una parente - ora vive a Modena e fa la bella vita, mentre a noi sono rimaste le briciole da dividere in tanti».

Suicida a 16 anni: aveva perso 30 mila euro al Lotto

ROVIGO Suicida a 16 anni per debiti di gio-co. È la sorte di uno studente della provincia di Rovigo, che si è impiccato nella cantina di casa per l'incapacità di sop-portare le conseguenze di un debito da 30 mila euro accumulato giocando al Lotto all'insaputa dei familiari. Il corpo del ragazzo è stato trovato dal padre. Alla famiglia, che vive in un comune a poca distanza dal capoluogo, un biglietto con la scritta «Perdonatemi». Il sedicenne aiutava nei momenti liberi nella gestione della ricevitoria della sorella.

Carnia, arrestati sull'A23 due ladri di carburante

UDINE Due cittadini slovacchi, Martin Rambala, 31 anni, e Marian Blahut, 31 anni, sono stati arrestati la scorsa notte dagli agenti della polizia stradale di Amaro (Udine) dopo essere stati sorpresi a rubare gasolio da un autoarticolato fermo in un'area di servizio dell'autostrada A/23 Udine-Tarvisio. I due agivano da tempo e si erano attrezzati per eseguire sistematicamente questo tipo di furti, che fruttavano dai 400 ai 700 litri di gasolio, prezzo di mercato dai 450 a quasi 800 mila euro a colpo.

PRODOTTI CONTAMINATI

La Tetra Pak smentisce: «Impossibile»

Denuncia di Altroconsumo: «L'Ixt non è solo nel latte ma anche in altri prodotti»

anche per altri cibi: dopo il latte per l'infanzia l'associazione Altroconsumo e Studio Aperto annunciaparati e autonomi, in succhi di frutta, panna, latte Nestlè e Milupa. a lunga conservazione, persino nella mozzarella. ha voluto compiere una Il ministero della Salute

contemporaneamente arriva la smendelle aziende che spiega che in alimenti sui 9 esaminati da Altroconsumo è tecnicamente impossibile

che in via precauzionale il tipo di contenitore con quel tipo di stampa è stato tolto dalla produzione. Il nuovo allarme alimentare rimane così ancora in primo piano.

la presenza

Le analisi di laboratorio concluse ieri da Altroconsumo, associazione indipendente di consumatori, confermerebbero infatti che tutti i prodotti alimentari confezionati in Tetra Pak, non solo il latte artificiale per neonati, possono essere contaminati dalla sostanza chimica ITX. Altroconsumo ha riscontrato infatti in 9 campioni su 25 di prodotti come succhi di frutta, latte UHT, panna da cucina confezionati in Tetra Pak la contaminazione di ITX, l'Isopropil Tioxantone, già riscontrato nelle confezioni di latte liquido per bambini.Altroconsumo ha presentato un esposto alle procure di Bologna,

ROMA Scatta l'allarme Ixt Milano, Parma, Verona, ai NAS, al procuratore aggiunto Raffaele Guariniello e alla procura di Ascoli Piceno che sta conducenno di avere trovato la so- do l'inchiesta avviata con stanza, in due controlli se- il riscontro dell'ITX nel latte liquido artificiale

Anche Studio Aperto propria indagine con la dispone immediatamente quale ha verificato la prenuovi controlli ed esami e senza di questa sostanza in alimenti

di uso comu-Tracce La sostanza sarebbe della sostanza sono state anche nella panna, trovate anche in prodotnelle mozzarelle ti caseari come la mozzae nei succhi di frutta rella, il latte intero, quello

digeribilità, della sostanza e spiega la panna da cucina e quella da montare. Ma la Tetra Pak che produce il sistema di con-

fezionamento accusato di trasmettere, attraverso un particolare sistema di stampa, l'Itx nei cibi, si dice «molto preoccupata per gli effetti delle false informazioni pubblicate da Altroconsumo» e spiega che, fatta eccezione per il prodotto Babymill, tutti gli altri prodotti menzionati nel comunicato di Altroconsumo, «sono venduti in contenitori che utilizzano un sistema di stampa privo di questa sostanza». «È quindi impossibile che l'ITX possa essere stato trovato in tali altri prodotti», in tutto 8 sui 9 denunciati da Altroconsumo. «Fatta eccezione per il prodotto Babymill, tutti gli altri prodotti menzionati nel comunicato di Altroconsumo sono venduti in contenitori che utilizzano un sistema di stampa privo di ITX».

L'avvento delle nuove tecnologie rivoluziona il modo di guardare il piccolo schermo

Televisione su Internet e telefonini

Dopo Fastweb anche Telecom lancia la sfida del digitale terrestre

MILANO Cambia il modo di guardare la televisione. È Telecom che lancia la gran-de sfida alla tivù via satelli-te e ai programmi offerti con il digitale terrestre. Do-podomani, 2 dicembre, a Roma, Milano, Bologna e Palermo parte la Ip televi-sion, cioè la televisione via Internet. Bisognerà avere un collegamento con l'Adsl di Talegam a un deceder di Telecom e un decoder che colleghi il computer alla tv. Si tratta di una vera e propria rivoluzione, in at-tesa che l'anno prossimo ar-rivi un altro «terremoto»: la televisione trasmessa sul telefono cellulare. Per que-sto il mondo della telefonia e delle televisioni è in grande fermento, con accordi che si stringono quasi tutti i giorni, con pacchetti azio-nari che passano di mano, con progetti (per ora costo-si) assolutamente impensa-bili soltanto qualche bili soltanto qualche anno

Finora Telecom offriva contenuti video soltanto via computer. Adesso entra in competizione con Fastweb (che già offre questo servizio) con un'offerta molto vasta. Il pacchetto costa

tiene la connessione a Internet per 24 ore al giorno, il decoder (per collegarsi alla tv) e un'offerta base di notizie, film, musica e sport. Il resto, i contenuti più pregiati si pagheranno a per giati, si pagheranno a par-te. I film più recenti coste-ranno 3 euro, per le partite di serie A si può scegliere fra un abbonamento mensile di 11 euro oppure una si-gola diretta a 4 euro (ma

anticipi e posticipi costeranno 5 eu-

Dunque Telecom si mette in competizione con i canali satellitari di Sky (che offre il calcio a pagamento) e con Mediaset (che trasmette il calcio in digitaterrestre).

Gli esper-

45,9 euro (più il canone telefonico di 14,5 euro) e convera televisione del futuro.

ti considerano la Ip Tv la ternet e non più via cavo).

L'offerta di Telecom, sem Telecom parte da quattro città per arrivare, a gennaio, in altri 17 centri e raggiungere, entro fine 2006, ben 8 milioni di famiglie. L'obiettivo, spiegano, è anche quello di aumentare la penetrazione dell'Adsl (cioè Internet veloce) fra gli italiani perchè «entro il 2008 il 50% delle linee telefoniche italiane sarà in banda

larga» (la voce correrà in In-**TANGENZIALE DI CORTINA** CORTINA D'AMPEZZO Soltanto lunedì il presi-

dente della Regione Veneto Giancarlo Galan aveva parlato di Cortina d'Ampezzo come luogo simbolo della montagna, mettendo in guardia da interventi troppo invasivi sul paesaggio. Come la progettata tangenziale che dovrebbe sollevare dal traffico la cittadina perla delle Dolomiti e che per ora ha sollevato soltanto un mare di polemiche. Il discusso progetto, osteggiato dagli ambientalisti - 11 chilometri, in parte interrati, per unire Cortina a Pecol, frazione di Pocol, è stato approvato lunedì sera in un tempestoso consiglio colunedì sera in un tempestoso consiglio co-munale svoltosi appunto a Cortina. Per il sindaco della cittàdina, Giacomo Giacobbi, la tangenziale sarà la soluzione degli

L'offerta di Telecom, sempre per quanto riguarda la Tv più Internet, troverà sul mercato altri concorrenti. Fastweb per 117 euro al mese offre l'attivazione e la connessione Adsl, il noleggio del decoder, la trasmis-sione del pacchetto pacchetto cinema+sport+calcio Sky, 5 ore di traffico telefonico/internet e la segreteria telefonica. Invece per 86.9 euro al mese Skv offre

annosi problemi di traffico che affliggono annosi problemi di traffico che affliggono la cittadina, per gli ambientalisti la tangenziale toglierà a Cortina definitivamente lo scettro di regina delle Dolomiti. Tra le conseguenze più immediate, dicono ancora i detrattori della tangenziale, anche il crollo del mercato della casa che a Cortina raggiunge record spesso degni di città come Venezia o Parigi. Gli ambientalisti non esitano infine a considerare il prosti non esitano infine a considerare il pro-

getto dell'Anas un nuovo ecomostro italia-Ma ieri, il consiglio ha votato, non senza discussioni infuocate, a favore della realizzazione dell'opera chiedendo alcune modifiche per rendere più digeribile l'impatto ambientale



Tv in arrivo sui telefonini

la parabola, il decoder, i programmi di Mondo Sky, il pacchetto cinema+spot+calcio e la connessione all'Adsl di 24

ore al giorno tramite Tiscali (6 mega). La stessa offerta di Sky a 76,9 euro al mese la si può

> l'abbinata Sky-Wind (però la connessione Adslèa4 mega) La tv in palmo gendo vari accordi per trasmettere programmi televisivi video

del telefoni-

no. Le tarif-

fe non sono

Milano, Bologna e Palermo Sentiremo parlare sempre più spesso di Dvb-h (sigla che sta per "digital video broadcast handheld", cioè trasmissione video digitale portatile). Si tratta di una tecnologia che consente di trasferire i contenuti televisivi sui terminali portatili in modalità broadcast (cioè da uno a tutti) come nella tivù tradizionale, e non in modalità unicast (cioè da

La compagnia telefonica

si mette in competizione

e con il calcio di Mediaset.

Il servizio parte da Roma,

con i canali satellitari

uno a uno) come avviene tuttora nel mondo dei tele-foni cellulari. Gli esperti di-cono che si arriverà ad avere contenuti gratuiti, con i costi sostenuti dalla pubbli-Oppure si potranno avere canali a pagamento, con le tessere prepagate. Ma, e la domanda se la pongono in tanti davvera di italia in tanti, davvero gli italiani passeranno ore a guarda-re la televisione sul piccolo schermo di un cellulare (anche se stanno arrivando i cellulari con schermi gran-di il doppio)? A Vodafone, per esempio, sono perplessi perchè dicono che i televiso-

ri portatili ci sono da sem-

pre e non hanno avuto un

La Confederazione agricoltori denuncia rincari del 25-30% ma lamenta speculazioni dei dettaglianti. «In campagna listini in ribasso»

Allarme Tevere, nevica al Nord. Prezzi di frutta e verdura alle stelle



Prezzi dell'ortofrutta rincarati sui mercati dopo il maltempo

ne, si sono posti di traverso bloccando il traffico. Per gli automobilisti c'è comunque l'invito alla prudenza e a viaggiare con pneumatici invernali montati o con le catene a bordo. È nevicato a Milano ed è scattato il piano predisposto al Comune: pronti automezzi spargisale e addetti. A causa delle maltempo al Nord, sono stati cancellati 14 voli da Fiumicino per Linate.

Tevere in piena Al Centro preoccupa invece la pioggia, dopo i problemi di esondazioni e allagamenti dei giorni scorsi. Presidiati i fossi, quelle aree idrauliche che sono le prime a destare preoccupazione in caso di forti piogge

le prime a destare preoccupazione in caso di forti piogge. È domani, presso il Dipartimento della Protezione civile per valutare l'esperienza della piena controllata del Teve-

Al Sud Nevicate oltre 1.200 metri e temperature in ca-

ROMA Neve al Nord, pioggia al Centro, dove il Tevere è in piena - controllata - da 72 ore. E oggi l'ondata di maltempo si sposterà nelle regioni meridionali.

Nevicate intense hanno interessato oggi le regioni settentrionali, con qualche disagio per la circolazione. In Trentino, a passo S. Giovanni, due camion, privi di catella di maltempo torna a «gonfiare» i prezzi di frutta

Prezzi Il maltempo torna a «gonfiare» i prezzi di frutta

nuvole e precipitazioni diffuse.

Prezzi Il maltempo torna a «gonfiare» i prezzi di frutta e verdura. Sono bastate le piogge e gli allagamenti di questi ultimi giorni per provocare rincari al dettaglio total-mente ingiustificati. Così troviamo aumenti, in media del 25-30 per cento in poco meno di una settimana, per le lattughe, le zucchine, le carote, le melanzane, i carciofi, le mele, le pere. A denunciarlo è la Cia-Confederazione italiana agricoltori la quale sottolinea che i prezzi sui campi non hanno registrato alcun incremento, anzi in alcuni casi sono addirittura diminuiti. Dai dati emerge chiaro -sottolinea la Cia- che ancora una volta si sono avute pure ma-novre speculative. È vero -rileva- che il maltempo ha pro-vocato danni rilevanti alle colture, in particolare quelle orticole, ma questo non si è affatto tradotto in rincari alla produzione, mentre al consumo si è avuta una decisa e immotivata impennata».

Il sottosegretario Antonione incontra i profughi e riferisce dei tentativi di richiamare il governo croato alla trattativa. Interrogazione di Camber

Fini: «Zagabria inadempiente sui beni»

L'accordo con Vienna per la restituzione degli immobili provoca lo sconcerto della Farnesina del governo sloveno

di Pierluigi Sabatti

TRIESTE Si prospettano riper-cussioni tanto sul piano bilaterale quanto in sede di negoziato Ue, a causa del moltiplicarsi di segnali ne-gativi (rilevati dalla Farnesina in una nota con «crescente sconcerto») provenienti dalla Croazia nei confronti dell'Italia, relativi ad una serie di contenziosi che, solo qualche settimana fa, formavano oggetto di negoziati, «avviati e persegui-

Mentre Kajin ricorda

che esistono oltre 5 mila

casi non coperti da accordi

POLA L'accordo tra Zagabria e Vienna sulla restituzione dei

beni o sul risarcimento ai tede-

schi, diventati cittadini austriaci, cacciati dalla Slavonia dopo la seconda guerra mondiale, sta diventando uno dei temi di maggiore attualità politica in Croazia. Di ieri l'interventa stiggita dal presidenta

trasto con l'incondizionato ed amichevole appoggio fornito dal governo italiano al processo di integrazione della Croazia nell'Unione Europea, culminato nell'avvio del negoziato di adesione il 3 ottobre scorso».

corso di un incontro tenutosi ieri a Roma tra il sottose-gretario agli Esteri, Rober-to Antonione (su mandato del ministro Fini) e i rap-presentanti della Federa-zione degli esuli, i quali ti da ambo le parti – rileva sempre la Farnesina – in spirito costruttivo e di reciproca collaborazione». Segnali considerati, da parte italiana, «in controtenden- ra con la rilevanza delle reza con la rilevanza delle re-lazioni bilaterali, del partenariato economico, commer- lizzati; un accordo non disciale e finanziario e in consimile da quello che, con la mobiliare in Croazia. «L'Ita-

italo-croate nel 2002, ci si prefigge di poter consegui-re da parte italiana. Anto-nione, premesso che l'inte-sa con l'Austria non è ancora entrata in vigore e che la necessaria ratifica del Il disagio è emerso nel Parlamento croato si annuncia controversa, ha ri-cordato che l'Italia ha dispiegato, fino alla scorsa settimana, ripetuti e insistenti tentativi di richiamare il i croati agli impegni a suo tempo assunti, nella prospettiva di una soluzione concordata sulla restituzione dei beni degli esuli, come pure di un rapido su-peramento del problema (delicatissimo ai fini del buon andamento del negoziato Ue) della piena liberalizzazione del mercato im-

Farnesina – una soddisfacente soluzione di rilevanti contenziosi nel settore eco-nomico-commerciale, sulla

nomico-commerciale, sulla scia dei tanti autorevoli appelli, pubblici e privati, formulati per una amichevole composizione in chiave europea dei nodi del passato».

A fronte dell'inesplicabile atteggiamento dilatorio del governo di Zagabria, il ministro degli Esteri Fini ha preannunciato una «riflessione sull'insieme delle relazioni bilaterali, a tutela degli interessi nazionali la degli interessi nazionali italiani e con l'adozione di tutte le misure che si riterranno a tal fine più oppor-tune, anche in sede comuni-

A scatehare la bufera tra Roma e Zagabria il contro-

riapertura delle trattative lia attende inoltre – si leg- verso accordo tra Croazia e ge ancora nella nota della Austria, oggetto anche di un'interrogazione del parlamentare triestino Giulio Camber, che assimila pure lui le situazioni dei profu-ghi tedeschi e di quelli ita-liani e chiede di intervenire in sede comunitaria.

Dopo l'incontro romano,

Massimiliano Lacota del-l'Unione degli Istriani si è dichiarato insoddisfatto delle sole garanze verbali e ha ribadito la richiesta di un intervento di Fini (che peraltro la nota successivamente inviata dalla Farnesina lascia intravvedere). Lacota ha aggiunto che è già fissato un incontro tra la sua organizzazione e il commissario europeo all'allargamento Olli Rehn per la metà del gennaio prossi-



Il ministro degli Esteri Gianfranco Fini

Secondo lo «zupano» istriano non possono richiedere la restituzione degli immobili

Jakovcic: «Per gli esuli valgono gli accordi»

è ritornato a parlare dei 5236 istriani che, abbandonarono la penisola dopo la seconda guerra mondiale per vari motivi e si videro nazionalizzare i beni dal regime titino. «Si tratta di una categoria non coperta dagli accordi internazionali firmati o ereditati dalla Croazia – ha detto – ma che legittima-

non esplorare altre possibili soluzioni in quanto ciò creerebbe nuove ingiustizie». Jakovcic ha comunque aggiunto che ben presto bisognerà trovare una formula grazie alla quale gli esuli e i loro discendenti possano acquistare beni immobili in Croazia.

mente chiedono giustizia. Nel '99 la Corte costituzionale croata li aveva parificati ai cittadini croati in materia di denazionalizzazione per cui si sono creati i presupposti per la soluzione del problema. Questi beni nazionalizzati debbano assolutamento. una formula grazie alla quale gli esuli e i loro discendenti possano acquistare beni immobili in Croazia.

A Pinguente invece il parlamentare dietino, Damir Kajin, è ritornato a parlare dei 5236 senso. Quindi ha quindi parla-

I CAMBI Slovenia 0,0042 €* Tallero 1,00 Croazia 0,1346 € Kuna 1,00 Croazia kune/litro 7,98 1,07 €/litro kune/litro 7,93 1,07 €/litro Slovenia Talleri/litro 221,30 0,92 €/litro**

Hanžek sostiene i sindacati

Il difensore civico boccia le riforme

LUBIANA Le riforme economiche e sociali proposte dal governo sono da bocciare. Il tutore civico sloveno Matjaž Hanžek ha stroncato senza mezze misure i provvedimenti che l'esecutivo Janša ha annunciato come indispensabili aumentare concorrenzialità dell'economia slovena. Sono provvedimenti, secondo Hanžek, che avranno come unico risultato una nuova ripartizione di potere e ricchezza all'interno della società. L'aliquota unica, per esempio, più che favorire le imprese, trasferirà il peso delle riforme sulle categorie meno agiate. L'«ombudsman» ha espresso il suo sostegno alla protesta sindacale di sabato scorso.

Sarà presentata oggi l'Enciclopedia istriana

CAPODISTRIA Oggi alle 18.30 alla Comunità degli italiani verrà presentata anche al pubblico del Capodistriano l'Istarska enciklopedija (Enciclopedia istriana), prodotta dal Leksikografski zavod Miroslav Krleža di Zagabria e uscita recentemente grazie anche al supporto finanziario della Regione Istriana. L'opera prende in considerazione la penisola istriana nella sua estensione geografica abbracciando i territori rientranti oggi nelle repubbliche di Italia, Slovenia e Croazia e può considerarsi come uno dei maggiori lavori scientifici concernenti l'Istria finora prodotti.

Pola, cambio al vertice Ddi Miletic è il nuovo presidente

POLA Cambio di guardia ai vertici della sezione polese della Dieta democratica istriana. Il giovane Boris Miletic è stato eletto presidente al posto di Valter Drandic che lascia essendo diventato sindaco. E ai sindaci, per statut, non è consentito di essere allo stesso tempo al vertice di sezioni di partito. Sono ammessi però incarichi a livelli più alti per cui l'assemblea dietina ha appoggiato la sua candidatura a vice presidente della Dieta. Miletic ricopre vari incarichi: assessore comunale, funzionario della Banca croata per lo sviluppo e direttore esecutivo dell' agenzia regionale di sviluppo Ida.

essere contrario. Il giorno prima ne aveva parlato il Presidente del parlamento Vladimir Seks, dicendosi favorevole, ma mettendo subito dei palatti il presidente del parlamento parlatti il presidente del parlatti il presidente del parlatti il presidente del pre

vento stizzito del presidente della repubblica Mesic, il qua-Lo «zupano» Nino Jakovcic (a destra) con il presidente Ciampi italiani per i quali non c'è speranza di restituzione. E l'argomento non poteva non essere trattato in Istria. Parlando biliti in Italia. «La questione dei beni degli esuli – ha precisato Jakovcic – è stata risolta con l'accordo di Roma, che ora le ha detto di non essere stato informato della trattativa e di mento non poteva non essere trattato in Istria. Parlando con i giornalisti, il presidente istriano, Ivan Nino Jakovcic, ha dichiarato che l'accordo con letti per quanto riguarda altre categorie di «cacciati» come gli anche agli esuli che si sono staletti per quanto riguarda altre

deve venir rispettato in pieno dalla Croazia come erede dell' ex federativa. Io credo - ha aggiunto - che bisogna tener fede agli accordi internazionali e

Le strategie per le due grandi imprese croate illustrate dall'axienda magiara Mol, comproprietaria al 25%

Raffinerie a Fiume e Sisak: 900 milioni di euro

Investimenti per aumentare la produzione e abbassare i tassi di inquinamento

AL CONFINE

Il trasloco della Kemiplas costa 2,5 milioni di euro

CAPODISTRIA II ministero sloveno dell'Ambiente ha proposto una prima soluzione per lo smantellamento e il trasferimento all'estero dell'impianto chimico della Kemiplas di Villa Decani: il ministero delle Finanze ha deciso infatti di concedere alla Kemiplas un credito con cui sostenere i costi del trasferimento. Al momento il ministero dell'Ambiente non è in grado di stabilire l'ammontare del credito «poichè - come ha detto Marjan Vezjak, responsabile del gruppo di lavoro incaricato dal governo di seguire la vicenda – molto dipenderà dalle richieste della direzione dell'impianto». Qualche mese fa, il direttore di Kemiplas, Muharem Kadic, aveva fatto presenza di un credito statale e di un piano regolatore del comune in grado di valorizzare i terreni su cui sorgono gli impianti. Kadic aveva anche chiesto garanzie anche sulla di riqualificazione dei dipendenti che, dopo il trasferimento, sarebbero rimasti senza lavoro. In quell'occasione aveva ipotizzato che un credito di 2,5 milioni di euro sarebbe bastato per coprire i costi dello smantellamento della fabbrica che si sarebbe trasferita in Ungheria, dove Kadic aveva già provveduto a trovare un nuovo sito. Il ministero dell'ambiente ha affermato di essere in grado di organizzare in tempi brevissimi in incontro tra esponenti delle Finanza e Kemiplas per negozio. re in grado di organizzare in tempi brevissimi in incontro tra esponenti delle Finanze e Kemiplas per negoziare il credito.

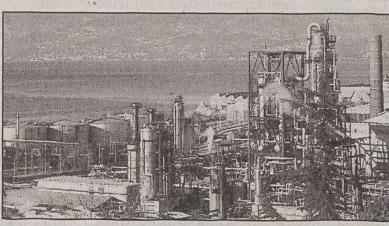
FIUME Un'iniezione da 900 milioni di dollari. È quanto la compagnia ungherese Mol intende investire fino al 2009 in due raffinerie croate, quella del capoluogo quarnerino e quella di Sisak, di proprietà della società petrolifera Ina di Zagabria. La Mol è

bria. La Mol è dal canto suo proprietaria del 25 per cento del pacchet-to azionario dell'Ina e vede nella società croata il suo partner strategico più importante in riferimento all'area balcanica. È quanto rilevato in conferenza stampa a Budapest da Zsolt Hernadi,

direttore generale della Mol, compagnia che in questi giorni sta celebrando i dieci anni da quando le sue azioni vennero quotate per la prima volta nella Borsa della capitale magia-

La Mol pianifica l'investi-

mento da 900 milioni di dollari non solo per aumentare la produzione nei due stabilimenti, ma per migliorare la qualità dei derivati del greggio, rispettando le norme europee in materia anche dal punto di vista ambientale. «Vogliamo elevare milioni di tonnellate». Previste inoltre prospezioni congiunte nella Posavina croata, in Slavonia, come pure nelle acque croate del mare Adriatico, al fine di individuare eventuali nuovi giacimenti di petrolio e metano. Inoltre, la Mol si è detta



La raffineria fiumana di Mlaka

in sei anni la produzione nella raffineria di Sisak, portandola dagli attuali 2,2 milioni di tonnellate all'an-no a 6,1 milioni - ha dichia-rato Hernadi - Fiume, che dispone di impienti più mo dispone di impianti più mo-derni rispetto a Sisak, pas-serebbe invece da 4,5 a 5,8

pronta a parte-

gio russo - tramite oleodotto fino al polo pe-troli di Castelmuschio (Omisalj), a Veglia. «Sappiamo che la realizzazione del progetto incontra difficoltà insormontabili - ha ag-giunto il direttore generale - ma se Druzba Adria dovesse diventare realtà, la Mol sarà pronta». Confermato infine che il totale degli investimenti del colosso ungherese fino al 2010 sarà di 5 miliardi e 400 milioni di dollari.

MAISTRA DI ROVIGNO

L'azienda scoppia di salute ma licenzia 80 dipendenti

PARENZO Licenziamenti in vista nella «Maistra» di Rovigno, l'azienda turistica con i migliori risultati di gestione in Croazia. Entro la fine dell'anno infatti 80 dipendenti dovrebbero perdere il lavoro. Lo hanno annunciato Dorina Buic e Marina Cvitan del Sindacato dell' Istria e del Quarnero. «Sappiamo – hanno detto – che la direzione della Maistra ha comunicato l'intenzione di sciogliore il contratte di lavore con 46 dipendenti che di sciogliere il contratto di lavoro con 46 dipendenti che hanno maturato le condizioni per il pensionamento anticipato. E che i diretti interessati vengono sottoposti a pressioni per farli accettare». Un comportamento qualificato da Buic e Cvitan come «scorretto», oltre al fatto che agli altri 33 dipendenti è stato semplicemente comunicato che sono «in esubero». Le due sindacaliste hanno quindi rinfacciato all'azienda di non aver mantenuto le promesse sul mantenimento di tutti i posti di la-voro fatte alla vigilia della fusione della Jadranturist di Rovigno e dell'Anita di Orsera, dalla quale è nata ap-punto la Maistra, che è poi la divisione turistica della floridissimaq Fabbrica Tabacchi rovignese.



IL PICCOLO

IL GIORNALE

DELLA TUA CITTÀ

IL PICCOLO

IL PICCOLO



Capodistria. È un tratto breve, circa un chilometro che costeggia gli stabilimenti della Tomos ma importantissimo, perchè permetterà di snellire la circolazione durante la stagione estiva in quanto parte dall'incrocio delle due strade principali da Capodistria in direzione della Croazia. Era proprio in questo punto che d'estate si formavano le code più lunghe. Ora le corsie sono diventate quattro. L'intervento è costato 8 milioni di euro. Al taglio del nastro il sindaco di Capodistria Boris Popovic e il ministro dei trasporti sloveno Janez Božic.

Fa discutere il nuovo strumento per sostenere i cittadini più poveri e più deboli del Friuli Venezia Giulia anche con un assegno mensile

Reddito garantito in Fvg: sindacati cauti

Il segretario della Cgil, Colussi: «Un tavolo tecnico per decidere come distribuire le risorse»

MERCATI

Nuovo picco Oro ai massimi da 18 anni

Infranto il muro dei 500 dollari ROMA L'oro continua a volare sui mercati internazionali e infrange la barriera psicologica dei 500 dollari all'oncia aggior-nando i massimi da di-ciotto anni a New York e da ventidue anni a Lon-

dra. Il primo acuto il re dei metalli, che ora peraltro frena la corsa in scia alle prese di profitto, l'ha messo a segno sulla piazza Usa ieri se-ra portandosi brevemente a quota 500 e conti-nuando ad apprezzarsi nell'after hours sino a 506,70 dollari l'oncia, ovvero i massimi dal 14 dicembre 1987. Un autentico momento d'oro per il re dei metalli che solo nelle ultime due settimane ha guadagnato il 6% e nell'arco dell' anno il 16%. A tenere i prezzi in fibrillazione, l'interesse degli investitori verso questo bene rifugio, così come verso altre commodities quali il platino (schizzato oltre quota mille dollari all'oncia, ai massimi dal 1980), che

non tradiscono in tempi

di inflazione e incertez-

za geopolitica.

TRIESTE «Sono cifre un po' buttate lì. Senza entrare nel metate lì. Senza entrare nel merito, contano ben poco». Giovanni Fania, della segreteria regionale della Cisl, è il più esplicito. Ma anche Cgil e Uil attendono di capire qualcosa di più sul reddito di cittadinanza. Non bastano, per nanza. Non bastano, per quanto considerati «convincenti per la fase di decollo», i numeri annunciati dal capogruppo diessino Bruno Zvech: 11 milioni nel 2006, ancora di più nel 2007. Ma chi saranno i beneficiati? In che modo? In che misura? «Nessuna di queste domande – riassudi queste domande - riassume Fania – ha avuto una ri-sposta». Bruno Zvech, il capo-gruppo della Quercia, nei giorni scorsi è entrato deciso in campo. E, con un tono inequivocabile, ha avvertito: il nuovo strumento - quello che deve aiutare i cittadini più poveri e più deboli del Friuli Venezia Giulia, non solo con l'erogazione di servizi, ma anche con un assegno mensile -

non si tocca. IL TAVOLO TECNICO Tuttavia i sindacati vogliono un tavolo tecnico per definire i dettagli del provvedimento. Ruben Colussi, segretario ge-nerale della Cgil-Fvg, ritiene sia giunta «l'ora di mettere insia giunta «l'ora di mettere in-sieme tutte le parti interessa-te e discutere finalmente del regolamento che dovrà carat-terizzare le distribuzione del-le risorse». Organizzazioni sindacali tagliate fuori dalla Regione nella sostanza? «Non mi spingo a dire questa mi spingo a dire questo - commenta ancora Colussi -, ma è da un pezzo che poniamo la questione. Sul principio siamo d'accordo, sullo stanziamento iniziale pure, si tratta adesso di definire un meccanismo che sia veramente efficace a tutela delle fasce povere e non sconfini in forme di as-

La riforma del welfare: cosa divide Intesa democratica e Cdl **PROGRAMMAZIONE** IL RUOLO IL REDDITO O LIBERA SCELTA: **DELLE PROVINCIE** DI CITTADINANZA E' un assegno da aggiungere Punta sulla priorità Individua nei comuni gli enti alle agevolazioni sui servizi sociali, e sul coordinamento della rete erogatori dei servizi sociali in favore dei soggetti emarginati dei servizi da parte del sistema sulla base dei piani regionali o delle famiglie che vivono pubblico regionale al di sotto della soglia di povertà Punta su una sorta di "voucher" Intende difendere parte Propone come "ultima ratio" al cittadino, che poi sceglie delle funzioni il reddito minimo di inserimento: le strutture (pubbliche o private) di programmazione una forma temporanea cui rivolgersi degli enti d'intervento in casi di estrema provinciali necessità (perdita del lavoro)

sistenzialismo». LE PROBLEMATICHE

ziativa è strategica e ci trova concordi. Ma va approfondita

gnerà soprattutto modulare l'erogazione individuando le Il tema è riproposto anche da Luca Visentini, segretario ge-nerale della Uil-Fvg: «L'ini-nerale della Uil-Fvg: «L'inite, quelle in parte servite da

CORTE DEI CONTI

Quote latte: condannata la giunta Antonione

re (e perciò è stato assolto con suo tempo presieduta dal forzista Roberto Antonione è stata condannata dalla Corte dei conti a 900 euro pro capite nonché al pagamento di 1200 regole, da una ripartizione di lo e Lega, era addivenuta sull'assegnazione delle quote-latte a un sofferto accordo che limitava al 20 per cento la quota per i «regolari», sostenuti da Coldiretti e Cia, concedentica de il 40 per cento al giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il 40 per cento a giorgani al control de il control dere fra tutti gli assessori a eccezione di Giorgio Venier Romano. Il quale, all'epoca preposto all'Agricoltura, si era cate- vera 2000 allorché la maggio-

quanti avevano invece sforato i limiti produttivi prescritti.

La vicenda risale alla primagoricamente rifiutato di firma- ranza regionale, divisa fra Po-

euro di spese legali da suddivi- quote-latte che privilegiava do il 40 per cento ai giovani allevatori (compresi quelli che avevano sforato) e il 40 per cento a quanti avevano ecceduto i limiti.

tamente finanziate poste per l'abbattimento delle rette sociali, per la famiglia, per l'autonomia possibile».

le già con risposte complete, quelle cui servono servizi più

IDEOLOGIA Fania è il

più deciso. «Continuo a legge-

re un dibattito quasi solo gior-nalistico – dice a proposito delle dichiarazioni di Zvech –

e non vedo ancora passi in avanti concreti. Quella che emerge, in attesa delle regole, è una posizione molto più ideologica che di sostanza. Sul reddito di cittadinanza la Cisl è d'accordo, sullo cifro pu

Cisl è d'accordo, sulle cifre pu-

re, ma vogliamo capire innan-zitutto a che punto è il lavoro della commissione mista e,

quindi, dove finiranno questi 11 milioni. Senza dimentica-

re che, per costruire un mo-dello sostenibile ed efficace di

welfare, non potremo fare tut-

to da soli, sarà anche necessa-

rio che la legge nazionale ampli il fondo sociale».

CDL ALL'ATTACCO Sul fronte dell'opposizione, la convinzione di Intesa non cancella le critiche. «L'iniziativa è dissonnata par la cassa af

dissennata per le casse - af-

ferma il capogruppo di Fi Isi-doro Gottardo –, diseducativa

e foriera di ingiustizie. Restia-mo dell'idea che il sussidio

debba passare attraverso la verifica dei Comuni e ricordia-mo che il reddito di cittadi-

nanza in Campania si è rive-lata misura clientelare e sen-za effetti. Si investano quei soldi sulla famiglia, per pre-miare le madri con figli e an-ziani a carico». E Roberto Mo-linaro dell'Udc: «L'ideologia che sostione il reddita di citta

che sostiene il reddito di citta-

dinanza sta cominciando a fa-

re i primi danni. Per accanto-

nare 11 milioni di euro nella

manovra, non si sono adegua-

che denaro».

Pirelli e Benetton pronte

Telecom, fari su Hopa Tronchetti: se esce comperiamo noi

MILANO Il futuro di Telecom non è in gioco perchè qualunque sia l'esito della
partita su Olimpia, Pirelli ed Edizione
Holding sono pronte a fare la loro parte
e a rilevare eventualmente la quota di
Hopa. Marco Tronchetti Provera è tornato a rassicurare il mercato. Una Borsa che peraltro non si è scomposta (Telecom +1,48% a 2,405 euro con scambi
per 126 milioni di titoli, Pirelli +1,05%
a 0,762, Benetton -0,16% a 9,255) davanti alle sue dichiarazioni accolte da
analisti e operatori come una riconferma di quanto già noto. «Il tema vero è
quale sarà la funzione di Hopa nell'azionariato. Se non venderà - ha detto Tronchetti - bisognerà vedere il grado di trasparenza della sua governance». L'ipotesi di un'alleanza con Mediaset, l'ultima
a circolare, è stata più volte smentita
da entrambe le parti. Hopa ha tempo fino a febbraio per decidere cosa fare ma
«Benetton e Pirelli sono pronte a rilevare quella quota» ha detto Tronchetti. re quella quota» ha detto Tronchetti.

Commercio mondiale: negoziati in alto mare

BRUXELLES A due settimane da Hong Kong, già si pensa a Hong Kong 2: i negoziati dell'Organizzazione mondiale del commercio sono bloccati, ed appare ormai molto difficile che la conferenza ministeriale in agenda dal 13 al 18 dicembre nella città asiatica possa chiudersi con un risultato positivo. E si moltiplicano le dichiarazioni sulla possibilità che nei primi mesi del 2006 possa svolgersi una nuova conferenza ministeriale Wto, per cercare di chiudere le trattative sulla liberalizzazione del commercio avviate alla fine del 2001 a mercio avviate alla fine del 2001 a Doha. A riferirsi a tale possibilità è stato ieri il commissario Ue al commercio, Peter Mandelson, Il segretario generale Wto, Pascal Lamy, ha ammonito che con un fallimento di Doha «i paesi richi participa di paesi richi paesi chi potrebbero addirittura aumentare le distorsioni di cui soffre attualmente il sistema commerciale mondiale».

Opa bancarie: l'Ue accelera la procedura contro l'Italia

BRUXELLES La procedura d'infrazione contro l'Italia promessa da Bruxelles sulla vicenda delle Opa bancarie potrebbe essere approvata dalla Commissione europea già il prossimo 13 dicembre. Mentre i servizi dell'esecutivo Ue già preparano da alcuni giorni la lettera di messa in mora (prima fase della procedura) destinata al Governo italiano, il Commissario europeo al Mercato interno, Charlie McCreevy, ha ieri per la prima volta ipotizzato una data per l'atteso disco verde della Commissione alla sua proposta. «Penso ancora che sarà prima di Natale», ha dichiarato il Commissario europeo rispondendo a una domanda a margine di un'audizione all'Europarlamento e riferendosi ai tempi previsti per l'avvio della procedura di infrazione. E poi, incalzato dai cronisti, ha aggiunto: «Potrebbe essere il 13 di dicembre».

Bpi, consiglieri pronti a fare un passo indietro

MILANO Non si dimettono, ma mettono a di-MILANO Non si dimettono, ma mettono a disposizione il loro mandato i consiglieri di Bpi, nell'ultimo sforzo per convincere i magistrati milanesi a concedere il dissequestro della quota da 2 miliardi di euro in Antonveneta. Un gesto che i legali della Popolare illustreranno ai pm milanesi titolari dell'inchiesta sulla banca padovana e che rappresenta l'ultimo passo compiuto da Bpi verso quella discontinuità rispetto alla precedente gestione Fiorani. L'uscita di alcuni dei consiglieri più legati all'ex ad Fiorani, seppure mai richiesta formalmente dai magistrati, era stata indicata nei giorni scorsi da diverse fonti come il passo decisivo per ottenere lo sblocco delle azioni Antonveneta. Bisosblocco delle azioni Antonveneta. Bisognerà vedere ora se la mossa dei consi-glieri, unita ai cambi al vertice operati dal neo direttore generale Divo Gronchi e alla decisa pulizia nel bilancio basteranno a convincere i magistrati milanesi.

Marco Ballico

La nuova azienda del colosso di Buttrio si occuperà della progettazione e gestione di produzione di macchine e impianti per la siderurgia Danieli sbarca in Thailandia: investimenti per 30 milioni

Sono già all'opera 200 dipendenti, di cui 50 ingegneri. I lavori termineranno a metà del 2007

Piano industriale Insiel: oggi sarà sciolto il rebus

TRIESTE Non si sbilanciano, fino a che non avranno in mano il piano industriale. Questa la posizione ufficiale dei sindacati sulla Insiel, che proprio oggi a Milano (in teleconferenza anche a Udine) presenterà il nuovo piano industriale. Per il momento, tutto top-secret. Solo alcune anticipazioni, ma molto vaghe. Sulle quali però si concentra l'attenzione. Il primo, quello di tener conto del piano di risparmi voluto dalla Regione. Il secondo, quello del «modulare l'organizzazione del lavoro e la gestione delle risorse umane con l'obiettivo di aumentare la competitività». «Due concetti che possono voler dire molte cose - commenta Nucci, a nome della Rsu aziendale. Ma, per il momento, mancano ancora troppi elementi per dare un giudizio. E, finchè non avremo una visione totale del nuovo piano, preferiamo non parlar-

Solo una cosa però si fa notare: il fatto che non c'è stata, prima della presentazione ufficiale, alcun contatto con i rappresentanti sindacali. «Noi non ne sappiamo nulla – conferma la Rsu - le cose che conosciamo le veniamo a sapere dai giornali». Oggi comunque potrebbe essere il momento della verità, dal momento che saranno finalmente svelati i dettagli del documento predisposto dal Cda Insiel.

gruppo Danieli. Come an- all'estero che il gruppo donunciato dal presidente vrebbe portare a termine Gianpietro Benedetti in oc- nei prossimi mesi, fra i quacasione della presentazione del bilancio 2005, l'opera-zione «Danieli Far East», intrapresa circa un'anno fa, comincia a dare i primi frutti concreti. In Thailandia, infatti, è stata inaugurata la prima fase dell' azienda che si occuperà della progettazione e della gestione di produzione di mac-chine e impianti. Nella nuova azienda, localizzata nella zona industriale della città di Rayong (dove sono già soffre la crescita di presenti gruppi del calibro competitività soprattutto di General Motors, Ford e dell'Asia, è necessario cer-Mitsubishi), sono già al la- care di correre ai ripari, evivoro 200 dipendenti, fra i

da continuerà con una seziare nel febbraio 2006 per di perdere volumi e produtterminare a metà del 2007. tività. Ecco, quindi, l'idea Nella realizzazione dell' di Benedetti: «Noi - ha spieazienda il gruppo di But- gato - vogliamo incrementatrio investirà complessiva- re il fatturato di 500milioni mente circa 30milioni di eu- di euro per poi produrlo con

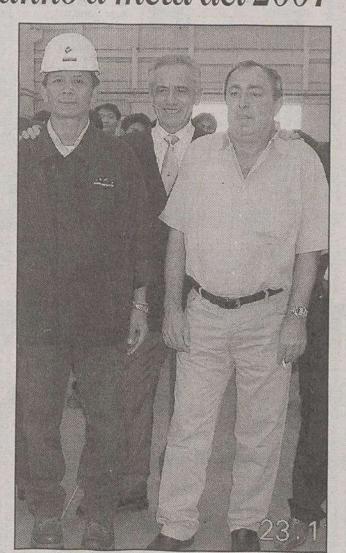
BUTTRIO È nata la nuova ro. L'iniziativa si inserisce azienda thailandese del fra i numerosi investimenti li: un progetto analogo che a inizio 2006 dovrebbe interessare la Cina e, nella primavera prossima, un megaimpianto siderurgico in Brasile del valore di circa 750 milioni di dollari. Il progetto thailandese rientra appieno nella nuo-

va strategia dell'azienda, che, come ha spiegato Benedetti assistendo all'inaugurazione in Thailandia, si basa sull'idea che se l'Europa tando, però, di delocalizzaquali ben 50 ingegneri. re completamente le produ-La costruzione dell'azien- zioni per non impoverire il tessuto nazionale e non riconda fase che dovrebbe ini- schiare, sul lungo periodo,

le nostre officine estere. Per questo abbiamo messo in cantiere nuovi prodotti e aumentato gli investimenti in innovazione. I costi complessivi dovrebbero diminuire del 15-20 per cento e questo ci consentirà una maggiore competitività a medio-lungo termine, garantendo altresì al gruppo un futuro». Le nuove aziende del gruppo friulano rea-lizzate all'estero dovrebbero, dunque, far fronte all' aumento di produzione richiesto dai nuovi ordinativi, mentre quelle esistenti in Italia continueranno a mantenersi sui livelli produttivi ed occupazionali at-

Danieli con un fatturato di 1450 milioni di euro e un utile netto di 25 milioni di euro si è tra i primi tre co-struttori mondiali del settore macchine per l'industria siderurgica. Nel mondo il gruppo conta complessiva-mente quasi 4 mila dipendenti ed ha attualmente in portafoglio ordini per 2mila

milioni di euro.



Carlo Tomaso Parmegiani Benedetti in Thailandia (al centro)

DALLA PRIMA PAGINA

uesto sia per quel visioni è consigliabile in debito. In ogni

Su quest'ultima l'analisi dell'Ocse è particolarmente inquietante perché le sue previsioni prospettano un quadro peggiore di quello, già critico, che ormai era stato acquisito. Prospetta infatti il rischio che dopo dieci anni il debito pubblico torni ad aumentare (e questo lo sapevamo già) nientemeno che al 110% del Pil nel 2006 (quest'anno dovrebbe risalire già attorno al 107-108). Qualche riserva sulla portata di queste pre-

che riguarda l'econo- considerazione del fatto caso, un debito mia che la finanza che nella seconda metà del più prossimo anno sarà in cari- comporta una ca un nuovo governo, forse più espressione di forze politiche diverse dalla attuale maggioranza, e in considerazione del fatto che, con le elezioni alle spalle, si ca più rigorosa.

zo di risanamento che il

elevato elevata spesa per inte-

ressi (specie con la tendenza dei tassi mo più sostenuto. Il decliche guarda all'insù) e costi- no che in termini relativi tuisce di conseguenza una agli altri Paesi dell'area eurenderà possibile una ge-stione della finanza pubbli-corrente degli esercizi futu-

re, comunque, vanifica divide la previsione di una prossimi due anni. una buona parte dello sfor- chiusura d'anno in ripresa: seppure per poco, dunque, Paese compì per quasi tut- l'onta di una riduzione del to il decennio passato, e Pil sarà evitata. Ma le buomette l'Italia in mora nei ne notizie finiscono qui. confronti dell'Europa che Anche se per i due prossici ammise nell'unione mo- mi anni è messa in conto conta la capacità di mantenetaria in virtù dell'impe- una ripresa appena più gno a perseguire una «si- consistente - un 1,1% nel gnificativa» riduzione del 2006 ed un 1,5% nel 2007 - Paesi più simili al nostro.

L'ITALIA E IL GRANDE

ché i nostri partner cresceranno a un ritso, dunque, è destinato ad Un debito tornato a sali- Sull'economia l'Ocse con- accentuarsi almeno per i

continuerà a

crescere il di-

vario col resto

d'Europa per-

Il superamento della recessione della scorsa primavera è indubbiamente un dato positivo, ma al dilà di qualche decimo di punto in più o in meno, nere, come obiettivo minimo, le posizioni rispetto ai

Cina o dell'India, che solo ora hanno cominciato a emergere dal sottosviluppo, è cosa del tutto naturale. Che si cresca meno degli Stati Uniti è comprensibile in quanto quel Paese può pagare per lo sviluppo costi sociali che in Europa non potrebbero essere accettati. Ma che si cresca meno di una Europa che già cresce poco, questo si è un problema.

C'è però un problema ancora più grosso, ed è che se ne parla come se fosse un raffreddore e non invece una broncopolmonite; cronica per di più, dato che affligge l'economia ormai da anni. E, come per un raffreddore, ci si arrangia con qualche caramellina facen-

Che si cresca meno della do soprattutto affidamento su una stagione più temperata che risolva tutto. Non solo la Finanziaria ancora in discussione, ma l'intera legislatura è stata persa in questo modo, con poche iniziative in questo senso, di modesta portata e per lo più in direzione sbagliata. I risultati stanno li a dimostrarlo portando a conclusioni univoche. Se queste conclusioni le trae l'«Économist», si può pensare che ce l'abbia con Berlusconi, ma se le trae anche l'Ocse occorrerebbe crederci e, finalmente, regolarsi in con-

Alfredo Recanatesi

Professioni & Carriere

Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia DIREZIONE CENTRALE ISTRUZIONE, CULTURA, SPORT E PACE AVVISO DI BANDO

per l'ammissione al corso quadriennale per ESTAURATORE DI BENI CULTURALI CON SPECIALIZZAZIONE IN BENI LIBRARI, DOCUMENTARI ED OPERE SU CARTA (2006-2010) Organizzato dal Centro regionale di catalogazione e restauro dei beni culurali di Villa Manin di Passariano (UD). L'accesso al corso quadriennale avviene a seguito della partecipazione ad un corso propedeutico (marzo-aprile 2006), aperto ad un massimo di novantanove (99) allievi, al termine del quale è prevista la selezione di quindici (15) allievi mediante prove attitudinali, pratiche e teoriche. Corso propedeutico e corso quadriennale sono gratuiti. Il bando ed il modello della domanda d'ammissione sono pubblicati sul Bol-lettino Ufficiale della Regione Friuli Venezia Giulia n. 48 del 30 novembre 2005. Sono inoltre disponibili sui siti www.beniculturali.regione.fvg.it oppure www.regione.fvg.it. Le domande possono essere presentate a partire dal 30 novembre 2005 fino alle ore 13.00 del 16 gennaio 2006.

8 IL PICCOLO	Borsa	MERCOLEDÌ 30 NOVEMBRE 2005
Moneta Domanda Offerta Moneta Domanda Offerta Marengo Francese 63,520 77,470 Marengo Belga 63,520 77,470 Marengo Austriaco 63,520 77,470 20 Mare		% 0,128% -0,004% 0,00%
Acea	Telolo	€ Prec. Var % 9,290 9,503 -2,24 3,614 3,615 -0,03 0,0997 0,0999 -0,20 0,0236 0,0237 -0,42 9,115 9,228 -1,22 4,789 4,871 -1,68 4,789 4,871 -1,68 4,125 4,106 0,46 Bb Biotech 51,10 52,82 0,7003 0,6972 0,44 Bb Biotech 51,10 52,82 1,624 1,674 -2,99 4,038 4,179 -3,37 Cad It 10,425 10,547 -1,16 4,000 4,000 0,00 0,00 45,52 45,89 -0,81 4,753 4,819 -1,37 Cdc 9,129 9,211 -0,89 0,4460 0,460 0,00 Cell Therapeutics 1,919 1,906 0,68 0,4746 0,4801 -1,15 Chl 0,5805 0,5
Port	Carta InsiemeMoney La prepagata ricantable per acquistre in liberta e sicurezza. Fributa Fr	Fond Carbon Spirot Spir

Approvate le tariffe 2006 del trasporto pubblico locale. Sonego: «Atto obbligatorio». Al via in 42 comuni un servizio innovativo a chiamata

I biglietti del bus aumentano del 4,8%

Il rincaro scatterà a gennaio: colpiti anche i traghetti. La Regione sperimenta i «taxi pubblici»

di Roberta Giani

TRIESTE Sale l'inflazione. E a cascata, in Friuli Venezia Giulia, lievitano i prezzi del trasporto pubblico: i biglietti e gli abbonamenti costeranno il 4,8% in più. Nel frattempo, nasce un nuovo servizio: il «taxi pubblico» che partirà sperimentalmente in 42 comuni al prezzo «politico» di 2 euro. A deciderlo, nella seduta di ieri, la giunta regionale.

L'AUMENTO Le nuove tariffe di autobus urbani ha artraurbani a traghetti di linea.

urbani, bus extraurbani e traghetti di linea entreranno in vigore il 1. gennaio 2006: «Un aumento obbligatorio. I contratti di servizio per l'esercizio del trasporto pubblico locale prevedono che la Regione aggiorni annualmente le tariffe in misura non inferiore al 120% del tasso d'inflazione medio annuo del settore trasporti. Un tasso che, secondo l'Istat, è in questo caso del 4%» ricorda l'assessore Lodovico Sonego. C'è poco da fare, insomma: il rincaro del 4,8% è inevitabile. Ma resta assai pesante: un anno fa, a fare un paragone, era del 2,7%.

AUTOBUS URBANI E così - mentre la giunta decide di ritoccare del 4% anche il co-sto dei tesserini di riconoscimento richiesti a chi possiede l'abbonamento annuale - i bia chi possiede l'abbonamento annuale - i bi-glietti e gli abbonamenti diventano dapper-tutto più cari. Trieste e la sua provincia, do-ve valgono regole tariffarie «speciali», vedo-no salire da 8,10 a 8,55 euro il prezzo dell'ex carnet da dieci corse; da 0,90 a 0,95 quello del biglietto orario; da 2,95 a 3,10 quello del giornaliero e da 23,35 a 24,50 quello dell'ab-bonamento mensile sull'intera rete. Le pro-vince di Gorizia. Pordenone e Ildine, dove vivince di Gorizia, Pordenone e Udine, dove vigono le identiche regole tariffarie nonché le «forcelle» che indicano un prezzo minimo e uno massimo entro il quale le Aziende posso-no scegliere, vedono a loro volta attestarsi a 1,10 euro il biglietto orario e a 3,10 quello giornaliero, mentre l'abbonamento mensile sull'intera rete sale a 23,95 euro di prezzo minimo e e a 24,60 euro di prezzo massimo.

LE AGEVOLAZIONI L'abbonamento annuo, anche nel 2006, consente un netto risparmio: costerà dieci volte quello mensile. Le agevolazioni riservate agli studenti, ai

meno abbienti, alle categorie protette e benemerite vengono tutte confermate.

I TRAGHETTI Il 1. gennaio scatterà il rincaro anche sui servizi marittimi di linea: una corsa singola, ad esempio, costerà 3 euro da Muggia a Trieste; 5 euro da Grado a Trieste; 2,40 euro da Marano a Lignano; 1,80 euro da Trieste a Grignano e 6,05 euro da Trieste a Monfalcone.

I RUS EXTRAURBANI Aumenteranno del

I BUS EXTRAURBANI Aumenteranno del 4,8% anche le corse extraurbane. Le nuove 4,8% anche le corse extraurbane. Le nuove tariffe saranno legate alla distanza percorsa: sino a 4 chilometri, ad esempio, il biglietto singolo costerà 0,91 euro e l'abbonamento mensile 18,20. Da 50 a 60 chilometri il biglietto singolo costerà 4,10 euro e l'abbonamento mensile 56,16, e così via. L'aumento colpirà anche le tariffe «speciali» in vigore a Udine sulla base dell'accordo tra Saf e Sosta e mobilità

e mobilità.

PULLMAN A CHIAMATA Ma, nella giunta del «carotariffe», c'è spazio anche per una novità assoluta: un servizio «a chiamata» che consentirà ai cittadini di farsi venire a prendere, a casa o altrove, da uno speciale mezzo pubblico. Il prezzo? Due euro per la corsa di andata e ritorno. Spiega Sonego: «Il servizio a chiamata attivo anche nei giorni servizio a chiamata, attivo anche nei giorni festivi, sarà rivolto a chi ha più di 60 anni, ai disabili e, se il comune capofila lo vorrà, ai bambini e ai ragazzi sino ai 16 anni. Partirà sperimentalmente, con pullmini appositi, nei 24 comuni del Maniaghese e nei 18 del Cervignanesese ma se i risultati sarandel Cervignanesese ma, se i risultati saranno positivi, verrà generalizzato sull'intero territorio regionale».

Trasporto pubblico, gli aumenti dal 1° gennaio 2006 SERVIZI **MARITTIMI DI LINEA AUTOBUS DI LINEA URBANI** TIPO DI SERVIZIO COSTO 2005 COSTO 2006 Trieste-Muggia, Grado-Trieste, Marano-+4,8% Tariffa ordinaria: Lignano, Trieste-Barcola-Grignano, Trieste-Sistiana-Duino-Monfalcone 8,10 Biglietto intera rete 10 corse 8,55 0,90 0,95 Orario intera rete (60 minuti) 1,00 1,05 Corsa semplice 2 tratte di una linea TIPO DI SERVIZIO COSTO 2005 COSTO 2006 1,10 = Orario intera rete (75 minuti) 1,05 Tariffa ordinaria: Giornaliero intera rete 2,95 3,10 provincia Biglietto intera rete 10 corse 8,10 8,55 BUS Abbonamento quindicinale: 0,90 0,95 Orario intera rete (60 minuti) **EXTRAURBANI** 12,65 13,25 Una linea o tratta 1,00 1,05 Corsa semplice 2 tratte di una linea 15,10 15,80 Intera rete Orario intera rete (75 minuti) 1,05 1,10 Abbonamento mensile: 2,95 3,10 Giornaliero intera rete 18,60 19,50 Una linea o tratta +4.8% Abbonamento quindicinale: 23,35 24,50 Intera rete Una linea o tratta 12,65 13,25 15,80 Intera rete 15,10 Abbonamento mensile: Una linea o tratta 18,60 19,50 23,35 24,50 Intera rete

Mediazione di Marsilio dopo le proteste delle comunità montane. I titolari di patentino sono 11 mila

Raccolta funghi, torna l'esame obbligatorio

Riviste dalla Regione anche le modalità di pagamento delle autorizzazioni

TRIESTE La Regione riscrive le regole. E la «guerra dei funghi», quella che ha visto Val Canale e Carnia gridare allo «scippo» e lanciare le riserve a pagamento, scatenando l'ira dei raccoglitori costretti ad aprire due volte il portafogli, si avvia alla conclusione

Lo assicura Enzo Marsilio, l'assessore alla Montagna, illustrando la novità: una novità che interessa gli 11 mila raccoglitori «ufficia-li» di funghi del Friuli Venezia Giulia e che si trova nella legge omnibus sulle risorse agricole appena approva-ta in giunta. «Abbiamo modi-ficato le norme - afferma Marsilio - e abbiamo reintrodotto l'obbligo di sostenere l'esame. Ma soprattutto abbiamo precisato che il patentino regionale riguarda l'abilitazione, mentre il versamento può essere effettuato su conto corrente intestato alla Regione oppure su quello della Comunità montana

Turismo, i contributi agli alberghi

TOTALE

2.400.000



Enzo Marsilio

Che vuol dire? Presto detto, risponde Marsilio: il raccoglitore di funghi, d'ora in poi, può scegliersi il suo «terreno di caccia»: e se vuole andare in cerca di chiodini solo a Tarvisio, adesso, lo può fa-

MONTAGNA

Una legge per il riordino fondiario TRIESTE «Di riordino fondiario si discute da anni: la pol-

verizzazione delle proprietà, soprattutto in montagna dove talvolta è addirittura difficile rintracciare i proprietari, è un problema grave. Ma solo adesso, anche per la collaborazione con il Cirmont e l'Università di Udine, arriva un disegno di legge organico». L'assessore Enzo Marsilio, dopo aver incassato l'approvazione della giunta e prima del confronto con l'Assemblea delle autonomia, lancia un'operazione ambiziosa. Quella, appunto, del riordino fondiario. Il ddl, puntando alla razionalizzazione delle proprietà, prevede quattro tipi di intervento: la costituzione di consorzi di proprietari, i piani di insediamento produttivo agricolo, la costituzione piani di insediamento produttivo agricolo, la costituzione di imprese agricole funzionale e i negozi di accertamento dell'usu capione.

zazione alla Comunità montana di riferimento. Non è un passaggio da poco, non ai fini di far cessare la «guerra dei funghi»: la legge, assegnando alla Regione il compito di incassare e quindi rire. Basta che paghi l'autoriz- partire tra i comuni i proven-

ti delle autorizzazioni richieste ai raccoglitori, scontentava i comuni più «battuti». Quelli come Tarvisio, Pontebba, Ovaro, Malborghetto-Valbruna che, sentendosi penalizzati dalle autorizzazioni «regionali», avevano pro- di del Cellina.

posto le riserve a pagamen-to. Ma, in questo modo, i tito-lari di patentino dovevano pagare due volte: prima, la Regione; poi, la riserva. «Adesso abbiamo trovato una mediazione» annuncia, soddisfatto, Marsilio. Garantendo che, se le tariffe non sono ancora fissate, il principio è ormai blindato. Il ddl sulle risorse agrico-

le, tuttavia, non si limita ai funghi. Ma, «intervendo in alcuni settori curati dalla direzione centrale al fine di corrispondere alle esigenze più recenti», spazia dai tar-tufi alla pesca del novellame d'allevamento, dall'estensione del sistema informativo agricolo ai controlli sulle avversità atmosferiche. Tra gli articoli più importanti, evi-denzia Marsilio, c'è quello che istituisce la riserva naturale della Val Alba, in comune di Moggio Udinese e quello che, recependo la procedura d'infrazione della Ue, vieta di fatto i rally nei magreRc ribadisce il no ai militari

Base di Aviano Antonaz approva le nuove strade

TRIESTE Rifondazione comunista, con due ordini del giorno votati quasi all'unanimità al recentissimo congresso, rilancia la sua battaglia contro la base americana di Aviano. Roberto Antonaz, l'unico assessore comunista che siede nella giunta regionale, approva poche ore dopo lo stanziamento di 7,2 milioni di eu-

ro destinato ai comuni pordenonesi interessati all'ampliamento della base.

Una contraddizione? Un'incongruenza? I colleghi di giunta, con un pizzico di perfidia, non si trattengono. E, com-

plice l'inatteso e irrituale scontro consumatosi al congresso tra il governatore e Rifondazione, fanno partire battute e battutine.

Ma lui, l'assessore alla ribalta, non ci sta. E rivendica un'assoluta e totale coerenza: «Sono e resto assolutamente contra-rio ad "Aviano 2000" ma questo non ha nulla a che vedere con il mio voto. La giunta ha autorizzato



Roberto Antonaz

una spesa di 7,2 milioni di euro per il completamento di una serie di opere in-frastrutturali, e non certo di interventi militari, che vanno a vantaggio dei comuni locali». Non basta: «I fondi sono statali, non regionali, e il Friuli Venezia Giulia si limita a girarli ai comuni». Ancora: «I 7,2 milioni di euro rappresentano una contropartita economica, un risarcimento insomma, a fronte dell'ampliamento della base di Aviano».

Qualcuno non è ancora convinto? L'assessore di Rifondazione taglia corto: «Se avessi votato contro, avrei aggiunto al danno la bella, perche i comuni pordenonesi avrebbero su-

bito l'allargamento della base, e non avrebbero ottenuto nemmeno una controparti-

ta». L'ostilità alla base Usaf, dal vertice alla base di Rifondazione, rimane dunque intatta. Anzi, dopo il congresso, si rivela semmai ancor più forte: lo provano i due ordini del giorno che, approvando e rilanciando la relazione del riconfer-



UNA TANTUM

100.000

100.000

100.000

100.000

53.100

100.000

100.000

100.000

100.000

100.000

100.000

100.000

125.000

100.000

181.639

1.634.739

75.000

Giulio Lauri

mato segretario Giulio Lauri bocciata come «ideologica» da Riccardo Illy, dedicano ampio spazio ad Aviano. L'uno, oltre a confermare l'ostilità al Cpt di Gradisca e al Corridoio 5, chiede ancora una volta la chiusura della base. E l'altro, oltre a sollecitare l'approvazione entro primavera delle riforme regionali della sanità e dell'istruzione, sollecitano Intesa democratica a premere sul governo affinché dia «una risposta alla richiesta di pubblicazione degli accordi segreti» in base ai quali è nata Aviano. mato segretario Giulio Lauri bocciata

Contributi a 31 comuni e parrocchie per ampliare o costruire scuole materne. Lavoratori immigrati, approvato il regolamento per le quote provinciali

TRIESTE Più di 18 milioni di euro alle asili pubblici e privati. Poco meno di 2,5 milioni ad alberghi, ristoranti e campeggi. Quasi 5 milioni di euro a enti e istituti della minoranza slovena. Ancora, più di 4 milioni per i dragaggi sul Tagliamento e per il «lifting» delle vie navigabili. Riccardo Illy e la sua giunta, nella seduta di giunta, approvano un robu-sto pacchetto di finanzia-menti. E individuano un numero consistente di bene-

GLI ASILI Lo stanziamento più consistente porta alle scuole materne: Gianfranco Moretton, assessore all'Edilizia, distribuisce 18,2 milioni di euro. E, attivando un doppio canale di contributi, finanzia 17 comuni e 14 tra parrocchie e enti privati, affinché possano costruire, ristrutturare, ampliare, mettere a norma asili pubblici e privati. I comuni beneficiari ricevono un contributo una tantum che ammonta a 1,6 milioni di euro e un contributo pluriennale che assicura 408 mila euro all'anno per vent'anni. I privati ottengono invece solo il contributo pluriennale che garantisce 420 mila all'anno.

Hotel Daniele di Lignano 100.000 Hotel Regina di Piancavallo Hotel Antares di Piancavallo Albergo Al Fogolar di Verzegnis 100.000 Albergo Elvia di Lignano Hotel Metropole di Grado 26.774 Albergo Marin di Lignano 71,910 Hotel President di Lignano Hotel al Prater di Lignano 100,000 Albergo Bellavista di Lignano Villaggio turistico Los Nidos di Lignano 00.000 Campeggio Sabbiadoro di Lignano Appartamenti vacanze Antares Rosso di Lignano Hotel Regina di Grado 96.097 Residenza turistica Albatros di Lignano Albergo La Pergola di Lignano
Dependance albergo La Pergola di Lignano
Hotel Ciao di Lignano
Albergo risto di Lignano 100.000 21,750 Albergo-ristorante Ai Due Leoni di Farra d'Isonzo Ristorante-albergo al Donatore di Teor Camping Excelsior di Monrupino 100.000 Hotel Ai Gelsi di Codroipo
Albergo ristorante Gigi di Fontanafredda
Hotel ristorante Al Posta di Casarsa della Delizia
Locanda al Castello di Cividale 100.000 68.196 Hotel rist. Campiello di San Giovanni al Natisone 100.000 Hotel Due Leoni di Sacile Alber.-pizzeria napol. da Rosalba di Roveredo in Piano 44.554 Case e appartamenti vacanze La Subida di Cormons
Trattoria all'Allegria di Udine 100.000

non accontenta tutti: le dosivamente, valgono 51 milioni di euro; quelle accolte, invece, superano di poco i 18 milioni. I beneficiari più

GLI ESCLUSI Il maxi-ri- Monfalcone, per un nuovo GLI HOTEL Enrico Ber-

parto - frutto di una norma asilo in via Gramsci, ottiedella Finanziaria 2005 che ne oltre un milione di euro. allarga a associazioni, isti- E quello di Gemona fa lo tuzioni e cooperative priva- stesso. Sfondano quota un te i contributi regionali - milione, tra i privati, la Parrocchia di San Pietro mande presentate, comples- Apostolo di Azzano Decimo e quella dei Santi Liberale e Bartolomeo Apostolo di Villotta di Chions.

L'esecutivo approva numerosi riparti. Quasi 5 milioni in favore delle associazioni della comunità slovena

Asili pubblici e privati, arrivano 18 milioni

Turismo, Bertossi stanzia 2,4 milioni in più per alberghi e campeggi

le domande avanzate da alberghi, campeggi, case e appartamenti per vacanze con l'obiettivo di migliorare l'offerta ricettiva del Friuli Venezia Giulia. Il 14 ottobre, in giunta, Bertossi aveva distribuito un milione di euro ai primi 14 classificati della graduatoria. Adesso, ne distribuisce 2,4 ai restanti 29.

I BENEFICIARI Gli alberghi e i ristoranti di Lignano, ancora una volta, fanno incetta di contributi. Quelli della provincia di Trieste, invece, non si fanno vedere: il camping Excelsior di Monrupino è l'unico che presenta domanda e ottiene 100 mila euro. Una curiosità? «Al Fogolar» di Verzegnis, l'albergo ristorante che l'ex presidente della Regione Renzo Tondo ha aperto con la nipote, riceve a sua volta 100 mila euro. GLI SLOVENI Roberto

Antonaz, assessore alla Cultura, fa invece approvare il riparto di 4,9 milioni di euro destinato ad enti e istituzioni di «rilevanza primaria» della minoranza slovena. Un milione di euro destinato alle imprese. «fortunati»? Il Comune di tossi, l'assessore alle Attivi- viene destinato a iniziative

tà produttive, decide intan-to di soddisfare il 100% del-milioni vanno a sostegno di milioni vanno a sostegno di attività istituzionali, culturali, educative e sportive e 725 mila euro servono ad appoggiare iniziative di va-lorizzazione del patrimonio storice-culturale ovvero attività delle associazioni e delle istituzioni «minori». I DRAGAGGI Su proposta dell'assessore ai Trasporti

Lodovico Sonego, ancora, la giunta destina 2,2 milioni di euro per i lavori di dra-gaggio del canale di accesso del Tagliamento. Stabilendo che il materiale escavato venga utilizzato per il ripascimento della spiaggia di Lignano Pineta. È, sempre su proposta di Sonego, la giunta assegna 1,8 milioni per le manutenzioni ordinarie e straordinarie dei porti di competenza regionale e delle vie navigabili. LE REGOLE Infine, sempre nella seduta di ieri, la giunta approva le nuove regole sulla distribuzione provincia per provincia delle quote di ingresso per i lavoratori extracomunitari e licenzia lo schema di convenzione tra Regione e Camere di commercio per la gestione di un fondo di incentivi

r.g.

I contributi per le scuole materne **VENTENNALE** COMUNE DI MONTEREALE VALCELLINA 20.846 COMUNE DI MORSANO AL TAGLIAMENTO COMUNE DI CAMPO FORMIDO 20.440 COMUNE DI MONFALCONE 47.600 COMUNE DI STARANZANO 14.840 COMUNE DI SAN VITO AL TORRE COMUNE DI TRIESTE 19.208 COMUNE DI RONCHI DEI LEGIONARI 21.875 COMUNE DI BUDOIA 22.484 COMUNE DI AQUILEIA 32.984 COMUNE DI SESTO AL REGHENA 13.160 COMUNE DI BASILIANO 16.184 COMUNE DI GEMONA 45.675 COMUNE DI REMANZACCO 28.840 COMUNE DI CORMONS 30.450 COMUNE DI CASSACCO 27.335 COMUNE DI ROVEREDO IN PIANO 35.669 PARROCCHIA SS.GERVASIO E PROTASIO DI NIMIS 26.775 PARROCCHIA DI VILLOTTA DI CHIONS ISTITUTO SACRO CUORE DI TRIESTE 35.700 SCUOLA PAOLA DI ROSA DI ARTA TERME 8.925 49.980 20.825 PARROCCHIA S.M. MADDALENA DI SPILIMBERGO PARROCCHIA S.MARTINO VESCOVO DI FANNA 8.925 PARROCCHIA S.EUFEMIA DI GRADO 45.810 FONDAZIONE DI TAURIANO DI SPILIMBERGO 23.800 PARROCCHIA DI ORCENICO SUPERIORE DI ZOPPOLA 5.950 SCUOLA MATERNA DI PRAVISDOMINI 11.900 SCUOLA MATERNA PAULINI DI UDINE 23.800 ASS. SCUOLA GESÙ BAMBINO DI PASIANO DI PN 41.650 PARROCCHIA S.PIETRO APOSTOLO DI AZZANO 56.941 829.192

IL PICCOLO

Passa l'articolo 8 della legge sulle autonomie. I Cittadini: «E' solo una possibilità che può diventare una grande opportunità»

Città metropolitana, Ok del Consiglio

Nella maggioranza solo Pdci e Gherghetta (Ds) votano «no». Contraria anche l'opposizione

rrieste il Consiglio regionale ha approvato ieri a maggioranza l'articolo 8 del disegno di legge sul sistema Regione-Autonomie locali, che prevede l'istituzione delle città metropolitane. La Casa delle Libertà nonché, Panontin e Salvador del Gruppo Misto si sono opposti con il diessino Gherghetta e Zorzini del Pdci, i quali si dicevano da sempre contrari alla proposta. TRIESTE Il Consiglio regiona- Roberto Molinaro (Udc) è pre contrari alla proposta.
Favorevole il resto del centrosinistra e il presidente della Regione Riccardo Illy.
La normativa ha raccolto

ra «un progetto non esplicitato» date le reticenze del
presidente Illy
sui «reali obiet
si che «cancenerende l'autonomia amministrativa dei
comuni minori e la possibilità per la minoranza slove-

tivi, immediati
e più lontani»
della proposta.
Poi il collega di
partito Danie-Margherita: diamo certezza giuridica. Ds: è una vocazione le Galasso ha sostenuto che, del nostro territorio se non tutti i comuni minori aderissero alla Città metropo-

litana triestina, la supersti-te Provincia dovrebbe tra-sferire i propri uffici da Tri-este, mentre Piero Camber

cun partito della maggio-ranza».

Invece «la maggioranza si è chiaramente espressa presente che, dati i criteri fissati per la consistenza non accettassero d'essere incorporati nella città metropolitana Duino-Aurisina, Monrupino e Sgonico, sarebbero costretti a passare alla provincia di Gorizia; e se Monfalcone passasse con Trieste, Gorizia potrebbe diventare provincia di

Luca Ciriani (An) ha giudicato l'ipotesi «praticamente irrealizzabile dati i paletti che la limitano». Dal leghista Fulvio Follegot la contrarietà è stata motivata col rischio che la regione si divida e che si spacchi la provincia di Gorizia. E da

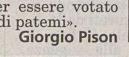
mi condividendo, anche in questo senso, il programma trosinistra e il presidente della Regione Riccardo Illy.

La normativa ha raccolto molte critiche fra i banchi dell'opposizione. A partire da Antonio Pedicini (Fi) secondo cui si tratta di «un istituto enormemente negativo» a monte del quale figura «un progetto non esplici-

> noranza slovenoranza slovena di poter
> esercitare le
> proprie scelte
> autonome». E
> anche per Roberto De Gioia
> «questa è un'invenzione di Illy, mai approfondita seriamente da almente da al-

e Bruno Marini hanno fatto già in sede statutaria – ha replicato Mauro Travanut (Ds) – con l'introdurre un della popolazione e per elemento organizzativo che corrispondde ai bisogni e alla vocazione di un tratto del nostro territorio». Franco Brussa (Margh.) ha precisato che ora a quella pre-visione «si dà anche certezza di riferimento giuridico». È solo una «possiblità»

secondo Uberto Fortuna Drossi (Cittadini) - ma potrebbe diventare una «grande opportunità, basata su una nuova formula organizzativa». Per Igor Canciani (Rc): uno strumento normativo «non sostenuto nè da progetti nè da interessi concreti e tale, in quanto teorico, da poter essere votato senza grandi patemi».



E' mancato improvvisamente

Addolorati lo annunciano la ADRIANA e NATALINO. Ciao, grazie di tutto.

Costalunga.

Non fiori ma opere di bene

Trieste, 30 novembre 2005

Ciao

Capo

- ANDREA, BRUNO, FRAN-

Trieste, 30 novembre 2005

Ciao

Trieste, 30 novembre 2005

Vicini ad ANTONIETTA e ROBERTO, porteranno sempre nel cuore il caro

- RAFFAELE, DIEGO, MONI-CA, MARCO e ANNA.

Trieste, 30 novembre 2005

Salutiamo una persona cara: - ILEANA e LÎNO

Trieste, 30 novembre 2005

Sono vicini a ROBERTO e alla famiglia per la scomparsa di Ambrogio Colaprico

- i colleghi

Trieste, 30 novembre 2005

all'affetto dei suoi cari

Dario Marion

moglie MIRELLA, la sorella VALNEA con zia MARIA, TI-ZIANA con GIULIO, BARBA-RA e SILVIA, ROY e JENYS,

I funerali partiranno venerdì 2 dicembre alle ore 9.40 da via

Trieste, 30 novembre 2005

Ciao

Dario

ci mancherai tanto: - ALBINO, MARINA BARBARA, LUCA MAURO, ROSSANA, FEDE-

Trieste, 30 novembre 2005

Ciao

Dariaz

ci mancherai: DANIELE, PAOLO, BAR-BARA, CATERINA Trieste, 30 novembre 2005

Ciao

Dario

REMIGIO, NORINA, MARI

Trieste, 30 novembre 2005

Trieste, 30 novembre 2005

30-11-1996

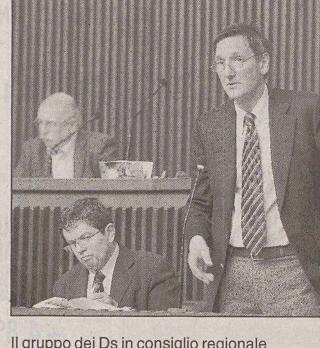
30-11-2005

Lorenzo Fermo

Mamma, papà, fratello

L'ASSOCIAZIONE AMICI DEL CUORE ricorda con affetto e gratitudine il proprio consigliere.

Trieste, 30 novembre 2005



Il gruppo dei Ds in consiglio regionale

Comuni in rete, nasce oggi Anci-Servizi Primo obiettivo, risparmiare sulle risorse

la Regione un progetto che tenga conto delle esigenze di coordinamento dei vari soggetti coinvolti». Dopo l'approvazione in assemblea, si passerà al coinvolgimento di azien-

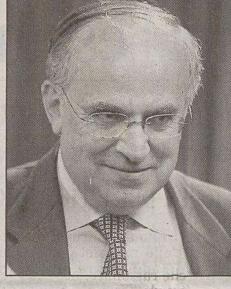
Regione con lo sviluppo delle nuove tecnologie basate sulla sicurezza informativa e negli obiettivi previsti dalla legge sull'Innovazione. Questa sarà Anci-Servizi, il nuovo progetto (che vede già un finanziamento di 300mila euro) che l'Associazione dei Comuni discuterà nell'assemblea di oggi. «Durante gli incontri con i vari soggetti del territorio, è emersa la necessità di un maggior contatto tra sindaci dei vari Comuni e Ancispiega Paolo Dean, vicepresidente Anciper questo ci siamo attivati per proporre alla Regione un progetto che tenga conto delle questo nuovo percorso formativo è quello della corretta gestione dei fondi pubblici, in materia di fiscalità e bilancio comunale.

Accolto in Parlamento l'ordine del giorno presentato dal centrodestra per la restituzione di quasi 2 miliardi di euro

Maxicredito, il governo pronto a trattare

Saro: «Deve essere garantita liquidità alla Regione per gli stipendi»

ROMA Ettore Romoli e Ferruccio Saro incassano l'approvazione all'ordine del giorno che impegna il governo ad avviare la trattativa per la restituzione dei quasi 2 miliardi di euro che Roma deve a Trieste per la compartecipazione delle entrate fiscali. Come annunciato, i due parlamentari di centrodestra infilano il sollecito all'interno del decreto fiscale collegato alla Finanziaria. «Il primo passo è fatto – commentano Romoli e Saro, che hanno firmato l'ordine del giorno assieme ai colle-ghi di Forza Italia Vanni Len-na e Manlio Collavini –, ora si tratta di fare pressione sull'esecutivo perché quanto dovuto alla Regione venga al più presto riconosciuto dallo Stato». Premesso che la maggior parte delle entrate del Friuli Venezia Giulia derivano dalla comparte-



Ferruccio Saro

E' mancato all'affetto dei suoi

Emilio Palcic

Addolorati ne danno il triste

annuncio la moglie LOREDA-

NA (MARIA), i figli LAURA

con ROBERTO, FRANCO

con CHIARA, i nipoti RO-

BERTA, ERIK, CRISTINA,

La salma sarà esposta alle ore

8.00 di giovedì 1 dicembre nel

comprensorio di via Costalun-

Seguirà alle ore 9.00 la Santa

Messa Esequiale nella Chiesa

Nonno Emilio

da LUCIA, LUCIANO e loro

famiglie, nella ferma speranza

di ritrovarci un giorno tutti in-

Trieste, 30 novembre 2005

co FRANCO:

- TERESA

Partecipano al dolore dell'ami-

- i colleghi della Direzione

Tecnica dell'Autorità Portuale

- Famiglie PALCIC e VITTO-

Trieste, 30 novembre 2005

Trieste, 30 novembre 2005

Partecipano al dolore:

GIULIO e parenti tutti.

del Cimitero di S.Anna.

Ciao

Trieste, 30 novembre 2005

cipazione al gettito tributario – in particolare i sei decimi dell'Irpef, gli otto decimi dell'Iva e i nove decimi dell'imposta sui



Ettore Romoli

tabacchi -, i deputati della Casa delle libertà ricordano che dal 2000 (quando già il credito ammontava a 976,30 milioni)

al 2005 i residui attivi sono cresciuti fino a 1.895,40 milioni di euro, che lo Stato ha già incas-sato ma non trasferito come avrebbe dovuto alla Regione. E, dopo aver citato un'analoga vertenza risolta tra Stato e Regione Sicilia, impegnano il governo «ad avviare un negoziato con il Friuli Venezia Giulia con l'obiettivo di definire un accordo anche su base pluriennale che garantisca alla Regione il recupero dei residui attivi spettanti per legge». «Speriamo commenta Saro - che il governo garantisca sufficiente liquidità alla Regione per pagare gli stipendi». «Anche perché – aggiunge Romoli - è necessario togliere a Illy l'alibi che i suoi problemi di bilancio nascano dall'esazione o meno di questo credito».

Si è spenta

IN BREVE

Mozione dopo il caso di Bologna

Friulana violentata Cdl: la prevenzione va finanziata

TRIESTE Mozione della Casa delle Libertà - Alessandra Guerra (Ln), Luca Ciriani (An), Gina Fasan (Udc), Gaetano valenti (Fi) - di solidarietà alle vittime della violenza e per una maggior attenzione alla sicurezza in Friuli Venezia Giulia. Il documento richiama il grave e brutale episodio di violenza sessuale che ha coinvolto una giovane della nostra regione, aggredita, picchiata e violentata a Bologna poco dopo esser scesa dall'autobus. In questa situazione, si legge in una nota, la giunta regionale ha sin qui trascurato il problema della sicurezza azzerando, di fatto, il fondo istituito dalla legge regionale pella passata legigla. la legge regionale nella passata legisla-tura su iniziativa della Casa delle Libertà. La mozione intenderebbe esprimere la solidarietà del Consiglio regionale alla giovane donna vittima di Bologna e a impegnare il presidente della Regione e la Giunta a inserire nelle legge Finanziaria per il 2006 adeguate risorse finalizzate al varo di concrete misure di pre-venzione a livello locale.

Raccolta delle vongole approvata la normativa

TRESTE Il Consiglio regionale del Friuli Venezia Giulia ha approvato oggi con i voti di Intesa Democratica, contrari la Cdl e Salvador (Misto), il provvedimento sulla raccolta delle vongole. La soluzione proposta tende a trasferire agli enti locali interessati l'intera attività di gestione connessa con le concessioni, riservando alla nessa con le concessioni, riservando alla Regione soltanto compiti di indirizzo e di controllo. Conseguentemente, anche i canoni derivanti dalle concessioni vengono trattenuti dai Comuni, che li riscuotono nella misura dell'80%, versando il restante 20% al bilancio della Regione.

Professioni non ordinistiche in Fvg anche i pubblicitari

UDINE L'Associazione Italiana Pubblicitari Professionisti (Tp) e l'Associazione Italiana Marketing (Aism) entreranno nel Registro regionale della associazioni non ordinistiche. Per le associazioni e i loro iscritti è una tappa importante sulla strada della qualificazione delle professioni non ordinistiche. Queste professioni non hanno mai avuto un reale riconoscimento, vivendo finora in una sorta di limbo. L'accordo raggiunto fra le due associazioni e la Regione, permetterà loro di cominciare ad uscirne.

Il 25 novembre si è spento

Ambrogio Colaprico

A tumulazione avvenuta ne danno il triste annuncio la moglie ed il figlio. Ciao

Papà e marito

adorato sarai sempre nei nostri Lo ricordano con affetto BAR-BARA con il piccolo STEFA-NO, ELDA, LUCIO, amici e parenti tutti.

Professore

- RAFFAELE.

Ambrogio

Ti ricorderemo sempre:

Ti ricordiamo con infinito affetto.

Trieste, 30 novembre 2005

E' mancato all'affetto dei suoi

Santo Selibara

Ne danno il triste annuncio la moglie NELLA, la figlia GIU-LIANA con FABRIZIO, l'adorata nipote ELENA con FE-DERICO, le cognate e parenti tutti.

I funerali seguiranno sabato 3

dicembre, alle ore 10.40, dalla Cappella di via Costalunga. Trieste, 30 novembre 2005

Ciao

cari

Papa sarai sempre nel mio cuore:

- GIULIANA Trieste, 30 novembre 2005

Al mio nonno speciale, gra-- ELENA Trieste, 30 novembre 2005

Partecipano commossi i nipo-- ADRIANA, LIVIO, ADRIA NO con famiglie

Trieste, 30 novembre 2005 Si associa al dolore famiglia

BOSE. Trieste, 30 novembre 2005

Partecipa commossa famiglia RADIN

Trieste, 30 novembre 2005

XII ANNIVERSARIO **I ANNIVERSARIO** Oggi ricorre il primo anniver-PROFESSOR sario di

Ottavio Rondini

Mario Bin Lo ricordano con amore la moglie SILVANA, il figlio MASSIMILIANO con DA-NIELA.

Trieste, 30 novembre 2005

La nostra cara

Lucia Parenzan in Venier (Rochela)

ci ha lasciati addolorati, lo annunciano a quanti le vollero bene, il marito VIRGILIO, i figli MARISA con ROMANO, MARCELLO con MARINA, GUIDO con ANGELA, la sorella RITA e parenti tutti. Le esequie si svolgeranno giovedì 1 dicembre alle ore 10 dal-

la Cappella di Via Costalunga. Non fiori ma opere di bene Trieste, 30 novembre 2005

Ciao

Nonna Luci SARA, FRANCESCA, ELE NA, ENRICA e MASSIMO Trieste, 30 novembre 2005

Si associano famiglie MAINIE-

Trieste, 30 novembre 2005

I condomini di via Felluga 43/4 e l'Amministrazione partecipano al dolore della fami-

Trieste, 30 novembre 2005

Si è spento Gino Ceoloni (Ugo)

Lo annunciano con dolore la moglie LUCILLA, le sorelle, il fratello e parenti. I funerali seguiranno venerdì 2 licembre, ore 10, da via Costalunga.

Trieste, 30 novembre 2005

X ANNIVERSARIO Marcello Grisan

LUCIANA Trieste, 30 novembre 2005

Ti ricordo sempre con affetto.

"La fede mantiene uniti quelli che la morte separa."

Liliana Lonzar ved. Parovel La ricordano con infinita dolcezza il figlio FULVIO, la nuora ESTER, le nipoti SARA, ANNA e MARTA, la consuocera MARIA, la sorella ETTA,

Si è spenta serenamente

il cognato GUERRINO ed il nipote MAURO con KAREN unitamente ai parenti tutti. Un sentito ringraziamento al Reparto di Chirurgia Ortopedica e particolarmente alla Medicina d'Urgenza di Cattinara

per la loro umanità e delicatez-

Un grazie anche alla dottoressa CECCARINI del Centro Oncologico di via Pietà. I funerali seguiranno giovedì 1 dicembre alle ore 11 dalla Cappella di via Costalunga per la Chiesa dei Salesiani.

Non fiori ma opere di bene Trieste, 30 novembre 2005



"Il Signore ha dato, il Signore ha tolto, benedetto il nome del Signore' Ha raggiunto il papà NANDO

Antonino Bon (Toni) Lo abbracciano con amore

mamma ZOE, la moglie TERE-

SA, figli, fratelli, sorelle, co-

con serenità

stalunga.

gnati e parenti tutti. I funerali seguiranno venerdì 2 dicembre alle 10.40 in via Co-

Trieste, 30 novembre 2005

IV ANNIVERSARIO Gabriella Brussich Guagnini

La ricordano con tanto affetto i Suoi cari

Trieste, 30 novembre 2005

ved. Giudici Ne danno il triste annuncio il figlio ERMANNO, le nuore SONIA e NADIA, i nipoti VITTORIO con BARBARA, ANDREA con MARZIA, PIE-

Regina Dussi

le cognate, i nipoti e parenti Un ringraziamento al personale della casa di riposo Maria.

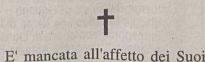
RO, PAOLO con BARBARA.

via Costalunga.

Trieste, 30 novembre 2005

I funerali seguiranno giovedì 1

dicembre, alle ore 11.50, in



ved. Benedetti Addolorati lo annunciano la figlia EMANUELA, il genero NINO, la nipote LUISA, il fratello, le sorelle, i nipoti ed i pa-

Luigia Andreutti

renti tutti. Il funerale avrà luogo venerdì 2 dicembre alle ore 9 dalla Cappella di via Costalunga per Majano.

quanti prenderanno parte al nostro dolore. Trieste, 30 novembre 2005

Si ringraziano anticipatamente

Nel giorno dell'Assemblea l'Associazione Petrarca ricorda

Soci Scomparsi

Trieste, 30 novembre 2005

Il giorno 27 novembre 2005,

Giuseppe Belmonte

si é spento serenamente

lo piangono l'adorata moglie RENATA, il figlio MARIO con TIZIANA, e le famiglie PICCININI, GIORGINI e FORNASARI. Si ringrazia la dottoressa MO-

RENA e il personale tutto del-

Il funerale avrà luogo venerdì

2 dicembre alle ore 10.20 nel-

la casa di riposo CELLINI.

la Cappella di Via Costalun-

Trieste, 30 novembre 2005 Ciao

Pino gli amici di sempre.

BRUNO e LIDIA.

Trieste, 30 novembre 2005 Partecipano al dolore i nipoti

FULVIO e MARIOLINA.

Trieste, 30 novembre 2005

Ha raggiunto il suo amato figlio ALDO

Antonia Basiacco ved. Offizia

Ne danno il triste annuncio la nuora NIVES, i nipoti GIAN-FRANCO con BARBARA, ROBERTO con ANTONEL-LA, ADRIANA con la consuocera MARIA unitamente ai pa-

I funerali si svolgeranno giove-

dì alle ore 10.40 dalla cappella di via Costalunga.

renti tutti.

Trieste, 30 novembre 2005

Si associano al lutto: famiglie FELLUGA:

Trieste, 30 novembre 2005

L'INTERVISTA

ROBERTO DIPIAZZA, PRIMO CITTADINO DI TRIESTE

«Nove anni da sindaco e la campagna elettorale mi diverte da matti»

«Mi merito una laurea da 110 e lode. Quando sono arrivato da Muggia non conoscevo nulla»

di Paola Bolis

Nove anni vissuti da sindaco. Di Muggia prima, di Trieste poi. Nove anni che umanamente lo hanno fatto diventare «più tollerante, o forse meglio dire più maturo: ho imparato a confrontarmi con persone che parlano anche male di me, e ad ascoltare opinioni diverse dalle mie. Io che non badavo mai a nessuno...» Nove anni che sul versante della pubblica amministrazione gli hanno fruttato, nel suo giudizio, «una laurea da 110 e lode. Perché quando sono arrivato a Muggia non sapevo nemmeno di leggi come la 142 o la 127, che per me era una Fiat. Poi ho imparato a conoscere il sistema».

Dice così Roberto Dipiazza, alla vigilia del primo dicembre che segnerà il suo «compleanno» da amministratore.

suo «compleanno» da amministratore.
L'ultimo compleanno da sindaco di Trieste al primo mandato, l'ultimo in vista di una campagna elettorale che ormai avviata - lo vede protagonista contro il deputato di Intesa democratica e candidato sindaco del centrosinistra Ettore Rosato. Una campagna che Dipiazza ha già previsto «straordiche Dipiazza ha già previsto «straordi-nariamente impegnativa». Ma che lo sta «divertendo da matti», ride. Perché «lo dico con una punta d'orgoglio: per me - solo per me naturalmente, non a livello nazionale - c'è lo stesso clima straordinario del 2001».

Il momento più difficile che ha vissuto in questi anni?

Resta l'inizio del mandato a Trieste: il lutto per mia sorella, ma anche l'impatto con la politica con la P maiuscola. Per fortuna venivo dall'esperienza di Muggia... Penso alle difficoltà che ha incontrato Riccardo Illy quando è stato proiettato a primo cittadino. E il momento più bello?

Oh beh, ce ne sono moltissimi di avvenimenti straordinari, quando riesci a chiudere certe partite. Poi penso al Capo dello Stato e a Berlusconi qui a Trieste, alla Grande viabilità in cantiere, alla fortuna di esserci stato nel 2004 per le celebrazioni del cinquantenario del ritorno di Trieste all'Italia: ti si apre una pagina di storia che sinceramente non conoscevo.

È stato rilevato che l'amministrazione ha di fatto escluso la minoranza slovena da quelle celebra-

Guardi, l'altro giorno ero a Prosecco per San Martino: durante la messa mi sono preso tre minuti di applauso su quello che il vicario del vescovo slove-no ha detto per i lavori che ho fatto sull'altipiano. Le donne del paese mi han-no regalato un dolce fatto da loro. Queste attestazioni di stima la dicono lunga su quanto siamo riusciti a fare. Nessuno ha avuto per l'altipiano l'attenzione che abbiamo messo noi. E l'affetto della popolazione ci ripaga.

Il centrosinistra l'accusa di essere il sindaco delle opere pubbliche e basta. Ma è stato proprio lei, di recente, a spiegare di avere agito così per un motivo preciso: redigere un nuovo piano regolatore e riorganizzare la macchina comu-nale, ha detto, non sarebbe basta-to in termini di visibilità. Quale

strategia, allora? Il fatto è che poi devi vincere. Io a un mese dalla mia elezione, nel 2001, avevo già chiuso l'accordo per compra-re il palazzo che doveva essere della Kreditna (ex casa Arrigoni in piazza



«Self made man», da garzone di bottega a padrone di una catena di supermercati

Nato ad Aiello del Friuli (Udine) il primo febbraio 1953, Roberto Dipiazza si è trasferito bambino a Trieste con la famiglia. Orgogliosamente self made man («gli obiettivi li raggiungi con più fatica di chi ha un titolo e magari fa il notaio», ha dichiarato), ha iniziato a lavorare da ragazzo fino a diventare proprietario di supermercati. Nel 1996 si è candidato a Muggia diventandone sindaco con il centrodestra. Nel 2001, vincendo su Federico Pacorini, Dipiazza è stato eletto primo cittadino di Trieste. Il suo programma ufficiale si è caratterizzato «per la volontà di riportare la città di Trieste a capitale d'area in relazione all'allargamento a Est dell'Ue, allo sviluppo dei traffici del Porto Nuovo e alla riconversione e riutilizzo del Porto Vecchio quale volano di sviluppo per la città». Durante il mandato ha tentato di avere assegnata l'ospitalità dell'Expo 2008, perduta però contro Saragozza. È stato insignito dell'onorificenza di Grande ufficiale dell'Ordine al merito della Repubblica italiana. Il centrodestra lo ha già ricandidato al secondi Il centrodestra lo ha già ricandidato al secondo mandato. Da poco per sostenerlo alle urne è nata la lista civica Dipiazza per Trieste.

Dalmazia, ndr). Ci volevo spostare frange intere degli uffici dell'amministrazione: voleva dire più servizi, più economia. E avevo ragione: in quattro anni siamo passati da 80 a 96 milioni di spesa per il personale, e senza aumentare le unità. Fatto sta che poi arrivò Arduini (allora assessore regionale alle finanze, ndr) e mi disse che il palazzo lo voleva comprare la Regio-

E il prg? Andava rifatto, certo. Comunque, se avessi messo tutte le mie energie nella

realizzazione della macchina comunale, poi mi presentavo al voto dicendo: ecco, ho oliato la macchina. Era sufficiente a vincere?

Per le urne del 2006, lei sostiene, ci vogliono le opere pubbliche e i 54 annunciati tagli di nastro... Ma la città in questa se-

conda fase avrà bisogno an-che della macchina comuna-Ha ancora intenzione

di acquistare il palazzo ex Kreditna?

Io sì, non ho tempo di andare a costruire una nuova sede in Porto Vecchio. C'è un caveau enorme, lo affitti a una banca; sopra ci fai una Terrazza Martini e ti paghi il mutuo. Nel 2001 la trattativa era questa.

Passiamo al programma 2006? Ecco, adesso che mi sono presentato ci siamo presentati, perché ho sempre fatto tutto con giunta e consiglio nel secondo mandato andremo a com-

Quel disegno che l'opposizione l'accusa di non avere.

lo in testa ho sempre avuto le caselle di un mosaico che altri non capivano. Quando pensavo alla Grande viabilità pensavo alle Rive. Ho comprato l'area delle Noghere per il mercato or-tofrutticolo, ho buttato giù la Bianchi, e via via ho risolto il Magazzino vini, la Pescheria, ora chiudiamo con le Rive... Non è un programma questo? E adesso si parte con le grandi linee del-lo sviluppo economico. È questo il pri-

mo punto: il rilancio economico. Che poi si va a chiudere con quel fatto straordinario che è la variante di Porto Vecchio approvata l'altro pomeriggio. Abbiamo aggiunto un pezzo di storia

Ci sono voluti cinque anni. Il problema nella vita è raggiungere l'obiettivo, ma in tante occasioni qui si è soltanto parlato: il Peep Ponzanino è lì dall'Ottanta, di Grande viabilità si parla da trent'anni, del Gregoretti da

«Se l'alternativa era il nulla, vi-

MINORANZA SLOVENA

Nessuno ha avuto per l'altipiano la nostra attensione. L'altro giorno a Prosecco mi sono preso

tre minuti di applausi per quello che abbiamo fatto. E le donne del paese mi hanno regalato un dolce

> va la sdemanializzazione», lei dis-se un anno fa su Porto Vecchio. L'obiettivo resta quello?

piedi lo strumento urbanistico per po-ter intervenire su quell'area: da Polis a Trieste Futura, una volta se ne pote-va soltanto parlare. La sdemanializzazione? Non credo sarà tanto difficile: piano piano ci arriveremo. Forza Italia, il suo partito, è da

sempre contraria.

Leggevo l'altro giorno di Illy e di Antonaz... Noi siamo delle coalizioni, tonaz... Noi siamo delle coalizioni, le barriere, per Trieste si apriranno spesso mi sono battuto per convincere mille opportunità. Pensiamo soltanto sindaco di An, ndr) non voleva abbattere la Bianchi, oggi mi dice che abbia-mo fatto bene. Solo i paracarri non cambiano opinione. Io stesso l'ho fatto.
(a voce più bassa) Non su tante cose,
magari.

voro per vent'anni. Penso poi alla nostra Silicon Valley...

La città della ricerca?

Nel suo programma inserirà anche la ricandidatura all'Expo? Serviva da grimaldello per aprire Porto Vecchio, ha detto lei. E ora?

per buttare in aria quella zona. Lo abbiamo fatto lo stesso. E poi, devo essere sincero: Aichi è andata male - lo dicono tutti -, il sito di Siviglia (Expo 1992, ndr) oggi è come Grado d'inverno, ad Hannover (Expo 2000, ndr) ci sono stati problemi... Ma bisogna anche ragionare: nel 2007 saremo al centro dell'Europa, con l'Expo potremmo

anche avviarci.. Ancora in Porto Vecchio? Se lì ora si parte, per assurdo l'Expo potrebbe costituire un blocco delle nuo-

PALAZZO EX KREDITNA

Ho ancora intenzione di acquistarlo come sede comunale. C'è un caveau enorme che puoi sempre affittare a una banca.

Sopra ci fai una terrassa Martini e così ci paghi il mutuo

Per concludere?

Possiamo anche parlare di ricandi-datura, ma ditemi dove: non facciamo L'obiettivo è anche l'avere messo in quello che ha fatto la città per cin-iedi lo strumento urbanistico per pore con cui siamo andati avanti per un decennio... Non sono un principe né un re: se la comunità vorrà aderire al progetto ben venga. Ma per Trieste la partenza non è l'Expo. È un'altra. Il rilancio economico, allora.

Nel concreto? La data-chiave è il 2007: cadranno altri delle mie idee. Paris Lippi (vice- ai collegamenti, e alla Grande viabilità che fra un anno e mezzo sarà completata. Se poi partiamo con Porto Vecchio, su quei sessanta ettari ci sarà la-

Sì, che mi sembra cominci ad andare in resa. E poi penso al grande porto, che estenderemo anche alle aree oggi occupate dalla Ferriera, il cancro che L'Expo era la grande opportunità ci toglieremo via... Ecco, vedo un gran-

de porto con Fiume, Capodistria, Trieste, Porto Nogaro, Venezia e Ravenna. Il sistema adriatico.

La Ferriera è un cancro, dice lei. Ma i sindacati additano il Comune che non partecipando ai tavoli della Regione di fatto abbandona lo stabilimento a se stesso e offre «alibi» all'azienda.

L'azienda non ha presentato numeri, ma solo delle foto della città: il vuoto pneumatico. Non hanno alcun interesse, vogliono vendere. Io con la Provincia mi sto preoccupando di fare uno

studio per sistemare i lavo-

Non sarà facile: 550 per-sone più l'indotto, e tira aria di crisi...

Potrebbe non essere diffi-cile. Prendiamo il progetto dell'impianto di gassificazio-ne proposto da Gas Natural: ho chiesto per il Comune una royalty (tassa proporzio-nale alla quantità di gas sbarcato, ndr) vincolata al sociale: se a suo tempo ne avessimo chiesto una sul pe-

trolio...

Non è stato così. Comunque, per parlare di questa «tassa di scopo»: chi mi dice che non chiudo la partita di Gas Natural? Avremmo un investimento da 1200 miliardi (di lire, ndr) e richiesta di operai. Ecco, dalla Wärtsilä in poi c'è molta richiesta di gente specializzata in città. E poi il momento difficile durerà poco. Certo, poi bisogna anche avere voglia di lavorare, ingegnarsi... Quattromila frontalieri ogni giorno e 2500

badanti sono anch'essi una realtà. Vuol dire che i triestini rifuggono i lavori umili?

Dico che conosco qualcuno che mi raccontava di avere lavorato in porto da giovane, e oggi fa il governatore. Io quando lavoravo nei miei supermerca-ti andavo dritto alla cena di Natale dopo avere iniziato a lavorare la mattina presto dell'antivigilia... Per arrivare alle punte serve anche questo tipo di sacrifici. Non riesco a capire perché un giovane, anche laureato, non possa

Sotto il «Corridoio»

«Non si può prendere il righello e unire Ronchi a Lubiana. Portare treni da 400 vagoni di merce a 250 km l'ora sotto via Bonomea... la vedo dura. Trasformare Trieste da stazione di testa a passante... complicato. In Val di Susa fanno quel che fanno, qui la gente li azzannerà vivi». Roberto Dipiazza sul Corridoio 5 è netto: «Prima facciamo funzionare ciò che abbiamo. Il Corridoio è indispensabile, ma non deve passare sotto la città. Dico sì, ma a progetti meno fantasiosi e più realistici con una giusta soluzione tra costi e natura. Ho visto scavare una galleria di duemila metri a Cattinara: di problemi ne abbiamo avuti. E scavare per 50 km sotto il Carso verso Lubiana?»

partire da qui.

Lei parla di caduta delle barriere e di Trieste capitale d'area. Ma
esistono progetti transfrontalieri
in costruzione?

Ci sono amministrazioni che si confrontano, sì. Poi non bisogna fare tavo-li di concertazione, bisogna stringere. Ma lo faremo, perché non ci sono più risorse e occorrerà fare di necessità virtù. E allora diremo: volete che facciamo insieme il discorso sulla sanità? Volete che gestiamo insieme il trasporto
pubblico locale, perché non possiamo
spendere ogni anno 50 milioni di euro?

E d'accordo con Illy sull'Euroreriono?

Sì. Sono stato il primo, insieme a Boris Pangerc (ex sindaco di San Dorligo, ndr), a fare il discorso dell'Euroregione con 50 primi cittadini a Pola. Non possiamo più parlare di regioni politiche ma di magranza

che, ma di macroaree. Trieste sarà pronta all'acco-

glienza? Città multietnica e multireligiosa: siamo più pronti di altri, anche perché il passo con la comunità slovena è sta-

E An? An collabora, secondo me ha avuto una crescita fortissima. Dalla prima partenza - eravamo tutti abbastanza impreparati - ne abbiamo fatta di stra-

da, in questi anni. La campagna elettorale la rende

nervoso? Mi diverte da matti. Solo in questi giorni ho incontrato tre-quattro mila persone ad alcune manifestazioni. Poi ho fatto un faccia a faccia con Ettore Rosato a Capodistria. Ecco, io tendo sempre a sopravvalutare l'avversario. Poi l'ho guardato, e mi sono detto: è giovane, si farà.

Intanto la lista civica Dipiazza ha dovuto attendere il via libera di Forza Italia prima di scendere

Non è affatto vero, nessuno si è mai espresso negativamente sulla mia li-

Un tempo non le spiaceva essere chiamato Berluschino. E ora che l'immagine del premier è in affan-

La mia invece è in salita: compensa. Berlusconi, Casini, Prodi... Co-

me andrà? La situazione è un po' più complica-

ta. C'è un centro che sta crescendo. Sono convinto che avremo dei governi siano di destra o di sinistra - che cadranno miseramente, dopodiché si for-meranno due partiti unici e alla fine probabilmente arriveremo da buoni ultimi dove gli altri europei sono già arrivati. Certo per chiunque la prenderà, la palla sarà bollente. Avremo ancora qualche anno di crescita zero e poi ripartiremo. Ma andranno sacrificate tante, tante persone. Avremo proble-mi anche sul sociale. Problemi di piaz-

Il suo pronostico su Berlusconi? Io credo che il presidente è come il gatto: ha sette vite.

Ma è già arrivato alla settima? (guardando l'orologio) Le rispondo scappando via come sempre: Prodi è un po' anziano per governare questo Ha qualche anno in meno di Ber-

Ho detto che sono scappato via...

IL PICCOLO fondato nel 1881

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione Il Piccolo Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Trieste, via Guido Reni 1 Telefono 040/3733.111 (quindici linee in selezione passante) Internet: http://www.ilpiccolo.it Direttore responsabile: SERGIO BARALDI

Vice direttore: CLAUDIO SALVANESCHI

Ufficio del caporedattore: FULVIO GON (responsabile), LIVIO MISSIO, PIERO TREBICIANI CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Caracciolo (Presidente), Marco Benedetto (Vicepresidente), Paolo Paloschi (Amministratore Delegato), Giovanni Azzano Cantarutti, Corrado Belci, Enrico Tomaso Cucchiani, Luigi de Puppi, Milvia Fiorani, Giovanni Gabrielli, Gianluigi Melega, Maria Enrichetta Melzi Carignani, Giannola Nonino, Gianfranco Pavan, Andrea Piana, Andrea Pittini, Luigi Riccadona, Giovanni Fantoni, Fabio Tacciaria, Adalberto Valduga. COLLEGIO SINDACALE: Vittorio Bennani (Presidente), Piero Valentincic, Luca Vidoni.

ABBONAMENTI: c/c postale 22810303 - ITALIA: con preselezione e consegna decentrata agli uffici P.T.: (7 numeri settimanaii) annuo € 248, sei mesi € 127, tre mesi € 66; (sei numeri settimanali) annuo € 215, sei mesi € 111, tre mesi € 61; (cinque numeri settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 50. ESTERO: tariffa uguale a ITALIA più spese recapito - Arretrati doppio del prezzo di copertina (max 5 anni).

Poste Italiane S.p.A. : Spedizione in abbonamento postale - D.L. 353/2003 (conv. in L. 27/02/2004 n. 46) art. 1, comma 1, DCB Trieste.

PREZZI DI VENDITA ALL'ESTERO: Slovenia SIT 320 - Croazia KN 13 L'edizione dell'Istria viene distribuita solo in abbinamento con «La Voce del Popolo» Il Piccolo - Tribunale di Trieste n. 1 del 18.10.1948

PUBBLICITÀ: A.MANZONI&C. S.p.A.

Trieste, via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728311, fax 040/366046.

PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo (mm 40x28): commerciale € 197,00 (festivi, posizione e data prestabilita € 256,10) - Finanziaria € 403,00 - R.P.Q. € 210,00 - Finestrella 1.a pag. € 850,00 (fest. € 1.105,00) - Legale € 470,00 - Necrologie € 3,40 - 6,80 per parola; croce € 20,00; (Partecip. € 4,65 - 9,30 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (+lva). Manchettes 1500 € a settimana - Supplementi colore 40% - Maggiorazione posizioni fisse 20%

La tiratura del 29 novembre 2005 è stata di 47.550 copie. Certificato n. 5295 del 2.12.2004





Responsabile trattamento dati (L. 675/96) PAOLO PALOSCH

DALLA PRIMA PAGINA

ra capito come va il mondo. discoteca di Voghera, e da lì portare in auto fino a Mi- addio per sempre. lano. Da un albanese. A quella di Bologna, violentata ai margini della strada, e che adesso riconosce in una foto il suo stupratore, tutto sommato è andata bene: se l'uomo è quello, un maghrebino sui 22 anni, è già sospettato di due omici-

uest'ultima cinque di. Violentando la donna, in casa Clarenvolte, ieri. Ha 25 an- l'ha tenuta in sua balia per ce Seedorf: il ni anni e non ha anco- parecchi minuti, e in quei calciatore ha minuti la poveretta è stata imposto la cal-S'è fatta raccogliere in una sospesa tra il di qua e ma a tutti, ha l'aldilà: bastava un nulla, e dato ai banditi

di Piave (noi garantisti usiamo questi complicati giri di parole per non dire, come dovremmo: hanno preso i colpevoli). A Magenta, l'altra sera, rapina a casa di un notaio. I banditi hanno di rapine, furti e stupri mopreso anche l'auto, una Bmw 530, per scappare.

quel che vole-

meni, bloccati a San Donà savano di arraffare 110 mila euro alla settimana. Farsi una rendita. Ma anche i carabinieri l'avevano capito, e li aspettavano: la rapina è fallita. Questa lunga sequenza

stra delle costanti: le donne vengono violentate di sera mano. Ad Abbiategrasso, pochi e in periferia, i professionigiorni fa, hanno rapinato sti vengono assaliti nelle lo-

dai lupi

Ieri a Padova l'ennesima vano, la sua preoccupazio- ricoloso. I cani non bastano che lo spazio: mezza città rapina con bastonate e cal- ne era di non spaventare i a far la guardia. I cancelli resta a loro proibita. Vale ci: un cinquantaduenne è bambini. E così i ladri si elettrici non impediscono per le donne e per le villetin prognosi riservata, trac- son presi 110 mila euro. Na- l'entrata di nascosto. Credo te la tecnica del lupo: quance di sangue e alcuni ogget- turalmente, ognuno di voi che la donna stuprata a Bo- do un lupo assale un gregti di sua proprietà sono sta- l'avrà già capito, son torna- logna e quella sequestrata ge di pecore, non punta sul ti trovati addosso a due ru- una settimana dopo. Pen- a Voghera siano state scelte a caso, sul momento. Il

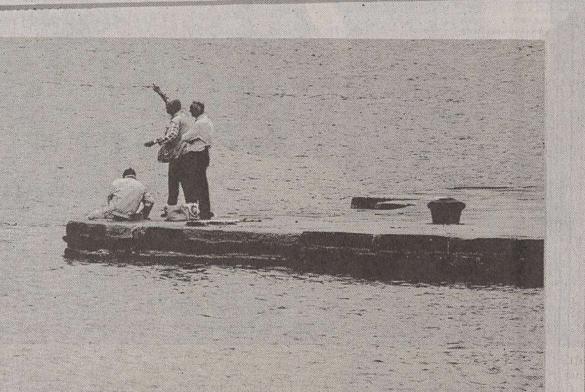
mentavano perché perdeva-ra.

ro villette soli- no mezza vita: dicevano tarie, e Bmw e che, rinunciando a uscire Mercedes sono di sera e di notte (niente ciun'irresistibile nema, niente teatro, niente attrattiva. Abi- cene dalle amiche), metà tare in villette della loro vita restava nonè diventato pe- vissuta. Adesso perdono angregge, punta sulle pecore isolate e separate. Il cane criminale va in cerca di don- pastore lo sa, e uno dei suoi ne, ma non sceglie una don- compiti è quello di spingere na, sceglie un territorio. Il a morsi le pecore isolate a quartiere semibuio, la peri- rientrare nel gruppo. Sto diferia deserta, ma anche il cendo una cosa orribile: marciapiede accanto alla una parte di noi è nella constrada di intenso traffico, dizione degli agnelli asseperché gli autisti non si fer- diati dai lupi. Purtroppo, è così. Il lupo non ha paura, Una volta le donne si la- tocca agli altri avere pau-

Noi rischiamo molto (praticamente tutto: beni, soldi, auto, casa, figli, donne, vita), chi ci aggredisce rischia ben poco. E' difficile prenderli. Se li prendi, li prendi per un delitto, l'ultimo. Ma loro ne han commessi tanti altri, non si riuscirà mai a incastrarli. Per anni abbiamo sbagliato e sbagliato e sbagliato. Adesso dovremo correggere, per

Ferdinando Camon (fercamon@libero.it)

LA BIBLIOTECA DEL PICCOLO



-Pino Roveredo

Cara Trieste

LA BIRLIOTECA DEL PICCOLO

Cara Trieste

Un toccante omaggio alla nostra città. Una raccolta con i brani più intensi, significativi ed emozionanti pubblicati sulla rubrica "La mia Trieste" che Pino Roveredo cura settimanalmente per il Piccolo. Un'edizione arrichita dalle immagini di vita quotidiana raccolte dai nostri fotografi.

Da martedì 6 dicembre a richiesta con Il Piccolo Cara Trieste a soli € 4,90 in più

(Libro € 4,90 + il prezzo del quotidiano)



LG U880. Ultraleggero, ultrasottile. Il meglio dell'inverno a 149€.

(30€ di contenuti inclusi, lezioni di pattinaggio escluse).







Se passi a 3 mantenendo il tuo numero puoi avere l'LG U880 a 149€ con 30€ di contenuti da Pianeta 3 inclusi. Per ulteriori informazioni chiedi il materiale informativo dedicato nei Negozi 3 o consulta il sito www.tre.it

Vieni a trovarci nel Negozio 3 più vicino.

TRIESTE **VIA CORONEO 4** 0403721127 **VIA IMBRIANI 8** 040638051 **CORSO SABA 15** 0406765116

CC.TORRI D'EUROPA 3933388737 CAMPO SAN GIACOMO 17/B 3933312444 **GALLERIA PROTTI 2** 3939900888

MUGGIA VIA DANTE 49 0409278741

MONFALCONE VIA GARIBALDI 8 0481414307

VIALE SAN MARCO 0481411160 **GRADISCA D'ISONZO** PIAZZA UNITÀ 048199134 GORIZIA **CORSO ITALIA 52**

www.tre.it

048182023

I SERVIZI UMTS DI 3 SONO DISPONIBILI NELLE AREE DI COPERTURA DI RECEZIONE DELLA VIDEOCHIAMATA E DEI SERVIZI "GUARDA". I VIDEOFONINI 3 FUNZIONANO SOLO CON USIM/MINI-USIM 3 E, DOVE ESPRESSAMENTE INDICATO, SOLO CON LA USIM/MINI-USIM 3 ABBINATA. PER LE MODALITÀ DI RIMOZIONE DI QUESTE LIMITAZIONI, PER TUTTE LE INFORMAZIONI SULLA FRUIZIONE DEI SERVIZI 3 E SULLE CONDIZIONI ECONOMICHE APPLICATE VISITA IL SITO WWW.TRE.IT O I NEGOZI 3

MINIMO 15 PAROLE Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A. TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728328, Orario

040/6728327. 8.30-12.15, 15-18.15, da lunedì a venerdì. UDINE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, 0432/246630; GORIZIA: corso Italia 54, tel. 0481/537291, 0481/531354; MONFAL-CONE: via Rosselli 20, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; PORDENO-NE: via Molinari, 14, tel.

0434/20432, 0434/20750. La A.MANZONI&C. S.p.A. non è soggetta a vincoli riquardanti la data di pubbli-

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili acquisto; 3 immobili affitto; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 automezzi; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 10 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; 13 mercatino; 14 varie.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge

9-12-1977 n. 903). Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola. prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'Iva. Paga-

mento anticipato. L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12. Gli errori e le omissioni nel-

la stampa degli avvisi da-

ranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla 'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancate inserzioni od omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblica-

Per gli «avvisi economici» non sono previsti giustificativi o copie omaggio.

Non saranno presi in considerazione reclami di qualsiasi natura se non accompagnati dalla ricevuta dell'importo pagato.

MMOBILI VENDITE Festivi 2,00

APPARTAMENTI-LOFT nuovi zona rive-via Università 70-75 mq, finiture in legno, luminosissimi, ultimo piano, pronta consegna impresa vende da 178.000 euro. Cell. 3478132937. (A00)

A 6 km da Cervignano ultima rifinitissima primoingresso villa in bifamiliare, tricamere doppi servizi, giardino, posto auto: 165.000 euro! Cod. 35/P Gallery Cervignano 043135986. (A00)

CASABELLA in stabile di pregio totalmente ristrutturato mansarde accuratamente rifinite mq 78-94 con terrazzino, tel. 040309166. CASABELLA monolocale

mq 41 centralissimo in stabile di pregio totalmente ristrutturato accurate rifiniture, tel. 040309166. (A00) CASABELLA primo ingresso

zona centrale mg 122, cucina, soggiorno, 3 stanze, doppi servizi, terrazzino, rifiniture a scelta, tel. 040309166.

CASABELLA ufficio e/o studio mq 83 adiacenze via Carducci in stabile totalmente ristrutturato tel. 040309166: CENTRALISSIMO appartamento primingresso, adatto ufficio/abitazione: doppio ingresso, quattro saloni, due matrimoniali, due singole, tre bagni. Norbedo immobiliare 040368036.

(A00) CERVIGNANO centralissimo ottimo ampio appartamento con ascensore: ingresso, cucina, soggiorno, terrazzo, 2 camere, ripostiglio, bagno. 108.000 euro. Cod. 15/P Gallery Cervignano 043135986.

CERVIGNANO villaschiera di testa tricamere doppi servizi, 3 livelli, ca. 150 mg. Dimensioni di altri tempi, garage, giardino: 165.000 euro! Cod. 16/P Gallery Cervignano 043135986. (A00)

CITTAVECCHIA monolocale di ca. 33 mq in stabile in fase di ristrutturazione adatto a ufficio. Consegna prevista autunno 2007, euro 90.000. Cod. 118/P. Gallery Trieste Gretta 0404528358. (A00)

FIORINI 040351380 Altura recente palazzina trentennale soggiorno cucina 3 camere doppi servizi 2 poggioli soffitta giardino condominiale euro 139.000. (A00)

FIORINI Immobiliare 040351380 centrale pronta consegna ottime finiture appartamento primo ingresso soggiorno angolo cottura camera bagno poggiolo ottimo prezzo. (A00)

FIORINI 040351380 fiera piano alto perfetto cucina abitabile camera matrimoniale bagno poggiolo riscaldamento autonomo totalmente arreda-

to, soffitta euro 88.000. Immobiliare 040351380 Gretta totale vista golfo appartamento composto da soggiorno cucina abitabile camera matrimoniale bagno giardino condominiale euro 104.000.

(A00) FIORINI Immobiliare 040351380 Manzoni stabile d'epoca ristrutturato appartamento perfetto composto da soggiorno cucina camera matrimoniale bagno riscaldamento autonomo euro 96.000. (A00)

FIORINI **Immobiliare** 040351380 Molino Vento ultimo piano luminosissimo soggiorno zona cottura arredata, camera matrimoniale cameretta bagno riscaldamnento autonomo euro 110.000. FIORINI **Immobiliare** 040351380 Paisiello trentennale piano alto ascensore soggiorno cucina 2 camere

doppi servizi poggiolo ripostiglio giardino condominiale euro 170.000. (A00) FIORINI Immobiliare 040351380 semicentrale ultimo piano luminosissimo tran-

quillo ristrutturato soggiorno zona cottura camera matrimoniale bagno riscaldaautonomo euro 69.000, (A00) 040763325 Servola, apparta-

mento composto da ingresso, cucina, soggiorno, due stanze, bagno, balcone e box auto. Euro 145.000.

040763325 via Conti, in stabile completamente ristrutturato nelle parti comuni. Sesto ed ultimo piano con della Borsa appartamento priascensore, vista aperta. In- mingresso in palazzo ristrutgresso, cucina, due stanze, turato: soggiorno con angolo stanzetta e bagno. Da ristrut- cottura due stanze bagno turare. Sottotetto di proprie- ascensore riscaldamento e tà, possibilità soppalco. Euro aria condizionata autonomi. 115.000. (C00)

GALLERY Monfalcone recentissimo appartamento dispo- niellis come primingresso ulsto su due livelli composto timo piano con mansarda vida: soggiorno con terrazzo, sta panoramica: salone con cucina, due camere, doppi servizi, ripostiglio, posto auto. Termoautonomo. Cod. te con terrazzo a vasca, due 67/P 0481790679. (A00)

storico casetta accostata, come primingresso, salone/angolo cottura, due matrimoniali, doppi servizi, taverna. Euro 236.000. Cod. 41/P 040271147. (A00)

Immobiliare GALLERY Muggia località Rio Storto appartamento da rimodernare, soggiorno, cucinino, due camere, bagno e cantina. Euro 120.000. Cod. 2/P 040271147. (A00)

GALLERY Muggia Zindis appartamento composto da soggiorno, cucina, due matrimoniali, bagno, poggiolo e cantina. Euro 115.000. Cod. 22/P 040271147. (A00)

GALLERY Panzano - In piccola palazzina proponiamo appartamento con giardino completamente ristrutturato al piano terra composto da due stanze, cucina, disimpegno, bagno, veranda. Cod. 99/P 0481790679. (A00)

GALLERY Ronchi dei Legionari - In piccola palazzina completamente ristrutturata proponiamo all'ultimo piano appartamento pari primo ingresso: atrio, soggiorno con terrazzo verandato, due camere, bagno, cantina, garage. Vista aperta. Cod. 231/P 0481790679. (A00)

GALLERY Vermegliano: un'inaspettata visione di esclusivo casale, in splendido terreno, dalla struttura e dagli arredi tipici di quelli toscani, disposto su tre livelli e di recente ristrutturazione, presentiamo solo per amatori. Cod. 305/P 0481790679.

GIARDINO Pubblico vicinanze in stabile d'epoca appartamenti primo ingresso soggiorno angolo cucina camera bagno a partire da 85.000. Cheni & Tutta 040767270. GIULIA pari primingresso:

ampio soggiorno, cucina, matrimoniale, singola, bagno, rip. Norbedo immobiliare 040368036. IMMOBILIARE BORSA 040368003 adiacenze Burlo

in palazzo recente piano alto luminoso in buone condizioni: saloncino con cucinino due camere matrimoniali bagno terrazzino-posto auto condominiale. Euro 165.000. **IMMOBILIARE** BORSA 040368003 adiacenze Cumano in posizione tranquilla e soleggiata: soggiorno, cucinino, camera, bagno, poggiolo, ripostiglio, cantina, posto auto condominiale. Euro 89.000 trattabili.

BORSA IMMOBILIARE 040368003 adiacenze Piazza **IMMOBILIARE** 040368003 adiacenze Ver-

grande terrazzo, cucina, due

stanze, due stanze mansarda-

bagni, box e posto auto.

040368003 Coroneo/Foro UIpiano ottavo piano soleggiato vista mare/città: doppio salone matrimoniale camera cucina doppi servizi stanzetta cantina terrazzino abitabile. Euro 275.000 trattabili.

IMMOBILIARE 040368003 Fabio Severo piano alto panoramico con ascensore: soggiorno due stanze cucina bagno poggioli cantina-riscaldamento autonomo. Euro 155.000.

IMMOBILIARE 040368003 largo Barriera/ Madonnina appartamento in casa d'epoca da ristrutturare: tre stanze cucina stanzino gabinetto. Euro 80.000. **IMMOBILIARE**

040368003 Largo Piave ufficio di cinque stanze piano ammezzato in stabile signorile attualmente locato fino al 2008. Euro 175.000.

IMMOBILIARE 040368003 Semicentrale nono piano panoramico: saloncino due stanze ampia cucina doppi servizi due verande poggiolo ascensore. Euro 169.000. **IMMOBILIARE** 040368003 Torri d'Europa ufficio open space di circa 260

mq con possibilità parcheqgio-moderni comforts. **IMMOBILIARE** 040368003 via Tasso completamente ristrutturato in casa d'epoca: salone due stanze cucina bagno riscaldamento autonomo. Euro 135.000

IMMOBILIARE 040368003 adiacenze Goldoni appartamento con giardino in perfette condizioni: salone due stanze cucina due bagni aria condizionata e ri-_scaldamento autonomi-rifini-

ture signorili. IMMOBILIARE BORSA 040368003 adiacenze Rive locale con vetrine - complessivi circa 120 mq in ottime condizioni riscaldamento autonomo. Euro 125.000.

IMMOBILIARE 040368003 fronte Politeama Rossetti locale di ampia metratura con soppalco. Euro 260.000.

IMMOBILIARE 040368003 Sara Davis casa singola d'epoca completamente ristrutturata con rifiniture di pregio – circa 240 metri quadrati coperti con giardinetto – possibilità realizzazione box auto.

IMMOBILIARE BORSA 040369003 Le Terrazze di Barcola, ultime disponibilita in costruenda Villa bifamiliare fronte mare: salone, quattro stanze, cucina, quattro bagni, sauna, terrazzi, giardini, piscina privata, quattro posti auto in garage. Informazioni dettagliate per appuntamento. (A00)

LRAVALICO capannone via Caboto uscita grande viabilità, 1000 mg, ampio scoperto, proponiamo anche frazionato. 0403476134. (A7580)

LRAVALICO via Milano stabile signorile due stanze, cucina abitabile, bagno, ripostiterrazza fruibile. 0403476134. (A7580)

LRAVALICO zona Valmaura ultimo piano, soggiorno, tre matrimoniali, bagni, cucina, terrazza, box, piscina condo-0403476134. (A7580)

MOLINO a Vento ottimo soggiorno camera ampia cucina bagno con doccia idromassaggio. Termoautonomo e aria condizionata. Ampio box di proprietà. Cheni &

Tutta 040767270. (A00) NOVA investimenti immobiliari Spa vende via della Concordia n. 27, appartamento libero di due camere, soggiorno, cucina, bagno e poggiolo da ristrutturare euro 70.000. Tel. 0403476466,

0113402811. (Fil23) NOVA investimenti immobiliari Spa vende via Mauroner 10-12 intero stabile residenziale composto da 20 appartamenti liberi e occupati. Ottimo investimento. Tel. 0403476466, 0113402811.

NOVA investimenti immobiliari Spa vende zona Rojano, in stabile in ottime condizioni, intero piano da ristrutturare con possibilità di realizzare quattro alloggi. Tel. 0403476466, 0113402811. PALMANOVA vicinanze. In quadrifamiliare: appartamento bicamere indipendente termoautonomo ca. 100 mq, piano terra, giardino comune, garage. Ottimo: 120.000 euro. Cod. 12/P Gallery Cervignano 043135986. PRIMINGRESSI San Giusto, in palazzo prestigioso di im-

portante pregio architettonico. Vista panoramica, rifinitissimi. Tipologie particolari. Vendesi direttamente. Trattative riservate. Inintermediari. Inviare fax allo 0403476183. (A7205)

appartamento ca. 84 mg parziale vista mare. Soggiorno, cucinino, due matrimoniali, terrazzino, bagno, soffitta. Cod. 492/P 040368283. (A00) PROGETTOCASA Bonomea appartamento parziale vista mare. Soggiorno, cucinino con terrazzino, due matrimoniali, bagno, ripostiglio, ca 84 mg, soffitta parcheggio condominiale euro 188,000. Cod. 492/P 040368283. (A00) PROGETTOCASA Miramare tonico vista golfo, possibilità bitamiliare, ampio giardino, 0481410611. (C00) da risistemare. Info c/o nostra sede. Cod. 686/P

PROGETTOCASA Bonomea

so appartamento prestigioso vista mare, salone doppio, cucina, tre/quattro stanze, vate. Cod. 562/P 040368283. condizioni, termoautonomi, da euro 102.500. Cod. 349/P 040368283. (A00)

PROGETTOCASA Ponteros-

040368283. (A00)

appartamenti mg 70 e mg 48 più soffitta. Trattative riservate ns/uffici previo appuntamento. Rif. 10205.

RABINO 040368566 Basovizza villetta unifamiliare su due livelli giardino di proprietà euro 300.000. Rif. 3004. (A00) **RABINO** 040368566 Buonar-

roti ingresso soggiorno matrimoniale singola cucina doppi servizi ripostigli terrazzino. Euro 160.000. Rif. 9205. (A00)

RABINO 040368566 Fabio Severo ingresso soggiorno cucina due matrimoniali bagno ripostiglio soffitta poggioli. Euro 230.000, rif. 7605.

RABINO 040368566 periferico terreno edificabile 1.300 mq annessa casetta da ristrutturare 80 mq. Euro 270.000. Rif. 12505. (A00) RABINO 040368566 Piccardi adiacenze rimesso a nuovo ingresso due camere cucina

bagno ripostiglio termoautonomo, euro 115.000. Rif. 11105. (A00) RABINO 040368566 S. Marco ultimo piano 160 mq biservizi salone cucina tre ma-

trimoniali ripostiglio mansardina, euro 300.000. Rif. 12705. (A00) RABINO 040368566 semicen-

trale ingresso due camere cucina bagno, euro 78.000. Rif. 11005. (A00)

RABINO 040368566 semicentrale luminosissimo ingresso matrimoniale cucina bagno cantina euro 81.000. Rif. 11405. (A00)

ROMAGNA CONDOMI-NIO Altavista in costruzione vendesi alloggio panoramico di salone, due stanze, cucina, doppi servizi, terrazza, due posti auto in autorimessa, grande cantina. Immobiliare Borsa 040368003.

SAN Giusto, in posizione panoramica sulla città, alloggi di ampia metratura con terrazze e posti macchina in autorimessa. Le finiture saranno di pregio. Consegna prevista per i primi mesi del 2008. Mediazione assolta dal costruttore. Cod. 147/P Gallery Trieste Gretta 0404528358. (A00)

SISTIANA nuova villa accostata bicamere, biservizi, tapio posto auto. Euroinvest macchina esterno.

SIT novità De Amicis soleggiatissimo appartamentino primo ingresso: soggiorno con angolo cottura, ampio matrimoniale e bellissimo bagno. Rifiniture accurate.

040636828. (A00) terrazzo box. Trattative riser- SIT novità Servola bellissima casetta da risistemare con PROGETTOCASA S. Giusto graziosissimo giardinetto: piccoli appartamenti, buone corridoio, cucina, salone, tricamere, bagno, wc, terrazzino verandato. Box auto, taverna. 040633133.

RABINO 040368566 Aurisina SIT novità Strada Friuli particolarissimo anche scorcio mare alloggio con giardino: atrio, cucina, salone, terrazza, bicamere doppi servizi. Posto auto 040636222. (A00)

SIT novità Strada per Basovizza inizio appartamento perfetto tranquillissimo: ingresso, bellissima cucina, soggiorno, bicamere, bagno, ripostiglio. Termoautonomo. Giardino condominiale.

040636618. (A00) SONCINI ottimo saloncino con angolo cucina due matrimonial bagno terrazza. Posto macchina coperto. Cheni & Tutta 040767270.

(A00)SPAZIOCASA 040369950 Roiano nuovo alloggio di cottura saloncino matrimoniale bagno terrazzino otti-

mo per coppia. (A00) SPAZIOCASA 040369950 Rossetti in palazzo epoca alloggio rinnovato di saloncino con angolo cottura matrimoniale bagno autometano. (A00)

SPAZIOCASA 040369950 università primingresso di cucinotto saloncino matrimoniale terrazzo bagno ogni confort (possibilità arredato). (A00)

SPAZIOCASA 040369960 Casetta validissima Servola su 2 piani di cucina saloncino 2 ampie camera bagno cortile. Superaffare. (A00)

SPAZIOCASA 040369960 Città Vecchia in palazzo epoca alloggio nuovo di cucinotto saloncino camera bagno autometano con posto auto.

SPAZIOCASA 040369960 lppodromo in palazzina recente alloggio validissimo di cucinotto saloncino matrimoniale bagno terrazzino. (A00)

STUDIO 4 P. Ponterosso appartamento di soggiorno tre stanze stanzetta cucina doppi servizi poggiolo riscaldamento autonomo ascensore vista sul canale ottime condizioni. Tel. 04051283. (A00) STUDIO 4 Tribunale primi ingressi in uno stabile prestigioso ultimi appartamenti e mansarde con mutui già concessi e possibilità di detrazione fiscale del 36% - uffici di ampia metratura ascensore riscaldamento autonomo.

Tel. 04051283. STUDIO 4 via Ongaro (Locchi) vendesi ampio box di 25 villa notevole valore architet- verna, ampio giardino, dop- mq con finestra più posto

04051283. STUDIO 4 zona Rive appartamento ristrutturato quattro stanze cucina bagno terzo piano ascensore soffitta. Tel.

04051283. (A00) TERRENO Palmanova vicinanze. In zona residenziale tranquilla, terreno edificabile urbanizzato. 1306 mg -1306 mc edificabili. 85.000 euro. Cod. 2T/P Gallery Cervi-

gnano 043135986. (A00) Continua in 14.a pagina Continua dalla 13.a pagina

TRIESTE Immobiliare - Piazza Scorcola app. in stabile recente signorile con ascensore composto da: atrio, soggiorno con poggiolo, cucina abitabile, camera matrimoniale, bagno, ripostiglio, cantina, libero da subito! Euro 122.000. Tel. 040393329.

(A00)TRIESTE Immobiliare - Via Ghirlandaio app. in stabile recente signorile internamente composto da: ampio ingresso, grande cucina, spaziosa camera matrimoniale, bagno con finestra, ripostiglio. Ristrutturato e sapientemente arredato. Euro 93.000. Tel. 040393329. (A00)

TRIESTE Immobiliare - Via Rossetti alta app. leggermente mansardato con travi a vista internamente composto da: ingresso, grande zona giorno con cucina all'americana, bagno con finestra, spaziosa stanza da letto con armadio angolare. Euro 98.000. Tel. 040393329. (A00)

TRIESTE Immobiliare - Via Vergerio app. in stabile d'epoca con le parti comuni rifatte: atrio, cucina abitabile, salotto, camera matrimoniale con guardaroba, bagno. Porta blindata, condizionatore. Come un primo ingresso. Tel. 040393329.

TRIESTE Immobiliare - Zona Settefontane, zona Cantù/ Romagna, ampio app. in piccola palazzina nel verde con ascensore, ingresso, grande soggiorno, cucina abitabile, quattro camere, due bagni, rip. terrazzo, balcone, cantina, box auto. Euro 410.000. Tel. 040393329.

(A00)TRIESTE Immobiliare - Zona Settefontane app. ristrutturato completo di arredi in NOSTRO cliente cerca: casa stabile recente internamen- di 120-130 mq, con giardinette di: atrio, cucina, bagno con finestra, ripostiglio, ampia camera matrimoniale. Euro 85.000. 040393329.

(A00) VENDE Monfalcone, Gabetti Op.lmm 048144611 appartamento centralissimo, sesto piano servito da ascensore, vista panoramica, soggiorno con poggiolo, cucina, due camere, bagno. Euro 105.000. (C00)

VENDE Monfalcone, Gabetti Op.lmm 048144611 zona Panzano, appartamento completamente ristrutturato ed arredato, composto da soggiorno con angolo cottura, due camere, bagno, cantina, soffitta e giardino priva-

to. (C00) VENDE Ronchi, Gabetti Op. Imm 0481/44611 in palazzina, recentissimo appartamento composto da soggiorno, cucinino, due camere, bagno, ripostiglio, due poggioli, cantina, garage e posto

VIA dell'Istria appartamento luminoso di ca. 38 mg da ristrutturare, composto da cucina abitabile, camera, bagno. Euro 55.000 cod. 112/P Gallery Trieste Est tel. 040380261. (A00)

VIA del Ponticello ca. 58 mg, soggiorno con cucina, terrazzo, camera matrimoniale, ripostiglio e bagno. Posto auto di proprietà. Termoautonomo. Euro 119.000 cod. 113/P Gallery Trieste Est tel. 040380261. (A00)

VIA de Jenner piano alto soggiorno cucinino matrimoniale bagno due balconi. Termoautonomo. Cheni & Tutta 040767270. (A00)

VILLE CONTOVELLO mq 160 su tre piani, giardini, box auto. Consegna 2006 direttamente impresa 040351442. (A7212)

ZONA Fiera nuda proprietà soggiorno matrimoniale cucina bagno rip. balcone, posto macchina condominiale. Termoautonomo. Cheni & Tutta 040767270. (A00)

MMOBILI **ACQUISTO** Feriali 1,35 Festivi 2,00

ACQUISTIAMO direttamente da privati appartamenti e casette da restaurare nella zona di Trieste, disponibilità immediata. Equipe Costruzioni srl 040764666. (A00)

GABETTI 040763325 cerchiamo in acquisto per nostro cliente, terreno edificabile di almeno 2000 mq per unifamiliare. Zone periferiche, Carso, Aurisina. (C00)

IN acquisto cerchiamo per nostri clienti appartamenti in centro città. Chiamare Spaziocasa 040369950. (A00)

to e accesso auto, buone condizioni di manutenzione. Disponibilità acquirente euro 430.000. Equipe Immobiliare 040764666. (A00)

NOSTRO cliente cerca: villa o appartamento di ampia metratura con terrazza abitabile o giardino esclusivo. Garantiamo la totale riservatezza nelle trattative. Disponibilità acquirente elevata. Equipe Immobiliare 040764666.

RABINO 040368566 ns/cliente cerca soggiorno due/tre camere cucina bagno poggiolo zona Gretta - Barcola -Roiano. (A00)

MMOBILI **AFFITTO** Feriali 1,35 Festivi 2,00

AFFITTIAMO diversi alloggi vuoti ed arredati in zone interessanti con canoni a partire da euro 300 mensili. Per informazioni telefonare Immobiliare Borsa 040368003.

BOX auto nuovi affitasi in via Commerciale-viale Miramare-piazza Vittorio Venetoposti auto e moto in via Coroneo 41-telefonare Immobiliare Borsa 040368003.

GALLERY Campi Elisi appartamento ultimo piano con ascensore, soggiorno, cucinino, due stanze, bagno, ripostiglio, due poggioli, cantina. Euro 590 mensili. Cod. 420/P tel. 0407600250. (A00) GALLERY centro in struttura già organizzata con vari uffici, due enti con quattro e sei stanze disponibili in locazione, anche per periodi bre-Cod. 33-410/P tel. 0407600250.

(A00)GALLERY centro zona pedonale, ufficio in palazzo d'epoca restaurato, ascensore, grande metratura in ottime condizioni. Cod. 320/P tel. 0407600250. (A00)

GALLERY San Giacomo zona tranquilla, appartamento arredato, ottimo stato, posto auto. Soggiorno, cucina, camera, bagno e ripostiglio. Cod. 160/P tel. 0407600250.

GALLERY zona via Cologna appartamento arredato, restaurato, quinto piano con ascensore, soggiorno, cucina, due camere, bagno e due balconi. Cod. 423/P tel. 0407600250. (A00)

IN affitto per nostri clienti cerchiamo appartamenti vuoti o arredati (nessuna provvigione proprietari). Spaziocasa 040369960.

LOCALI di varie metrature affittasi in viale D'Annunziovia Piccardi-viale XX Settembre-via XXX Ottobre-Costalunga 400 mg con parcheggio. Canoni a partire da euro 325 mensili. Immobiliare Borsa 040368003.

LRAVALICO centralissimo affittiamo zona pedonale 90 mq attuale attività cibi cotti anche senza arredo. 0403476134.

(A7580) LRAVALICO ufficio, due stanze, bagno, aria condizionata, zona pedonale centralissima, altro 400 mg open space 0403476134.

(A7580) PROGETTOCASA centrale ottimo locale con soppalco piccola metratura vetrina. Adatto varie attività. Affittaeuro 250. Cod. 593/P 040368283. (A00)

PROGETTOCASA centralissi-

mo locale d'affari affittasi ca. 500 mq ampie vetrine. Adattissimo varie attività. Info previo appuntamento. Cod. 635/P 040368283. (A00) PROGETTOCASA uffici via Caboto zona industriale affittasi stanze da euro 270. Possibilità servizi segreteria/fax. Cod. 68/P 040368283.

(A00)**SPAZIOCASA** 040369950 a euro 370 mensili Giuliani piccolo alloggio arredato di cucina camera bagno adatto single/coppia. (A00)

SPAZIOCASA 040369950 da euro 550 mensili Università alloggio nuovo arredato di cucinotto soggiorno camera bagno autometano. (A00)

SPAZIOCASA 040369960 a euro 330 mensili Severo mini alloggio arredato di cucina camera bagno ottimo per single. (A00)

SPAZIOCASA 040369960 a euro 450 mensili Palazzetto alloggio arredato di cucina saloncino 2 stanze bagno terrazzini. (A00)

SPAZIOCASA 040369960 a euro 600 mensili Pascoli alloggio ampio arredato di cucina 4 camere biservizi poggiolo autometano (4 letti). (A00)

UFFICIO nuovo zona pedonale di cinque stanze con servizio, riscaldamento e aria condizionata autonomi. Telefonare Immobiliare Borsa 040368003. (A00)

UNIVERSITÀ vecchia ottimo arredato soggiorno matrimoniale singola cucinotto bagno. Termoautonomo. Cheni & Tutta 040767270. (A00)

VUOTO via Canova appartamento rimodernato: soggiorno grande matrimoniale cucina bagno poggiolo grande terrazzo interno affittasi a referenziati euro 385 mensi-Immobiliare 040368003.

AVORO OFFERTE Feriali 1,30 Festivi 2,00

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi ri ferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

ARCHITETTO giovane per inserimento studio professionale e cantieri cercasi. Scrivere Fermo Posta Trieste Centro CI AE8105852. (A7589)

AZIENDA a Trieste ricerca persone per pubbliche relazioni gestione marketing e gestione uffici, età dai 18 ai 40 anni. Telefonare allo 040774763.

AZIENDA ricerca saldatori specializzati tig/elettrodo e tubisti specializzati anche pensionati con esperienza. Telefonare al 3475299500. (A7591)

CERCASI elettromeccanici con conoscenza elettronica per manutenzione carriponte. Tel. 0432778754. (cf2047)

MANPOWER Monfalcone ri-

cerca perito meccanico; saldatori; operai generici; responsabile ufficio spedizioni; ragioniera; responsabile commerciale conoscenza tedesco. Tel. 0481791686. Autorizzazione Ministeriale Prot. N. 1116 - SG del 26/11/2004. (C00)

MANPOWER Gorizia ricerca addetto macchine cnc per lavorazione lamiere, responsabile ufficio personale, impiegata amministrativa esperienza cassa/banca. Telefonare 0481538823. www. manpower.it. Manpower SpA iscritta all'Albo delle Agenzie per il Lavoro Sezione I Autorizzazione ministe-

riale prot. n. 1116 - SG rila-

2004.

(B00) MANPOWER Trieste, Aut. Min. Prot. N. 1116-SG del 26/11/04, ricerca programmatore Cobol con due anni di esperienza, serigrafi specializzati per serigrafia industriale di prossima apertura, montatori meccanici per grande industria, carpentieri ferro, meccanico auto, operaio disegnatore Cad, impiegato di magazzino con ottimo inglese preferibilmente max 35 anni, Corso Cavour 3 040368122 Consultare Infor-

mativa Privacy su www.

manpower.it.

(A00)MANPOWER Trieste, aut. min. prot. n. 1116 - Sg del 26/11/04, per il servzio di ricerca e selezione: per primaria industria di Trieste Project Managers, Sales Support Engineers, Engine Experts titolo di studio: ingegnere meccanico / meccanico navale / elettromeccanico, macchinista navale o perito meccanico / elettromeccanico età 25-35. Responsabile di produzione settore metalmeccanico titolo di studio: ingegneria meccanica. Esperto paghe max 35 anni, laureato in economia per settore fiscale / tributario. Capo officina esperienza falegnameria / carpenteria. Manutentore elettrico industriale di stabilimento. Elettricista / perito appartenente alle categorie protette, impiegato / fattorino servizi generali appartenente alle categorie protette. Corso Cavour 3 040368122 Consultare Informativa Privacy su www.

UTOMEZZI Feriali 1,25 Festivi 2,00

manpower.it.

(A00)

ALFA 147 1.6 105cv 16v 3p Progression, 2001, Rosso, Clima, Abs, A.Bag, Km 46.000 Garanzia, Euro 9.800,00 Finanziabile, Aerre Car. Tel. 040637484.

ALFA 155 1.8 T. Spark Sport, 1995. Nero, Con Climatizzatore E R. Lega, 88.000 Km, Garanzia 12 Mesi Euro 2.200,00 Aerre Car. Tel. 040637484.

ALFA 156 1.6 T. Spark 16v Distinctive, 2002, Nero Met. Clima, Abs, A. Bag, R.Lega, Ga-12 Mesi, Euro 10.200,00 Aerre Car Tel. 040637484.

ALFA 156 1.9 Jtd 115cv S.W Distinctive Grigio Met. 2001 Clima, Abs, A.Bag, Garanzia Euro 11.000,00 Tutto Finanziabile Aerre Car. Tel. 040637484.

ALFA 166 2.0 T. Spark 16v Progression, Grigio Met. Anno 2.000 Full Opz. Con Navigatore, Euro 9.400,00 Garan-Aerre Car. Tel. 040637484. sciata in data 26 novembre

ALFA 166 2.5 V6 24v, 1999, Grigio Met. Full Opzional, Occasione, Euro 6.500,00 Con Garanzia 12 Aerre Car. Mesi, 040637484

ALFA ROMEO 156 T.S. 1,8 -2002 nero met. - 79.000 km cerchi lega certificata garantita euro 8.600,00. PADO-VAN & FIGLI Tel. 040827782. ALFA ROMEO 156 T.S. 1,8 DI-STINTIVE - 1999 - blu scuro met. - tagliandata - garantita euro 5.800,00. PADOVAN & FIGLI Tel. 040827782. AUDI A4 1,9 Tid Avant

130cv, 03/02, Grigio Scuro,6 Airbag, Clima, Abs, Cerchi In Lega, Garanzia.Euro 16.800 Autosalone Girometta. 040384001

AUDI Tt 1,8, 11/99, Argento, Pelle, Clima, Radio, Cerchi In Lega Garanzia. Euro 14.800 Autosalone Girometta.040/384001.

4X4 Eccellente 1600hr-V Honda Stationwagon, Accessoriatissima, Minirate Euro 99.00, Oppure Dal 2006. Oppure Senza Anticipo. Automaxima Concessionaria Daihatsu 048145503

4X4 Terracan Turbodiesel 2003 Perfetto, Full Optionals + Pelle, Garanzia Casa, Permuta - Minirate Senza Anticipo - Prezzo Trattabile. Alpina Hyundai 040231905.

BELLISSIMA Ford Ka Uniproprietario 2001, Clima, Tetto, Servosterzo, Accessoriatissima. Prezzo Trattabile, Rate Senza Acconto, Rottamazione, Permute. Automaxima Daihatsu 048145503. BMW 330 CI 2001 KM

80.000 nero metallizzato cerchi 17 full optional fari xeno vende permuta HOBBY AU-TO piazza della Valle, 6 Tel. 040305280. BMW 750 V12 91 cat full op-

tional come nuova da amatore vende permuta HOBBY AUTO piazza della Valle, 6 Tel. 040305280. CUORE 990cc 3,4metri Supe-

raccessoriata, Garanzia 3 Anni. Minirate Euro 29,00 Oppure Rata Agosto 2006 Oppure Tassozero. Automaxima Daihatsu. 048145503. **ECCELLENTE** Primera Berli-

na 2.000 Uniproprietario, Clima, Abs, Accessoriatissima, Pochissimi Chilometri, Prezzo Trattabile, Rate Senza Acconto, Rottamazione. Automaxima Daihatsu 048145503.

FIAT Bravo 1.8 Gt 16v 115cv, Clima, Abs, A.Bag, R. Lega, 1999, Bianco, Con Garanzia Euro 3.800,00 Con Finanziamento, Aerre Car. Tel. 040637484

zia. Euro 10.500 Autosalone Girometta, 040/384001.

3.900,00. PADOVAN & FIGLI Tel. 040827782.

FIAT Punto 1.2 16v Dynamic 5 Porte, 2004, Km 27.000, Grigio Met. Clima, Abs, A. Bag, Servosterzo, Perfetta DRADRIVE - 1999 - beige Con Garanzia Fabbrica, Euro met. Chiaro interni pelle ne-7.800,00 Aerre Car. Tel. 040637484. FIAT Punto 1.2 Hsd 5p, Ros-

so Met 1995, Clima ,Abs, Doppio A.Bag, Con Garanzia, Euro 2.600,00 Finanziabi-Aerre 040637484. FIAT Punto 1.3 Multijet 5p 12/2003 Km 26000 Blu Euro

8.600,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000. FIAT Punto 1.9 Jtd 3p 2002

Km 27000 Grigio Euro 5.300,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000. FIAT SEICENTO 1,1, VAN -

2002 - bianco -clima - garantita fattura - I.V.A. esposta euro 3.750,00. PADOVAN & FIGLI Tel. 040827782.

FIESTA Clima - Accent Clima - Punto 1999 - Uniproprietario - Ottime Condizioni. Prezzo Trattabile. Senza Acconto Euro 69,00 Mensili. Automaxima Daihatsu. 048145503. FORD Focus 1.8 Tdci Sw 2003 Km 30000 Argento Eu-

Tel. 0402610000. FORD Puma 1.7 16v 1999 Km 78000 Rosso Euro 5.900,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000.

GRAZIE Clienti! Prezzi Trattabili: Familiari - Astra - Mondeo - Felicia - Zx Uniproprietario - Clima - Abs - Anche Senza Anticipo - Rottamazio-Alpina Hyundai

040231905. GRAZIE Clienti! Prezzo Trat-Clima + Servosterzo Unipro-Anticipo - Rata 2006. Alpina Concessionaria Hyundai. 040231905.

GRAZIE Clienti! Prezzo Trattabile: Hyundai Elantra 1,6; met. - full optional telecame-Primera 2000; Lybra 1,8; - Accessoriatissime - Minirate -Senza Anticipo - Rottamazio-Alpina Hyundai 040231905.

GRAZIE Clienti! Prezzo Trattabile: Turbodiesel Megane Stationwagon 2003 Uniproprietario, Clima, Abs - Minirata -Senza Anticipo - Pochissimi Chilometri. Alpina Hyundai 040231905.

HONDA CIVIC 1.6 v-tec 5 porte 2001 full optional come nuova vende permuta rateizza HOBBY AUTO piazza della Valle, 6 Tel. 040305280. (A00)

HONDA CTDY 1.7 turbo diesel sport 2003 garanzia fino 2008 full optional vende permuta rateizza HOBBY AUTO piazza della Valle, 6 Tel. 040305280.

FIAT Multipla 1,9 110 Jtd HONDA Hr-V 1.6 16v Int. Elx, 07/01, Clima, 4 Airbags, 2001 Km 57000 Argento Eu-Doppio Tetto Apribile.Garan- ro 11.600,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000.

IMPECCABILE Volvo V70 FIAT PANDA YOUNG 1,1 - Station Turbodiesel 163hp, 2003 - 23.000 km - bianco - Ultimo Modello, Unipropriecertificata garantita euro tario 2003, Accessoriatissima, Tagliandata, Rateazioni Agevolate. Automaxima Daihatsu 048145503.

> **JEEP GRAND CHEROKEE 4,7** V8 LIMITED AUTOM. QUAra - full optional garanzia 12 mesi tratt. in sede. PADO-VAN & FIGLI Tel. 040827782. **JEEP GRAN CHEROKEE 4.7 li**mited 2000 ufficiale full optional uniproprietario tagliandata come nuova vende permuta HOBBY AUTO piazza della Valle, 6 Tel. 040305280.

> KILOMETRIZERO Hyundai Turbodiesel 1,4, Clima, Accessoriata, Minirate Euro 29,00, Oppure Prima Rata Agosto 2006, Oppure Senza Anticipo. Automaxima - Daihatsu. 48145503.

LANCIA Y 1.2 Elefantino Blu, Anno 2000, Rosso, Con Servosterzo, A.Bag, Garanzia 12 Mesi Euro 3.800,00 Finanziabile, Aerre Car.

040637484. LAND ROVER DISCOVERY 7 posti 2.5 TDI 97 FULL-OPTIO-NAL PERFETTA VENDE PER-MUTA hobby auto TEL.

040305280. LEXUS Is 200 | 24v, 10/99, Nero 10.700,00. Dinoconti Snc ro Met., Pelle, Nav, Lega, Clima, Controllo Trazione. Garanzia. Euro 9.500 Autosalone Girometta. 040/384001.

MAZDA Mx5 1.6 16v Starry Blu 2003 Km 20000 Euro 14.200,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000. MITSUBISHI PAJERO 2.5 TD

GLS sw interni pelle 92 ottimo stato 7 posti vende permuta HOBBY AUTO piazza Valle, della 040305280. tabile: Hyundai Accent 1,3 MOTO DUCATI MONSTER S4

2002 solo Km 8.000 pari al prietario - Minirate - Senza nuovo vende permuta HOB-BY AUTO piazza della Valle, 6 Tel. 040305280. NISSAN NUOVA PRIMERA 1,8 4P TEKNA - 2002 - Grigio

> ra retromarcia - 98.000 km garanzia euro 11.500,00. PA-DOVAN & FIGLI Tel. 040827782. OPEL Agila 1.0 12v Comf. 2000 Km 47000 Argento Eu-

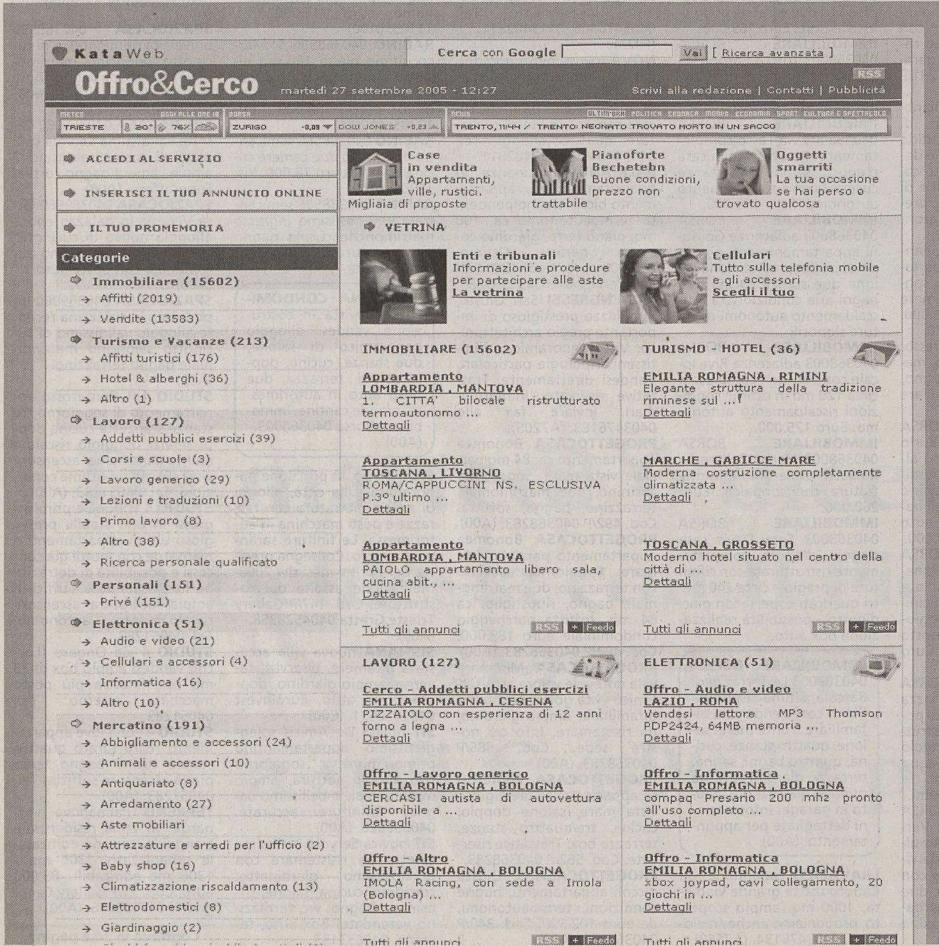
> Tel. 0402610000. OPEL ASTRA CDTI 1.7 Turbo diesel 2003 cerchi 16 assetto pari al nuovo vende permuta HOBBY AUTO piazza della Valle, 6 Tel. 040305280.

ro 5.600,00. Dinoconti Snc

(A00) OPEL Astra 1.4 16v 3p Sport 2000 Km 68000 Blu Euro 5.300,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000.

OPEL Astra 1.7 Cdti Cosmo 5p 2004 Km 24000 Euro 15.500,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000.

Continua in 32.a pagina

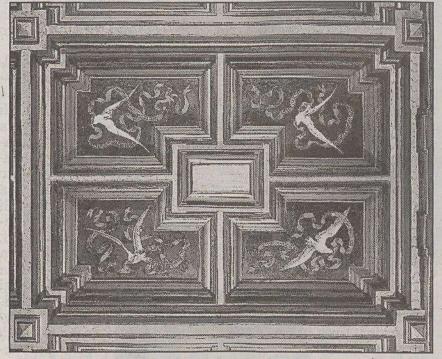


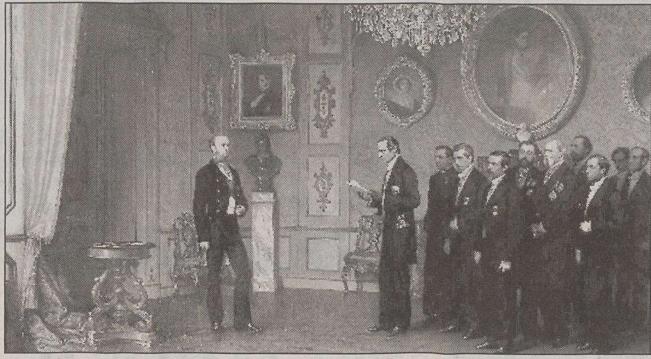
Tutti ali angunci



CULTURA & SPETTACOLI

IL CATALOGO





Storia, tesori e segreti di Miramare svelati tra le pagine di un volume

di Marianna Accerboni

TRIESTE Il fascino e la storia del Castello di Miramare, una documentatissimo e agile saggio di Pietro Del Negro, dodelle nobili dimore più autentiche e frequentate d'Italia, è cente all'Università di Padova. 119 schede, ampie e dettaracchiuso in un elegante e corposo volume, oltre duecento gliate, che analizzano gli arredi nel loro insieme e nei detpagine edite da Terra Ferma, che viene presentato oggi pomeriggio nella Sala maggiore della Camera di Commercio, Industria, Agricoltura e Artigianato. Si tratta del primo catalogo scientifico, che analizza con grande precisione e competenza - a cura della direttrice del Museo di Miramare, Rossella Fabiani (di cui pubblichiamo in questa pagina uno stralcio del saggio introduttivo «Il Castello come una nave bianca fra il mare azurro e il parco verdeggiante: storia di una dimora), e del suo staff di assistenti, con un approfondito scritto dello studioso Pietro Del Negro - i «tesori» dell'arciduca Massimiliano e le coordinate culturali, storiche e umane che sottesero la realizzazione

All'incontro interverranno, oltre agli autori, Angelo Sette, presidente della Banca Popolare FriulAdria, che ha ideato e promosso la prestigiosa iniziativa, Ugo Soragni, direttore regionale per i beni culturali e paesaggistici del Friuli Venezia Giulia, e l'assessore alla Cultura della Regione, Roberto Antonaz. Il catalogo sarà introdotto da Caterina Furlan, preside della Facoltà di Lettere dell'Università di Udine e direttrice della collana intitolata «I cataloghi scientifici dei Musei del Friuli Venezia Giulia», nel cui ambito s'inserisce il volume sul Castello.

La collana fa, infatti, parte di un più ampio programma culturale, iniziato da FriulAdria cinque anni fa, che punta alla piena valorizzazione del patrimonio museale pubblico della nostra regione mediante un'iniziativa editoriale di catalogazione scientifica a scala regionale, che non ha riscontri in Italia. E che ha esordito con la realizzazione del catalogo scientifico del Civico Museo di Pordenone per proseguire con quello dei Civici Musei di Storia e Arte di Udine e del Revoltella di Trieste. Il prossimo appuntamento dovrebbe essere con i Musei Provinciali di Gorizia.

Molto atteso è lo studioso cubano Alvar Gonzales-Palacios, uno dei maggiori esperti internazionali di arti applicate e del gusto artistico tra XVII e XIX secolo, che torna a Trieste dopo cinquant'anni per parlare del Museo storico del Castello di Miramare, frequentato ogni giorno in media da 700 persone, mentre si valuta che il parco, in cui l'ottocentesca magione è inserita, conti un milione di visitatori l'anno. Attratti dalla bellezza inconsueta del luogo, dove, come nota Fabiani nell'ampio e pregevole testo scientifico d'introduzione alle schede, la flora mediterranea s'incontra con quella illirico balcanica centroeuropea. Per Massimiliano, annota l'autrice «Miramare deve essere il giardino della meditazione e del raccoglimento con se stessi, non un parco come rappresentazione del potere»: un taglio intimistico e privato, che caratterizzerà tutta l'impostazione della dimora, la cui edificazione iniziò nel 1856 e si concluse nel 1860. Ultimato l'arredo interno del piano terra, Massimiliano vi entrò assieme all'energica, intelligente, ambiziosissima moglie Carlotta, nel Natale di quell'anno.

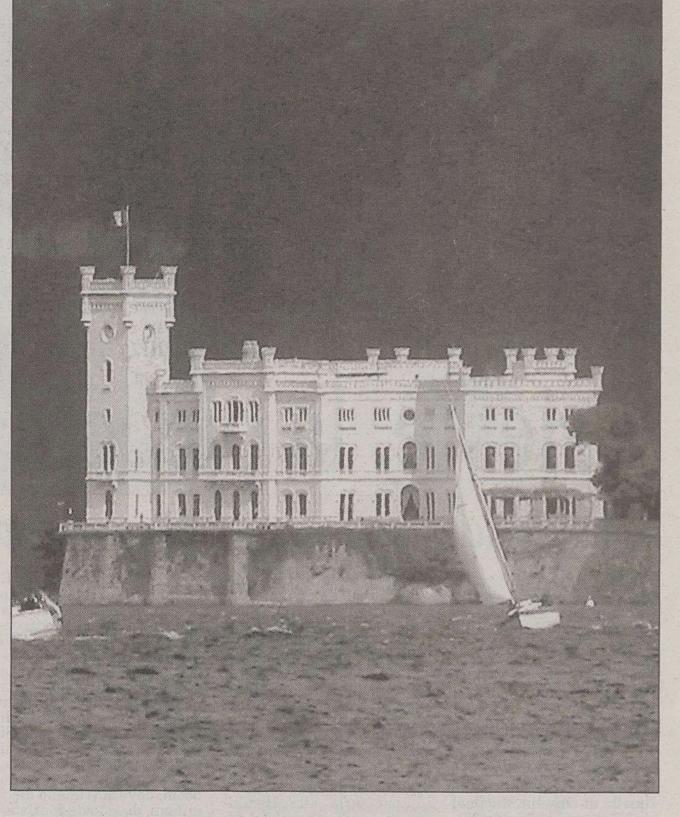
Partito per il Messico, l'arciduca avrebbe continuato a seguire l'ultimazione dei lavori del Castello anche da oltreoceano. Dopo la sua morte - l'Asburgo fu fucilato in Messico nel 1867, a 34 anni - e la partenza della vedova per il Belgio, la residenza sarebbe stata usata saltuariamente dalla famiglia imperiale. Vi soggiornarono, tra gli altri, Francesco Giuseppe e Sissi, il loro figlio Rodolfo con la moglie Stefania del Belgio, l'erede al trono Francesco Ferdinardo per la constanta del Belgio, prima di essere aggio. nando con Sofia, poco prima di essere assassinati a Sarajevo, Carlo e Zita...Dopo il crollo dell'Impero asburgico, l'Austria restituì all'Italia gli arredi completi del Castello, una cui ala fu opportunamente modificata in stile razionalista per divenire nel '31 residenza del duca Amedeo di Savoia Aosta. Dal '43 al '54 la residenza fu occupata dalle truppe tedesche, neozelandesi, inglesi e americane, ma subito dopo gli interni furono accuratamente restaurati dalla Soprintendenza, assieme al castelletto e al parco, sì da consentirne, il 2 giugno 1955, la riapertura al pubblico, il cui cinquantesimo anniversario viene celebrato oggi da

FriulAdria con la presentazione del catalogo. Quest'ultimo rappresenta un lavoro fondamentale e accuratissimo, arricchito da numerose e appropriate immagini, e costituisce un punto di partenza ineludibile per qualsiasi ulteriore approfondimento sul bianco castello, che simbolizza l'opera omnia di Massimiliano, racchiudendone le passioni, i sogni, le aspirazioni, l'amore per il Mediterraneo, per il collezionismo d'arte, per la natura e per la storia. E che compendia e svela la personalità di un personaggio emblematico dell'Europa del suo tempo, in bilico fra restaurazione e moderato, quanto utile, liberalismo, tra lusso e Gemutlichkeit (intimità), semplicità Biedermeier quasi borghese e romantico Historismus, sotteso da revival non solo architettonici d'ispirazione neogotica, neo-

medievale e neorinascimentale. Come sottolinea anche il

tagli con gli oggetti d'arte, i quadri, i mobili, le suppellettili e le decorazione dello Schloss. Compendiati dalle 500 voci del Repertorio - le quali segnalano tutti gli oggetti esposti e in deposito, che non sono stati trattati nelle schede e da precisi apparati bibliografici.

Un'immagine del castello e del parco di Miramare scattata al largo dalla costa. In alto, il soffitto della Sala dei gabbiani e un dipinto che raffigura la «Deputazione messicana» da Massimiliano d'Austria



Pubblichiamo la parte iniziale del saggio introduttivo scritto dalla direttrice del Museo Rossella Fabiani

Il sogno di Massimiliano diviso tra il mare e la collina

Il castello e l'immenso parco creati dal nulla dall'immaginazione dell'arciduca e del suo architetto

di Rossella Fabiani

Il Castello dalla posizione ardita, sulla punta di un promontorio e rivolto verso il mare rappresenta la pro-iezione concreta di una mente che ha inteso creare dal nulla una residenza e un vasto giardino: Massimi-

liano d'Asburgo è all'origine di tutto il complesso, destinato a sua personale dimora privata, senza alcuna spiccata vocazione di pubblica rappresentanza.

L'architetto incaricato dell'opera, Carl Junker, insieme a giardinieri, decoratori e artigiani ha

progettato e insieme ascoltato le intenzioni del comrealizzando un'opera che ha lasciato un segno importante nel paesaggio triestino. Le sue forme, medievali e ad arco a tutto tondo, rinascimentali e barocche, in una parola eclettiche, sono entrate quasi a forza nel panorama architettonico locale trasmettendo un'eredità indelebile

del grande passato imperiale austriaco. Non è uno stile spiccatamente gotico nel ricordo dei grandi ideali di-nastici, ma un richiamarsi alle tendenze di quell'Ottocento che vedeva nella realizzazione delle grandi resi-denze nobiliari l'espressione di un gusto scenografico e illusionistico, della volontà di evasione, del richiamo a un mondo antico e mitico. Massimiliano inventa Mi-

Massimiliano inventa Miramare per esprimere se stesso, trasmettere le proprie passioni, tramandare la sua cultura: traspone dalla riva di laghi e fiumi della fredda Europa alla costa del mare tutti gli archetipi della sua tradizione. Il Mediterraneo più settentrionale, per clima e per vegetazione, è quello che Massimiliano conosce quando similiano conosce quando giunge per la prima volta a Trieste il 2 settembre 1850 pronto a proseguire, due giorni dopo, con la nave Vulkan, per un viaggio di studio in Grecia e a Smir-ne. Nel 1852 sceglie di risie-dere a Trieste in una villa in affitto che restaura e adatta alle proprie esigenze. In seguito Massimiliano, ottenuto il grado di contra di cont trammiraglio e di comandante della flotta austriaca da guerra, alternerà sog-

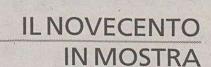
giorni a Trieste, viaggi per mare e brevi spostamenti a Vienna. Egli rimane comunque affascinato dal paesaggio mediterraneo, aspro e selvaggio, di quella parte del golfo di Trieste che si trova nei pressi della baia di Grignano e del suo promontorio, allora quasi totalmente privo di vegetazione. Decide di acquistare parte della punta di Grignano e di farsi costruire una residenza adeguata al suo nome e al suo rango, e degna dei suoi incarichi ufficiali. Amante della natura e co-noscitore della botanica, ha visto in questo promontorio carsico un campo ideale per le sue sperimentazioni di

giardinaggio. Ma non solo. Miramare deve essere il giardino della meditazione del raccoglimento con se stessi, non un parco come rappresentazione del potere. Ecco che egli non concepisce un ingresso trionfale e solenne, un viale ampio e alberato: l'accesso avverrà dal mare, come un navigatore che approda al suo rifugio. Nel punto più vicino allo spartiacque tra la flora mediterranea e quella illirico balcanica centroeuropea Massimiliano immagina un giardino delle delizie e della riflessione,

senza trascurare l'aspetto scientifico, quando pensa a uno studio delle piante, figlio della tradizione familiare che vedeva gli Asburgo particolarmente sensibili al mondo vegetale. La cura che riserverà alla progettazione del parco sarà analoga a quella per la sua dimora, nella consapevolezza di lasciare la puntuale testimonianza di un gusto. Pur ancora giovane

arciduca, la sua curiosità e l'anelito alla conoscenza del mondo lo animano nella ricerca del bello e dei segre-ti della natura. La trasformazione che imporrà alla costa tra Grignano e Barcola, le località abitate allora da pescatori e agricoltori, è radicale: al brullo paesaggia carsico si contrapporrà gio carsico si contrapporrà una macchia verde ai piedi di una distesa azzurra - il mare – segnata da un pun-to bianco – il Castello. [...]

Phantasie» A sinistra, un'immagine della Sala



TRIESTE La Galleria Torbandena inaugura oggi, alle 18.30, la mostra «Group Show», un tracciato composto da pittura, disegno e fotografia che, partendo da una selezione di opere di alcuni maestri del Novecento, arriva alla più recente arte contemporanea internazionale.

La rassegna si apre, nello spazio dedicato al contemporaneo, con alcune segno di grande formato del maestro cinese Gao gi degli anni Novanta, inopere di valenza assoluta- del tedesco Thomas Mul- Xingjian. mente museale: due recen- ler, esposto anche in ti lavori di Anselm Kiefer, Texas nella fondazione di della rassegna una grande seo Ludwig di Colonia.



la stessa serie - «Heaven and Earth» - che il grande artista tedesco sta presentando in alcuni importanti musei americani; da un di-

transavanguardia di Mim-

Grandi firme dell'arte, a Trieste Da oggi alla «Torbandena» opere di Kiefer, Marsic, Struth

Un'opera di Kiefer del ciclo «Heaven and Earth»

no Oreste Zevola; infine maestri informali della seuna diafana periferia di Lima, in Perù, di Thomas Struth, considerato uno Donald Judd; da un bellis- dei più grandi fotografi simo pastello della prima contemporanei, e un paesaggio armeno fotografato mo Paladino e da un'inedi- da Ursula Schulz-Dornta china su carta di riso burg: una serie di paesagtorno a Erevan, recente-E ancora fanno parte mente acquisita dal Mu-

ziose tempere del napoleta- dedicata alla pittura dei tonina Sofronova. conda metà del Novecento, che saranno esposte nello studio.

Al piano superiore un' importante serie di disegni di grandi figure dell' avanguardia storica, in cui sono comprese opere da Amedeo Modigliani a Giorgio Morandi, per arrivare all' espressionismo, al cubismo e al futurismo

tela di Cveto Marsic, presentata anni addietro nella fondazione d'arte contemporanea di Cascais, e una serie di piccole e presione di contemporanea di Cascais, e una serie di piccole e presione di contemporanea di Cascais, e una serie di piccole e presione di contemporanea del propositi di Mark Tobey, Antoni Tapies, Giusti lavori di Paul Klee, Ericha del propositi di Mark Tobey, Antoni Tapies, Giusti lavori di Paul Klee, Ericha di Cascais, e una serie di piccole e presione di contemporanea di Cascais, e una serie di piccole e presione di contemporanea di Cascais, e una serie di piccole e presione di contemporanea di contemporanea di Cascais, e una serie di piccole e presione di contemporanea di

Ulteriori informazioni sulla mostra nel sito: www. torbandena.com.

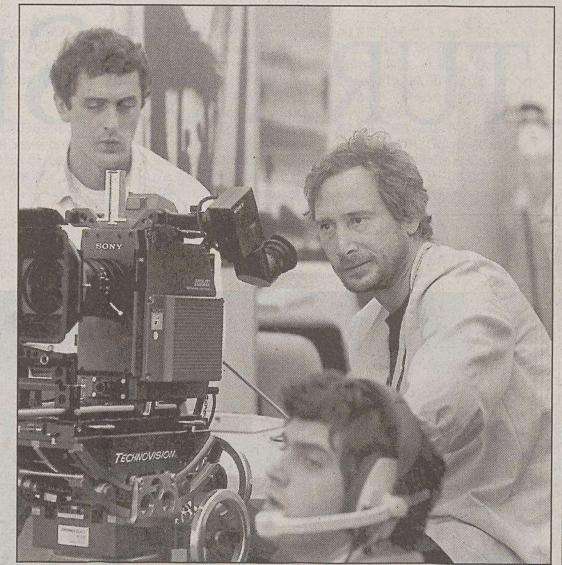
La mostra resterà aperta al publico fino al 12 gennaio. Da martedì a sabato, dalle 10 alle 13 e dalle 16 alle 20. Un'occasione imperdibile per vedere da vicini alcuni dei grandi nomi dell'arte del nostro tempo. E per capire un po' di più quella che è la lezione di nomi ormai consacrati.

IL PICCOLO





Da sin.: Gina Lollobrigida e Raf Vallone sul set di «Cuori senza frontiere» (1949); Licia Maglietta e Damiano Russo in una scena di «Nel mio amore» (2004) della Tamaro: Peter Del Monte, regista di «Giulia & Giulia» (1987)



LIBRI Si presenta oggi a Milano il volume curato da Giulio Martini con una introduzione di Tullio Kezich

Trieste, la piccola Hollywood d'Italia

«I luoghi del cinema», nuovissima singolare guida edita da Touring Club e Cinecittà

dalle nostre parti, rievoca-re il set di Jennifer Jones e Rock Hudson a Venzone «immenso museo all'aria per «Addio alle armi», o quello di Ornella Muti nella «Ragazza di Trieste»?

Se vi sentite cine-turisti non per caso, è pronta una nuovissima e singolare guida, «I luoghi del cinema», a cura di Giulio Martini (pag. 303, euro 18), edita dal Touring Club Italiano in collaborazione con Cinecittà, che viene presentata oggi a Milano nella sede del Touring. «Questo libro - scrive Tullio Kezich nella magistrale introduzio-

personale - per riscoprire il paesaggio italiano, questo aperta - prosegue Kezich -o, per dirla alla Hemingway, una 'festa mobile' dove ogni 50 chilometri cambia tutto». Un paesaggio valorizzato davvero sul grande schermo dal Neorealismo, e poi corteggiato dai nostri grandi maestri, dal viaggio lungo lo stivale in guerra di «Paisà» di Rossellini, alla solare Arezzo de «La vita è bella» di Beni-

E questa guida tenta di andare incontro in ogni mo-

Volete visitare Brescello?
Scovare lì il crocifisso parlante di Don Camillo ancora conservato in una chiesetta? O rintracciare gli angoli più cine-romantici di Venezia e Firenze? Ripercorrere la Capitale di «Vacorrere la Capitale di «Vadale e Gattopardo»? Oppure, dalle nostre parti rievoca-dalle nostre parti rievoca-di conservatio in una chiesetta? O rintracciare gli angoli più cine-romantici di Venezia e Firenze? Ripercorrere la Capitale di «Vadalle nostre parti rievoca-dalle nostre parti rievoca-dalle nostre parti rievoca-dalle nostre parti rievoca-di conservatio in una chiesetta? O rintracciare gli angoli più cine-romantici di Venezia e Firenze? Ripercorrere la Capitale di «Vadalle nostre parti rievoca-dalle nostre parti rievoca-dalle nostre parti rievoca-di conservatio da un punto all' un tour illustrato Regione per Regione, corredato da un punto all' un tour illustrato Regione per Regione, corredato da un punto all' un tour illustrato Regione per Regione, corredato da scentario di seena e locandine per Regione, corredato da scenta por passionati». Solo perché inicativare i film a livello locale: cinque milioni di euro schermo, frotte di appassionati». Solo perché inicativare i film a livello coale: cinque milioni di euro schermo, frotte di appassionati». Solo perché inicate da poco, non sono state te incluse le riprese del film di Tornatore a Trieste. La nostra città (peraltro destinate di un volume che mette in un tour illustrato Regione per Regione, corredato da un punto all' un tour illustrato Regione per Regione, corredato da un punto all' un tour illustrato Regione incentivare i film a livello cale: cinque milioni di euro cl'ato de oco, non sono state te incluse le riprese del film di Tornatore a Trieste. La nostra città (peraltro destinate di uno schermo, frotte di appassionati». Solo perché inicate da poco, non sono state da poco, non sono state da poco, non sono state de docade: cinque milion viaggio ai cine-turisti. Si tratta di una categoria di viaggiatori che negli Usa, ad esempio, è in pieno boom, dove si stimano dieci milioni di «movie-tourists» che visitano gli scenari dei set famosi. È così dilagano operatori e siti online che organizzano cine-viaggi. A Santa Barbara, in California, dopo «Sideways» c'è stato un record di visita o stato un record di visite e vendite di Pinot nero. Ma anche in Inghilterra, nella zona del castello di «Harry Potter» ad Alnwick nel Northumberland, l'indotto turi-

stico è schizzato da zero a

ring, si sono ricavati di recente uno spazio nell'imma-ginario di celluloide, come Ancona («La stanza del fi-glio» di Moretti), Perugia («Ma quando arrivano le ragazze» di Avati), Como («Ocean's Twelve»), o l'ine-dita Torino di «Dopo mezza-

Ma è in fermento anche la nostra Regione, a cui «I luoghi del cinema» dedica una decina di pagine colora-te e accurate, e di cui viene sottolineato «un radicamento saldissimo» con il cinema, e «un elevato numero di festival, moderni 'focolanove milioni di sterline l'an-ri' capaci di raccogliere, at-

menti dell'anima e della mente, con le sue passioni laceranti eppure rarefatte, le storie di disagio psichico, le suggestioni letterarie». Si tratta di impressioni un po' da cliché, eppure autenticamente presenti nelle numerose pellicole che, soprattutto dagli anni '60, hanno coinvolto le rive e le piazze magistralmente raffigurate in «Senilità» di Bolognini. Il capitolo su Trieste parte da un film dimenticato del 1934, ma dal titolo già si-

città e l'Istria), per ricorda-

lia» ('87) di Peter Del Monte, «Vesna va veloce» ('96) di Mazzacurati e il mélo «Nel mio amore» (2004) di Susanna Tamaro, ambien-tato a villa Tripcovich. Si sottolinea la letterarietà di molti spunti, ma anche la fotogenia di una città «di-versa» dalle altre in Italia per architetture e atmosfe-re, inconfondibilmente mitteleuropea, e per questo «inquieta e rarefatta, affascinante e misteriosa», adatta ad ambientazioni fuori dal gnificativo, «Frontiere» di tempo e dallo spazio come Cesare Meano e Mario Ca-rafoli (che si muove tra la cativo, «Giulia e Giulia».

pur essendo la Società dei Concerti di Trieste una ribalta esclusiva e selezionatrice, l'incontro con una nuova violinista non doveva sorprendere più

> mento stagionale aspettandosi esiti entro la norma. E invece Juinciso nel pro-

fondo, suscitando ammira- poderose e quasi sinfoniche zione incondizionata e meri- e l'apporto della tastiera di tando tutto l'entusiasmo Schnyder si faceva determicon cui è stata salutata.

ver Schnyder come incisivo partner al pianoforte, la sedel trionfo della giovinezza e del talento.

Non è elencando le quali-tà strumentali della Fina mentre l'archetto resta

MUSICA Fischer alla Società dei Concerti

Julia, violinista in primo piano

le professioni musicali, il Guadagnini luminoso, fre-Parlamento non avrebbe bi- sco, impeccabile nell'intonasogno di discutere sulle quo-te rosa. Nelle orchestre l'elemento femminile dila-ga a macchia d'olio e l'esem-minile dila-ga a macchia d'olio e l'esempio più eclatante è sotto gli occhi di tutti, esposto da un organismo di conio recente, l'Orchestra del Friuli Venezia Giulia, in cui i due terzi degli archi sono donne. Dopo resistenze di ogni genere, i «Wiener Philharmo- di languore, mai in una niker» decisero di assume- sdolcinatura, mai uno di re delle strumentiste appena otto anni fa, ma è già

preistoria. Date queste premesse, e

di tanto e il pubblico è accorso al secondo appunta-

lia Fischer ha La violinista Julia Fischer

Nonostante le proposte, scontate sulla carta, un programma di Sonate, con Mozart, Beethoven, Ysaÿe e Franck, avvalendosi di Olirata ha assunto i connotati

scher che se ne coglie la personalità. Che pure sono tante: il vibrato serratissimo, il polso destro che si flette come quello di una balleri-

TRIESTE Se ci si limitasse al- fermo e teso, il timbro del

Ma a coinvolgere l'ascolto, quello che la rende pressoché unica, è la profondità del sentire, la capacità di penetrare della musica la sua intima essenza. Spiandone ogni piega, non ci s'imbatte mai in un momento quei portamenti cui i violinisti cedono così volentieri. Già a diciassette anni Julia

vibrava all'unisono con la musica, oggi ne ha ventitré ed il futuro è radioso. La parten-

za in sordina era dovuta ad esigenze storiche: la scrittura della Sonata di Mozart (in fa maggiore, KV 376) assegna al pianoforte un ruolo particolare. La scelta del Duo è caduta sulla

settima del ci-

clo beethoveniano, dalle dimensioni nante, fin troppo deciso. Chiarissimi i riferimenti alle Partite bachiane nella quarta Sonata per violino solo di Ysaÿe, mentre l'ese-

Franck, nonostante l'abusata frequentazione, faceva giustizia della densità compositiva, del travaglio formale per ricavarne emozioni e vitalità. Ai fitti applausi la Fi-

cuzione della Sonata di

scher e Schnyder rispondevano con una commovente pagina dell'americano Joseph Achron, «Melodia ebrai-

Claudio Gherbitz

IN BREVE

Poche prove per Prokofiev a Mosca

Rostropovic litiga con il Bolshoi e annulla il concerto

MOSCA Il più celebre teatro della Russia e il più noto musicista russo sono ai ferri corti: il violoncellista e direttore d'orchestra Mstislav Rostropovic (nella foto) ha clamorosa-mente annullato un suo

attesissimo concerto al Bolshoi, «Guerra e Pace» di Prokofiev, in cartellone dal 6 dicembre e per il quale era già in corso una fortunata prevendita. Pietra dello scandalo, secondo la stampa russa, sono stati il ridotto numero di prove a disposizione del di-



rettore e i frequenti cambiamenti nella composizione dell'orchestra: «Il maestro - dice in una nota - non ha voluto mettere la sua firma su un prodotto cucinato per metà».

Il sessantenne Rod Stewart padre per la sesta volta



LONDRA Rod Stewart, 60 anni (nella foto), è diventato padre per la sesta volta: lunedì gli è nato a Londra un figlio maschio, il cui nome non è stato rivelato. Lo ha annunciato lo stesso cantante britannico in un comunicato. I prece-

denti figli del rocker sono: Kimberly e Sean, 26 e 25 anni, nati dal primo matrimonio; Ruby, 18 anni, nata dalla relazione con Kelly Emberg; Renee e Liam, 13 e 11 anni, dall'ultimo matrimonio.

Morta Jocelyn, l'attrice sorella di Marlon Brando

WASHINGTON La sorella di Marlon Brando, il grande attore scomparso lo scorso anno, è morta, all'età di 86 anni, per cause natura-li, nella sua casa di Los Angeles. Jocelyn Brando era stata attrice anch'essa, a Broadway e pure in film come «L'Amerika-no» e «La Caccia» (in cui aveva recitato ac-canto al fratello, più giovane, ma più famo-so) e in serie tv come «Kojak» e «Dallas». ROCK Milano fra le date europee del «A Bigger Band Tour» che partirà il 27 maggio da Barcellona

Sul palco a San Siro con i Rolling Stones Woody Allen girerà

Dal 12 dicembre prevendite per l'unica tappa italiana del 22 giugno un terzo film a Londra

possibilità offerta ai fan europei da Mick Jagger, Keith Richards, Ronnie Wood e Charlie Watts, il cui «A Bigger Bang European Tour» partirà il 27 maggio dall'Olympic Stadium di Barcellona per poi approda-re a San Siro, a Milano, per un'unica data italiana, il prossimo 22 giugno.
Diverse centinaia di postazioni saranno

costruite direttamente all'interno del set, dando ai fan l'opportunità di condividere l'adrenalina del palco dei Rolling Stones, che ieri, insieme alle date europee, hanno anche annunciato che si esibiranno durante l'intervallo del prossimo Super Bowl, il 5 febbraio. «La band sta ridefinendo l'esperienza del concerto. Credo non ci sia niente di altrettanto emozionante dell'essere sul palco insieme ai Rolling Stones e vivere il concerto dalla prospettiva della band - ha detto Michael Chol, tour director del gruppo - Per i fan sarà senza dubbio il miglior tour in assoluto».

Gli Stones terranno oltre 30 concerti europei il prossimo anno, in Olanda, Germa- della band.

MILANO Sul palco con i Rolling Stones: è la nia, Francia, Belgio, Italia, Spagna, Svezia, Norvegia, Regno Unito, Polonia, Austria e Repubblica Ceca, ma anche in Russia, Grecia, Croazia, Serbia e Montenegro, Portogallo, Danimarca, Svizzera e Irlanda. I biglietti per l'unica data italiana, quella di San Siro, saranno in vendita dal 12 dicembre tramite il circuito Ticketone. I tito-

lari di carta American Express potranno acquistare in prevendita i biglietti dalle 9 del 2 dicembre alle 17 del 7 dicembre attraverso il sito www.ticketone.it/amex, mentre gli iscritti al fan club ufficiale potranno avere accesso ai biglietti attraverso il sito ufficiale www.rollingstones.com. Ogni biglietto acquistato per il tour includerà una «tessera virtuale» per il Rolling Stones fan club. I prezzi per il concerto di Milano van-no dai 112 euro della tribuna rossa numerata ai 41 euro del terzo anello.

«A Bigger Bang Tour» propone una nuo-va tecnologica versione del famoso «secondo palco» creato per i recenti tour e una scaletta caratterizzata dai grandi classici



Mick Jagger e Keith Richards degli Stones

RASSEGNA Concerto dell'Accademia Musicale Italiana a Trieste

Delizie di Vivaldi per la Cometa

ni, tecnicamente ben preparati e pieni di entusiasmo insieme a due solisti di chiara fama e a un direttore di comprovata esperienza, aggiungi l'irresistibile appeal della musica vivaldiana e mescola il tutto in un contenitore adatto come la Chiesa Luterana: il risultato sarà un concerto delizioso pari a sultato sarà un concerto delizioso pari a quello ascoltato domenica nell'ambito della rassegna «I Concerti della Cometa» proposta dall'Associazione Nova Academia di Tri-

Protagonista l'Accademia Musicale Italiana che, sin dalla fondazione avvenuta nel 1997, è attiva nella diffusione di un ampio repertorio che tocca stili ed epoche diversi attraverso un'intensa attività concertistica ma anche con la realizzazione di importanti manifestazioni come il festival internazionale «I Concerti sulla Laguna» e quello di

TRIESTE Metti una sestina di musicisti giova- musica antica conosciuto come le «Musiche al tempo dei Dogi».

> di, funzionali nel mettere in luce la qualità del suono d'insieme apparso morbido e mol-to naturale, la chiarezza di fraseggio che to naturale, la chiarezza di fraseggio che rende fluido ed elegante l'approccio melodico. Costantin Beschieru, Diana Lupascu e Enrico Vacca al violino, Marco Nason viola, Gaia Bagnati violoncello e Marco Parravicini al clavicembalo, oltre a Gasparoni, hanno catturato l'attenzione della platea fin dalle battute iniziali del grazioso «Concerto in sol magg. FXI n. 11 Alla Rustica», continuando con il ritmo incalzante del «Concerto in do magg. F13 n.4» e la notorietà melo-

dica di una partitura come il «Concerto in fa magg.F1 n.20 Per la solennità di San Lo-renzo» che ha messo in luce il piglio solisti-co del ventunenne violinista Beschieru.

Anche se i momenti clou del programma sono riconducibili all'esecuzione dei tre brani che hanno avuto l'apporto solistico dei
flautisti Stefano Casaccia e Marco Rosa Salva, abile il primo nel dipanare con disinvoltura le agilità e gli abbellimenti che infarci-scono il «Concerto in la min. RV108 per flau-to dolce, archi e cembalo» laddove il secondo colpisce con la deliziosa resa timbrica del flautino magistralmente suonato nel «Concerto in do magg.RV 443», per concludere insieme nel seducente intreccio cantabile del «Concerto in do magg.RV 533 per due flauti dolci, archi e cembalo» accolto dal pubblico con apprezzamento tale da indurre il complesso a riproperre il prime mavimente plesso a riproporre il primo movimento. Patrizia Ferialdi

CIAK Dopo «Match Point» e «Scoop»

LONDRA Dopo «Match Point» e «Scoop», Woody Allen girerà il suo terzo film consecutivo a Londra. La pellicola - provvisoriamente ancora senza titolo e le cui riprese cominceranno l'anno prossimo - questa volta però non sarà finanziata dalla Bbc come i due precedenti lungometraggi londinesi. «Il successo di Match Point ha spinto Woody a cercaro i fondi por il que torza film polla gapitala, ha dichiara re i fondi per il suo terzo film nella capitale», ha dichiarare i fondi per il suo terzo film nella capitale», ha dichiarato una fonte al pomeridiano londinese Evening Standard,
puntualizzando però che questa volta la Tv di stato britannica non contribuirà al progetto. «C'è la sensazione che
tre film di fila di Allen finanziati dalla Bbc siano troppi,
soprattutto in vista del rinnovo della convenzione con il
governo», ha sottolineato la fonte, ricordando le polemiche
che l'emittente aveva attirato per il fatto di avere offerto
il proprio appoggio finanziario al cineasta statunitense
piuttosto che ad artisti del Regno Unito.

Secondo indiscrezioni raccolte dal giornale Scarlett

Secondo indiscrezioni raccolte dal giornale, Scarlett Johansson - già protagonista di «Match point» e «Scoop» - dovrebbe interpretare anche il ruolo principale del nuovo film. Allen - che non ha mai fatto mistero del suo fastidio per le interferenze della major hollywoodiane nei film che finanziano - aveva spiegato in passato di amare il cielo nuvolano di Londra, la qui luca aggivala la riprese «A Londra voloso di Londra, la cui luce agevola le riprese. «A Londra riesco a realizzare pellicole a basso costo senza farle apparire a basso costo», aveva detto il regista.



per questa pubblicità telefonare al

CON AREA FUMATORI

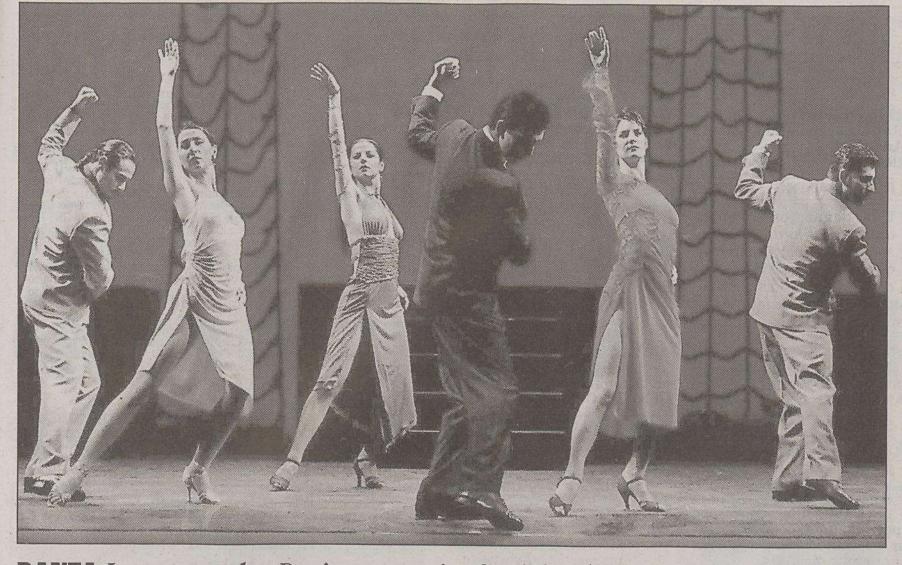
APERTO TUTTI I GIORNI DALLE 15.00 0481 791977

SPETIC

Ogni giovedì serata con "EL MAGO DE UMAGO E GIANFRY"

(ampia sala fumatori)

st. di Fiume 425 - tel. 040/913114



DANZA Lo spettacolo «Pasiones» oggi a Gorizia, domani e venerdì a Trieste

«Vientos del sur» di Buenos Aires porta in scena la magia del tango

TRIESTE Intreccio di amore, seduzione, folclore, notte, incontri, calcio e feste, «Pasiones-Tango y Musical», va in scena oggi, alle 20.45, al Teatro Verdi di Gorizia, domani e venerdì, alle 20.30, al Politeama Rossetti di Trieste e sabato, alle 21, all'auditorium Aldo Moro di Cordenons. Anima dello spettacolo, che unisce l'emozione alla magia del tango, sono le due stelle del teatro argentino Erica Boaglio e Adrian Aragon, con la Compagnia Vientos del Sur di Buenos Aires.

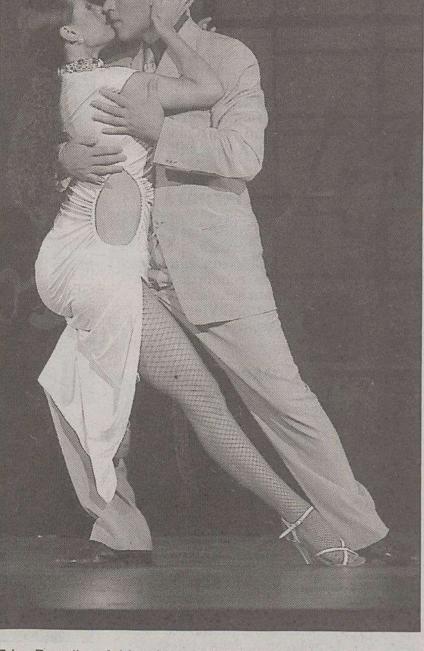
dilatati, tramonti di commozione, dove l'Europa è lontanissima, ma è perenne nostalgia» - scrive Enrico Deaglio - è sorta Buenos Aires. La sua anima, il tango, si accende di fuoco e di emozioni in chi lo balla, in chi lo guarda. Erica Boaglio e Adrian Aragon lo incarnano in «Pasiones», raccontando in un fluido italiasulla scena e nella vita.

«Abbiamo voluto rompere un po' la struttura degli spettacoli di tango tradizio-nali, - spiega Adrian Ara-gon, - basati sulla bravura te, che fa pensare alla dan-za moderna, al musical. Raccontiamo le passioni de-

«In mezzo a pianure grandi di ogni coppia. Qui il tango, come continenti, orizzonti con i suoi passi, è un elemento musicale per poter raccontare quattro storie dell'Argentina di oggi, intrecciate in un solo atto che dura un'ora e quaranta. Abbiamo anche dovuto allargarci un po' ai ritmi folkloristici, ad esempio la chacare-ra o il malambo, che si praticano molto all'interno dell' Argentina. E sono rappresentativi quanto il tango, no il loro modo di viverlo anche se all'estero sono poco conosciuti. C'è poi una concezione coreografica, soprattutto nella prima par-

gli argentini, una delle qua-li è il calcio. C'è la storia di un ragazzino di strada che entra in scena prendendo a calci una lattina e poco dopo di ritrova al centro di uno stadio internazionale, essendo una stella mondiale del pallone». del pallone». eseguono i passi. I nostri at-quali musiche avete teggiamenti danno un'idea

GII autori sono diversi, più noto e importante è chiaramente Astor Piazzolla. Il suo tango ha una sua complessità ritmica molto adatta per il palcoscenico, per raccontare storie. Ma abbiamo inserito anche tan-ghi tradizionali, quelli di Osvaldo Pugliese, Anibal Troilo e tanti altri che non possono mancare per crea-re l'atmosfera tanghera. Il nostro direttore musicale Luis Corallini ha creato poi delle musiche originali. Pure i ritmi folcloristici sono di autori famosi, come Peteco Caravajal, che hanno composto brani per lo spet-



Erica Boaglio e Adrian Aragon. In alto a sinistra, un'immagine dello spettacolo che arriva al Politeama Rossetti di Trieste

Cos'è il tango? «È un modo di vivere - risponde Erica Boaglio - La re, però è la donna che acgente che lavora nel tango ha una vita diversa, bohé-mien, senza orari, che si svolge molto alla sera. In to freddi, invece con il tanqualsiasi momento, in qualqualsiasi momento, in qual-siasi posto, uno cerca di braccia di una persona che ascoltare, di ballare, di can- non hai visto mai. Hai tre tare il tango. Si è sempre minuti per condividere un immersi dentro questa ma-

emozioni provate quando danzate?

«Il tango ti dà la possibili-tà di trasformare due corpi in uno solo. E questa è una cosa meravigliosa, non esiste un'altra danza in cui due corpi possano essere così vicini l'uno all'altro, fondersi, parlare un lunguag-gio senza le parole. Perché l'uomo non ti fa ballare solo con le braccia, ti fa ballare con tutto il corpo, anche con il cuore, con l'anima. Si pensa che il tango sia mol-

to maschile. L'uomo dà l'idea di quello che vuole famomento che a volte può essere molto magico, a volte Voi siete una coppia no, però almeno si ha l'opanche nella vita. Quali portunità di vivere qualcosa di diverso».

Vostra figlia sta già muovendo i primi passi di tango?

«A due anni sa fare i pas-si più facili, lo canta e le piace tantissimo. Credo sia sulla strada per diventare una futura tanghera. Si chiama Ximena, che vuol dire "unione". È un periodo particolare, per noi. All'inizio della tournée ho saputo che sono nuovamente incinta, di due mesi».

Maria Cristina Vilardo

COLLANA In vendita con il «Piccolo»

E sabato arriva Rigoletto in cd

Il terzo capitolo della colla- austriaco e che l'Imperatona «La grande lirica» ritor- re alla Hofburg era tale per na a Giuseppe Verdi, distribuendo sabato nelle edicobuendo sabato nelle edico-le, abbinato al «Piccolo» a goletto» apparve nella pri-ma versione del Piave molsoli 9,90 euro in più, il «Ri- to aderente al dramma di goletto».

francese, Victor Hugo, già assunto come congeniale musicando un «Ernani», Verdi mostra ancora una predilezione per la letteratura d'oltr'Alpe. L'esagitazione romantica del dram- rie, proclamando che dell' ma di Hugo confluisce nell' opera verdiana in una mag- to una virgola. Ma non fu giore economia di sentimen- necessario intervenire sul ti, ma perfettamente domi- contenuto; bastò cambiare nata dall'

espressione e dalla costruzione musicale. «Rigoletto» è il primo, vero e grande capolavoro di Verdi. Dall' abbozzo, gelosamente custodito, evince come sia stato scritto di getto ed

in brevissimo tempo; pochi i cambiamenti stendendolo in partitu- June Anderson ra per orche-

Il musicista fu attratto dal- brando possibile trovarne le situazioni, soprattutto uno più verdiano, più semdalla tipologia dei personaggi, Rigoletto su tutti, al cui proposito ebbe a scrivere al librettista Piave: «Trovo bellissimo musicare questo personaggio esternamente deforme e ridicolo, internamente appassionato e colmo d'amore».

Eppure l'opera, nata da una richiesta del Teatro La Fenice di Venezia, trovò mille difficoltà per andare in scena e ci è difficile capire l'accanimento della censura. Ma bisogna rifarsi a quel lontano 1851, ricordare che il Veneto era allora

diritto divino. Siccome «Ri-Hugo «Le roi s'amuse», in Ispirandosi a un grande cui si faceva esplicito riferimento al re di Francia «François I», vennero sollevate questioni di «diritto costituzionale». Sottigliezze che Verdi non capì e che lo mandarono su tutte le fuopera non avrebbe cambia-

> le qualifiche dei personaggi, anzi solo quella intoccabile del re, che divenne un Duca di Mantova qualsiasi. Altri mutamenti incisero sul titolo, dapprima concepito come «La maledizione», o «Triboulet» dall'originale francese, ma sono dettagli su cui si può tranquilla-

stra, nessuna cancellatura. mente sorvolare, non semplice ed efficace di «Rigolet-

In occasione di questa uscita discografica, l'ascoltatore va piuttosto avvertito trattarsi di un'edizione relativamente attuale, del 1989, dovuta ai complessi artistici del Comunale di Bologna, quando il direttore stabile era Riccardo Chailly al quale è affidato il podio. Il protagonista è l'autorevole Leo Nucci, Gilda è June Anderson, mentre al Duca di Mantova presta la sua ugola Luciano Pa-

Claudio Gherbitz

APPUNTAMENTI

Witz Orchestra alla Corsia Stadion, la Shen Wei Dance Arts a Udine

Blake Trio alla Casa della Musica

TRIESTE Oggi, alle 21, alla Casa della Musica (via Capitelli), si terrà un concerto del Trio del sassofonista Michael Blake.

suona la Witz Orchestra. Verdi, prima edizione del Premio Maria Grazia Fabris, con i migliori allievi dei Conservatori di Trieste e Udine. Domani, alle 21, alla birreria Old Lon-

don Pub (via Caprin 17), serata di folk irlandese con Marco.

Domani, alle 22, al Punto G/Spetic2 (via Economo), suona la tribute band di Vasco

GORIZIA Oggi, alle 20.45, al Verdi in scena «Pasiones, Tango y Musical» con la Compagnia Vientos del sur di Buenos Aires.

Oggi, alle 21.30, al Caffè Vittoria, concerto del chitarrista Dean Brown con gli americani Staviola Bros.

Domani, alle 20.45, alla Fazioli Concert Hall concerto del pianista aldo Ciccolini. GRADISCA Oggi, alle 21, alla sala Berga-

Oggi, alla Corsia Stadion in via Battisti, uona la Witz Orchestra.

Domani, alle 16, al Ridotto del Teatro (erdi, prima edizione del Premio Maria (prima edizione del spettacolo della compagnia newyorkese Shen Wei Dance Arts».

Domani, alle 21, all'auditorium Zanon concerto del coro Le Mystére des Voix Bul-CERVIGNANO Domani, alle 20.45, al Teatro pasolini concerto di Paola Morelenbaum

che canta Vinicius de Moraes.

PORDENONE Oggi, alle 21, all'Enoteca La
Torre di Spilimbergo, per «Girojazz» suona il Nicola Bottos Trio.

SLOVENIA Domani, alle 22, all'Arena del Perla di Nova Gorica concerto degli Sta-

Trasparenze: due concerti con l'Orchestra Busoni

TRIESTE L'Unione Società Corali Italiane-Provincia di Gorizia ha avviato un Progetto denominato «Trasparenze», che si conclude ora con una serie di concerti che vedrà coinvolti sette dei cori iscritti e la Nuova Orchestra da Camera «Ferruccio Busoni» di Trieste, diretta da Massimo Belli:

Nei vostri seminari co-

me insegnate il tango?
«Quello che si cerca sem-

pre di trasmettere è la no-stra cultura. Agli allievi si racconta il perché di questa meravigliosa danza, le at-

mosfere, e non solo come si

di come si possa vivere il

tango a Buenos Aires. E un

qualcosa che noi argentini

abbiamo assimilato sin da

piccoli e che deve cercare di

cogliere chi studia il tango all'estero. Qualunque perso-na può ballarlo. Una volta

imparati la tecnica e i codi-ci fondamentali, però, ognu-no deve cercare di esprime-

re il suo tango, lasciandosi

andare con la musica e non

diventando una copia dei

maestri. Aiuta molto anda-re a Buenos Aires e ballare

in queste sale che noi chia-miamo "milonghe", ballare

e lasciarsi prendere dall'at-

mosfera tanghera, per po-

terlo poi praticare in modo

amatoriale».

Due i concerti: domani nella chiesa di San Francesco a Trieste, in via Giulia, e il 3 dicembre nel Duo-mo di Monfalcone con l'accompagnamento dell'Orchestra «Busoni» diretta da Belli. Solisti: Manuela Kriscak e Carlo Morini.



Massimo Belli

PERSONAGGI Il musicista veneziano questa sera al «Punto G» di Trieste

Lorenzo Ballarin, mi manda Raiuno

La sua storia televisiva ha inizio nel 1990 quando si fa notare per le sue doti canore e partecipa come ospite fisso a «Domenica in». Nel '94 è la voce solista dell'orchestra del maestro Mazza nel programma «Scommettiamo che». L'anno seguente è la voce della piazza nella trasmissione «I fatti vostri» condotta da Massimo Gilletti.

TRIESTE Dagli schermi di Raiuno ai palcoscenici di Trieste. Alle spalle, le partecipazioni a famosi programmi televisivi come «I fatti vostri» con Massimo Gilletti, «Carramba che sorpresa» e «Scommettiamo che», dove è stato voce solista al fianco del popolare maestro di «Domenica in», Gianni Mazza. Lorenzo Ballarin, cantante e chitarrista di origini veneziane dotato di rara potenzialità espressiva, sarà protagonista di un'esibizione questa sera al Punto G, e poi sarà presente ogni sabato sera da Spetic, a Cattinara.

La sua storia televisiva ha inizio nel trasmessa dalle radio, ed è stato presente nella compilation del 2002 «Giovani frequenze» assieme a Povia, Stragà, Gazosa e Valeria Rossi con «Dove sei». Attualmente, l'artista si è concesso una

pausa televisiva per dedicarsi a tempo pieno alla famiglia.

Gianfranco Terzoli

TEATRI E CINEMA

TRIESTE

ricani Sturiale Bros.

TEATRO LIRICO «GIUSEP-PE VERDI». Stagione liri-ca e di balletto 2005-2006. Campagna abbonamenti: conferma, ritiro e richieste nuovi abbonamenti presso la biglietteria del Teatro Verdi orario 9-12, 16-19; vendita biglietti per «Turandot» e tutti gli spettacoli in cartellone, biglietteria della Sala Tripcovich orario 9-12, 16-19.

«Turandot» di Giacomo

Puccini: 2 dicembre ore

20.30 (turno A), 3 dicembre

ore 17 (turno S), 4 dicembre ore 16 (turno D), 6 dicembre ore 20.30 (turno C), 7 dicembre ore 20.30 (turno B), 9 dicembre ore 20.30 (turno E), 10 dicempre 20.30 (turno F). Into www.teatroverdi-trieste. com numero verde 800-054525. TEATRO STABILE DEL

FRIULI-VENEZIA GIULIA POLITEAMA ROSSETTI. Ore 20.30: «Chisciotte e gli invincibili». Con Erri De Luca, Gianmaria Testa, Gabriele Mirabassi. Turno AP2.

1.a VISIONE AMBASCIATORI. Il ridotto

costa solo 4 €. 16, 18.40, 21.30: «Harry Potter e il calice di fuo-

HARRY POTTER E IL CALI-CE DI FUOCO. All'Ambasciatori e al Giotto alle 16, 17, 18.40, 19.40, 21.30, 22.20. In omaggio il poster ogni due ingressi.
CINEMA ARISTON. Viale

Gessi 14, tel. 040-304222.
Ore 16 e 22.15: «Serenity» di Joss Whedom, basato sulla serie televisiva di fantascienza Firefly

Ore 18.05 e 20.10: «Ogni cosa è illuminata» di Liev Schreiber con Elijah Wood. Un film che diverte e commuove tratto dal bel libro di J. Safran Foer.

CINECITY - MULTIPLEX 7 SALE. Centro commerciale «Torri d'Europa», via D'Alviano 23. Park 1 € per le prime 4 ore. Prenotazioni e preacquisti 040-6726800, www.cinecity.it. Ogni martedì non festivo ingresso 5 €. Matinée della domenica e fe-

stivi ingresso 4 €. «Harry Potter e il calice di fuoco»: 16.15, 17.30, 18.15, 19.15, 20.30, 21.30, 22.20. Spettacoli in esclusi-

va con proiezione in digitale 16.15, 19.15, 22.20. «La marcia dei pinguini»: 16.15, 18.05, 20, 22. «Melissa P.»: 16.10, 18.10,

20.10, 22.10. «I fratelli Grimm e l'incantevole strega»: 16.30, 20, 22.20. «La sposa cadavere»:

16.30 «Flightplan mistero in volo»: 16.15, 18.15, 20.15,

22.15. CINECITY mattinate per le scuole a 4 €, prenotare al n. 041/986722 (dalle 9 alle 12) o al n. 040/6726835 (dálle 16 alle 20). EXCELSIOR - SALA AZ-

ZURRA. Via Muratti 2, tel. 040-767300. Interi 6, ridotti 4,50, mattinate scuole

Ore 15.45, 17.15, 18.45, 20.20, 22: «La marcia dei pinguini» di Luc Jacquet. Ore 16, 18.05, 20.10, 22.15: «Il sole» di Aleksandr Sokurov. Dal festival di Berlino 2005. FELLINI. Il ridotto costa solo

4 €. 17, 18.45, 20.30: «Il vento del perdono» con Robert Redford, Morgan Freeman e Jennifer Lopez.

22.15: «Se fossi in lei - In her shoes» una commedia irresistibile con Cameron

GIOTTO MULTISALA. II ridotto costa solo 4 €. 17, 19.40, 22.20: «Harry Potter e il calice di fuo-

16.45, 18.35, 20.25: «La seconda notte di nozze» di P. Avati. 22.15: «Crash - contatto fisico» con S. Bulloch e M.

NAZIONALE MULTISALA. Il ridotto costa solo 4 €. 16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «Good night and good look» di George Clooney. Solo oggi a solo 3 €. Domani «Bambole russe».

16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «Melissa P.» il libro scandalo è ora un film. 16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «Nickname: Enigmista». Questa volta il puzzle è in

16.10: «I fratelli Grimm e l'incantevole strega» con M. Damon e M. Bellucci. 18, 20.05 e 22.15: «Lord of War» con N. Cage. NAZIONALE. Mattinate per le scuole a 3 €.

SUPER. 16 ult. 22: «Il delta

di Venere», V. 18.

2.a VISIONE ALCIONE FICE. Via Madonizza 4, tel. 040-304832. Dedicato a Jean Vigo, 17.45: "A propose de Nice», «Taris, 0 de conduite»; 20.30: incontro con Lu-

guire «L'Atalante». CAPITOL. Viale D'Annunzio 11, tel. 040-660434. 16.30, 18.30, 20.30: «La tigre e la neve» di R. Begnini. Il sett. (Ultimi giorni).

ce Vigo e Emil Breton. A se-

MONFALCONE

TEATRO COMUNALE (www.teatromonfalcone. it). Stagione di prosa 2005/2006. Mercoledì 7 dicembre, fuori abbonamento, David Riondino e Dario vergassola ili «1000s Caballeros». Prevendita alla Biglietteria del Teatro (ore 17-19); per prenotazioni telefoniche 0481/790470.

TEATRO COMUNALE. Staconcertistica 2005/2006. Giovedì 8 dicembre Quartetto di Cremona: in programma musiche di Haydn, Berio, Schubert. Giovedì 15 dicembre, Angela Hewitt pianoforte: «Il clavicembalo ben temperato di J.S. Bach». Prevendite alla Biglietteria del Teatro (ore 17-19), Tic-ketpoint-Trieste, Acus-Udi-

MULTIPLEX KINEMAX MONFALCONE. www.kinemax.it. Informazioni e prenotazioni 0481-712020. Oggi ingresso unico a 4,80 € «Harry Potter e il calice di fuoco»: 16, 17.30, 19,

20.30, 22. «La marcia dei pinguini»: 16.45, 18.30. «Il vento del perdono»: 20.10, 22.15.

«Melissa P.»: 18, 20, 22. «L'enigmista»: 17.45, 20,

UDINE

TEATRO NUOVO GIOVAN-NI DA UDINE. www.teatroudine.it. Orari biglietteria: lunedì-sabato ore 16-19 (chiuso festivi), info 0432-248418. 30 novem-bre ore 20.45 (abb. musica 16; abb. 8 formula b). 1 dicembre ore 20.45 (abb. 3 danza) Shen Wei Dance Arts. La sagra della Primavera/Folding. Shen Wei coreografie e ideazione, musiche di Stravinskij, Taverner e canti buddisti ti-

GORIZIA

TEATRO COMUNALE «G. VERDI» DI GORIZIA. 30 novembre, ore 20.45: Compagnia Vientos del sur de Buenos Aires Pasiones, Tango y Musical. Prevendita e informazioni: Botteghino del Teatro, corso Italia, lunedì-sabato 17-19 (festivi esclusi). Tel. 0481/33090. MULTISALA CINEMA COR-SO.

Sala Rossa. 20, 22.20 «Lord of war» con Nicolas Cage, Ethan Hawke. Sala Blu. 20, 22.15: «Nickname: l'enigmista». Con Julian Morris.

Sala Gialla. 20, 22.15: «Transporter Extreme» con Alessandro Gassman. Mercoledì ingresso ridotto a 4,80 euro. VITTORIA.

Sala 1. 16, 18.45, 21.40: «Harry Potter e il calice di fuoco».

Sala 2. 17, 18.30, 20: «La marcia dei pinguini». Sala 3. 17.50, 20.10, 22.15: «La seconda notte di noz-

Mercoledì ingresso unico 4,80 €.



Dove c'è fantasia per la tua fantasia.

6.00: GR1; 6.13: Italia, istruzioni per l'uso; 7.00: GR1; 7.20: GR Regione; 7.34: Questione di soldi; 8.00: GR1; 8.31: Ra-

dio1 Sport; 8.40: Pianeta dimenticato; 8.49: Habitat; 9.00: GR1; 9.06: Radio anch'io; 10.00: GR1; 10.08: Questione di Borsa; 10.30: GR1 Titoli; 10.35: Il Baco del Millennio; 11.00: GR1; 11.30: GR1 Titoli; 11.46: Pronto salute; 12.00: GR1

Come vanno gli affari; 12.10: GR Regione; 12.30: GR1 Titoli;

12.36: La Radio ne parla; 13.00: GR1; 13.24: Radio1 Sport;

13.33: Radiouno Musica Village; 14.00: GR1 - Scienze; 14.07: Con parole mie; 14.30: GR1 Titoli; 14.47: News Gene-

14.07: Con parole mie; 14.30: GR1 Titoli; 14.47: News Generation; 15.00: GR1; 15.04: Ho perso il trend; 15.30: GR1 Titoli; 15.37: Il ComuniCattivo; 16.00: GR1 - Affari; 16.09: Baobab - L'albero delle notizie; 16.30: GR1 Titoli; 17.00: GR1; 17.30: GR1 Titoli - Affari + Borsa; 18.00: GR1; 18.30: GR1 Titoli - Radio Europa; 18.38: A tavola; 18.49: Medicina e Società; 19.00: GR1; 19.22: Radio1 Sport; 19.30: Ascolta, si fa sera; 19.36: Zapping; 20.55: Zona Cesarini; 21.00: Calcio; 21.50: GR1; 23.00: GR1; 23.05: GR1 Parlamento; 23.14: Radiouno Musica; 23.24: Demo; 23.45: Uomini e camion; 0.00: Rai il Giornale della Mezzanotte: 0.33; Aspettando il giorno:

Rai il Giornale della Mezzanotte; 0.33: Aspettando il giorno; 0.45: La notte di Radiouno; 2.00: GR1; 2.05: Non solo verde; 3.00: GR1; 4.00: GR1; 5.00: GR1; 5.30: Rai il Giornale del Mattino; 5.45: Bolmare; 5.50: Permesso di soggiorno.

6.00: Il Cammello di Radio2; 6.30: GR2; 7.00: Viva Radio2; 7.30: GR2; 7.53: GR Sport; 8.00: Il ruggito del coniglio; 8.30: GR2; 10.00: Il Cammello di Radio2; 10.30: GR2; 11.30: Fa-

GR Sport; 13.00: 28 minuti; 13.30: GR2; 12.30: GR2; 12.49: GR Sport; 13.00: 28 minuti; 13.30: GR2; 13.42: Viva Radio2; 15.00: Il Cammello di Radio2; 15.30: GR2; 16.30: Condor; 17.00: 610 (sei uno zero); 17.30: GR2; 18.00: Caterpillar; 19.30: GR2; 19.52: GR Sport; 20.00: Alle 8 della sera; 20.30: GR2; 20.35: Dispaneers; 21.00: Il Cammello di Radio2; 31.30: GR2; 30.35: Dispaneers; 21.00: Il Cammello di Radio2; 31.30: GR2; 30.35: Dispaneers; 21.00: Il Cammello di Radio2; 31.30: GR2; 30.35: Dispaneers; 21.00: Il Cammello di Radio2; 31.30: GR2; 30.35: Dispaneers; 21.00: Il Cammello di Radio2; 31.30: GR2; 30.30: GR2;

GR2; 20.35: Dispenser; 21.00: Il Cammello di Radio2; 21.30: GR2; 23.00: Viva Radio2; 0.00: La Mezzanotte di Radio2; 2.00: Radio 2 Remix; 5.00: Prima del giorno.

6.00: Il Terzo Anello Musica; 6.45: GR3; 7.00: Radio3 Mon-

do; 7.15: Prima Pagina; 8.45: GR3; 9.02: Il Terzo Anello Musica; 9.30: Il Terzo Anello. Ad alta voce; 10.00: Radio3 Mondo; 10.45: GR3; 11.30: Radio3 Scienza; 12.00: Concerti del Matti-

no; 13.00: La Barcaccia; 13.45: GR3; 14.00: Il Terzo Anello Musica; 14.30: Il Terzo Anello; 15.00: Fahrenheit; 16.00:

Storyville; 16.45: GR3; 18.00: Il Terzo Anello; 18.45: GR3;

Storyvine, 16.45. GR3, 16.00. If Terzo Ariello, 16.45. GR3, 19.01: Cinema alla radio - Hollywood Party; 19.53: Radio3 Suite; 20.00: 1805 da Trafalgar ad Austerlitz; 20.30: Il Cartellone; 22.45: GR3; 23.30: Il Terzo Anello; 0.00: Il Terzo Anello. Battiti; 1.30: Il Terzo Anello. Ad alta voce; 2.00: Notte clas-

RADIO REGIONALE

7.20: Tg3 - Giornale radio del Fvg, Onda Verde; 11.03: A più voci; 11.30: A più voci; 12.30: Tg3 - Giornale radio del Fvg; 13.33: A più voci; 14.50: Accesso; 15: Tg3 - Giornale radio del Fvg.

Programmi per gli italiani in Istria: 15.30: Notiziario; 15.45: Itinerari dell'Adriatico.

Programmi in lingua slovena: 7: Gr del mattino; 7.20: Il no-stro buongiorno, Calendarietto; 7.30: La fiaba del mattino; 8:

Notiziario e cronaca regionale; 8.10: Sportello sociale; 8.40:

In attesa della trasmissione Onde radioattive: 9: Onde radioat-

tive; 10: Notiziario; 10.10: Pagine di musica classica; 11: Intrattenimento a mezzogiorno; 13: Gr delle 13; 13.20: Musica corale; 14: Notiziario e cronaca regionale; 14.10: Gorizia e dintorni; segue: Musica leggera; 15: Onda giovane; 17: Notiziario e cronaca culturale; 17.10: Arcobaleno. Libro aperto:

France Bevic «La mia giovinezza». Lettura integrale del ro-

manzo in 40 puntate. Lettura di Minu Kjuder. A cura di Sergej

Verc. 33.a puntata; 17.20: Potpourri; 17.30: Dalle nostre mani-

festazioni; 19: Gr della sera; segue: Lettura programmi; se-

6.00: Il Caffè di Radio Capital; 9.00: Maryland; 12.00: Codice Capital; 13.00: Capital Records; 15.00: Time out; 18.00: Isara-

dio; 21.00: Area Protetta; 23.00: Groove Master; 0.00: After

Midnight; 1.00: Capital Records (R); 3.00: La macchina del

6.00: 6 sveglio; 7.00: Platinissima; 9.00: La Bombal; 10.00: Deejay chiama Italia; 12.00: Chiamate Roma Triuno Triuno; 13.00: Ciao Belli; 14.00: Deejay Time; 16.00: Playdeejay;

18.00: Pinocchio; 20.00: Un giorno speciale; 21.00: Tropical pizza; 22.00: B Side; 23.00: SoulSista; 0.00: Ciao Belli; 1.00:

24.00: Notiziario, a cura di Augusto Abbondanza; 6.20: Disco Italia, Renato Zero, Mentre aspetto che ritorni; 06.58: Il Meteo, a cura di Alberto Alfano; 07.00-09.00: Buone nuove, con

Savi & Montieri; 07.30: Notiziario, a cura di Augusto Abbondanza; 07.40: Viabilità, a cura di Alberto Alfano; 08.10: Viabili-

tà, a cura di Alberto Alfano; 08.20: Disco Italia, Renato Zero, Mentre aspetto che ritorni; 08.45: Il Meteo, a cura di Alberto Alfano; 09.00: Oroscopo, letto da: Luca Ward; 09.05-12.00: in compagnia di Mila; 09.55: Il Meteo, a cura di Alberto Alfano; 10.00: Notiziario, a cura di Augusto Abbondanza; 10.20: Disco Italia, Renato Zero, Mentre aspetto che ritorni; 10.30: La classifica italiana, a cura di Mario Volanti; 12.45: Disco Italia,

Renato Zero, Mentre aspetto che ritorni; 12.55: Il Meteo, a cura di Alberto Alfano; 13.00: Notiziario, a cura di Augusto Abbondanza; 13.05: Viabilità, a cura di Alberto Alfano; 13.30: L'approfondimento di Franco Nisi; 14.00-16.00: in compagnia di Daniele Battaglia; 16.00-18.00: in compagnia di Paola Gallo; 16.45: Disco Italia, Renato Zero, Mentre aspetto che ritor-

ni; 16.55: Il Meteo, a cura di Alberto Alfano; 18.00-20.00: in compagnia di Fiorella Felisatti; 18.00: Speciale spettacoli, con Fiorella Felisatti; 18.25: Viabilità, a cura di Alberto Alfa-

no; 19.43: Disco Italia, Renato Zero, Mentre aspetto che ritorni; 19.45: Viabilità, a cura di Alberto Alfano; 19.48: Stadio Italia, a cura di Bruno Longhi; 20.55: Il Meteo, a cura di Alberto Alfano; 21.00: Serata con..; 23.00: Baffo di sera ... bel tempo

La Bomba!; 2.00: Deejay Time; 4.00: Deejay chiama Italia.

gue: Musica leggera slovena; 19.35: Chiusura.

tempo; 4.00: Area Protetta (R).

RADIO ITALIA

RADIO CAPITAL

RADIO DEEJAY

RADIO 1

RADIO 2

RADIO 3

Quasi 13 milioni di spettatori per l'ottima fiction su Wojtyla

Un dettaglio nei titoli di testa potrebbe contribuire a spie-gare come mai il film tv «Giovanni Paolo II», produzione Lux Vide diretta da John Kent Harrison (domenica e lunedì su RaiUno, con un rilevante successo di audience: quasi 13 milioni di telespettatori), sia superiore alla media Lux Vide, e italiana in genere. Si legge nei «credits» del film tv: scritto da John Kent Harrison, basato su una sce-neggiatura di Tizio e Caio e sull'elaborato di Sempronio (tutti italiani). Saremo pure cattivi, ma questa formula un po' barocca ci fa pensare al regista canadese (è una coproduzione cogli Usa) che legge la sceneggiatura, dice «Cosa me ne faccio» e procede a un «major rewriting» - come dire, la butta via e la riscrive. Siccome le sceneggiature non sono il punto forte della fiction italiana...

Non è solo questo, naturalmente; né ovviamente dipen-de dall'argomento (i film della Lux Vide sono tutti agiogra-fici ma in genere sono piuttosto brutti), anche se evidente-mente esso ha giocato nell'attrarre l'attenzione degli spettatori. Il fatto è che si tratta di un film tv agile, sintetico, efficace, e non privo a tratti di un tocco di humour. Non stiamo parlando di un capolavoro, ma il regista-sceneggiatore Harrison possiede un occhio, come si vede già dall'inizio con l'attentato in Piazza San Pietro, e sa realizzare una scena. C'è un discreto senso di autenticità nel filminusuale per un «biopic» edificante - nella descrizione della prima parte della vita di Wojtyla (Cary Elwes) nella Polonia oppressa dal canagliume nazista e comunista: non solo questione di messa in scena corretta, ma d'una regia capace di tocchi agili e nervosi.

La seconda parte indulge un po' al compiacimento alla Alighiero Noschese di mettere in scena i sosia, come succede a quasi tutti i film storici, ma funziona quanto la pri-ma, con un eccellente Jon Voight nella parte di Wojtyla vecchio; intelligentemente il doppiaggio attenua ma non elimina il suo italiano da polacco. Un tocco di «casting» geniale è stato quello di mettere nei panni del cardinale Wyszynski Christopher Lee, che ne rende la severità con una memorabile interpretazione.

VI SEGNALIAMO

LA7 ORE 20.35

SI PARLA DELLA SESSUALITA'

Il Viagra agli anziani? Il sesso come oggetto di consumo? Se ne parlerà oggi a «Otto e Mezzo» con il Cardinale Ersilio Tonini, Tiziana Maiolo, assessore alle Politiche Sociali del Comune di Milano; Emanuele Jannini, sessuologo e Bia Sarasini, giornalista Donnealtri.it.

RAI 3 ORE 23.40 **VIETNAM, GUERRA INFINITA**

«C'era una volta» presenta «La guerra infinita» di Paola Salzano. Sono passati trent'anni, ma le conseguenze della guerra chimica condotta dagli Stati Uniti in Vietnam sono ancora visibili. Nonostante tutto, il Vietnam di oggi è in pieno miracolo economico.

LA7 ORE 23.30 LA LECCISO A «MARCHETTE»

«Markette Tutto fa brodo in tv» di Piero Chiambretti ospita oggi Loredana Lecciso, che recentemente ha debuttato anche come cantante, Don Andrea Gallo, il «prete da marciapiede», e Gianluca Grignani, il cantautore milanese che proporrà il suo ultimo album.

RAI 3 ORE 17.50 LE FORESTE DEL DIAVOLO

Oggi a «Geo&geo», condotto da Sveva Sagramola, si potrà vedere il documentario «le foreste del diavolo». Il filmato porterà gli spettatori nelle foreste più selvagge della Polonia, dove i telespettatori scopriranno che i lupi non sono sempre cattivi come quelli delle favole.

I FILM DI OGGI

A LETTO CON IL NEMICO Regia di Joseph Ruben, con Julia Roberts (foto) e Kevin Anderson. **GENERE: THRILLER** (Usa, 1990)

di suspense.

RETEQUATTRO 23.05

Una donna, ossessionata dalla gelosia del marito, sparisce simulando un incidente in mare. Ma lui non crede che sia morta. Atmosfere morbose in un racconto carico

MERCY STREETS Regia di John Gunn con Eric Roberts (nella foto) e Cynthia Watros. **GENERE: DRAMMATICO** (Usa, 2000)



SKY MAX 21.00 Un giovane sacerdote compie ogni sforzo possibile per impedire che suo fratello, criminale in erba, finisca

per cacciarsi in guai troppo grandi per lui. Buone caratterizzazioni per un dramma tanto superficiale quanto coinvolgente.

Regia di Renato De Maria con Flavio Pistilli (nella foto) e Claudio Santamaria. GENERE: DRAMMATICO (Italia, 2001)

diretto da Renato De Maria.



RAI1 Per ventiquattr'ore vengo-

no seguite le vite e le preoccupazioni di tre ragazzi «alternativi» nella Bologna degli anni Settanta. «Acido» spaccato di un'epoca, ispirato ai grandi fumetti di Andrea Pazienza,

GIORNI CONTATI - END OF DAYS Regia di Peter Hyams con Arnold Schwarzenegger (nella foto) e Gabriel Byrne. GENERE: THRILLER (Usa, 1999)



RAIDUE Un agente di polizia (Schwarwenegger) si ritrova coinvolto in una oscura macchinazione. Dovrà ve-

dersela addirittura con sua maestà «il Maligno». Un inedito Schwarzy in versione apocalitti-

APPUNTAMENTO DA SOGNO! Regia di Robert Luketic con Kate Bosworth (nella foto) **GENERE: COMMEDIA** (Usa, 2004)



SKY 3 23.30 Una ragazza vince un con-

corso e passa una serata con tad Hamilton, il suo attore preferito. Ma Pete, un collega segretamente innamorato di lei, farà di tutto per mettere i bastoni tra le ruote. Sogni e gelosie in un racconto divertente.

SOLA COL SUO RIMORSO

Regia di Vincent Sherman con Joan Crawford (nella foto) e Wendell Carey. **GENERE: DRAMMATICO** (Usa, 1950)



trasforma la vita matrimoniale in un vero e proprio inferno. Pagherà caro il pro-

prio caratteraccio. Variazione efficace sul tema della donna dominatri-

06.05 Identikit

06.25 La figlia del mio capo.

07.55 Below. Film (horror '02).

09.45 Loading Extra

13.40 Loading Extra

13.50 Cine Lounge

15.45 Extralarge

18.05 Identikit

20.25 Identikit

20.50 Cine Lounge

18.30 Cine Lounge

09.55 Cine Lounge

Film (commedia '03).

10.05 Se mi lasci ti cancello

11.55 Gianni Canova Presenta

12.05 SDF - Street Dance Fi-

ahters. Film (comm.

'04).Di Christopher Sto-

kes. Con Jennifer Free-

Zhang Yimou. Con Chen

poltrona. Film (commedia

04). Di Donald Petrie.

Con Gene Hackman e

(drammatico '04). Di D.J.

Caruso. Con Angelina Jo-

lie e Kiefer Sutherland.

man e Marques Houston.

14.00 Hero. Film (azione '02). Di

16.10 Due candidati per una

18.40 Identità violate. Film

Daoming e Jet Li.

Ray Romano.

Film (commedia '04).

06.45 UnoMattina. Con Luca 07.00 TG1 09.00 TG1 09.30 TG1 Flash 09.35 Linea verde - Meteo .40 TG Parlamento 10.45 Dieci minuti di... programmi dell'accesso 10.55 Appuntamento al cine-

11.00 Occhio alla spesa. Con Alessandro Di Pietro. 11.25 Che tempo fa 11.30 TG1 12.00 La prova del cuoco. Con Antonella Clerici

13.30 TG1 14.00 TG1 Economia 14.10 L'ispettore Derrick Telefilm. Con Horst Tappert. 15.05 Il Commissario Rex Telefilm. Con T. Moretti. 15.50 Festa italiana.

16.15 La vita in diretta. Con Mi-

chele Cucuzza 16.50 TG Parlamento 17.00 TG1 17.10 Che tempo fa 18.50 L'eredità. Con Amadeus. 20.00 TG1 20.30 Batti e ribatti 20.35 Affari tuoi. Con Pupo.

21.00 VARIETA'



> 50 Canzonissime d'amore Mega hit parade canora con Carlo Conti.

23.35 TG1 23.40 Porta a Porta. Con Bruno 01.15 TG1 Notte 01.40 TG1 Cinema 01.50 Appuntamento al cine-01.55 Sottovoce. Con Gigi Mar-02.25 Rai Educational

02.55 Max e Tux 03.05 Paz!. Film (commedia 02). Di Renato De Maria. Con Claudio Santamaria e

06.00 Il paese di Alice 06.05 TG2 Si, viaggiare (R) 06.20 La Rai di ieri 06.30 Documentario 06.40 TG2 Medicina 33 (R) 06.55 Quasi le sette

09.15 La salute in... forma 09.45 Rai Educational 10.00 TG2 Notizie 11.00 Piazza Grande. Con Giancarlo Magalli 13.00 TG2 Giorno

13.50 TG2 Salute 14.00 L'Italia sul Due. Con Milo

17.55 Coppa Italia - Tim Cup: - Udinese 18.45 TG2 20.00 Classici Disney

20.30 TG2 - 20.30

21.00 **FICTION**

> «Nebbie e delitti» Fiction nordista con Luca Barbareschi nei panni del

commissario Soneri.

22.50 TG2 23.00 End of days - Giorni con-'99). Di Peter Hyams. Con Arnold Schwarzenegger e Gabriel Byrne.

00.55 TG Parlamento 01.05 Motorama 01.35 Ma le stelle stanno a quardare?. 01.40 Meteo 2

01.45 Appuntamento al cine-02.00 Diritto di difesa Telefilm. 02.55 Il mare di notte 03.10 TG2 Salute (R)

09.15 Cominciamo bene - Ani-09.30 Cominciamo bene - Prima. Con Pino Strabioli. 10.15 Cominciamo bene

Storie. 13.30 TG2 Costume e Società 14.50 TGR Leonardo

Infante e Monica Leofred 15.45 Al posto tuo. Con Lorena 17.10 TG2 Flash L.I.S. 17.15 Random

Ottavi di finale: Atalanta 20.10 Tom & Jerry

20.55

> Parma-Inter

00.30 TG3 - TG3 Meteo 00.55 Rai Educational

02.00 Rai News 24

ETEQUATTRO 06.10 Batticuore Telenovela.

09.05 Verba volant 07.00 Secondo voi. 07.10 Peste e corna e gocce mali e Animali. Con Licia di storia. Con Roberto Gervaso

12.00 TG3 - RaiSport - Meteo 12.45 Cominciamo bene - Le 13.10 Snowy River - La saga dei Mc Gregor Telefilm

14.00 TG Regione - Meteo 14.20 TG3 - TG3 Meteo 15.00 Question Time - Interrogazioni a risposta imme-

08.05 Rai Educational

16.00 La TV dei ragazzi 16.10 Cartoni animati 16.25 Melevisione favole e car-16.35 La Melevisione

17.00 Cose dell'altro Geo 17.50 Geo & Geo. Con Sveva 19.30 TG Regione - Meteo 20.00 Rai TG Sport 20.10 Blob

20.25 Un posto al sole Telenovela. Con M. Honorato.



Partita di andata degli Ottavi di finale della Čoppa Italia. In campo, Adriano.

23.05 TG3 23.10 TG Regione 23.20 TG3 Primo Piano 23.40 C'era una volta

00.40 Appuntamento al cine-01.50 Fuori orario. Cose (mai)

07.15 Esmeralda Telenovela. 07.50 Charlies Angels Tele-08.45 Vivere meglio. 09.50 Saint Tropez Telenovela.

10.50 Febbre d'amore Teleno-11.30 TG4

11.40 Forum. Con Rita Dalla Chiesa 13.30 TG4 14.00 Genius. Con Mike Bon-15.00 Sai Xchè?. Con Barbara

> Gubellini. 16.00 Sentieri Telenovela. Con Kim Zimmer e Ron Rai-16.10 Le storie della Bibbia. Film TV (drammatico '00). Di Kevin Connor. Con

Alan Bates e Jacqueline 18.55 TG4 19.29 Meteo 4 19.35 Sipario del TG4 20.10 Walker Texas Ranger Te-

lefilm. Con Chuck Norris.



> «Vacanze di Natale Commedia ridanciana con Massimo Boldi.

23.05 A letto con il nemico. Film (thriller '91). Di Joseph Ruben. Con Julia Roberts e Patrick Bergin. 01.15 TG4 - Rassegna Stampa 01.40 MediaShopping 01.45 Music Line

02.45 Sola col suo rimorso. Film (drammatico '50). Di Vincent Sherman. Con Joan Crawford e Wendell

06.00 TG5 Prima Pagina 07.55 Traffico - Meteo 5 07.58 Borsa e monete 08.00 TG5 Mattina 08.50 Il Diario 09.05 Tutte le mattine 11.25 Giudice Amy Telefilm 12.30 Vivere Telenovela. Cor

> B. Giorgi e E. Costa e M 13.00 TG5 13.40 Beautiful Telenovela. Con K. K. Lang e R.

14.10 Tutto questo è soap Te-14.15 Centovetrine Telenovela Con A. Mario e E. Barolo e M. Maccaferri. 14.45 Uomini e Donne. Con Ma-

ria De Filippi 16.15 Amici. Con Maria De Filip-17.00 Verissimo - Tutti i colori della cronaca. Con Benedetta Corbi e Giuseppe

18.45 Passaparola. Con Gerry 20.00 TG5 20.31 Striscia La Notizia - La voce della divergenza.

Con Ezio Greggio.

21.00 FICTION



> «La Signora delle **Camelie**» Seconda parte con Francesca Neri e Sergio Muniz.

23.15 Matrix. Con Enrico Menta-00.45 TG5 Notte 01.15 Striscia La Notizia - La voce della divergenza (R). Con Ezio Greggio.

01.45 Il Diario (R) 02.00 MediaShopping 02.30 Amici (R). Con Maria De Filippi. 03.30 TG5 (R) 04.00 Mork & Mindy Telefilm 04.30 Un medico tra gli orsi

08.20 Pixie & Dixie 08.30 Casper 08.50 I Robinson Telefilm drammatico.

09.25 Sulle ali dei ricordi. Film 11.15 MediaShopping 11.20 Più forte ragazzi Telefilm Con Sammo Hung. 12.15 Secondo voi. Con Paolo Del Debbio. 12.25 Studio Aperto

13.00 Studio Sport 13.40 Shaman King 14.05 | Simpson 15.00 Dawson's creek Telefilm. 15.55 Campioni, il sogno 16.15 Bentornato Topo Gigio 16.30 Le nuove avventure di Scooby Doo 16.55 Sonic X 17.10 Mirmo

17.35 Spongebob 17.55 Rossana 18.20 Lupo de Lupis 18.25 MediaShopping 18.30 Studio Aperto 19.00 La vita secondo Jim Te-20.00 Love Bugs 2 Telefilm.

Con Elisabetta Canalis e Fabio De Luigi 20.10 O.C. - Orange County Telefilm. Con B. McKenzie e Peter Gallagher.



> «The Ring» Violenza e orrore intorno a una videocassetta, con

Naomi Watts e Brian Cox.

23.15 The Shield Telefilm. "Testimone di un omicidio Tradimento". Con B. Martinez e Michael Chiklis. 01.05 Studio Sport 01.30 MediaShoppi nata (R)

01.35 Studio Aperto - La gior-01.45 Secondo voi. Con Paolo Del Debbio. 02.00 Campioni, il sogno (R) 02.20 MediaShopping 02.45 Invisible Man Telefilm

03.45 MegaSalviShow

03.50 Armiamoci e partite!.

Film (commedia '71).

06.00 TG La7 07.00 Omnibus La7. Con Gaia

09.20 Due minuti, un libro, Con Alain Elkann. 09.30 L'ispettore Tibbs Tele-10.30 Documentario 11.05 Dogs with Jobs 11.30 Jake e Jason Detectives

Tortora.

09.15 Punto TG

12.30 TG La7 13.05 Matlock Telefilm 14.05 Insieme a Parigi. Film (commedia '64). Di Richard Quine. Con Audrey Hepburn e William Hol-

16.00 Atlantide - Storie di Uomini e Di Mondi.. 18.00 The Agency Telefilm. Con Robert Quinn e Tom 19.00 Star Trek - Enterprise Telefilm. "Rajin". Con

Bakula 20.00 TG La7 20.35 Otto e Mezzo. Con Giuliano Ferrara e Ritanna Armenni

John Billingsley e Scott

21.30 ATTUALITA'



> «L'infedele» Gad Lerner parla di economia falsa religione del mon-

do con Serge Latouche.

23.30 Markette. Con Piero 01.00 TG La7 01.20 25a ora - Il cinema 02.30 N.Y.P.D. Telefilm 03.25 Otto e Mezzo (R). Con Giuliano Ferrara è Ritanna

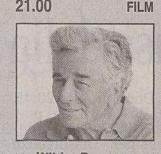
04.20 Due minuti, un libro.

Con Alain Elkann.

Armenni.

04.25 CNN - News

21.00



> «Wilder Days» Tre generazioni a confronto in un dramma familiare. Con Peter Falk .

22.40 Below. Film (horror '02) Di David Twohy. Con Jason Flemyng e Olivia Wil-00.30 Identikit 00.55 SDF - Street Dance Fi-

ghters. Film (commedia 04). Di Christopher Stokes. Con Jennifer Freeman e Marques Houston. 02.30 Due candidati per una poltrona. Film (commedia 04). Di Donald Petrie. Con Gene Hackman e

si spera; 23.45: Disco Italia, Renato Zero, Mentre aspetto che ritorni; 23.55: Il Meteo, a cura di Alberto Alfano. RADIO M20

04.00: Pure Seduction; 07.00: M to Go; 09.00: m2-all news; 09.05: Mib; 10.00: Gli Improponibili; 11.00: m2-all news; 11.05: Bip; 13.00: m2on line; 14.00: Zero Db; 15.00: Out of mind; 17.00: m2on line; 18.00: Gli Improponibili; 19.00: Real Trust; 20.00: Chemical Lab; 21.00: Tribe; 22.00: Stardust; 24.00: Stardust in Love; 01.00: In Da House.

RADIO ATTIVITÀ

7: L'Almanacco, con Sara; 7.05: Il Buongiorno news, con Barbara de Paoli; 7.10: Disco news, la proposta della settimana; 8.15: Gr Oggi - Gazzettino Giuliano-news; 8.20: Radiotrafic viabilità; 8.45: Gr Oggi, le ultime dal mondo; 9.02: Paolo Agostinelli: 9.10: Diagostinelli: 9.1 stinelli; 9.10: Disco news, la proposta della settimana; 9.45: Gr Oggi, le ultime dal mondo; 10.05: Telekommando, con Sara & Paolo Agostinelli; 11.05: Mattinata news, ospiti e musica con Sara; 11.06: Disco news, la proposta della settimana; 11.45: Gr Oggi, le ultime dal mondo; 12.15: Gr Oggi Gazzettino Giuliano - news; 12.20: Radiotrafic viabilità; 12.45: Gr Oggi le ultime dal mondo; 13.05: Rewind grandi successi '70/'80 con di Emanuele; 14.02: The Factory House, a cura di Paolo Agostinelli e Sandro Orlando dj; 15.02: The Black Vibe, con Lillo Costa; 15.05: Disco news, la proposta della settimana; 16: In orbita; 17.05: Disco news, la proposta della settimana; 17.45: Gr Oggi le ultime dal mondo; 18.05: Mind The Gap, con Veronica Brani; 19.05: Music Box «Lookin'around», con Barbara de Paoli; 19.20: Radiotrafic viabilità; 19.45: Gr Oggi le ultime dal mondo; 20.05: Dal Tramonto all'alba, house story; 21: Rewind, grandi successi '70/'80 con dj Emanuele; 22 Dal tramonto all'alba, dai dancefloor di tutto il mondo.

RADIO PUNTO ZERO

9 news; 6.45, 9.05, 19.50: Oroscopo; 9.15: Rassegna stampa triveneta; 8.45, 10.45: Meteomar e/o Meteomont; 7.10, 12.45, 19.45: Punto Meteo; 10.45: L'opinione con Massimiliano Finazzer Flory; 11.10: Rubrica d'attualità; 12.25: Borsa valori. Dalle ore 6.30 alle 13: «Good Morning 101» con Leda e Andro Merkù; 13.10: Calor Latino con Edgar Rosario; 14.10 «B. Pm il battito del pomeriggio» con Giuliano Rebonati; 16.10: «Hit 101 la classifica ufficiale di Radio Punto Zero» con Mad Max; 17.10: «B.Pm il battito del pomeriggio» con Giuliano Rebonati; 21.05: Calor latino replica; 22.05: Hit 101 replica;

10.10 Il libro di Dio. Film (dram-

matico '03). Di Harry Ambrose. Con Isaac Hayes 12.05 The fighting tempta-tions. Film (commedia 03). Di Jonathan Lynn. 14.40 Hope Springs. Film (com-media '03). Di Mark Herman. Con Firth Colin 16.45 Laws of attraction - Matrimonio in appello. Film (comm. '04). Di P. Howitt.

on Julianne Moore. 18.55 50 Volte il primo bacio. Film (commedia '04). Di 21.00 Man on fire - Il fuoco della vendetta. Film (thriller '04). Di Tony Scott. Con Denzel Washington e Mickey Rourke.

23.30 Appuntamento da so-

01.35 Ladykillers. Film (comm.

te Bosworth

gno. Film (commedia '04). Di Robert Luketic. Con Ka-

'04). Di Ethan Coen e Joel

Coen. Con Tom Hanks.

SKY

08.20 Yamakasi - I nuovi samurai. Film (azione '02). Di Ariel Zeitoun 10.05 Death machine. Film (fantascienza '95). Di Stephen

12.20 A testa alta. Film (thriller,

'04) di Kevin Bray.

14.00 Jeépers Creepers - Il canto del diavolo. Film (horror '01). Di Victor Salva. Con Justin Long 16.05 Alamo - Gli ultimi eroi. Film (stor. '04) di John Hancock. Con Dennis Quaid. 18.55 Il siero della vanità. Film (drammatico '04). Di Alex

Infascelli. Con Francesca Neri e Margherita Buy. 21.00 Mercy Streets. Film (azione '00). Di Jon Gunn. Con Eric Roberts. 22.55 E ora... divertiamoci. Film

lion: Con E. David.

Con Uma Thurman.

01.00 Kill Bill vol.1. Film (azione

'03). Di Quentin Tarantino.

Cagliari-Sampdoria 13.00 C'era una volta: Fiorenti-

14.00 Sport Time 14.30 Serie A 2005/2006 (R): Empoli-Lazio 16.15 Serie A 2005/2006 (R): Parma-Udinese 18.00 C'era una volta: Fiorenti-

19.00 Sport Time 19.30 Mondo gol 20.30 Premier Liverpool 23.00 Numeri 23.30 Futbol Mundial

na-Juventus 01.30 Sky Calcio (R): Serie A: Milan-Lecce 03.15 Sky Calcio (R): Bundesli-

ga: Schalke 04-Werder

2005/2006: Sunderland-00.30 C'era una volta: Fiorenti-

10.15 La compagnia dell'Eurogol 11.15 Sky Calcio (R): Serie A:

na-Juventus

00.00 Sport Time

10.00 Pure morning 12.00 Into the music 13.15 Date my mom 13.45 TRL - Total Request Live 15.00 School in action 15.30 Yu Yu Hakusho 16.00 Flash News 16.05 Mtv Playground

17.00 Flash News 17.05 Mtv Playground 17.55 Flash News 18.00 European top 20 18.55 Flash News 19.00 Perfetti, ma non troppo Telefilm. 19.30 Power girls

20.00 Flash News

20.30 School in action

23.30 Gli Osbourne Telefilm

21.00 Very Victoria.

22.30 Flash News

00.00 Brand New

05.00 Insomnia

01.00 Staying Alive

22.35 Loveline.

20.05 Last Exile

05.30 TG5 (R)

06.00 Rotazione musicale 07.00 Inbox 10.00 Rotazione musicale 12.00 The Club. Con Luca Abbrescia. 13.55 All News 14.00 Call Center 15.00 Play.it

16.00 Inbox 16.55 All News 17.00 Classifica ufficiale 18.00 Rotazione musicale 18.55 All News 19.00 Inbox 20.00 The Club. Con Luca Ab brescia.

21.00 The Club on the road

00.30 Classifica ufficiale

01.30 Rotazione musicale

22.00 Play.it 23.00 I love Rock'n'Roll. Con Elena Di Cioccio. 00.00 The Club. Con Luca Abbrescia.

■ Telequattro

10.30 Buongiorno con Tele-11.40 Sportisontino 12.05 Carta straccia. 13.05 Lunch Time 13.45 Il notiziario meridiano 14.05 Girotondo sportivo 14.20 Blue Heelers - Poliziotti con il cuore Telefilm. 17.10 Il notiziario meridiano (R) 17.30 Fox Kids

19.00 Pronto dottore 19.30 Il notiziario serale 19.55 Il notiziario sport 20.05 Diamoci del tu 20.30 Il Notiziario Regione 20.50 Trendy 21.00 L'albero dei miracoli. Film 22.40 Qui Cortina 23.00 Il notiziario notturno

00.00 Basket: La partita della

Nuova Pallacanestro Go-

23.45 TG Italia9

rizia

■ Capodistria

13.45 Programmi della giorna-

14.00 Tv Transfrontaliera 14.20 Euronews 14.40 L'isola del gabbiano 15.35 L'uovo e la gallina - Un mondo curioso 16.00 Una donna tutta particolare. Film (dramm. '87). 18.00 Programma in lingua slo-19.00 Tuttoggi - I edizione

> 20.40 Il misterioso caso del drago cinese. Film (giallo 22.00 Tuttoggi - Il edizione '79). Di Richard Riddiford. Con Lucy Sheehan e Mi-

chael Mizrahi.

23.50 Tv Transfrontaliera

19.30 L'uovo e la gallina - Un

mondo curioso

20.00 Parliamo di ...

Antenna 3 Ts

13.50 TG Flash

04.20 Sky Cine News

08.00 La voce del mattino 11.45 Musicale 12.20 Notes-Appuntamenti nel NordEst 13.00 Tq Trieste Oggi 13.15 Guardaci su Antenna Tre 13.45 Notes-Appuntamenti nel NordEst

14.00 Hotel California 17.30 Fox Kids 18.00 Le favole più belle 18.30 Superboy Telefilm 19.00 Tg Trieste Oggi 19.15 La tua Trieste 19.30 Trieste in vetrina 19.50 Tg Trieste Oggi 20.00 Guardaci su Antenna Tre 20.30 La Piazza 22.50 Tg Trieste Oggi

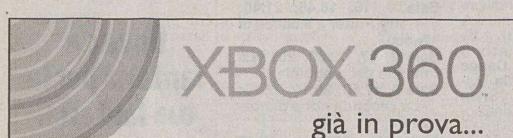
23.05 La tua Trieste

23.20 Trieste in vetrina

23.35 Tg Trieste Oggi

23.50 Playboy

23.05: BluNite the best of r&b con Giuliano Rebonati.





VideoLandGames !!!

TRIESTE Via Rismondo 4 tel. 040 369993

APERTURA ore 2330



CRONACA DELLA CITTÀ

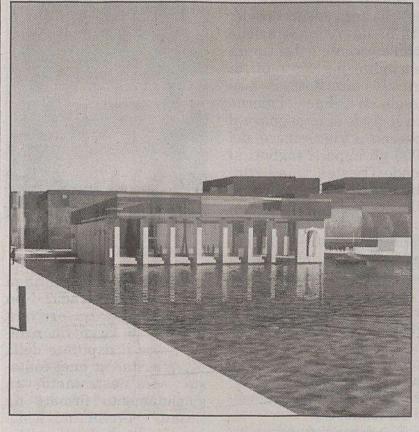


Comincia una nuova fase per l'edificio da anni in degrado sulle Rive, ceduto per tre milioni di euro

Centro fitness e negozi al Magazzino vini

Formalizzata la vendita dalle Cooperative operaie alla Fondazione CrTrieste

IL NUOVO PROPRIETARIO



L'ex Magazzino vini ristrutturato nel progetto Podrecca

Paniccia: «Ascolteremo i pareri dei cittadini»

Magazzino saranno rapi- mostra di Warhol che si di perché tutti gli enti svolgerà presumibilmente hanno già dimostrato ampia collaborazione: dalle amministrazioni locali, alla Sovrintendenza che ha

firmato l'acquisto, il nuove ora persiste la bruttuvo «padrone» del Magazzira del parcheggio. Qui no vini, Massimo Paniccia molti cittadini e la mag-presidente di gioranza del-

presidente di quella Fondazione CrTrie-Sembrano destinate ste che dopo essere già ina venir accantonate tervenuta per la realizzaziole idee dell'architetto ne della sala Tripcovich e Boris Podrecca della piscina terapeutica e per il restau-ro dell'ex Pe-

scheria, ora mettendo le giunta comunale esamini le tre proposte giunte da privati per costruire in batore della riqualificazione del waterfront cittadino.

«Il primo attore è la cit-

tà - ha corretto Paniccia - venga ripreso in «toto» il perché noi in fondo siamo la città. Verranno comun- Boris Podrecca che aveva que ascoltati i cittadini direttamente e attraverso le istituzioni anche per questo progetto.» Sembra certo però che il Magazzino vini non diverrà un «prolungamento» dell'ex Pescheria come contenitore culturale. «Il restauro re culturale. «Il restauro della Pescheria sta riuscendo molto bene e sta creando uno spazio di grandissimo pregio - ha la Fondazione CrTrieste. commentato il presidente

«Io ritengo che i tempi per della Fondazione - La vedere finita la struttura inaugureremo tra alcuni che sostituirà il fatiscente mesi e mi auguro che la

immediatamente dato il via libera alla vendita.»

Lo ha dichiarato ieri mattina, subito dopo aver

Il Magazzino vini potrebbe avere più punti di riferimento sul versante dell'ex piscina Bianchi do-

le forze politiche vedrebbero bene uno spazio aperto, ma Alleanza nazionale principale al-leato di Forza Italia spinge per la piscina turistica perché

mentato Dipiazza. Alcuni tratti però potranno esse-re ripresi dal progettista che riceverà l'incarico dalSarà realizzato presto il progetto per la messa in sicurezza

di Silvio Maranzana

Un centro fitness, ma con ristorante e negozi, magari attraversato da una galleria pedonale: è ciò che presumibilmente sarà fra qual-che anno il Magazzino vini. Ieri mattina alle 10 in via San Nicolò 33 nello studio del notaio Giuliano Chersi il passaggio di mano tra Cooperative operaie e Fondazione CrTrieste ha posto fine a una fase di stallo che si trascinava almeno da sedici anni, da quando nel 1989 l'Ente Porto allora proprietario del deposito già inutilizzato vi fece affiggère il cartello: «Edificio pericolante. Vietato entrare». I due presidenti, Livio Marchetti e Massimo Paniccia, hanno firmato ieri l'atto che sancisce la vendita per tre milioni di euro. Le Coop erano rimaste impantanate nel levitare dei costi necessari per la riqualificazione siglio di amministrazione dell'area e la realizzazione deciderà cosa fare del Madi un annesso parcheggio gazzino vini - ha dichiarato interrato, al contempo però subito dopo la firma Massinon volevano svendere il mo Paniccia - ma è chiaro

TURISMO

di Giulio Garau

Nel 2005 sono arrivati e partiti da Trieste 17.500 crocieristi, nel 2006 diven-

teranno 56 mila. E si tratta di numeri certi, passeggeri che hanno già prenotato.

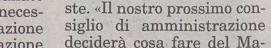
sere stanno crescendo a rit-mo di alcuni punti percen-tuali ogni anno.

este e un'area in cui credia-mo molto, in una posizione strategica per servire le aree del Centro Est Europa che si affacciano sul mare grazie alla città – spiega – che diventa un punto di im-barco ideale e appetibile. Costa è interessata ovvia-mente a tutto il mondo, ma il futuro ora guarda ai nuo-

il futuro ora guarda ai nuo-vi paesi europei che sono potenziali clienti. I numeri

sono in crescita costante, ci sono già risultati soddisfa-

centi. Per questo abbiamo



Massimo Paniccia (Fondazione CrTrieste) firma sotto gli occhi di Livio Marchetti (Foto Sterle) Magazzino secondo i rigidi valori delle stime ufficiali che non possono essere superati negli acquisti da un perati negli acquisti da un perati negli acquisti da un processore della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti della città e che quindi abbia dimostrato di contro fitness con ristoranti di contro Ecco allora entrare in sce-

«Credo che in una situa- tavo una reazione diversa.» na la Fondazione CrTriezione come questa il sindaco possa e debba esprimersi senza bisogno di un voto
di giunta - ha dichiarato ieri pomeriggio Roberto Dipiazza - per cui ho già
espresso a Paniccia la mia
tavo una reazione diversa.»
Fin dal momento in cui
era stato deliberato l'acquisto, Renzo Piccini presidente di Sviluppo Trieste, società strumentale della Fondazione che si occupa dei progetti edilizi e urbanistici in a

che noi agiamo per conto preferenza appunto per un

IL MAGAZZINO VINI

1994 l'edificio di proprietà dell'Ente Porto viene acquistato per 2 miliardi e 710 milioni dall'Immobile Sasi. Scopo: realizzare il Tergesteo a mare

e mezzo di lire. Scopo:

farne un centro nautico-

2002 presentato il progetto di Podrecca **1999** le Coop formalizzano l'offerta pertre miliardi

2005 la Fondazione CrTrieste acquista il magazzino vini per tre milioni di euro

per l'acquisto

1997 poco prima del

fallimento della Sasile

Cooperative operaie

avanzano un'opzione



commercio, ristoro e del tempo libero a vantaggio della città. È lungo questa seconda direttrice che il progetto sembra incanalar-

Prima però verrà posto in atto il progetto della mes-

Per il prossimo anno

attesi in città 56mila

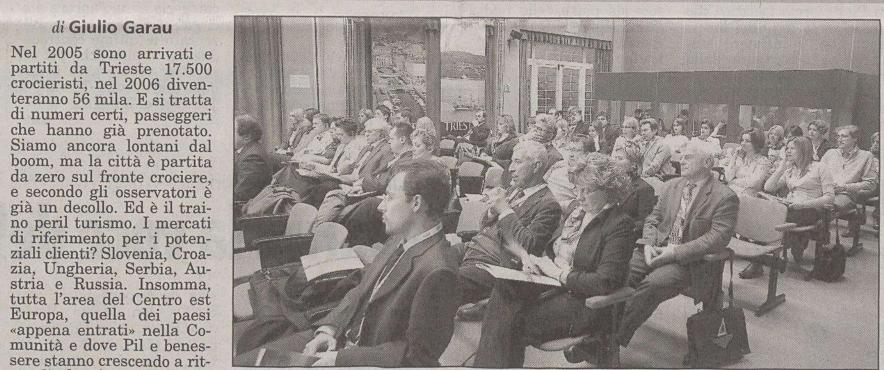
passeggeri. Samer

invita a far presto

sulla gestione della

Stazione marittima

aveva indicato due sole pos- sa in sicurezza che prevede menti che ci vengono dalle amministrazioni locali.» cordare con questo indiriz- to a reddito sulla base evi- dentemente di attività di dalosa bruttura di Trieste dalosa bruttura di Trieste verrà coperta da teli scuri e forse da una vecchia gigantografia che ritrarrà l'edificio ai suoi tempi di fulgore. Sarà in queste condizioni il Magazzino vini allorché si svolgeranno le elezioni, nell'anzila pressime l'aprile prossimo.



La sala della Marittima affollata dai tour operator

Ampia la partecipazione all'iniziativa del Comune per pubblicizzare le potenzialità della città

Ne è convinto per primo Alessandro Bottaro, coordinatore vendite Nord Est Europa di Costa Crociere, che cura proprio il mercato dei «paesi emergenti». «Trieste è un'area in cui crediamo molto, in una posizione Crociere, tour operator da mezza Europa

splendida da istituzioni e

A confermare questo grande interesse è stata la grande interesse è stata la massiccia presenza dei tour operator, chiamati dal Comune in collaborazione con Costa e altre realtà e istituzioni (dall'Autorità portuale all'Aeroporto sino a PromoTrieste, Fincantieri e Samer shipping) alla due giorni iniziata ieri in città, per scoprire le città, per scoprire le potenzialità di Trieste come «hub» per le crociere scelto Trieste, dove siamo ma anche come trampolino stati accolti in maniera per escursioni a livello re-

gionale ed oltreconfine. So-no arrivati in 54, da tutti i paesi più interessanti (Russia, Ungheria, Slovenia, Croazia, Serbia e Austria che da sola ha portato dodici operatori) lasciando stunito lo stosso assossoro de pito lo stesso assessore co-munale all'economia Mauri-zio Bucci, che ieri, gongo-lante, ha fatto da padrone di casa alla Marittima dopo l'introduzione e il benvenuto del sindaco Roberto Di-

«Abbiamo cercato di far capire agli operatori le potenzialità di Trieste – vamo».

spiega Bucci – una città di-versa da quelle tradizionali turistiche, che diventa interessante se venduta in abbi-namento a un pacchetto completo di vacanza che contiene la crociera ma ancontiene la crociera ma anche il pre e post-crociera, con l'arrivo in città un giorno prima, la partenza il giorno dopo il termine della navigazione e tutta una serie di proposte e di escursioni. Abbiamo lanciato l'idea, a la risposta dei tour epera e la risposta dei tour opera-

Gli operatori hanno iniziato ieri la full-immersion in città, che proseguirà oggi. Tutti alloggiati al Jolly Hotel. Qualche problema al Savoia, magari legato alla ventilata chiusura di fine anno? «Niente affatto commenta Bucci con una battuta – semplicemente era al completo. Dimostra che è un albergo che guada-gna bene e che deve restare albergo, non può diventare un sito residenziale. Per questo sul futuro sono ottimista. Attendo che si concluda questa guerra di ner- do».

vi tra Starhotel e Pirelli Re, e che porti alla vendita e alla ristrutturazione».

Bucci non è preoccupato, ha già buttato il «cuore oltre l'ostacolo» sul fronte turistico delle crociere e attende la prima nave della Costa, la Marina, e l'avvio ufficiale della stagione il prossimo 2 aprile. Non c'è solo la Costa, ci sono l'austriaca Holiday crociere, la Cunard con la Queen Elizabeth, la Thomson, la Cristall cruise e la Silver sea. Tra gli operatori presente ieri anche Leo Horvic della Centralviaggi, che fa da terminal di Mosca con il volo diretto Mosca-Ronchi, ogni sabato da giugno a ottobre: un canale che porta in regione i turisti russi, pronti a fare shopping, affollare le spiagge ma anche ad essere imbarcati.

Tra gli entusiasti ma anche alla con l'alla propositi ma anche alla propositi ma anche alla con l'alla propositi ma anche alla propositi della propositi della propositi ma anche alla propositi della pro

ge ma anche ad essere imbarcati.

Tra gli entusiasti, ma anche preoccupati (in chiave positiva), Enrico Samer, che rappresenta Thomson e la Holiday, ieri tra gli operatori ma anche come gestore operativo della Marittima in chiave di stazione re operativo della Marittima in chiave di stazione crocieristica. Aprile è vicino, e in prospettiva c'è la costituzione di una società di gestione per il terminal crociere. C'è di mezzo la stessa Samer, parteciperà pure l'Autorità portuale. «Le crociere stanno decollando a Trieste e i tempi sono stretti – spiega lo stesso Samer –. Credo che per il momento sarà prorogata la nostra

to sarà prorogata la nostra gestione diretta. Ma spero si tratti di un breve perio-

www.birikina.it

Diretta 0423.736677 - Segreteria 0423.736673

TRIESTE 88.000 - 94.500 - 101.800 MHz

88.100 - 88.300 MHz Gorizia 94.200 - 107.400 - 107.150 MHz Friuli Venezia Giulia Udine locale 100.600 MHz 91.600 - 91.800 MHz Pordenone e Udine Carnia (Udine) 96.100 MHz Udine e Alto Friuli (Udine) 91.800 MHz Monrupino (Trieste) 100.600 MHz 100.500 MHz Prepotto Duino Aurisina (Trieste)



TRIESTE 90.600 - 100.500 MHz

Pordenone - Gorizia - Udine Gorizia

Pordenone Alto Friuli

101.100 MHz 99.000 MHz 88.200 MHZ 92.400 MHz

radio

www.sorrriso.it Diretta 0423.736680 - Segreteria 0423.736681

Bocciato un odg sul rifinanziamento

Rosato: «Fondo Trieste.

no presentato dal deputato

Ettore Rosato (Margheri-

ta), che impegnava il gover-no a ripristinarlo anche per

il 2006, è stato respinto ieri a Montecitorio. Una boccia-

tura che, in una nota, l'ono-

revole del centrosinistra re-

persa per Trieste».

potranno rientrare.

«Chiedevo alla maggio-

ranza e al governo un "se-

gnale" di attenzione alla cit-tà - spiega Rosato - affin-

chè nella legge finanziaria

che stiamo per varare ci fos-

se il previsto rifinanziamen-

to del fondo. Così non è sta-

to. Si è persa l'ennesima oc-

casione per onorare impe-

Dal 1986 al 2002 il Fon-

do Trieste ha visto inserito

in ciascuna Finanziaria

uno stanziamento annuo di

circa 30 milioni di euro.

Una cifra che negli ultimi

tre anni è decresciuta. La

Finanziaria 2006 al mo-

mento prevede la sparizio-

stesso deputato triestino di

maggioranza Roberto Me-

nia (An) si era detto dubbio-

so sul Fondo Trieste: «Se

gni già assunti».

La presidente Marina Monassi reclama gli introiti per le concessioni di ogni tipo di attività, anche residenziale

«Adriaterminal sempre in Porto Vecchio» alla Camera dei deputati

La presenza di navi evita la sdemanializzazione e l'Authority è padrone unico

di Silvio Maranzana

IL PICCOLO

«Sdemanializzare il Porto Vecchio significherebbe far morire l'intero scalo triestino». Lo ha detto a chiare
lettere ieri Marina Monassi
presidente dell'Authority riferendo degli esiti della seduta del Comitato portuale
in cui è stato illustrato il Piano regolatore generale del porto. E in esso l'Adria-terminal, il terminale per merci varie gestito dalla Compagnia portuale di Monfalcone, è previsto an-cora in Porto Vecchio. «È lì che deve rimanere per sempre con i suoi attracchi e i suoi ormeggi perché lì conti-nuino ad arrivare navi. Ogni nave che arriva è ricchezza - ha sostenuto Monassi - anche il Comune ha stenuta tra gli altri da

riconosciuto la validità di questa scelta e in-Le nuove rendite fatti anche la variante del saranno reinvestite Comune preve-de lì attività per l'ampliamento strettamente portuali.» verso Muggia

Una dichiarazione per certi

po di battaglia, come quei soldati americani abbando-Ma se come ci ha promesso nassi. l'Autorità portuale ci potre- Nel corso della seduta di iemo spostare in Porto nuovo anche se per il settore non ci sono grandi prospettive siamo pronti a riportare e aumentare i traffici.» Lì infatti non ci sono più infrastrutture nè collegamenti e la crisi dei traffici è palpabile. La concessione scade nel dicembre 2006, ma evidentemente l'Authority offrirà il rinnovo. Un Porto Vecchio che man-

tenga le navi che ne impediscono la sdemanializzaziocui quelle residenziali co- lo sta redigendo.

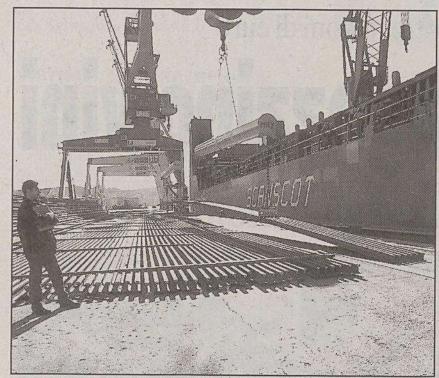
m'è stato votato l'altro pomeriggio pure dal Consiglio comunale con la famosa variante allargata, prevede però l'incasso di forti rendi-te per concessioni e affitti e tutte a favore dell'Autorità portuale che resta signore assoluto dell'area, eccezion fatta per la concessione delle licenze edilizie che spettano comunque al Comune. «Se qualcuno innesca la procedura di sdemanializzazione crea una tragedia -ha sostenuto Monassi - perché l'Authority incasserà i soldi per sviluppare le attività in Porto Nuovo proprio grazie alle concessioni per le attività più varie che rilascerà in Porto Vecchio.» La necessità della sdemanializzazione era stata so-

Claudio Boniciolli, ex presi-dente del porto di Venezia e candidato alle primarie per il Comune del centrosinistra. E proprio nel-l'area dell'A-

versi sorprendente. Solo pochi giorni fa Franco Romano, presidente di Adriaterminal ha spiegato: «Ora noi lavoriamo come in un campitale di battaglia como quei manificate initiati, l'Authority ha intenzione di installare anche due distributori di benzina, gasolio, cherosene, «perché i proprietari di barche non siaprietari di bar no più costretti ad andare a far rifornimento fino a nati nelle isole del Pacifico. Monfalcone», ha detto Mo-

driaterminal,

ri è stata anche comunicata l'approvazione della va-riante generale per il Porto Vecchio, passata in Comita-to portuale il 21 giugno, da parte del Consiglio superiuore dei lavori pubblici. Il Comune si era già espresso positivamente il 3 ottobre. Mancano il via libera del Ministero dell'ambiente e poi l'approvazione definitiva della Regione. Il masterplan del Porto Vecchio sarà discusso in una riunione il ne, ma preveda anche ogni 6 dicembre a Londra con lo altro tipo di funzione tra studio Norman Foster che



Operazioni di scarico all'Adriaterminal in Portovecchio

Stanziamenti della Regione per rive, piazze e caserme

Il sindaco Roberto Dipiazza e l'assessore regionale alla pianificazione territoriale Lodovico Sonego hanno sottoscritto ieri un accordo per il trasferimento dalla Regione al Comune di una serie di finanziamenti all'anno fino al 2014. Si tratta della prosecuzione del cosiddetto Prusst. Complessivamente 6 milioni 626 mila euro serviranno a finanziare il primo lotto dei lavori per la viabilità sulle Rive, 2 milioni e 16 mila il secondo lotto, tra piazza Unità e piazza Venezia, che sarà però l'ultimo a venir eseguito.

Ancora, un milione 556 mila euro saranno impiegati in largo Barriera, un milione e 100 mila in piazza Puecher, 5 milioni 526 mila per la nuova caserma della Polstrada e 5 milioni 789 mila per la riconversione dell'area ex Stock. Per il parcheggio sotto il colle di San Giusto verranno trasferiti 4 milioni 594 mila euro mentre i privati ne investi-

sferiti 4 milioni 594 mila euro mentre i privati ne investiranno 18 milioni 654 mila.

«Così - ha detto Sonego - la Regione lavora per rimodernare la città di Trieste.»

Soddisfazione perché il gruppo russo ha già pagato una tranche di arretrati

Proposta di accordo alla Severstal

«La Ferriera riconverta l'attività sulla nuova Piattaforma logistica»

delle Rive, interventi nelle della riva delle Noghere. Sono alcuni dei contenuti principali previsti dal nuovo Piano regolatore generale del Porto di Trieste, ma l'intervento principale è quello della Piattaforma logistica che nel secondo lotto dei lavori andrebbe a insistere sull'area oggi occupata dalla. Ferriera di Servola.

E a questo proposito ieri la presidente dell'Authority ha espresso soddisfazione

Il prolungamento di 700 metri del molo Settimo, l'ampliamento del molo Sesto scadenza prevista la prima (400 metri in lunghezza e tranche di un milione di eu-150 in larghezza), un inter-ramento tra molo Sesto e niali della banchina azienmolo Quinto, l'ampliamento dale. La seconda tranche andel molo della Stazione ma- cora di un milione è previrittima, il riallineamento sta a fine anno e il saldo di sei milioni nei primi mesi zona del canale navigabile e del 2006. «Io credo che la Severstal rimarrà a Trieste dopo il 2009, ma riconvertirà la propria produzione - ha sostenuto ieri Monassi - per questo ritengo non ci saranno problemi a realizzare la seconda parte della piattaforma logistica perché l'Authority e il gruppo russo potranno trovare un accordo

piattaforma logistica è anco-



do e definitivo passaggio.

ti, 140 mila dei quali recuperati da attuali specchi acquei. Vi sarà un'area scoperta con nuovi piazzali estesa su 223 mila metri quadrati, un'area coperta con magazzini su 24 mila metri qua-drati, un'area di bancina pensile su pali e piastre di 140 mila metri quadrati. Il primo lotto necessita di un finanziamento di 272 milioni di euro di cui solo 46 milioni e 800 mila euro già a disposizione dell'Autorità portuale.

Rappresentanti di enti e categorie hanno ancora die-ci giorni di tempo per presentare le ultime controdeduzioni al piano che poi sarà discusso e votato prima delle intese con i Comuni di Trieste e di Muggia.

persa un'altra occasione» Il rifinanziamento del Fon- Il centrosinistra è disponibido Trieste da parte del gole? Bene, firmeremo - aveverno continua ad essere va detto - insieme il solito un tema scottante in Parlaemendamento. I soldi servimento. Un ordine del giorrebbero, sì, con la Slovenia

che godrà dei fondi Obietti-

vo 1, ed è l'argomento che

uso anch'io. Ci riprovere-

mo». Ma accanto alla comune battaglia bypartisan Rosato, che sfiderà alle elezioni comunali il sindaco uscente



Ettore Rosato

Roberto Dipiazza, continua per la propria strada. «Non mi rassegno. Ora arriverà in aula la legge finanziaria», dice il deputato della Margherita. In quel contesto sarà esaminato un emendamento firmato da Rosato - presentato insieme ai colleghi Roberto Damiani (Gruppo misto) e Alessandro Maran (Ds) con cui si rifinanzia, per i prossimi tre anni, il Fondo Trieste.

«E in questa occasione capiremo cosa si vuole concretamente fare per la nostra città. Ovvero quali strumenti questa maggioranza - sottolinea Rosato - intenne completa del Fondo. Lo da proporre rispetto a uno strumento indispensabile per la competitività delle nostre imprese». La lobby triestina, a meno di un innon viene rifinanziato per tervento diretto del goverun anno, lo si può conside- no, difficilmente troverà un rare cancellato per sempre. sostegno in aula.

Un accordo tra Fincantieri e l'Università per studi sulla sicurezza della navigazione



Domenico Romeo (a sinistra) e Giuseppe Bono siglano l'accordo tra Università e Fincantieri

ri, hanno sottoscritto un accordo che consolida ulteriormente i legami già esistenti tra l'industria navalmeccanica e l'Università. L' accordo riguarda la collaborazione tra Fincantieri e il gruppo di ricerca del Dipar-timento di ingegneria navale, del mare e per l'ambiente guidato da Alberto France-

per l'ambiente guidato da Alberto Francescutto. Gli studi riguardano diversi aspetti
relativi alla sicurezza della navigazione (su
specifici problemi delle grandi navi passeggeri) e stanno portando già validi risultati.
Grazie alla collaborazione tra Fincantieri
e il Dipartimento sono «nati» diversi documenti, presentati dal 2001 in poi all'IMO
(International Marittime Organization),
l'agenzia delle Nazioni Unite incaricata di

protezione dell'ambiente marino.

Fincantieri con l'Università di Trieste per lo sviluppo della docenza e della ricerca nel settore dell'architettura navale. Ieri Domenico Romeo, rettore dell'Ateneo e Giuseppe Bono, amministratore delegato di Fincantietà di Trieste effettuati da un ricercatore di tà di Trieste effettuati da un ricercatore di mativa sulla stabilità hanno spinto l'incantieri a sostenere economicamente per un quinquennio gli studi in corso all'Università di Trieste effettuati da un ricercatore di ruolo. Parallelamente l'azienda si è anche impegnata a fornire il proprio supporto tecnico alla ricerca scientifica applicata e a contribuire alla formazione delle risorse umano indivigante al sottere. umane indirizzate al settore.

L'accordo prevede inoltre che la Facoltà di ingegneria possa perfezionare il percorso formativo dei suoi futuri laureati attraverso il contributo di ditte ed enti che operano nel settore dell'ingegneria navale. L'intesa si inquadra nel più ampio rapporto tra Fin-cantieri e il mondo accademico: per l'azienda, infatti, la risorsa umana e la sua adeguata formazione rimangono temi centrali e imprescindibili. Fincantieri assicura agli studenti la possibilità di una crescita profesregolamentare la sicurezza marittima e la sionale non indifferente mettendo a loro dirotezione dell'ambiente marino. sposizione conoscenze maturate dai propri tecnici attraverso tirocini e stage. e alimencessità di continuare a seguire da vicino e ta un vivaio di neoingegneri.



La piattaforma si estenderà Ma il finanziamento della tra la Ferriera e lo Scalo legnami su un'area complessira fermo al Cipe per il secon- va di 247 mila metri quadra-

Oggi incontro pubblico per scongiurare la chiusura del periodico «Volere Volare» che ha promosso anche incontri tra ragazzi del Sert e artisti

Rischia di sparire la voce della lotta alla droga Rischia di chiudere il gior- dipendenze dell'Azienda sa- stra (responsabile del Volare» ha organizzato an-

«Volere Volare». Dopo cinque anni di lavoro, il periodico diretto dallo scrittore no a quelle dei tanti ospiti Pino Roveredo, rischia infatti di sparire per mancan-za di risorse. Il Fondo nazionale droga, su cui poggiava l'attività, non esiste più mentre non si sono finora trovate soluzioni alternati- rà quindi un'occasione per

All'incontro intitolato «Non toglieteci la parola», interverranno oltre a Pino psicologa del Dipartimento tra gli altri Roberta Bale-

nale che ha dato voce all'As- nitaria, Daniela Colomban, SerT), don Mario Vatta che una serie di incontri sociazione cittadini e fami- presidente dell'Associazioliari per la lotta alla tossico- ne cittadini e familiari per dipendenza. Si terrà oggi al la lotta alla tossicodipen-Caffè San Marco alle 17.30 denza insieme alle redattriun incontro pubblico per ci e redattori che finora scongiurare la chiusura di hanno contribuito a costruire il giornale. Le loro voci s'intrecceran-

> che hanno incontrato la redazione di Volere Volare per momenti di approfondi-Il pomeriggio, che si concluderà con un rinfresco, sa-

ne e decine di giovani. All'incontro di questo po-Roveredo, Tonia Contino, meriggio sono stati invitati

unica, che ha coinvolto deci-

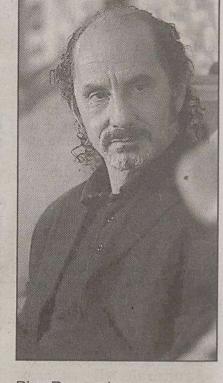
ripercorrere un'esperienza

di San Martino al campo), Luigi Dainotti (magistramonsignor Eugenio Ravignani, Dario Malutta (presidente della cooperativa Duemilauno Agenzia sociale), Imma Tromba (Centro antiviolenza), Susanna Huckstep, Margherita Hack (astrofisica), Ariella Reggio (attrice), Carla Corso (Associazione Stella Polare), Giuseppe Dell'Acqua (responsabile Dipartimento salute mentale), l'assessore comunale Lorenzo Spagna,

panchina (Pordenone). Negli anni scorsi «Volere più, nulla di meno».

(Udine) e i Ragazzi della

(fondatore della Comunità tra i ragazzi del Sert e personaggi della cultura e dello spettacolo. Si è parlato to), il vescovo di Trieste ad esempio del conflitto e di civiltà delle immagini, di 25 Aprile, di teatro come passione civile conl'attore Marco Paolini, l'autore di Vajont. L'astrofisica Margherita Hack ha invece parlato di guerra e di stelle. «Non c'è alcun influsso delle stelle sulla storia umana - aveva raccontato con la consueta. schiettezza – E non credo si possa neppure parlare di un ordine universale. Siamo davanti a un la Comunità di don Larice universo evolutosi da particelle elementari a strutture molto complesse: nulla di



Pino Roveredo

La Provincia vota contro il documento contabile di previsione per il 2006

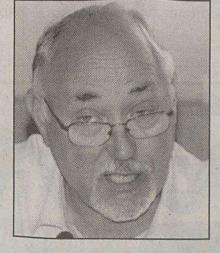
Stabile sloveno, bilancio nel mirino

Voto contrario della Provincia sul bilancio di previsione 2006 del Teatro sloveno. Il rappresentante di palazzo Galatti, Boris Gombac, ha espresso «totale perplessità a fronte delle cifre segnalate e chiara proiezione,

di 700 mila euro». «Da un attenta lettura - to ministeriale per le attivi- la Regione». ha aspiegato Gombac - de- tà teatrali del 27 febbraio

d'amministrazione dello Stabile Sloveno Boris Kuret, si deduce che l'unica voce veritiera è quella della prima rata del prestito di 2,5 milioni di euro concesso

gli atti contabili, illustrati 2003 che dispone espressadal presidente del Consiglio mente la contribuzione alle spese degli enti locali e la presenza di un numero di componenti del Consiglio d'amministrazione non superiore a 5 e aumentabile a 7 nel caso della presenza di nonostante la previsione di dal Comune, con partita di ulteriori partecipanti, oltre parità tra entrate e uscite giro della Regione, pari a agli enti. Quindi, un massi-per 2.058.650 euro, di un fu-125 mila euro. Viceversa, mo di 2 componenti non di turo disavanzo dell'importo emerge una piena discrasia espressione del Comune e l'intenzione di trasmettere le sloveno «come previsto rispetto al dettato del decre- della Provincia, nonché del- il documento di bilancio pre- dalla legge per la tutela del-



Boris Gombac

visionale ai competenti or- la comunità slovena nel Gombac ha annunciato ganismi di controllo contabi- Friuli Venezia Giulia».

Gombac perplesso: «Nelle cifre dichiarate ci sono troppe discrasie»

le e amministrativo, con an-

nessa richiesta di verifica della regolarità delle procedure adottate. Allo stesso tempo, da parte di Gombac è stato avanzato l'invito di dimissioni all'intero Consiglio d'amministrazione, in modo da permettere agli Enti Locali di poter assumere la gestione del Teatro stabi-



CENTRO HOBBY LEGNO

camerette bambini, grosso calpestio, locali commerciali TRIESTE - Via Caboto n°16 - (Uscita Superstrada Z.I. Ovest - di fronte l'Italcementi) - Tel. 040 823553-820810 - Fax 040 381485 - www.brezzilegni.com - info@brezzilegni.com Dopo le novità sulle corsie riservate ai mezzi pubblici emerge un altro tassello della bozza del piano del traffico

Via Ginnastica, cambia il senso unico

L'assessore Ferrara: «Chiederò alla giunta di rendere nota l'intera proposta»

DITELO AL PICCOLO

Le proposte di istituire i sensi unici nelle gallerie Sandrinelli e San Vito continuano a dividere la città

Sms: «Multate gli automobilisti indisciplinati»

La proposta di introdurre il senso unico per le auto nelle gallerie Sandrinelli e San Vito continua a dividere i triestini. Questi alcuni degli sms giunti a «Ditelo al Picco-

Il traffico va bene così. Non credo servano ingegneri, piuttosto più vigili contro le doppie file.

Mi faria zona pedonale da rio Ospo al Timavo! Cusì comincio a moverme in mongolfiera!!

Tanto dopo farè quel che

La trovo una cosa inutile anche perché si andrebbe a intasare ancora di più largo Barriera. Franco

Con il senso unico il traffico andrebbe in tilt.

Sono 25 anni che Camus studia la viabilità di Trieste: forse è ora di sentire qualche altro esperto! Dario

Trieste è una città con strade troppo strette, ulti-mamente poi le stanno strin-gendo ancora di più (guarda-te Largo Barriera), spiegate-mi l'utilità di quei marcia-piedi così larghi. Inquina-mente? Rimettiame i cari mento? Rimettiamo i cari vecchi filobus che non inquinavano. Fulvio

Ditelo al PICCOLO

DEL SENSO UNICO IN GALLERIA SANDRINELLI?



MANDATE I VOSTRI SMS

i bus in via Rossetti e la chiusura del traffico in cor-so Italia. F. Lunardelli

Prima la galleria via D'Alviano-largo Mioni e poi si può parlare di limitare il traffico nella Sandrinelli e S. Vito. Claudio.

Caro Dipiazza... prima di rivoluzionare il traffico bisogna prima eliminare le so-

ste selvagge sulle vie principali (vedi totale assenza di vigili). Dopo aver mandato i Tir in giro per Campo Mar-zio il sindaco farebbe meglio a riflettere bene prima di partorire qualche nuova ideona...

El senso unico me eccita! Se podaria ploscarghe tra la corsia autobus e auti, una strica come pista ciclabile per i omini de Dipiazza. Una che sparissi drento Rio Ospo, quel'altra in altoforno in Feriera. Manlio Visintini

Il senso unico nelle due gallerie creerebbe il caos. Il flusso di traffico da San Giacomo e San Vito non può essere convogliato in quel bu-dello di via Madonnina!

No a sensi unici in galleria, sì a via Geppa solo per mezzi pubblici, togliere corsia preferenziale in via Ghe-

I sensi unici dovrebbero essere estesi a tutte le strade come gia fatto in gran parte d'Europa. Snellisce il traffico evitando gli ingorghi del doppio senso di circolazione causa la sosta in doppia fila. Inoltre dissuade l'uso dell'auto perché alla gente non piacciono i giri lunghi. Giampaolo Lonzar

di Giuseppe Palladini

termine rivoluzione a questo punto diventa riduttivo. Dopo i sensi unici nel-le gallerie Sandrinelli e San Vito, l'inversione del senso di percorrenza in via Madonnina, adesso si sco-pre che la bozza del piano del traffico prevede anche il cambio del senso unico in via Ginnastica, che verrebbe percorsa da via Carducci verso via Farneto.

Quasi ogni giorno, dun-que, trapela un nuovo ele-mento del piano, i cui primi contenuti hanno già animato il dibattito, sia tra i politici sia tra i cittadini. E proprio questi ultimi continuano a inviare numerosi sms al nostro giornale.

Richiesto di una conferma sulla novità di via Ginnastica, l'assessore al Traffico Maurizio Ferrara si trincera dietro un cortese

fiscato in tutta Italia 10 mi-

la mezzi a due ruote, per un

valore di 50 milioni di euro,

Per quattro volte è mancato

il numero legale al Senato».

La delusione, mista a rab-bia, fra gli amanti delle due

ruote è fin troppo chiara. E pare non si fermerà al-l'aspetto verbale. Il Coordi-

namento motociclisti del

Nord Est minaccia infatti di

scendere nuovamente in

piazza, come ha fatto nean-

«no comment». Stamane, del resto, Ferrara incontra i rappresentanti della Trie-ste Trasporti, nella secon-da riunione programmata per esaminare la bozza del piano con enti e categorie. Ferrara non si esime pe-

Ferrara non si esime però da un commento, e anzi annuncia: «Visto che alcune parti della bozza del piano del traffico sono emerse, chiederò alla giunta di rendere pubblica l'intera proposta. Solo in questo modo il dibattito può essere completo. Diversamente si rischia che i cittadini si facciano solo opinioni parziali. Se vogliamo il parere della gente, dobbiamo far conoscere il piano per intero».

Confermando i contenuti di quelle che definisce indiscrezioni, Ferrara si inserisce dunque per la prima volta nel dibattito sorto attorno alle proposte che il

torno alle proposte che il professor Camus ha consegnato alla giunta.

L'ultimo tratto di via Ginnastica, percorribile nei due sensi

«Il progetto - sottolinea - è solamente la bozza del piano generale del traffico urbano, che in base all'Agenda 21 ho voluto condividere, attraverso consultazioni, con le varie categorie prima di portarla in giunta. La città - aggiunge - è dei cittadini, e quindi è doveroso coinvolgerli affinchè il piano del traffico possa produrre il giusto equilibrio tra le diverse esigenze Nel frattempo sto raccogliendo tutti i suggerimenti che vengono pubblicati dal "Piccolo". Certi forniscono indicazioni interessanti. che potrebbero essere utiliz-

I commenti attraverso gli sms, insomma, costituiscono una categoria in più rispetto a quelle già inserite dall'assessore nel calendario degli incontri, Calendario che, dopo la Trieste Tra-sporti, prevede il 7 dicem-bre la riunione con le associazioni dei disabili (cui parteciperà anche l'assessore D'Ambrosio) e il 12 quella con i rappresentanti dei tas-

I sensi unici xe giusti...Pi-

Piano traffico? Prima via tutte le automobili in divieto e in doppia da via Carducci, Battisti e Giulia e altre na di negozi come via Madirettrici. Maria Giovanna donnina.

È assurdo il nuovo piano del traffico e particolarmen-te la corsia contromano per

Si devono sfruttare le 2 gallerie enormi (..senza negozi) nei 2 sensi di marcia; pazzesco defluire il traffico in una via strettissima e pie-

Motociclisti pronti a tornare in piazza contro le confische «L'allarme sembrava cessa-to. Circolava la voce che la legge, che in tre mesi ha con-

che due mesi fa, per ribadi-re la protesta contro la confiera stata modificata. Non era vero. Le modifiche non sono state nemmeno votate.

> ti della patente, e alla contravvenzione, rileva il Coordinamento in una nota, la legge 168 rimane tale e quale, e prevede la sanzione activate del parte della motori della m legge 168 rimane tale e qua-le, e prevede la sanzione ac-cessoria della confisca («per-dita totale del mezzo») nei casi di: guida senza caso (o non allacciato o non omologato), trasporto del passeg- teriore, il gareggiare in velo-

> gero senza casco, trasporto di un numero di persone sca dei mezzi prevista dalla legge 168 del 2005, prevista per tutta una serie di infrazioni.
>
> Oltre alla perdita dei pun
> di un inumero di persone non consentito, trasporto di oggetti non solidamente assicurati o fuori sagoma, trasporto di oggetti che limitano la mobilità delle braccia

in posizione non corretta, il trainare (o farsi trainare) da un altro veicolo, il procedere sollevando la ruota an-

BVLGARI

cità e la falsificazione (o la manomissione) della targa. «Troppi sono i punti sog-getti alle interpretazioni del-le autorità – sottolinea il Coordinamento motociclisti -. Limitare la mobilità può voler dire portare una sempli-ce borsa della spesa, della palestra o degli attrezzi. Posizione non corretta può significare toglire un attimo la mano dal manubrio per un saluto, per regolare lo specchietto, alzare la visie-ra del casco o segnalare la svolta per maggior sicurez-za. Per violazioni di questo

genere sono già una sessan-

tina i mezzi confiscati a Tri-

L'elenco degli interventi è stato votato dai partiti del centrodestra. Ulivo e Cittadini abbandonano l'aula in segno di protesta

Comune, bilancio più ricco grazie all'AcegasAps

Parte degli oltre 30 milioni di euro è stata ricavata vendendo il 5% delle azioni

pegnati nell'ultima seduta del Consiglio, che arrivano dall'emissione dei Boc 2005, dalle alienazioni, dai dividendi delle spa e dalla plusvalenza e dalla cessione del 5% delle azioni AcegasAps. Una «cassaforte» da cui, come sottolineato dal sindaco Roberta Divisigna l'amministrazione ace to Dipiazza, l'amministrazione co-munale potrebbe attingere ulterior-

L'operazione dell'altro ieri ha con-sentito l'approvazione - solo da par-

LA MAGGIORANZA

Il centrodestra canta vittoria e avan-

za un paragone con il passato: «La giunta Illy prima si indebitava e poi correva ai ripari - dice Piero Camber (Forza Italia) - vendendo le azioni dell'Acegas per coprire i buchi. La giunta Dipiazza invece prima trova

Il Comune di Trieste incamera e te della maggioranza di centrode-reinveste oltre 30 milioni di euro. stra, mentre l'opposizione di centroin ordine. Nonostante le megere e le cassandre», dice Enrico Sbriglia. Niente «spese folli» secondo assessore comunale al Bilancio, ma «una ferma attenzione alle risorse del cittadino». «Spiace che l'opposizione abbia enfatizzato la spesa per gli addobbi natalizi. Bisogna lanciare anche segnali ottimistici - dice Sbriglia - in questo periodo natalizio. Trieste

Soldi freschi, messi a bilancio e im- sinistra ha abbandonato l'aula - dell'assestamento di bilancio 2005 e il conseguente adeguamento degli investimenti. La quasi totalità dei quali in conto capitale. Tra le cifre più significative 8 milioni di euro andranno all'edilzia sociale e scolastica a 2 2 milioni per il conde pubblica. ca, 2,2 milioni per il verde pubblico, 4,3 milioni per strade e opere di ur-banizzazione. Una parte dei fondi, 6,3 milioni di euro di spesa corrente, andranno invece per il personale e la definizione del comparto unico.

Un assestamento di bilancio, a

scorretto, che andava prima discusso in aula. Quella cifra doveva essere investita per potenziare i servizi dell'Acegas», dice Alessandro Minisini (Ulivo). Seguito a ruota dalla collega Adele Pino che giudica l'utilizzo di quei denari come un «tamponamento a pioggia».

mento a pioggia».

Un uso «non condivisibile» perché, sempre secondo Pino, quelle en-

trate da spendere in conto capitale

«dovevano servire per la realizzazio-

stribuzione che «privilegia in parti-

colare lo sport». L'unico riconosci-

mento concesso riguarda gli inter-

venti sull'edificio dell'ex Pescheria e

a favore delle biblioteche cittadine.

«A parte il finanziamento cospicuo

destinato alla Finzi Grego, alle scuo-

le - sostiene invece Pino - è stato da-

non ha voluto investire su un setto-

Variazioni di bilancio, insomma,

re così importante».

ne di grandi opere». Non per una di-

«Chiudiamo il bilancio 2005 mo-strando di avere i conti abbastanza partire dall'operazione AcegasAps, contestato dal centrosinistra che contesta la cassazione sistematica dei propri emendamenti.

«Sono rimasto deluso da questo atteggiamento. I loro emendamenti ribatte Bruno Sulli, presidente del Consiglio comunale - sono stati giudicati irricevibili dagli uffici». Parole non condivise dal centrosinistra, a cui si è unito Pierpaolo Olla (Forza Trieste), che hanno chiesto a Sulha comunque speso meno delle altre città italiane». li lumi su un percorso amministrati-vo giudicato fuori legge.

L'OPPOSIZIONE

«Abbiamo trovato le risorse necessarie | «Fondi distribuiti in modo clientelare scordando i bisogni reali della gente»

Alessia Rosolen

per rilanciare tutti i settori della città»

revisione del Piano regolatore targa-to Illy e Cervesi. «Quello che ha per-messo di costruire in Costiera, oggi criticato in maniera incoerente an-che dal centrosinistra che all'epoca invece l'aveva approvato», dice Cam-ber

giunta Dipiazza invece prima trova i soldi, mantenendo il controllo dell'AcegasAps, poi li spende per interventi puntuali. Questa è la differenza tra noi e loro». Un assestamento di bilancio fatto, insomma, con «coscienza e puntando alle reali necessità della città». Dove gli interventi dell'AcegasAps sono regolamentati da un contratto di servizio e che, ogni qualvolta il numero supera quello stabilito, tocca al Comune pagare «a causa delle dimenticanze proprio del centrosinistra».

L'assestamento di bilancio regala «pacchi dono» come li definisce Camber snocciolando le cifre. Seguito a ruota da Alessia Rosolen (An): «Trieste ha dovuto aspettare una giunta ste ha dovuto aspettare una giunta Ce n'è anche per don Mario Vatta della Comunità di San Martino al di centrodestra - dice - per avviare i lavori della Biblioteca civica, portacampo che «ringrazia tutti tranne re avanti la riqualificazione dell'ex che il Comune, dimenticando come questa giunta - sostiene il forzista -Pescheria e del Castello di San Giusto. Senza dimenticare le scuole il abbia portato da 125 a 200mila euro polo natatorio di Sant'Andrea che, non a caso, adesso ospita i campionail proprio contributo, finanziando poi alcuni specifici progetti». Traduti italiani ed europei di nuoto in vazione: la giunta Dipiazza guarda an-che al sociale. «Senza dimenticare le periferie e le richieste delle Circosca corta». Un elenco di interventi che tocca ad esempio il Politeama Rossetti (contributo per realizzare il ristorante e il piano terra), le scuole scrizioni», ricorda Paolo Rovis (Forza Italia). Evidenziando, ad esem-(la «Primi Voli» andata distrutta da un incendio) fino alla Pallamano Tripio, gli ulteriori 50mila euro stanziaeste («che rischiava di non finire il ti per «risanare la cosiddetta collina campionato»). Senza dimenticare la della vergogna» a San Giacomo.



considerati carenti e approvate dal Consiglio comunale «senza avere le caratteristiche dell'urgenza». «Il cen-trodestra ha semplicemente utilizza-to una scorciatoia - dice Roberto Decarli (Cittadini) - votando due ratifiche di bilancio dal sapore elettoralistico». Pacchetti definiti «blindati» che hanno spinto i consiglieri del centrosinistra, questa la motivazione adotta, ad abbandonare i lavori d'aula. «Tutti gli emendamenti della maggioranza sono stati fatti propri dalla giunta, mentre quelli dell'opposizione no. Un comportamento che la dice lunga - spiega Renato Chicco (Cittadini) - su quanto avverrà an-che in sede di bilancio. Assistiamo allo spreco di denaro (100mila euro) to solo una piccola parte. Il Comune per gli alberi e addobbi natalizi, di certo non sarà un bilancio di fine legislatura condiviso come quello all'epoca presentato dalla giunta Illy».

CABOCHON ANELLO IN ORO GIALLO, BIANCO E ROSA 18 KT SATINATO

LA MONTRE

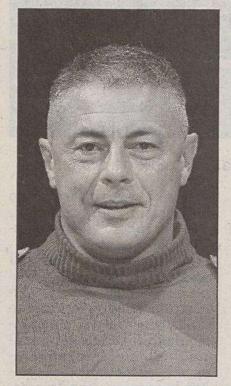
TRIESTE . VIA ROMA 6, 040 3721510

IL PICCOLO

Il tribunale del riesame ha deciso di respingere le richieste di libertà presentate da Giorgio Sarcletti e dalla sua ex infermiera

Doping, il medico rimane in carcere

Si apre una nuova pista: certificati usati per presunte truffe ai danni delle assicurazioni



Giorgio Sarcletti

La difesa del dottore: «Ha ammesso errori ma è estraneo a molte accuse. Sta collaborando». Il legale della donna pronto a ricorrere in Cassazione

di Claudio Ernè

«No» alla libertà dei due arrestati e nuova pista di indagine parallela all'inchiesta che coinvolge il dottor Giorgio Sarcletti e la sua ex infermiera Fulvia Petronio Neumann, indagati per truffa al Servizio sanitario e per aver prescritto e fornito farmaci dopanti.

Il «no» alla libertà per i due arrestati è stato pronunciato ieri dal Tribunale del riesame presieduto dal giudice Luigi Dainotti. La nuova pista di indaginati il mananta consa inde ne, per il momento senza indagati, viene battuta dalla Guardia di Finanza e porta alle compagnie di assicurazione, coinvollizze e ci si procurano i docuriaprire i giochi, chiedendo al

renza nelle date vere o presun-te viene cancellata dal fluire ri. te come parti lese in una serie

te come parti lese in una serie di presunte truffe messe a segno con polizze multiple postadatate rispetto agli «incidenti». In alcuni casi al vaglio degli inquirenti è emerso che una singola persona ha chiesto a cinque o sei compagnie con cui si era assicurato da poche settimane, di essere risarcito per questa o quella frattura riportata in casa, sciando o durante una passeggiata. Nulla vieta cinque risarcimenti per un singolo incidente ma gli inquirenti sospettano che le date dei certificati medici siano state modificate. bertà ai loro clienti possono ri-correre per Cassazione ma i tempi sono tutt'altro che brevi: medici siano state modificate. În sintesi, prima c'è la frattura,

menti per chiedere i risarcimen-ti. Qualche settimana di diffe-ti. Qualche settimana di diffe-sidente aggiunto del Gip Nun-ta su due presupposti di legge:

te viene cancellata dal fluire del tempo. Restano i segni della cicatrizzazione dell'arto. Su questa ipotesi sta lavorando il pm Maurizio De Marco.

Ma ritorniamo ai «no» pronunciati dal Tribunale del riesame. Sia il dottor Sarcletti, sia la sua ex infermiera Fulvia Petronio Neumann restano rinchiusi nelle rispettive abitazioni in cui sono «ristretti» dal 10 novembre.

ri.

«Il dottor Sarcletti negli interrogatori finora subiti ha detto ai magistrati inquirenti tutto ciò che sa; ha parlato di ciò che ha visto nelle palestre, si è assunto la responsabilità dei propri errori, ma ha anche respinto alcune accuse che non ritiene pertinenti» ha affermato in serata l'avvocato Paolo Volli. «Fin dal momento dell'arresto il mio assistito collabora con i magistravembre.
Ora davanti ai difensori, gli avvocati Paolo Volli, Maria Genovese e Alberto Kostoris, si aprono due vie. Per far ottenere la libertà ai loro clienti posseno ri liberazione, dovrò leggere il provvedimento in tutti i suoi dettagli».

«Sono propenso a ricorrere per Cassazione» ha affermato inve-

«La mia cliente e stata arresta-ta su due presupposti di legge: per il rischio di rieterazione del reato contestatole e per quello di inquinare le prove. Ma è sta-ta licenziata dal dottor Sarclet-ti e non lavora più nel suo stu-dio. Inoltre ha subito due inter-rogatori di quattro ore e ha ri rogatori di quattro ore e ha ri-sposto a tutte le domande del magistrato e si è detta disponibile a farlo anche nell'immediato futuro. Ecco perché voglio ricorrere per Cassazione anche

Domani il Tribunale del riesame si riunirà per discutere il ricorso presentato dall'avvocato Luciano Sampietro contro la sospensione dall'attività del farmacista Vittorio Zamboni, indagato per l'identica ipotesi di truffa al Servizio sanitario nazionale che coinvolge il dottorio Cassazione» ha affermato inve-ce l'avvocato Alberto Kostoris. Zionale che coinvolge il dottor Sarcletti e la sua ex infermiera.

Sarà illuminato sabato 10 dicembre, in piazza Goldoni, il grande abete natalizio di oltre quindici metri donato a Trie-ste da Tarvisio e proveniente dalla stori-ca foresta tarvisiana, nel cuore delle Alpi Giulie, che con i suoi circa 23 mila 200 ettari e i suoi 60 milioni di alberi è la più grande foresta demaniale d'Ita-lia. La conferma è stata data ieri nel corso di un incontro, svoltosi nel salotto azzurro del palazzo municipale, tra i sindaci Roberto Dipiazza e di Tarvisio Franco Baritussio. Alla cerimonia del 10 dicembre parteciperanno i suonatori di corno del Tarvisiano. se i tempi si annunciano lun-

IN BREVE

alto 15 metri

Cerimonia il 10 dicembre

per piazza Goldoni

Da Tarvisio un abete

Bassa Poropat: «Punti gioco già con la giunta Illy»

Maria Teresa Bassa Poropat, consigliere regionale dei Cittadini per il Presidente (sino al 2001 assessore comunale all'educazione, infanzia e giovani) contesta le dichiarazioni rilasciate dal suo successore, l'assessore Angela Brandi illustrando alcune iniziative per l'infanzia del Comune come, ad esempio,l'apertura pomeri-diana di alcuni nidi e dei punti gioco. «La Giunta comunale precedente aveva già attuato questi provvedimenti. Inizia-tive e di attività secondo noi molto impor-tanti, ma che la giunta Dipiazza, una vol-ta insediata, ha immediatamente sop-presso ritenendoli superflui».

Malattie rare, inaugurato il laboratorio all'Area

Il nuovo Laboratorio per le malattie rare dell'istituto Burlo Garofolo, realizzato nella sede di Basovizza dell'Area Science Park, è stato inaugurato ieri. Si completa così un percorso iniziato più di tre anni fa grazie al sostegno della Fondazione CrTrieste. L'obiettivo era di realizzare un centro di eccellenza, che fungesse da riferimento clinico e di ricerca per rispondere ai bisogni di cura delle persone colpite da malattie genetiche rare. Finora sono più di 300 i pazienti venuti a curar-si a Trieste e una ventina i progetti di ri-cerca sviluppati, oltre alle numerose pub-blicazioni scientifiche prodotte.

Vatta (Fi): «Campagne di sensibilizzazione giuste»

«Più di un anno fa presentai una mozione per una campagna di sensibilizzazione sui malvezzi più diffusi: deiezioni canine lasciate a terra, parcheggi scorretti ed abusivi, atti vandalici, rumori molesti e imbrattamenti vari». Lo ricorda Andrea Vatta, consigliere di Fi, che rileva come «i manifesti apparsi in città sono frutto di questa idea, sposata dai colleghi del gruppo e fatta propria dall'assessore competente nell'ambito di Agenda 21».

Rimandato a fine febbraio lo stop per le 10 dipendenti della ditta di Roma che lavora per le Ferrovie | Gran croce dell'Ordine di San Gregorio Magno

Pulitrici Fs, improvvisa schiarita Onorificenza del Vaticano

Il contratto d'appalto è stato prorogato per altri tre mesi Consegnata ad Antonione

Improvvisa schiarita per le si era originato a ottobre, to verificata e confermata dalla Prefettura, che il contratto d'appalto delle Ferrovie a favore della Gaia srl, loro datrice di lavoro, che avrebbe dovuto esaurirsi proprio oggi, è stato rinnovato per altri tre mesi.

Fino alla fine del prossimo febbraio, le dieci lavoratrici potranno stare tranquille. Avranno un impiego e riscuoteranno lo stipen-

«Si tratta di una vera boccata d'ossigeno - ha commentato Giorgio Miotto, segretario della Filt-Cgil, che ha affiancato le pulitrici pella lunga batta commentato Giorgio Miotpulitrici nella lunga batta-glia sindacale delle ultime ne, proteste di varia natu-ra, culminate nell'estemposettimane – che permette a raneo concerto di pentole e tutti di trascorrere più serenamente le festività. A l'atrio della Stazione cenfebbraio torneremo in trin- trale. Le proteste erano riu-

pulitrici del palazzo delle quando le lavoratrici co-Ferrovie che da domani ri- minciarono a non percepischiavano di restare sulla re regolarmente lo stipenstrada. Ieri è arrivata dal- dio. Preoccupate, si rivolsela capitale la notizia, subi- ro alle organizzazioni sindacali. Dopo i necessari approfondimenti, si appurò che la Gaia srl, azienda che aveva vinto la gara d'appalto, non era interessata a proseguire e avrebbe lasciato alla scadenza naturale.

La nuova gara, predispo-sta nel frattempo dalle Fer-rovie per garantire la conti-nuità del servizio, perché il palazzo non può rimanere senza pulitrici, è stata nel frattempo appulleto frattempo annullata.

Una serie di disavventure sembrava dunque abbatra, culminate nell'estempomestoli ieri mattina nelea». scite in un primo momento almeno a sbloccare gli sti-



Il prefetto Annamaria Sorge

pendi arretrati, ma non avevano rimosso il rischio del licenziamento. Quando sembrava che tutto fosse compromesso, è arrivata la notizia dell'accordo fra Ferrovie e Gaia srl per la prosecuzione del servizio.

Stasera dunque non ci sarà il paventato pernottamento delle pulitrici all'interno del palazzo di piazza Vittorio Veneto, che avrebbe dovuto segnare una nuova tappa della protesta, ma un brindisi beneaugurate, nell'attesa di continuare il lavoro già da domani mattina, quando scatterà la proroga di tre mesi.

La situazione che si è venuta a creare però non deve far passare in secondo piano la gravità dei proble-mi delle Ferrovie a Trieste. «Siamo in uno stato di disagio e preoccupazione – ha sottolineato Miotto – perché se per un rinnovo di tre mesi per dieci lavoratri-ci dobbiamo lottare con questa determinazione, ciò significa che siamo veramente in un momento di grande difficoltà nei rapporti sindacali con l'azien-

«Certe cose – ha aggiunto – dovrebbero trovare una soluzione in tempi ri-stretti, sulla base del semplice buon senso. Invece ha concluso l'esponente del-la Filt-Cgil – l'azienda non ci ascolta e spesso si nega. Proseguendo di questo passo Trieste per le Ferrovie conterà sempre meno».



Il senatore Roberto Antonione riceve l'onorificenza

Il sottosegretario agli Esteri Roberto che il provvedimento si inserisce to Antonione ha ricevuto ieri, dalle mani del Nunzio apostolico in Italia, monsignor Paolo Romeo, la Gran croce dell'Ordine di San Gregorio Magno, di cui il senatore Antonione era stato insignito in occasione della visita di Stato di Sua Santità Benedetto XVI al Quirina-

le, il 24 giugno scorso. Il Cardinale Romeo, nel conse-

nel quadro delle eccellenti relazio-ni tra l'Italia e il Vaticano ed ha sottolineato a tal proposito l'alto valore simbolico dell'atto di conferimento, che reca infatti la data (11 luglio) della ricorrenza della festività di San Benedetto.

Nel ricevere l'onorificenza, la 14esima di cui è stato insignito da quando ha assunto l'incarico di sottosegretario agli Esteri, Antonione o». gnare l'onorificenza - tra le più alte ha espresso compiacimento per lo stato delle relazioni bilaterali.

Gruppo Derta

DOMANI C'È UN APPUNTAMENTO DA NON PERDERE

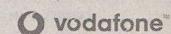
GIOVEDÌ 1° DICEMBRE LNUOVO EURONIES

NEL CENTRO COMMERCIALE



IL NUOVO EURONICS: 2000 METRI QUADRATI DI NUOVO ASSORTIMENTO, NUOVA PROFESSIONALITÀ, NUOVA CONVENIENZA.

GRANDI SORPRESE E 1000 OFFERTISSIME APERTI



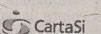














Elettrodomestici - Video - Hi-fi - Computer - Telefonia

EURONIC il Giulia

EURONICS Interno Centro Commerciale "Il Giulia" Via Giulia 75 - TRIESTE Tel. 04054441 - Orario lunedì/domenica 9,30-19,30

«Negozi riuniti? Buona idea, tentiamo»

Donda (Federcalzature): «Paoletti ha ragione, è un'innovazione necessaria»

«Le piazze di Barriera» tra i primi progetti realizzati con successo

Sull'istituzione di consorzi fra i negozi, i commercianti sono tutti d'accordo. A tal punto che molti rivendicano la paternità dell'idea. Antonio Paoletti, presidente della Camera di commercio, che ha avanzato una proposta in tal senso, non potrebbe dunque vantare alcun tipo di primogenitu-

«Anni fa fummo noi i primi a ipotizzare una stretta collaborazione fra negozi vicini - spiega Gabriella Donna, titolare di un negozio di bomboniere in largo Barriera – e la realizzammo dando vita all'associazione denominata Le piazze di Barriera. Aderirono subito numerosi colleghi con sede in piazza Goldoni, in largo Barriera, in piazza Gari- l'entusiasmo, forse per la baldi - ricorda - e ottenemmo risultati immediati. Organizzando assieme le lumi-



Gabriella Donna

re una prima forma d'intesa fra negozi, che diede anche brillanti risultati sotto il profilo economico e dell'affluenza della gente. Poi aggiunge - per alcuni anni ziativa è senz'altro buona - ci anni fa mio padre diede crisi incalzante, si è progressivamente attenuato. zione fra tutti è positivo, so- menta – e i risultati furono Siamo pronti a ricomincia- prattutto se l'adesione è confortanti. Oggi non abbia-



Rosy Grizon

narie di Natale, l'arredo ur- re – conclude – anche per- sentita. Lavorando assieme bano, alcune iniziative pro- ché la situazione si è fatta mozionali, vedemmo nasce- veramente difficile e biso- re certamente qualche rigna unire le forze».

Dello stesso avviso è Rosy Grizon, esercente in largo Barriera nel settore della telefonia mobile: «L'iniafferma con sicurezza – perché un discorso di collabora- Barriera Vecchia - ram-



Massimo Donda

- prosegue - si può ottenesultato importante».

Massimo Donda, presidente di Federcalzature, ha anche lui da segnalare illustri precedenti: «Quattordivita al gruppo operatori di



Edoardo Marcucci

mo molte alternative - prosegue - e se vogliamo uscire da una delle peggiori crisi del commercio che si ricordino, solo operando uniti potremo venirne fuori. Potremmo dire che l'idea proposta da Paoletti è un'innovazione necessaria».

In viale XX Settembre, dove da tempo è operante il Centro Rossetti, il clima è di notevole disponibilità.

«L'ipotesi è validissima dice Edoardo Marcucci, titolare del negozio di giocattoli più vecchio del viale, lo storico Sintex, fondato dal padre Renato nel '56, quando la plastica era una novità assoluta per il mercato italiano – anche se non si tratta di una novità. Aspetto con fiducia che mi spieghino le modalità operative, dopo di che aderirò subito, perché credo che si tratti di un'ipotesi di lavoro da accogliere». «

«Attenzione però – ammonisce - a Trieste i commer-

cianti sono molto attenti nella valutazione dei risultati pratici, perciò sarà indispensabile evidenziare subito gli aspetti economici positivi». Giorgio Barbariol, che del Centro Rossetti è il presidente, è ovviamente d'accordo: «È la stessa idea che abbiamo avuto noi esordisce – perché solo con i consorzi territoriali si possono abbattere le spese generali, individuare soluzioni di marketing capaci di coinvolgere tutti gli opera-



Possibili acquirenti davanti a una vetrina (Foto Tommasini)



Giorgio Barbariol

Viale propone oggetti del- mito bisogna sfatarlo». l'Oriente, è in linea con Bar-



Nicoletta Giorgi

tori di una determinata bariol: «Qualsiasi nuova iniarea, in sostanza program- ziativa deve essere accolta mare una rinascita del com- con disponibilità, perché siamo noti per essere la cit-Nicoletta Giorgi, che in tà del 'no se pol', e questo

Calendario degli incontri

giovedì 1 dicembre Ore 17: Aula Magna - Presentazione dell'Istituto Ore 18: visita venerdì 20 gennaio Ore 17: Aula Magna - Presentazione dell'Istituto Ore 18: visita Via A. Diaz 20 venerdì 2 dicembre Ore 17: Aula Magna - Presentazione

lunedì 16 gennaio Ore 17: Aula Magna - Presentazione

lunedi 5 dicembre Ore 17.30: Aula Magna - Presentazione martedì 17 gennaio Ore 17.30: Aula Magna - Presentazione

martedì 6 dicembre Ore 17: Aula Magna - Presentazione Ore 18: visita

mercoledì 7 dicembre Ore 17: Aula Magna - Presentazione Ore 18: visita mercoledì 11 gennaio Ore 17: Aula Magna - Presentazione

lunedì 12 dicembre Ore 17: Aula Magna - Presentazione Ore 18: visita venerdì 13 gennaio Ore 17: Aula Magna - Presentazione

Via Giustiniano 3 martedì 13 dicembre Ore 17: Aula Magna - Presentazione giovedì 12 gennaio Ore 17.30: Aula Magna - Presentazione

Via Rismondo 8/10 martedì 13 dicembre Ore 18: Aula Magna - Presentazione

mercoledì 14 dicembre Ore 17: Aula Magna - Presentazione Ore 18: visita

giovedì 15 dicembre Ore 16: Aula Magna - Presentazione Ore 16.30: visita sabato 14 gennaio Ore 10.30: Aula Magna - Presentazione Ore 11: visita

venerdi 16 dicembre Ore 16: Aula Magna - Presentazione Ore 16.30: visita

sabato 14 gennaio Ore 10.30: Aula Magna - Presentazione Ore 11: visita

Via P. Veronese 1 giovedi 15 dicembre Per le famiglie delle Scuole medie: "Ai Campi Elisi, Caprin, Dante, Roli e N. Sauro" Ore 17.30: Aula Magna - Presentazione Ore 18: visita Per le famiglie delle Scuole medie: "I. Svevo, De Marchesetti,

De Tommasini, Brunner, Addobbati, Corsi, Div. Julia, F. S. Manzoni, Stuparich, Rismondo, Ore 17.30: Aula Magna - Presentazione Ore 18: visita Via Besenghi 16

Ore 17: Aula Magna - Presentazione

lunedì 19 dicembre Ore 17.30: Aula Magna - Presentazione mercoledì 18 gennaio Ore 17.30: Aula Magna - Presentazione

Ore 17.30: Aula Magna - Presentazione

L'incontro si svolgerà nella sede di via Corsi 1 Ore 18: visita Ore 17.30: Aula Magna - Presentazione L'incontro si svolgerà nella sede di via Corsi 1 Ore 18: visita Diffuso il calendario degli appuntamenti coordinati dal Distretto

Incontri per scegliere la scuola superiore

Da domani il ciclo di visite degli istituti per i ragazzi delle medie

la terza media.

Comincia domani infatti la serie degli incontri tra studenti, genitori e le strutture scolastiche superiori. L'iniziativa è coordinata dal Distretto scolastico

XVII di Trieste. «Dopo la terza media quale strada scegliere» è l'interrogativo che costituisce anche il titolo dell'iniziativa. Gli stessi promoto-ri ricordano infatti che «si tratta di un problema serio che ragazzi e genitori devono affrontare con se-

Ad integrazione dell'azione di orientamento che già viene svolta dalla scuola media il Distretto scolasti-

Si apre il momento della co intende offrire agli stu-scelta per gli studenti del- denti e alle loro famiglie precise informazioni relative ai vari tipi di scuola superiore, invitandoli a una serie di incontri con i dirigenti scolastici e di visite

> ai vari istituti». Per agevolare il compito degli studenti e delle loro famiglie sono stati previsti due momenti di visita alle strutture: il primo incontro con i responsabili scolastici avverrà in questo mese, l'altro il mese successi-

Nell'arco di un'ora di incontro i dirigenti scolastici cercheranno di fornire il quadro più esauriente possibile dell'insegnamento e dei servizi offerti dagli isti-

I voucher di «Futura» ora anche per i papà

Futura-Servizi di pari opportunità, l'iniziativa avviata dalla Regione, dal 2003 ha fornito servizi a più di tremila donne (a Trieste oltre 650) lavoratrici o in formazione per un valore di oltre 8 milioni di euro. Da questo mese anche gli uomini, che debbono conciliare il lavoro professionale con l'assistenza a figli o familiari anziani o disabili, possono ottenere i servizi di Futura. Potranno ottenere un voucher per ridurre le rette degli asili nido, o per avere servizi educativi domiciliari per minori, ma anche servizi domiciliari per minori per m zi educativi domiciliari per minori, ma anche servizi domiciliari di assistenza, pulizie e pasti per familiari anziani.

I voucher avranno un valore mensile massimo di 350 euro e saranno assegnati per un massimo di 6 mesi. Donne e uomini soli con figli minori di 3 anni potranno, inoltre, ottenere un voucher per l'inserimento del figlio in asilo nido valido per un periodo più lungo. Il 5 dicembre si svolgerà la prossima valutazione delle domande presentate allo sportello territoriale di via dell'Istria 57. Per informazioni rivolgere al numero verde 200855056 ad al cita problema. rivolgersi al numero verde 800855056 ed al sito web www.

TRIESTINI, VOI AVETE IN VIA ROMAGNA, 6 IL NEGOZIO-MUSEO CHE NON HA EGUALI AL MONDO!

Questa fiaccola olimpica, formata da cristalli di quarzo, calcite e ametiste di vari colori, è stata trovata che giaceva nell'interno di una drusa di ametista di 400 kg.



Visitate Ipanema Rovis, risolverete il problema di trovare il giusto regalo.

Avete più di 30.000 oggetti da scegliere!

In occasione del Santo Natale praticheremo offerte straordinarie con sconti molto significativi.

Una pietra, un cristallo di guarzo, una tormalina nera, un quarzo rosa... staranno sempre bene nella vostra casa!



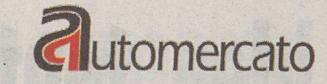
IPANEMA KUVIS

IN VIA ROMAGNA n.6 A 15 METRI DA PIAZZA DALMAZIA!

Telefono 040.362106 - 040.767027 - info@ipanemarovis.com

Le nostre vetture sottoposte sempre ad accurati tagliandi godono di un anno di garanzia.







con oftre 200 vetture usate.

Approfitta delle "Super Offerte" sulle vetture sottoillustrate

Presentati con questa pagina

e per tutte le altre vetture disponibili nel nostro

"Centro Usato"

dal valore superiore a 4.000 €

avrai uno sconto pari al costo del "Passaggio di proprietà"

Offerta valida per passaggi di proprietà entro il 30 dicembre 2005



NISSAN PRIMERA SW 2.2 TD Acenta Anno: 2003 Km 39.280 Climatizzatore, ABS, Radio Servosterzo, C.Lega



OPEL ASTRA SW Elegance 2.0 16V DTi Anno: 2001 Km 95,139 Climatizzatore, ABS, 4 Airbag, Radio, Servosterzo



BMW Coupè 330 Ci Anno: 2001 Km 45.970 Climatizzatore, ABS, Radio, C.Lega, Cambio Automatico



RENAULT Scenic 1.9 dCi Dynamique Anno: 2001 Km 116.134 Climatizzatore, ABS, 4 Airbag, Cerchi in lega, Radio, Servosterzo Prezzo : € 12,000 € 11.100*



FIAT Multipla 105 JTD 1.9 ELX Anno: 1999 Km 78.270 Climatizzatore, ABS, 4 Airbag



LAND ROVER Discovery 2.5 Tdi Luxury 5p Anno: 1997 Km 147.000 Clima Automatico, Servosterzo, Cerchi in lega



RENAULT S.W. 1.6 16V cat RXT Anno: 2000 Km 91.532 Climatizzatore, ABS, 4 Airbag, Servosterzo Prezzo : € 6,600 € 6.000*



CITROEN C3 1.4 HDi 5p Elegance Anno: 2003 Km 53.000 Climatizzatore, ABS, 4 Airbag, Radio, Servosterzo Prezzo: € 10,600 € 10.000*



LANCIA Y 1.2 i cat Elefantino Blù Anno: 1999 Km 125.738 Servosterzo, Antiavviamento, Chiusura Centralizzata



ROVER 414 414 i cat 5p Anno: 1999 Km 82.078 Climatizzatore, 2 Airbag, Radio Prezzo : € 4,000 € 4.200*



BMW Touring 320 D Anno: 2001 Km 108.092 Climatizzatore, ABS, 2 Airbag Cambio Automatico, C.Lega Prezzo : € 16.600 € 16.000*



RENAULT Laguna SW 2.2 16V dCi Privilege Anno: 2002 Km 95.156 Climatizzatore, ABS, 4 Airbag, Radio, Cerchi in lega Prezzo: € 13,900 € 13.000*



CITROEN C3 1.4 HDi cat Enterprise Vetrata Anno: 2003 Km 78,777 Climatizzatore, ABS, 2 Airbag, Radio Prezzo : € 6.900 € 6.300*





ALFA ROMEO 156 DISTINCTIVE SportWagon 1.9 JTD Anno: 2001 Km 74.000 Climatizzatore, ABS, 4 Airbag, Cerchi in lega



FORD Focus SW 1.8 TdCi 115CV Ghia Anno: 2001 Km 94,466 Climatizzatore, ABS, 4 Airbag, Radio





FIAT Punto 1.2 i cat 3p EL Anno: 2002 Km 57.883 Antiavviamento, Airbag

Prezzo : € 4,800 € 4.200*



RENAULT Megane 1.9 dCi 5p Confort Authentique Anno: 2004 Km 42.086 Climatizzatore, ABS, 4 Airbag, Radio, C. Lega, Controllo Stabilità Prezzo : € 13.600 € 13.000*

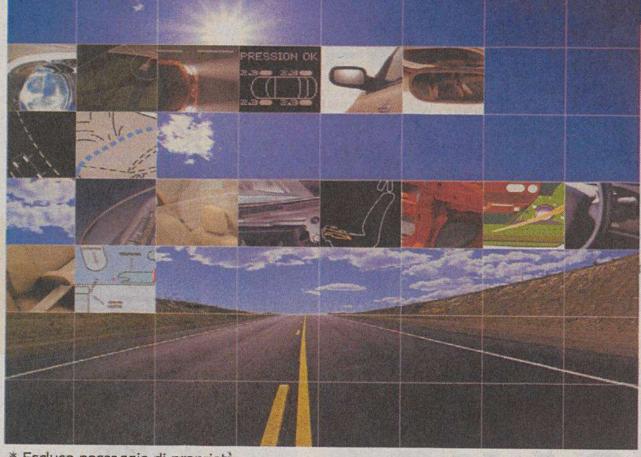
Scegli tranquillo... a tutto il resto ci pensiamo noi !



Nelle nostre 4 sedi, troverete vetture usate di ogni tipo e marca, tutte rigorosamente controllate, ricondizionate e tagliandate con una vasta scelta di vetture aziendali e di Km 0. Siamo certi di consigliarvi ogni forma di finanziamento personalizzata e di darvi una reale garanzia.

Possiamo finanziare l'intero importo della vettura.

Per la vostra tranquillità ... affidatevi alla nostra serietà e professionalità!



* Escluso passaggio di proprietà.



- Trieste Via Flavia, 118 Tel. 040 281212
- Monfalcone (GO) Via A. Boito, 30 Tel. 0481 413030
- Gorizia Via 3ª Armata, 95 Tel. 0481 522211
- Cervignano (UD) Via Aquileia, 108 Tel. 0431 33647

www.progetto3000.com

«Polveriera, no alle moto enduro. Si faccia un parco urbano»

No a una scuola di enduro nell'area della ex Polveriera di via Brigata Casale. Lo ribadiscono i residenti della zona, che si stanno raccogliendo in un comitato al quale hanno già aderito quasi duecento persone.

«Intendiamo resistere all'iniziativa del Motoclub Trieste - spiega Livio Verdi, capofila di coloro che non vogliono essere assordati dai motori delle moto – che sostiene il progetto di recupero dell'area per attivare una scuola di moto enduro. Noi del comitato – aggiunge - non condividiamo la strategia seguita dal motoclub per ottenere la disponibilità dell'area, perché è stata perseguita senza il coinvolgimento dei residenti. Se la loro iniziativa fosse andata a buon fine,

oggi ci troveremmo di fronte al fatto compiuto». I residenti propongono invece un'altra soluzione: destinare la zona a parco urbano, con vista

sul golfo e sulla città. «Il panorama – prosegue Verdi – è di quelli imperdibili e il parco potrebbe diventare una concreta opportunità turistica». I sottoscrittori avanzano anche molti dubbi sulle «recenti pubblicazioni diffuse sull'argomento – scrivono - volte a sensibilizzare l'opinione pubblica sulla valenza sociale della proposta del motoclub e la conseguente soluzione per il recupero dell'area, che a nostro avviso sono tardive, oltre che discutibili, e hanno il sapore di un'azione mediatica da ultima spiaggia, preordinata nei tempi e modi».

nata nei tempi e modi».

La polemica rischia dunque di avvelenarsi.

«Dapprima – rilevano i membri del comitato – si è evidenziata la mancanza di progetti. Ma solo due giorni dopo, con un sospetto tempismo, il Motoclub ha offerto una prima proposta di recu-

Fra le ragioni che hanno spinto i residenti a

reagire, «le inevitabili ricadute negative che andrebbero ad alterare le specificità delle zone prospicienti, sul piano ambientale, viario, olfattivo e paesaggistico, l'inevitabile deprezzamento immobiliare e il netto degrado della qualità della vita dei regidenti. vita dei residenti».

A sostegno del Comitato arriva anche il pare-re dell'ingegner Alberto Guglia, esperto in materia: «La zona oggetto del contendere – scrive in una nota - è censita nel Piano regolatore come U2B, cui corrisponde la definizione di zona di parco urbano, di ampie dimensioni, tale da essere fruito a livello cittadino. Le aree di questo tipo – afferma Guglia - devono essere mantenute e curate con interventi tali da preservare l'ambiente naturale. Al loro interno sono consentite solo iniziative volte ad agevolarne la fruizione, con la creazione di sentieri e punti di sosta».

u. sa.



Un'attrazione da luna park nel piazzale delle Puglie

VALMAURA-CHIARBOLA Trovata la sistemazione per le giostre: occuperanno un'area già stata al centro di polemiche

Il luna park torna vicino alla Risiera

Sluga: «Scelta obbligata ma dal prossimo anno sarà ancora nel piazzale delle Puglie»

Dopo tante polemiche e sopral-luoghi in varie zone della città il Nereo Rocco a Valmaura. ba, è arrivata dopo una lunga se-rie di valutazioni, legate soprat-spettata di questi giorni. luna park ha trovato casa.

Una moto all'ex Polveriera

«La scelta di questo sito è stata praticamente obbligata - ha spiegato l'assessore comunale alla Vigilanza urbana Fulvio Sluga - dopo vari sopralluoghi, infatti, il parcheggio dello stadio Nereo Rocco è risultato l'unico in grado di accogliere il luna park, almeno per quest' anno. Anche se il sito "ufficiale" per questo genere di iniziative è il parcheggio del palazzetto di Chiarbola, infatti, il piazzale delle Puglie presentava problemi di tipo tecnico legati alla sicu-rezza, che la Commissione vigilanza aveva sollevato già lo scorso anno».

Con questa decisione del tutto inaspettata, dunque, gli abitanti della zona di Chiarbola possono finalmente tirare un sospiro di sollievo e considerare vinta, almeno per ora, quella che per mesi è stata la loro battaglia personale.

Già lo scorso anno, infatti, i residenti delle zone limitrofe al parcheggio ponzianino, avevano criticato molto duramente l'arrivo delle giostre a causa dei grossi effetti collaterali che una manifestazione del ge-

La decisione di far tornare il Ad accogliere in via del tutto luna park in quella che per distraordinaria il tanto contestato versi anni è stata la sua sede traparco giochi itinerante, che farà dizionale, poi accantonata per tappa in città come da tradizio- motivi di rispetto nei confronti ne verso metà dicembre, sarà, in- della vicina Risiera di San Sab-

rie di valutazioni, legate soprattutto alla mancanza di altri spazi così grandi (servono almeno 7mila metri quadri per poter ospitare tutte le giostre del luna park) in zone limitrofe al centro



Il luna park nell'area vicina alla Risiera di San Sabba: una scena destinata a ripetersi

residenziale.

manifestazione, qualche settimana fa gli abitanti fico intenso, parcheggi seldella zona avevano poi pre- vaggi. Un disagio destinato sentato al presidente della circoscrizione Silvio Pahor mese. una petizione anti-luna

sottolineati i numerosi disa-Temendo il ritorno della gi legati alla manifestazione: rumori assordanti, trafperaltro a durare quasi un

Il Comune, viste le la-

nere comporta in una zona park, nella quale venivano mentele, aveva da subito cercato una valida alternativa, ma i sopralluoghi, in primis quello al molo IV in Porto Vecchio, non avevano avuto gli esiti sperati, tanto che ormai sembrava inevitabile il ritorno delle giostre in Ponziana. Questo,

spettata di questi giorni.

Se, in questo modo, da una parte si verranno a placare le lamentele dei pon-zianini, dall'altra, però, sembra inevitabile il riac-cendersi delle polemiche legate alla presenza di una manifestazione ludica vicino a un luogo di memoria come la Risiera di San Sabba, monumento nazionale. a poche settimana dalla Giornata della memoria, il momento in cui vengono ricordate le vittime dell'Olo-

A proposito dell'inoppor-tunità del sito, però, Sluga, rassicura: «Quella di Valmaura rappresenta una scelta del tutto straordinaria, dovuta alla concomitanza di varie situazioni, cantieri e difficoltà in altre zone della città, e limitata solo a questo luna park: tutti gli altri spettacoli itineran-ti, infatti, si svolgeranno regolarmente in piazzale delle Puglie».

Dopo la «tregua» di quest' anno, infatti, il luna park dovrebbe tornare nuovamente a Chiarbola già nel 2006: «Fino al prossimo anno avremo tutto il tempo per risolvere i problemi legati alla viabilità e alla sicurezza della zona, - conclude Sluga - rendendola così più adeguata per ospitare questo tipo di manifestazio-

Elisa Lenarduzzi

A CAUSA DI LAVORI

Viene smontata la gru di un cantiere edile: un'operazione complessa

Oggi divieti di sosta in via Cologna

Si è conclusa la prima fase dei lavori del parcheggio che una impresa edile sta realizzando in via Cologna. Il Comune informa che, per lavori di smontag-gio di una delle gru del cantiere e in considerazione della delicatezza tecnica dell'operazione, sono di-sposte, per la giornata di oggi (o, in caso di maltempo, per il primo giorno uti-le successivo), dalle ore 7 alle 17, fino a esecuzione dei lavori stessi, l'istituzione del divieto di sosta e fermata con rimozione per tutti i veicoli su ambo i lati della via di Cologna, nel tratto compreso tra la via Kandler e Pendice dello Scoglietto, nonché il divieto di transito per tutti i ve-icoli in via di Cologna, nel medesimo tratto.

servizio di emergenza.

nelle aree interessate dalmossi d'autorità.



Via Cologna

Come si comprende, smontare nel mezzo della case, una gru alta più di venticinque metri, è un la-voro tutt'altro che facile. Sono previste deroghe solo per i mezzi di trasporto pubblico dell'Act e delle forze dei polizia, nonchè per i mezzi di soccorso del 118 e dei vigili del fuoco in soccorso del 118 e dei vigili del fuoco in soccorso del controlle di mezzi di soccorso del soccorso aprile, durante de una analoga operazione svoltasi in via Rittmeyer, una gru stradale da 50 tonnellate e quattro assi, era finita ruote all'aria a causa dello sbilanciamento I veicoli lasciati in sosta del carico fissato al suo gancio. Stava smontando l'operazione, saranno ri- una gru da cantiere noleg-

giata dall'impresa edile

«Abita srl» di via Torre-bianca 43. Il braccio di questa gru, peso prossimo alle sei tonnellate era «imbragato» con un cavo d'acciaio. Arrivato a due metri dal suolo il gancio ha iniziato a oscillare assieme ai cavi. La vibrazione si è trasmessa alla gru gommata e in un attimo; nonostante gli stabilizzatori fossero regolarmente posi-zionati, il pesante mezzo si è rovesciato. Il manovratore è uscito illeso mentre ne hanno fatto le spese sei automobili in sosta, schiacciate dall'immenso braccio precipitato al suolo.

La vicenda di via Rittmeyer ha anche un secondo aspetto. Secondo i vigili urbani i lavori di smontaggio della gru da cantiere non dovevano iniziare pri-ma delle 11.30. «L'ordinanza del Comune era Chiara e la ditta era informata de-

l'operazione smontaggio era iniziata con grande anticipo. La chiamata di soccorso era arrivata al centralino dei pompieri alle 11.09. Almeno 21 minuti prima di quanto previsto dall'autorizzazione comunale.

BORGO SAN SERGIO Bilancio della struttura in via Grego

è già un punto di riferimento

go San Sergio, in quanto punto di riferimento per i residenti, funziona e ha contribuito ad un miglioramento della qualità della vita nella resultatione della cooperativa sociale re della cooperativa sociale

l'Azienda sanitaria impegnati quotidianamente all'interno della se-de Habitat di via Antonio Grego 48, nelle cosiddette «case dei puffi», a cui gli abitanti possono rivolgersi per segnalare eventuali problemi, porgere domande in ambito assistenziale, sanitario ed abitativo, ma anche partecipare a momen-ti di aggregazione. Obiettivo del

progetto, nato nel 1998 da un accordo tra Ater (allora Iacp), Comune e Azienda sanitaria

locale è impiegare risorse comuni per la progettazione e di attività che creino una comunità più solidale e coesa, una rete efficiente a sostegno dei cittadini e dei loro bi-

Quella di via Grego 48, inaugurata nello scorso settembre, è una delle cinque sedi Habitat presenti in città (le altre si trovano a Valmaura, Gretta, Rozzol Mela-

«Il Portierato sociale di Bor- ra e Ponziana), tutte collocazona». Ne sono convinti gli Lavoratori uniti Franco Ba-operatori delle cooperative saglia -. Inizialmente le persociali e i referenti del- sone erano un po' titubanti



Un momento dell'inaugurazione della sede

tempo per conoscerci, ma realizzazione di strutture e ora ci considerano un punto di riferimento. Io mi occupo da anni delle questioni relative alla manutenzione dell'area – spiega –, ma ora che possiamo disporre di questo locale, tutto si risolve in maniera più semplice e veloce. Prima che nascesse il Portierato era difficile per gli abitanti entrare in contatto con le istituzioni e far sentire la

propria voce, ma adesso le persone si rivolgono a noi per segnalare qualsiasi tipo di problema, di cui informia-mo le autorità competenti. Purtroppo ci sono dei problemi che persistono - spiega Franco Pollanz -, come l'insufficiente pulizia di alcune

aree verdi, intorno al caseggiato, o la mancata asfaltatura di una parte del parco giochi che si trova sul retro, ma la situazione è comunque migliora-ta negli ultimi an-

Oltre a fornire informazioni, gli operatori del Portierato si occupano anche dell'organizzazione di numerose attività pomeridiane, tra cui corsi di ginnastica e proiezioni cinematografiche, ma anche di semplici momenti di aggre-

zazione tra i residenti, che hanno la possibilità di trascorrere qualche ora in compagnia. «Il nostro ruolo è quello di dare nuove risposte ai bisogni della comunità - afferma Martina Gojca, dell'Azienda sanitaria -, fare da tramite con le istituzioni, per facilitare l'accesso ai servizi, soprattutto per le persone anziane, che sono le più numerose».

MONTEBELLO Secondo i residenti il problema della mancanza di parcheggi è secondario rispetto al tornaconto economico Portierato sociale, in due mesi «La Fiera deve restare in piazzale De Gasperi»

I negozianti: «Affari d'oro quando il comprensorio ospita manifestazioni»

lo le manifestazioni ospitate dentro la Fiera sono un vero toccasana: magari ce ne fossero ogni giorno». Dopo la chiusura degli stand della fiera «Tra un mese...è Nata-le» e a pochi giorni dall'arri-vo di quella di San Nicolò nel comprensorio di Monte-bello, i commercianti ed esercenti della zona sono quesi tutti concordi pell'afquasi tutti concordi nell'af-fermare che la presenza del-la Fiera non fa che portare vantaggi economici in un rione che solitamente, fatta eccezione per le corse all'Ippodromo, non offre grandi prospettive, essendo un po' defilato rispetto al più vita-

«Per l'economia di Montebel-

le centro città. Una risorsa che, in un futuro ancora imprecisato, il quartiere rischia di perdere, dal momento che tra i vari progetti relativi al Porto Vecchio spicca proprio quel-lo di trasferire sul fronte mare il complesso espositi-vo cittadino. Un'ipotesi, questa, che certamente toglierebbe respiro all'economia della zona, per la quale queste manifestazioni costituiscono una buona occasione

di guadagno extra. «Nei giorni in cui la Fiera ospita i vari stand, come quelli natalizi dei giorni scorsi, gli affari vanno decisamente meglio - racconta Cristiana Rosa, titolare di un bar nelle vicinanze del complesso presieduto da Elisa Coloni | Fulvio Bronzi - l'incremento commercianti credo che an- stazioni come questa tutti i stand non ci sono solo i ge-



Uno stand della Fiera preso d'assalto durante la recente mostra sui regali di Natale

ra attorno al 50 per cento. Oltre alle tante persone che vengono a visitare gli stand, re o bere negli esercizi pubblici esterni come il nostro e quindi non possiamo che vedere questo tipo di iniziative in modo più che positi-

«Oltre ai vantaggi per noi

delle vendite, infatti, si aggi- che per gli stessi cittadini sia più piacevole visitare le bancarelle qui in Fiera spiega Bruna Godnic, titolasono anche gli stessi esposi- re assieme al figlio di un altori che vengono a mangia- tro bar della zona - rispetto al Viale, infatti, qui è più facile trovare parcheggio e, inoltre, non c'è da preoccuparsi per il freddo o la pioggia, visto che le merci vengono esposte al chiuso».

«Magari ci fossero manife-

giorni - commenta il titolare di una gelateria della zona soprattutto domenica, infatti, abbiamo registrato un incremento delle vendite. Queste iniziative, poi, non portano grandi disagi: anche per quanto riguarda i parcheggi, infatti, non ho sentito nessuno lamentarsi».

A beneficiare del grande afflusso di gente che accorre a Montebello per visitare gli

stori dei pubblici esercizi, ma anche negozi ed edicole: «Basterebbe fare un'esposizione al mese per far lavorare tutti quanti - commenta
Cristian, edicolante - domenica le vendite sono quasi
raddoppiate, tanto che alcuni giornali hanno registrato
il tutto oscurito Inoltro i no il tutto esaurito. Inoltre i negozi che solitamente rimangono chiusi, con l'arrivo di gente dalle altre parti della città sono anche più stimola-ti a rimanere aperti».

Se i vantaggi legati alle manifestazioni nella Fiera sono sotto gli occhi di tutti, non va però dimenticato il rovescio della medaglia: la presenza di tante persone, infatti, comporta inevitabil-mente anche un aumento del traffico e mancanza di parcheggi. Per ora, comunque, non sono arrivate gros-se lamentele: l'apertura di diversi posti macchina all'interno del comprensorio fieristico e le dimensioni ridotte di «Tra un mese...è Natale» hanno, infatti, limitato danni solo ai momenti di maggior affluenza. La situazione rischia invece di diventare più problematica con l'arrivo delle bancarelle di San Nicolò. «L'ideale sarebbe aprire piazzale De Gasperi come in passato - suggerisce uno dei residenti che sceglie l'anonimato - comunque ad avere i maggiori problemi saranno i visitatori: noi conosciamo la zona e siamo facilitati».

e.le.

MUGGIA Gli alloggi restaurati di via Puccini 3, oggi disabitati, verranno concessi in affitto temporaneo o gratuitamente

Case del Comune per cittadini disagiati

Lo ha deciso il Consiglio. In discussione anche i 300 mila euro da pagare a Amt

A MUGGIA

Siti delle antenne: nuovo regolamento

MUGGIA Il Comune di Muggia presto avrà un suo piano per la localizzazione delle antenne per la telefonia mobile. Lo prevede una legge regionale del 2004, che è stata applicata lunedì scorso in consiglio comunale, approvando gli indirizzi per la formazione del piano

«Il problema dell'inquinamento elettromagnetico è sempre molto sentito da questa amministrazione - ha spiegato il sindaco Gasperini -. Ora creiamo lo strumento di pianificazione per individuare le aree. Dopo vari incontri in Provincia sono state concordate le lineeguida tra i vari Comuni per risolvere la situazione, e la Regione ha così potuto elaborare la legge. Ora daremo incarico a un professionista per redigere il piano vero e proprio».

La redazione del piano costerà al Comune 25 mila euro, stanziati proprio lunedì con gli assestamenti di bilancio. Si tratta per ora, come detto, di indirizzi, che però pongono già alcuni paletti pre-cisi sull'instal-

lazione di nuove antenne. Vediamo principali.

Come già previsto da altri regolamenti, non si possono installare impianti su edifici quali scuole, istituti per l'infanzia o per gli anziani. Non dovrà essere intaccata la percezione visiva del patrimonio edili-

Antenne sui tetti zio e di quello paesaggistico. L'inserimento degli impianti nell'ambiente do-vrà essere fatto tramite mascheramen-

Nel calcolare le posizioni, poi, si dovrà tener conto anche dei volumi edificabili futuri, oltre a quelli già esistenti. Saranno messi a disposizione per l'installazione anche gli immobili di proprietà comunale e saranno incentivate le collaborazioni tra operatori per la

condivisione di siti. Oltre agli indirizzi è stata istituita anche la Commissione consultiva, che dovrà valutare il piano, una volta redat-

Costi di Caliterna, maggioranza quasi battuta raneo, o anche gratuitamente».

MUGGIA A Muggia, gli alloggi di corso Puccini 3, di proprietà del Comune, ora disabitati, saranno messi a disposizione di chi ha particolari situazioni di emergenza abitativa. Lo ha deciso il consiglio comunale lunedì scorso, in una seduta che ha avuto però come tema principale il discusso accordo tra Comune e Amt, che è passato con un voto frammentato, ai limiti della boc-

stato oggetto di alcuni lavori di ristrutturazione (per le sue cattive condizioni negli anni scorsi sembrava che il Comune volesse

Muggia, gli alloggi di corso Puccini 3, di proprietà del Comune, ora disabitati, saranno messi a disposizione di chi ha particolari situazioni di emergenza abitativa. Lo ha deciso il consiglio comunale lunedì scorso, in una seduta che ha avuto però come tema principale il discusso accordo tra Comune e Amt, che è passato con un voto frammentato, ai limiti della bocciatura.

L'immobile di corso Puccini è stato l'accordo tra Comune e Amt per chiudere le relative pendenze dopo l'anno di gestione dei parcheggi a pagamento. Il Comune ora pagherà quasi 323 mila euro per acquisire gli impianti di automazione, l'Amt 40 mila euro di canoni pregressi. «Nel valutare se adire o meno le vie legali, viste le riconosciute inadempienze della società, si è preferito, nell'interesse del Comune, raggiungere un compromesso soddisfacente», così l'assessore Edoardo Costanzo (An). Andrea Mariucci (Cittazo (An). Andrea Mariucci (Cittadini) ha proposto una riduzione del 30 per cento del costo per le automazioni («gli acquisti non erano stati concordati»), ma an-che la restituzione dei soldi incadisfarsene). Il sindaco Gasperini lunedì ha spiegato: «Ora gli alloggi sono nuovamente abitabili, e abbiamo pensato di metterli a dila società con le multiporte di control del costo per tento del costo per disposizione di chi vive situazio- te, («previste solo nel secondo ni di disagio. O in affitto tempo- contratto, mai firmato», ha det- sata. to). Il diessino Moreno Valentich

Ma a tenere banco è stato l'ac-ordo tra Comune e Amt per stione è sbagliata e non è emendabile. Che la maggioranza si assuma le sue responsabilità». To-ni analoghi da Gianmarco Scar-pa (Ulivo): «Chi ha sbagliato in questa situazione deve avere la coerenza di dimettersi. L'accordo, poi, non è proprio così equo».
Perplessità anche in maggioranza. Dario Grison (Lpm) si è soffermato su un articolo dell'accordo: «E' falso che gli impianti acquisiti dal Comune valgono 323 mila euro. Sono state inserite anche riparazioni e consulenze».

Il voto: nove a favore (maggioranza), sette contrari (opposizio-ni), e due consiglieri della Lista per Muggia usciti dall'aula. Il terzo, il presidente Millo, si è astenuto. Se avessero votato con-tro, la delibera non sarebbe pas-

Sergio Rebelli

DUINO AURISINA L'approvazione slitterà probabilmente al 2006 insieme alla Variante agricola

Villaggio del Pescatore, il progetto è in ritardo

Consiglio il 28 dicembre: anche il nome sloveno delle frazioni rischia il rinvio

Il piano «dei dinosauri» è in fase di correzione nello studio dei progettisti veneziani dove il sindaco Ret andrà il 13 dicembre: si integrano le opposizioni

DUINO AURISINA Un unico consizione della Variante al piaglio comunale, il 28 dicembre, con un ordine del giorno ancora in formato bozza. Ieri la Giunta comunale di Duino Aurisina si è incontra-ta per fissare i dettagli dell' ultima assemblea dell'anno, i cui temi, in teoria, dovrebbero essere strategici per il futuro del comune, e rispondere agli impegni che l[†]am-ministrazione si è presa da molti mesi con i cittadini.

Al momento, però, l'ordine del giorno è solo ancora una bozza: di certo si sa che si voterà il bilancio preventivo (di cui si è discusso ieri, e sul quale vi è l'accordo della maggioranza), votazione dovuta se il Comune vuole non ricadere nella casistica dell' esercizio provvisorio, che compete alle amministrazioni che non riescono ad appro-vare il preventivo entro la fine dell'anno. Superato questo scoglio, invece, non vi è no in cui il sindaco andrà a

no regolatore del Villaggio del Pescatore, in ritardo di un mese sulla tabella di marcia teorica che il sindaco si era dato quest'estate.

lavoro di votazione in consiglio comunale di tutte le osservazioni e opposizioni al piano particolareggiato, che ha occupato ben due sedute per un totale di più di otto ore di analisi. In questi giorni il documento si trova nuovamente in mano ai progettisti dello Iuav, gli architetti di Venezia che hanno autori del documento, che stanno completando il complesso lavoro di coordinamento tra il testo originario e le osservazioni, opposizioni e prescrizioni accolte dal consiglio su proposta, rispettivamente, di cittadini e Regione.

Solo il 13 dicembre – gior-

con gli architetti – verranno sciolte le riserve sull'ingres-so o meno dell'approvazione del piano particolareggiato nell'ordine del giorno. Se non ci saranno i tempi tecnici per avere un documento completo, definitivo e coordinato, l'approvazione slitterà al 2006.

Andrà quasi sicuramente 'A «pesare» sui tempi, in all'anno prossimo l'approva-particolare, c'è stato il lungo zione della sospirata, attesa e ritardata Variante agricola, la 22, attualmente ferma - come ha spiegato ieri il sindaco - sull'analisi di una serie di modifiche richieste dalle associazioni degli agricoltori. Ma tra i temi ancora da inserire all'ordine del giorno figura anche la modifica allo statuto relativa alla dicitura in sloveno delle frazioni del Villaggio del Pescatore e di Borgo San Mauro. Mentre si scopre, chiedendo semplicemente in giro, che pochissi-me persone della minoranza conoscono il nome in sloveno delle due frazioni, che vengono di solito «chiamate» in italiano (per la cronaca in sloveno Ribisko Naselje per Vilcertezza ancora sull'approva- Venezia, per un incontro laggio del Pescatore, e Na- terminante. Starà ai capi-



Barche ormeggiate sulla costa del Villaggio del Pescatore

selje Sv.Maura per Borgo gruppo, in una riunione in San Mauro). An preme per una discussione a dicembre, l'opposizione preferirebbe non trattare più il problema, e quindi la patata bollente resta in mano ai consiglieri di Forza Italia e Lista 2002, il cui giudizio sarà de-

programma la settimana prossima, decidere; probabile invece che nella seduta del 28 si votino altre modifiche allo statuto, adeguamenti resisi necessari a seguito dell'approvazione di alcune leggi regionali.

Francesca Capodanno

IN BREVE

All'Auditorium di Gorisia

Il Collegio di Duino inaugura oggi l'anno accademico

DUINO AURISINA Si inaugura oggi all'Auditorium di Gorizia l'anno accademico del Collegio del Mondo unito di Duino. Per la cerimonia quest'anno l'istituto che ospita 200 ragazzi di tutto il mondo ha scelto una sede vicina. Ma lo spirito della giornata sarà ben diverso almeno per gli amministratori, visto che il governo, con una legge apposita proposta da Ettore Rosato e appoggiata da tutti i parlamentari triestini, ha ripristinato il finanziamento statale che permette al Collegio di sopravvivere. Un augurio speciale alla struttura nel giorno dell'inaugurazione arriva proprio da Rosato, che definisce la scuola «un esempio di convivenza e di conoscenza di cui Trieste può ben vantarsi». DUINO AURISINA Si inaugura oggi all'Audi-

Due scuole in Sri Lanka pagate da Spes e Provincia

Due scuole, di cui la seconda è stata ultimata in questi giorni, sono state realizzate a Batticaloa, nello Sri Lanka colpito dallo tsunami lo scorso dicembre, dall'associazione Spes onlus (Solidarietà per l'educazione allo sviluppo) con il contributo della Provincia di Trieste. «Un esempio di come i progetti possano essere facilmente realizzati quando c'è la volontà e la serietà di aiutare chi è in difficoltà» ha affermato con soddisfazione difficoltà» ha affermato con soddisfazio-ne il presidente della Provincia, Fabio Scoccimarro.

Autobus con conducente: autorizzazioni entro il 5

Noleggio di autobus con conducente: la Regione ha trasferito alla Provincia le funzioni di rilascio e rinnovo delle autorizzazioni alle aziende con sede sul suo territorio. Chi ha una licenza rilasciata dal Comune deve rifare domanda alla Provincia entro 90 giorni dall'approvazione della legge regionale (18 agosto 2005). I termini scadono il 5 dicembre. Le domande, in carta legale, vanno consegnate all'Ufficio protocollo o spedite per posta. Informazioni alla Funzione trasporti di via Sant'Anastasio 3, tel. 040.3798531.

Sentenza del Tar sulla Baia Il Wwf: «Incomprensibile»

«Incomprensibili» definisce il Wwf con Italia Nostra le motivazioni con cui il Tar ha respinto il loro ultimo ricorso contro l'autorizzazione paesaggistica e la concessione edilizia per il modellamento della cava di Sistiana. Una precedente sentenza aveva invece dato ragione agli ambientalisti. I quali esprimono anche «sconcer-to» perché non è stato loro riconosciuto di dover essere informati sull'avvio dell'iter edilizio e aggiungono: «Se la pietra scava-ta va al Mose di Venezia, è provato: quella è una vera e propria cava».

Il sindaco modifica le deleghe e dà battaglia sulla Val Rosandra

Un giro di poltrone a San Dorligo col debutto di Pari opportunità

ne deleghe all'interno della giunta del Comune di San Dorligo. Ieri l'altro in consiglio comunale il sindaco Fulvia Premolin ha ufficializzato la nuova distribuziosessore diessino

Antonio Ghersinic, subentrato al dimissionario Sandy Klun. «Con l'occasio-

ne della nuova nomina, ho voluto un po' rivedere l'assegnazione delle deleghe, accorpandone alcune», dice Premolin. Così, in base alla nuova distribuzione, il vicesindaco Maurizio Sigoni (Prc) mantiene l'Assistenza e la Protezione civile, ma ottiene in più

era delega del sin-(Ds) resta l'Istruzione e si merito al personale. aggiunge Mobilità e infra-

giunto l'Ambiente.

SAN DORLIGO Cambiano alcu- precedenti, un nuovo incari- no regolatore intesa a perco: le Pari opportunità. mettere la realizzazione Una delega nuova per San Dorligo. Infine, a Igor Tul (Ds), oltre a Bilancio, Servi-zi esterni e Patrimonio, va sta perplessità il nuovo reanche il Personale (già delne delle competenze, acco- la Stravisi). Un passaggio gliendo anche il nuovo as- di consegne che, precisa



l'Urbanistica, che Una seduta del consiglio comunale di San Dorligo

daco. Al neoassessore Anto- Premolin, non ha alcun lenio Ghersinic (Ds) vanno le game con le polemiche tra Attività produttive e lo il dimissionario Klun e la Sport. Ad Alenka Vazzi stessa Stravisi proprio in

Nella seduta di lunedì strutture. A Laura Stravisi del consiglio è stata inoltre (assessore esterno) riman- attivata la diversificazione gono i Lavori pubblici e i delle rette dell'asilo sulla Progetti europei, e viene ag- base delle fasce Isee, finora presentare delle osservazionon applicate. Inoltre è sta- ni e modifiche al testo. E Per Tatiana Turco (Prc), ta approvata un'integrazio- quindi ne parleremo». invece, oltre alle deleghe ne alla variante 21 del pia-

dell'acquedotto agricolo sotto Monte d'Oro.

golamento regionale per la Riserva naturale della Val Rosandra. Solo ieri i Verdi regiona-

li avevano gridato allo scandalo, laddove il regolamento permette il transito in alcune strade della riserva di auto con a bordo armi da caccia, seppur scari-che, e selvaggina: «Vìola le leggi nazionali in materia». Il consigliere dei Verdi a San Dorligo, Moira Fontanot, sta predisponendo un'interpellanza in me-

L'argomento è all'attenzione del sindaco Premolin: «Non sia-

mo mai stati interpellati per quel regolamento. Lo abbiamo visto una volta finito. La questione del trasporto delle armi non è chiara. Ci è stato assicurato però che sarà possibile

Compro e scambio orologi e gioielli OROLOGERIA



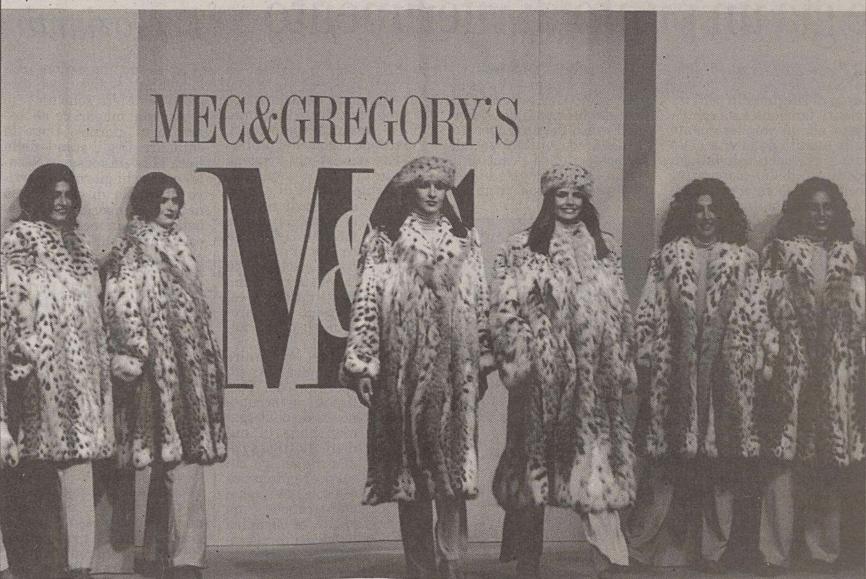
TRIESTE Via Giulia 17 tel. 040/358971 È gradita la prenotazione telefonica www.istitutoacusticopontoni.it info@istitutoacusticopontoni.it



/ia San Nicolò 36 - 1° pian

dal Martedì al Venerdì

LE PELLICCERIE MEC & GREGORY'S



COMUNICANO

CHE È PRONTA LA NUOVA COLLEZIONE

DI PELLICCE PREGIATE E D'ALTA MODA PREZZI MOLTO CONVENIENTI

MEC & GREGORY'S TRIESTE VIA DANTE 3



Indirizzi e-mail: agenda@ilpiccolo.it

segnalazioni@ilpiccolo.it

di Francesco Carrara



Milena Modugno, innamorata del mare fin da bambina

Una bionda triestina al comando di una flotta di rimorchiatori

di tradizioni oggi, purtrop- vi da crociera. Apprezza copo, in decadenza... A 13 an-sì, nelle migliori condizioni, ni ho detto agli esperti di il gusto dell'andar per maglio fare il capitano!».

dugno, classe 1967, capelli lunghi e biondissimi, classica bellezza triestina, deter- vi di famiglia è costretta a minatissima, fin dalla più tenera età, a solcare le on- competenze acquisite le si de, vincendo resistenze familiari e quelle più corporative, dell'Istituto Nautico to diverso. Su invito della di Trieste. Nella prima me- Ocean s.r.l. diventa capitatà degli anni '80, in quella no d'armamento, responsascuola la presenza femmini- bile del personale e della le era ancora molto esigua. movimentazione dei rimor-In prima superiore le ragaz- chiatori. ze erano quattro, in terza Un lavoro di grande reallieve del Nautico sono 35. Dopo la maturità l'ostracismo messo in atto, nei suoi confronti, da varie compagnie di navigazione la induce ad iscriversi alla facoltà di Scienze Politiche, indirizzo diplomatico, per compenspazi liberi da esplorare.

Poi, a pochi passi dalla laurea, un ingaggio improvviso la riporta in mare; nel corso del 1991-'92 effettua, come cadetto, un duro tirocinio, a bordo dei traghetti per passeggeri e merci della Società Adriatica, vive in prima persona, l'emergenza albanese. Diciotto mesi intensissimi, che affronta con coraggio e serenità, occupandosi di tanti casi umani. Dopo aver conquistato il patentino di terzo re dei sostituti. Le rotte dei ufficiale, la Modugno com- nostri rimorchiatori sono in

l'ho nel sangue, forse mi tacontainer del Lloyd Trieproviene proprio da questa stino, finché, come primo città, così ricca di storia e ufficiale guida lussuose naorientamento scolastico: Vo- re a tutte le latitudini, gratificata dalla stima dei col-Così esordisce Milena Mo- leghi e dei passeggeri, anche illustri.

Nel 2000 per gravi motisbarcare, ma grazie alle presenta l'occasione di mettersi alla prova in un ambi-

una sola: lei. Quest'anno le sponsabilità, che non dà ad una certa tipologia di latregua e che lei svolge con passione: «Devo essere sempre reperibile, perché le navi arrivano ogni giorno, di mattina, di sera, il sabato, la domenica; le agenzie, gli armatori ed i piloti la contattano. Se un nostro rimorsare, almeno in parte, il chiatore lavora con una suo irrefrenabile bisogno di chiatta che sta facendo un traino da Monfalcone in Sardegna, mi chiama ogni giorno per darmi la posizione e far sapere come va. Anche i rimorchiatori si muovono tutti i giorni della settimana... Il mio non è di si-

curo un lavoro d'ufficio». Come responsabile del personale deve risolvere i problemi degli equipaggi. «Mi chiamano per vari motivi, tecnici e non: può spezzarsi un cavo, può farsi male qualcuno... Io devo trovapie lunghi viaggi transocea- Adriatico o nel Mediterra-

«La passione per il mare ce nici a bordo delle navi por- neo. Abbiamo svolto delle attività alle Baleari; quando dobbiamo effettuare il traino delle gabbie per la pesca dei tonni ci spingiamo verso la Libia o la Tunisia. Lavorando per la Saipem, che si occupa di piattaforme o posa di tubi sottomarini, manderemo, probabilmente, i nostri mezzi in Egitto. Ne abbiamo mandato uno anche in Russia, at-

traverso i Dardanelli».

Il capitano Modugno ci spiega come funzionano le chiamate e quali sono i compiti e le tipologie dei rimorchiatori, che lei affida, di volta in volta, ai vari equipaggi. «Se serve un traino, i vari broker chiamano le compagnie per sapere se dispongono di mezzi idonei voro. Viene scelta la più adatta e la più competitiva. I nostri rimorchiatori girano abbastanza; un discorso a parte riguarda quelli portuali. Due di questi fanno base a Monfalcone, uno a Porto Nogaro. Ci sono poi i rimorchiatori portuali di Trieste e di Capodistria e quelli che operano prevalentemente al di fuori delle aree portuali. Con questa nuova attività, Milena è riuscita a ricomporre, nel segno della reciproca stima ed armonia, il rapporto conflittuale con l'universo maschile, che ha costellato di ostacoli le sue prime esperienze lavorative. Oggi i miei rapporti con gli equipaggi sono ottimi, così come lo è il loro livello professionale. Poco tempo fa la Capitaneria di Porto si è complimentata con noi».



Milena Modugno, responsabile della movimentazione dei rimorchiatori: una vera passione per il mare

La comunità triestina spera in una piena integrazione con la popolazione locale

«Festa della bandiera» per gli albanesi

Concerti, spettacoli con balli e musica folcloristica albanese. proiezioni di film e mostre, ma anche tavole rotonde e convegni sull'integrazione a Trieste e sulla situazione sociale e politica

dell'Albania di oggi. È il sogno nel cassetto della comunità albanese di Trieste, che ha celebrato la festa nazionale dell'Albania, chiamata anche la «Festa della bandiera», il 28 novembre, il giorno che ha segnato l'indipendenza definiti-va del paese dall'Impero ottomano dopo cinque secoli d' occupa-

Per il momento però gli albanesi di Trieste si accontentano do celebrare la festa con... pizza e birra. «Speriamo l'anno prossi-mo di riuscire a fare qualcosa di più», dice fiduciosa l'Associazione degli Albanesi di Trieste, che domenica ha riunito alcuni giorno in cui non si lavora, quin- estini e rappresentanti di altre



di ne abbiamo approfittato per organizzare un pranzo comune, in occasione della nostra festa nazionale», spiega Tari Xhaferr, presidente dell'Associazione nata in città nel 2000.

dei suoi membri in una pizzeria «da Gretta» sono stati invitati cittadina, gestita da un loro con- albanesi, kosovari, macedoni nazionale. «Questo è l'unico d'origine albanese ma anche tri-

va Consulta Comunale degli Immigrati di Trieste. «L'idea è di condividere sem-

plicemente insieme questi mo-menti di felicità, ma anche di nostalgia di casa», aggiunge il presidente della Comunità, padre di 4 figli, che durante la settimana lavora come operaio in Ferriera e nel weekend si esibisce davanti agli amici come cantante amatoriale.

Tari sogna di creare un «pon-te» tra la città che l'ha accolto sette anni fa e la sua terra: «Vorrei ricordare che magari un singolo albanese che trasgredisce la legge si guadagna le pri-me pagine dei giornali, ma altri operai albanesi che lavorano onestamente non fanno purtroppo notizia. E per questo che vorremo farci conoscere meglio». Secondo le stime dell'Associazio-Tari racconta che al pranzo ne, la comunità albanese cittadina stima circa 2500 persone, tra albanesi, kosovari e macedo-

CALENDARIO IL SOLE: 7.24 sorge alle 16.23 tramonta alle LA LUNA: 6.08 si leva alle cala alle 48.a settimana dell'anno; 332 giorni trascorsi, ne rimangono 31. IL SANTO San Andrea IL PROVERBIO Onore e profitto non vanno a braccetto. L'ARIA CHE TIRA Frazione Pm, delle Polveri sottili (max 50 µg/m³) Piazza Libertà µg/m³ Via Carpineto μg/m³ 14 Via Pitacco μg/m³ 17 Via Svevo µg/m³ Via Tor Bandena µg/m³ Muggia μg/m³ Ossido di carbonio CO mg/m³ (massime concentrazioni medie orarie sulle otto ore, max 10 mg/m³) Piazza Libertà Via Battisti 2,7 Piazza Vico 2,3 Via Carpineto 1,0 g/m³ Monte S. Pantaleone 0,7 Via Pitacco 1,0 Via Svevo

■ CINQUANT'ANNI FA

Via Tor Bandena

San Sabba

30 novembre 1955

➤ Il presidente del Tennis Club Triestino, dott. Enzo Bassani, ha dato notizia che lo Stato si è assunto l'onere per la costruzione dei campi tennistici al Cacciatore, in forza della legge dei danni causati da eventi bellici. Secondo il previsto progetto, i campi saranno ricostruiti non già in terra battuta, ma probabilmente in bitulastex.

➤ Molto intensa l'attività della prosa, in questi ultimi tempi, alla sede di Trieste della Rai. In particolare, per la consueta trasmissione del giovedì sera, sono previste per il mese di dicembre due partecipazioni straordinarie: di Renzo Ricci la prima e di Eduardo De Filippo il giorno 22.

Roberto Gruden

I NEGOZI DI TRIESTE

È stato il primo negozio del genere in città, aperto da De Meio nel 1959. Ora lo gestisce il figlio

«Natura viva», animali ma soprattutto pesci

Nessuna vendita di cuccioli: «Le importazioni dall'Est creano troppi problemi»



Gian Marco De Meio e la moglie Egle (Foto Bruni)

gli e mangimi di tutte le marche e qualità.

bero e lo conferma il fatto alto». che la sua vera professione era quella del giornalista. zio di Viale XX settembre Stufo del suo sicuro impie- si è scelto di non trattare go alla Rai, abbandonò tutto per mettersi in proprio gatto. Spiega il proprietadapprima con un alleva- rio: «Sino a una decina di mento di trote a San Gio- anni fa si riuscivano ad acvanni del Timavo e poi appunto soddisfando la sua levatori italiani a prezzi passione per gli animali contenuti, ma oggi è imposcon l'attività di via Milano. Nel 1963 trasferì la fiorente attività in un negozio nel Viale accanto al cinema Nazionale e successiva- zie sufficienti su troppi mente in quello sempre in punti. Così ho rinunciato a Viale posto nei pressi della vendere cuccioli. Infatti le Standa.

Tanti pesciolini colorati e Gian Marco De Meio: «Sopersino il salvagente per il no subentrato a mio padre cane che ama andare in nel 1967.... lui purtroppo barca con il suo padrone non c'è più da qualche me-«lupo di mare» e poi la fon- se. Nel negozio mi aiuta tanella per l'acqua fresca mia moglie Egle con alcuni del gatto, nonchè una mi- dipendenti». Il negozio ha riade di cappottini, guinza- un buon giro di clienti, sia per la zona assai favorevole che per l'ampia scelta di Tutto ciò e altro ancora articoli a disposizione. Consi può trovare nei fornitis- tinua Gian Marco: «A Triesimi scaffali di «Natura vi- ste esiste una grande pasva», che è stato il primo ne- sione per gli animali e per gozio per animali ad apri- il loro benessere. Il mio è re i battenti a Trieste. Si un settore che però ha una era nel 1959 quando Roma- concorrenza agguerrita, no De Meio diede vita alla che non sempre è sufficiensua prima «Natura viva», temente professionale. Lo posta allora in via Milano. dimostra il fatto che nel Romano ero uno spirito li- settore il turn over è assai

Da diversi anni nel negocuccioli, nè di cane nè di quistare dei cuccioli da aisibile. Mentre gli animali provenienti da allevamenti esteri, o meglio dell'Est Europa, non danno garanimportazioni dall'Est crea-Dice il figlio e attuale no un sacco di problemi proprietario dell'azienda, per i sistemi usati soprat-

tutto dagli autotrasportatori specializzati, i cosiddetti "cagnari". Questi trasportatori per riuscire a fare il "pieno" del camion debbono viaggiare da un allevamento all'altro, così gli animali stanno giorni e giorni chiusi nel camion, con il risultato che giungono spesso spauriti e stressati».

Ma la vera specializzazione di «Natura viva» è l'acquofilia, con in vendita una grande quantità di acquari e pesci di tutti i tipi. De Meio nel 1977 è stato il primo esperto del settore a riprodurre in Europa il temibile piraña. Tra le specie in vendita, oltre ovviamente ai piraña, ci sono an-che dei bellissimi «Pomacantus imperator», un pesce tropicale abbastanza raro, e «l'Orifiamma». Si tratta di un'evoluzione del pesce rosso creata dai giapponesi ancora tre secoli fa.

Gian Marco De Meio. che tra le sue passioni ha la geologia, è anche ovviamente un appassionato cultore dell'ambiente marino. Egli, tra l'altro, assieme al presidente camerale Antonio Paoletti sta portando avanti il progetto del Parco marino di cui è anche membro del comitato scien-

Daria Camillucci



per le "Ore della

(fisso o cellulare).

IL PICCOLO

essere inviati in redazione via fax (040/3733209 o 040/3733290) **ALMENO TRE GIORNI PRIMA**

della pubblicazione. Devono essere battuti a macchina, firmati, e devono avere sempre un recapito telefonico

Non si garantisce la pubblicazione.

Università terza età Dobrina e Auser: le lezioni di oggi

UNIVERSITÀ DOBRINA Via Lazzaretto Vecchio 10; ingresso aule: via Corti 1/1, tel. 040/311312, 040/305274, fax

040/3226624. Aula A:, 9.30-12, Fregonese, Pianoforte – I e III corso; aula B, te — I e III corso; aula B, 9-10.50, Sanchez, Lingua spagnola: II corso; aula C: 9-11, Fabbro e Crevatin, Pittura su seta, stoffa e patchwork; aula D, 9-12, Zurzolo, Comici; aula 16, 9-11, Gentile, Disegno in china; aula Razore, 10-11.50, Schneiller, Lingua tedesca: II corso; aula A, 15.30-16.20, Della Torre Valsassina, I tipi caratteriali secondo Alexander Lowen; aula A, 16.35-17.25, Princivalli, Nel mondo dei frattali: arte e natura; aula frattali: arte e natura; aula A, 17.40-18.30, Blasco, Guida all'ascolto e alla comprensione della musica classica; aula B, 15.30-16.20, Luser, L'umanesimo itaiano; aula B, 16.30-18.30, Deola, Lingua inglese: I corso; aula C, 15.45-17.40, Colini, Recitazione dialettale; aula C, 17.40-18.30, Mannino, I cambiamenti della nostra società giorno dopo giorno; aula Razore, 16.35-17.25, Perini, Origine e struttura della fiaba. Sezione di Muggia. Sala Millo, 8.30-10, Brugnoli, Lingua inglese: I e II corso; sala

Millo, 10.10-12, brugnoli: Lingua inglese: III corso. UNIVERSITÀ AUSER Largo Barriera Vecchia 15, IV piano; tel. fax 040/3478208, 040/3472634, e-mail: uniliberetauser@libero.it.

Liceo scientifico Oberdan, via P. Veronese 1. Ore 15-17, Laboratorio maglia (Hemala); 15-17, Creazioni natalizie (Barbo); 16-17, ultima lezione, Sistema cardiovascolare (Bratina); 16-17, Poesia italian e straniera dall'800 ad oggi: Luciana Frassati (Fusco), 16.30-18, Inglese III (Mattio-li); 17-18.30, La cultura enogastronomica e alimentare (Cuccaro); 17-19, Patchwork base (Hemala); 17.30-19, Inglese I (Serena), 18-19, Cromoterapia (Trivillin).

Itct «Leonardo Da Vinci» -Ip «Scipione de Sandrinelli». Ore 15-18, Tombolo (De Cecco); 17-18.30, ultima lezione, Frank Sinatra (Biagi). Palestra scuola media «Campi Elisi», via Carli 1/3. Ore 19.30-21, Yoga (Tominich).

Strane piante e strani animali in mezzo alle terre del sale

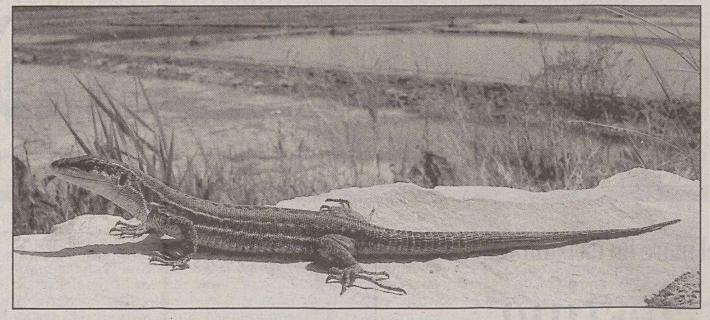
«Piante ed animali del sale» è il tema che, col supporto di immagini, verrà illustrato og-gi alle 16.45 al Circolo della Stampa, corso Italia 13, sala P. alessi, I. p.), dal dott. Ser-gio Dolce, direttore dei civici musei scientifici cittadini.

Sin dall'antichità, le popolazioni che vivevano lungo le coste basavano la loro economia sulla produzione di sale, preziosa merce di scambio con le popolazioni dell'interno. Su questi terreni preparati dalla mano dell'uomo, specialmente dopo il loro abbandono, si sono insediate specie floristiche, selezionate dalla presenza dell'acqua salmastra e dalla variabilità della salinità stessa. Le saline nasalinità stessa. Le saline na-scono in porzioni di terra bagnata da acque basse e caratterizzate da temperature ele-

particolai, quali il vento che favorisce l'evaporazione.

La prima, per eccellenza, delle specie vegetali che vivono in questi luoghi è la Salicornia. Nella tradizione popolare venivano ad essa attribuite proprietà depurative rinfrescanti e antiscorbutiche; oggi è usata eccezionalmente, per via interna, per scopi medicinali. Le porzioni giovani e tenere venivano e vengono usate come alimento per preparazioni vellutate, risotti, zuppe e torte.

Tra gli animali vertebrati, quello che nelle saline rag-giunge la densità più elevata è un piccolo pesciolino zebra-to, il nono (7 cm di lunghezza), capace di sopportare elevate oscillazioni sia di temperatura che di salinità. Un alterizzate da temperature ele-vate e condizioni climatiche tro pesce molto comune è il pesce ago. Tra i rettili di sali-



Lucertola campestre sullo sfondo delle saline di Sicciole (Foto Sergio Dolce)

natrice tassellata, innocuo serpentello terrestre, ma nuotatore per cacciare i piccoli pesci di cui è ghiotto.

Soprattutto due specie, il biacco e la lucertola campestre, rispettivamente predato-re e preda, sono oggi abbando-nati nelle sottili strisce di terra di molte salone adriatiche.

na si possono annoverare la Anche i mammiferi abitano oggi solo le terre emerse delle saline (ratti neri, tipi servatici, ecc.). Gli animali vocianti e più attraenti arrivano dal-l'aria. Sono centinaia le spe-cie di uccelli, parecchie deci-ne quelli che vi abitano e vi si riproducono stabilmente, fa-cendo delle saline il loro habitat elettivo.

Se la salina confina con zo-Se la salina confina con zo-na d'acqua dolce non manca-no gli uccelli palustri (martin pescatore, gallinella d'acqua, ecc.), mentre negli ampi spa-zi di mare prospecienti le sali-ne si possono osservare, spe-cie nella stagione invernale, il cormorano, il beccapesci, il il cormorano, il beccapesci, il tuffetto, e così via.

Fulvia Costantinides



MATTINA

Amici del cuore in via Ponchielli

L'Unità Mobile dell'Associazio-L'Unità Mobile dell'Associazio-ne Amici del Cuore stazionerà in via Ponchielli, accanto alla Chiesa di S. Antonio, i giorni 30 novembre, 1, 2 e 3 dicembre con orario 9-13. Il personale pa-ramedico sarà a disposizione della cittadinanza per effettua-re la misurazione della pressio-ne arteriosa, dei valori del cole-sterolo e della glicemia.



Dante Alighieri: «La poesia onesta»

Oggi, alle ore 18, nella sede del Comitato di Trieste della Società Dante Alighieri,

ne alla riservatezza non ha

sollecitato in questi anni

Giovanna Zonin, discenden-

te do una prestigiosa fami-

glia veneta, a pubblicare i

suoi versi, che ha iniziato a

scrivere sin da giovanissi-

ma e ai quali sono andati

anche importanti riconosci-

Ma ora finalmente si è de-

cisa: è uscita infatti, per

Campanotto editore, una sil-

loge che raccoglie un succin-

to numero di liriche, dal sug-

gestivo titolo «La dama

A parlarne – questo pome-

riggio alle ore 18, al Caffè

Tommaseo - ci sarà lo scrit-

tore Enrico Fraulini, erede

menti.

bianca».

via Torrebianca n. 32, la dott. ssa Giovanna La Licata terrà una conferenza dal titolo «La poesia onesta: Kavafis e Saba. Due poeti a confronto».

Centro Veritas Giubileo Saveriano

Il Centro Culturale Veritas organizza il Giubileo Saveriano. Oggi alle ore 18.30 al Centro Culturale Veritas di via Monte Cengio 2/1a - Trieste ci sarà la conferenza «Dalla missione all'inculturazione» di p. Thomas Michel S.I. gesuita della Provincia Indonesiana della Provincia Indonesiana.

Teatro Miela: la pena di morte

Giornata mondiale contro la pena di morte al Teatro Miela, ore 17.30. Introduce: Matteo Puppi - Sinistra Giovanile di Trieste. Intervengono: Paolo Zebochin - Amnesty Inter-national Fvg, Marianna Bartolazzi - Responsabile Giustizia Sinistra Giovanile nazionale, conclude Federica Marchi - Comunità Sant'Egidio.

«La dama bianca», i versi di Giovanna Zonin

Forse una innata propensio- della gloriosa Società artisti- te nell'attimo del loro nasce-

co-letteraria fondata nel

1945 da suo padre Marcello.

Ma nella presentazione tro-

verà posto pure l'intervento

raffinata, quella di Giovan-

na Zonin, che da qualche an-

no so è stabilita a Trieste,

dopo aver lungamente viag-

giato e soggiornato, tra l'al-

tro, in Spagna, dove ha avu-

to modo di frequentare il ce-

lebre salotto dell'intellettua-

Una poesia ermetica che

intreccia simboli e metafore

a luminose immagini; un

grumo di sensazioni che

esplorano pensieri e deside-

ri; una serie di emozioni col-

le Maria Zambrano.

È una scrittura asciutta e

del critico Sergio Brossi.

Le strade del dialogo L'Associazione Italia-Israe-

Italia-Israele:

le di Trieste invita gli interessati, oggi, ore 18, presso la Sala Conferenze delle Assicurazioni Generali, VI p., Piazza Duca degli Abruzzi 3 (Ts), alla conferenza che sarà tenuta dalla dott.ssa Lisa Palmieri Billig, corrispondente a Roma e vaticanista del Jerusalem Post, sul tema: «Le strade del dialogo La American Jewish Commitee: cento anni di impegno civile, politico, interreligio-

Panta rhei:

«Villa Necker»

Oggi alle ore 18 nella sede di via del Monte 2 è in programma la proiezione del filmato: «Villa Necker e Villa Italia». L'evento è organizzato nell'ambito del tema «Conoscere Trieste».

re; così sono i versi della Zo-

La cui ispirazione si fa

particolarmente suggestiva

nella lirica dalla quale pren-

de proprio il titolo la silloge,

«La dama bianca», appunto.

Una storia, una leggenda,

un fantasma in quel castel-

lo di Duino al quale i delica-

ti versi dell'autrice regala-

no il respiro di un incantesi-

Nella prefazione, Enrico

Fraulini sottolinea la ric-

chezza interiore dell'autri-

ce, la quale «accetta serena-

mente il mistero del presen-

te e del passato con la conso-

Grazia Palmisano

lazione del verso».

nin.

SERA

Rotary elub Muggia: i graffiti libici

I soci del Rotary club Muggia si riuniscono in conviviale con signore oggi alle ore 20 all'Hotel Lido. Interverrà il dott. Giorgio D'Ausilio sul tema: «Alla scoperta di graffiti e sculture dell'uomo primitivo nel deserto libico».

Arte intuitiva: «La felicità»

Questa sera, con inizio alle ore 20.30 presso la sede dell'Avi di via Lorenzetti n. 60, il Movimento arte intuitiva invita alla consueta serata dedicata all'arte con interventi dialettici, poetici e musicali. Il tema della serata, curato dal direttore artistico Rosanna Puppi, sarà «La felicità».

Barcola: concerto al Circolo sloveno

Il Circolo culturale sloveno di Barcola di via Bonafata 6 invita al concerto del duo pianisti-co Beatrice Zonta e Vesna Zuppin. In programma musi-che di Sergej Rahmaninov, Claude Debussy e George Ger-shwin. Inizio alle ore 20.30.

Atto unico

di Pino Roveredo

Oggi alle ore 20.30 nel teatro del Goethe-Institut di via Coroneo 15 la Compagnia Instabile, in collaborazione con l'Associazione familiari per la lotta alle tossicodipendenze, presenta «Mercoledì», atto unico di Pino Roveredo.

Gruppo di fiati al Conservatorio

Oggi nella sala Tartini del conservatorio alle 20.30, il Gruppo di fiati eseguirà musiche di Telemann, Vivaldi, Rossini, Dubois, Stravinskj.

L'esordio di Nadia Semeja

La predilezione per gli studi umanistici ha sollecitato la triestina Nadia Semeja a scegliere per la sua silloge d'esordio un titolo in latino, «Sine sole sileo», ovvero «Senza sole taccio» (Libroitaliano, pagg. 46) presentato nei giorni scorsi dalla Casa della Musica, dalla docente universitaria e poetessa Gabriella Valera, con l'intervento del poeta Tullio Sar-

C'è il sole, dunque, nell'ispirazione di Semeja: un sole che illumina, ma sa anche illudere, che sorride e si rabbuia, che scompare e ritorna. Un sole invocato, capace di rischiare il buio di un presente impastato di solitudine, e di asciugare quelle lacrime «stese al filo dell'amore». Un sole che dà vita ed è vita. Quella stessa vita che l'autrice ama, pur conoscendone gli inganni, e alla quale lei, donna disillusa e ferita, eppure forte e ribelle, ha lanciato una sfida per scoprire «se riesco a rubarti quel migliore domani».

Ma in questo esordio schiuso ai migliori auspici, Semeja - cui sono già andati diversi riconoscimenti anche per la prosa – non dimentica Trieste, scorgendo nella sua natura tormantata, tenera, e aspra, il proprio emblematico, inquieto alter-ego.

g.p.

FARMACIE

Dal 28 novembre al 4 dicembre

Normale orario di apertura delle farmacie: 8.30-13 e 16-19.30. Aperte anche dalle 13 alle 16: via Giulia 14 tel. 040572015

tel. 040813268 via Costalunga 318/a tel. 040271124 Muggia - via Mazzini 1/a Prosecco tel. 040225340 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente, Aperte anche dalle 19.30 alle 20.30:

via Giulia 14 tel. 040572015 via Costalunga 318/a tel. 040813268 via Dante 7 tel. 040630213 Muggia - via Mazzini 1/a tel. 040271124 tel. 040225340 Prosecco (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente) In servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30:

tel. 040630213

Per la consegna a domicilio dei medicinali, solo con ricetta urgente, telefonare al numero 040/350505 Televita. www.farmacistitrieste.it

EMERGENZE

via Dante 7

THE RESERVE THE PARTY OF THE PA	
AcegasAps - guasti	800 152 152
Aci soccorso stradale	803116
Capitaneria di porto	040/676611
Carabinieri	112
Corpo nazionale guardiafuochi	040/425234
Cri Servizi sanitari	040/3186118
Emergenza sanitaria	118
Guardia costiera emergenza	1530
Guardia di finanza	117
Polizia	113
Protezione civile	800 500 300
	0481/520937
Sanità Numero verde	800 99 11 70
Telefono amico 0432/5	62572-562582
Vigili del fuoco	115
Vigili urbani	040/366111
Vigili urbani servizio rimozioni	040/393780

MOVIMENTO NAVI

Ore 6 UND EGE da Ambarli a orm. 39; ore 6 ADRIA BLU da Venezia a molo VII; ore 8 HOPE da Venezia a orm. 82 (Servola); ore 9 CRAWLER da Ravenna ad Arsenale S. Marco; ore 9 ODIN da Ravenna ad Arsenale S. Marco; ore 9 SOTTOMARINA da Capodistria a orm. 88 (Italcementi); ore 12 RAVENNA da Capodistria a orm. 15; ore 12 MSC PERLE da Venezia a molo VII; ore 12 UN MARMARA da Istanbul a orm. 31; ore 19 SAFFET BEY da Cesme a orm.

PARTENZE

Ore 6 ZIM CANADA da molo VII a Pireo; ore 10 ETAB da orm. 4 a Beirut; ore 12 AZAHAR da orm. 92 (Silone) a Santa Panagia; ore 14 SOTTOMARINA da orm. 88 (Italcementi) a Capodistria; ore 19 ADRIA BLU da molo VII a Venezia; ore 20 UND EGE da orm. 39 ad Ambarli; ore 20 HOPE da orm. 82 (Servola) a Durazzo; ore 21 MSC PERLE da molo VII a Pireo; ore 22 UN MARMARA da orm. 31 a

TRIESTE-MUGGIA

FERIALE

Partenza da TRIESTE 6.45, 7.50, 9.00, 10.10, 11.20, 14.10, 15.10, 16.20, 17.30, 19.35

Arrivo a MUGGIA 7.15, 8.20, 9.30, 10.40, 11.50, 14.35, 15.40, 16.50, 18.00, 20.05 Partenza da MUGGIA

7.15, 8.25, 9.35, 10.45, 11.55, 14.35, 15.45, 16.55, 18.05, 20.05 Arrivo a TRIESTE

7.45, 8.55, 10.05, 11.15, 12.25, 15.05, 16.15, 17.25, 18.35, 20.35

TARIFFE: corsa singola: € 2,90; corsa andata-ritomo € 5,40; biciclette € 0,60; abbonamento nominativo 10 corse € 9,20; abbonamento nominativo 50 corse € 22,20.

Trieste - molo pescheria, Muggia - interno diga foranea.

Dal 1.o ottobre al 30 novembre, esclusivamente su questa linea, i possessori di abbonamento rete annuale, mensile o agevolato per gli autobus, viaggiano gratis (esibendo l'abbonamento).

SANTA CROCE 401 Tel. 040 220350

ARTI GRAFICHE Tipografia Ro-Ma Via Caccia 8/a ,TRIESTE - tel./fax 040.772636 NOVITA' DALL' IDEA ALLA STAMPA **CREIAMO NUOVE SOLUZIONI PER LA TUA** PUBBLICITA' ABBATTENDO I PREZZI !!! STUDIO GRAFICO

ABBIGLIAMENTO INOCCHIO Via Combi, 20 Tel. 040 304955 nto donna - arrivi continui VESTEBENE. Biancheria intima:

LLOORRE EETTITTIAAA TANTE TAGLIE ABBIGLIAMENTO FEMMINILE SPECIALIZZATO IN TAGLIE FORTI

SLOGGY, TRIUMPH, calze ...

VESTIBILITÀ, QUALITÀ, COMFORT SOLO IN VIA CICERONE, 10 - TRIESTE - Tel. 040 362177

ABBIGLIAMENTO E ACCESSORI MOTO PIKAPPA MOTO
LIQUIDAZIONE TOTALE, tutto 30 80%
PER CESSAZIONE ATTIVITA dal 30 logo di 10 de la 24 dicembre 2005

ACCONCIATORI Capelli Capelli

Valorizza il tuo look in armonia con la tua personalità Salone Giorgio, via della Ginnastica 9, tel. 040/771289

ASSISTENZA PERSONALE QUALIFICATO **PER UNA PRONTA** ASSISTENZA DOMICILIARE ASSISTENTI - INFERMIERI - FISIOTERAPISTI 040 2159609 348 3627696 TRASPORTO DISABILI

AUTO Auto ADRIA AUTO ALICE Ts - via Cassa di Risparmio, 4 - 040 367984 TANTE IDEE REGALO PER L'AUTO E NON SOLO

CASE DI RIPOSO RESIDENZA POLIFUNZIONALE PER ANZIANI mon

Camere doppie e singole con servizi, televisione e telefono, ampio giardino, terrazza con vista mare MUGGIA (TS) - Località Lazzaretto, 4 Tel. 040 273664 / 040 275056

OTTICI Occhiali nuovi Con cortesia e professionalità

COMPRAVENDITA ORO

acquistiamo in contanti alle migliori condizioni Via Giulia nº 62/d - T. 040.351528 (vicino alla Chiesa di San Francesco)

Apertura: 09.30 - 18.15 dal lunedì al venerdì

PORTE E FINESTRE PORTE D'INTERNO E BLINDATE

via D'Azeglio, 22/A Tel. 040 368030 www.borastop.com

RISCALDAMENTO ecologico e certificato 3,00 € prezzo al sacco (15Kg) A2 Restauri S.n.c.

RESTAURI

V. Ressel 2/5 S. Dorligo della Valle Ts Tel. 040/829696 Cell. 348/7988915/3

Restauro di cornici, mobili, ferro battuto e oggetti d'arte. v. Diaz 13/b Tel. 040 301090

RADETTI ANTONIO RISTORANTI

TRATTORIA AL PARCO Prenotate il vostro pranzo di Natale e il Veglione di Capodanno. Oltre al sabato sera si balla anche alla domenica pomeriggio

LA BOUTIQUE DEL PESCE

LOC. CONTOVELLO 97 Tel. 040 225390 (chiuso il lunedì)

LA CANTINACCIA APERTO TUTTI I GIORNI DALLE 09:00 ALLE 04:00 Si accettano prenotazioni per pranzi e cene aziendali. Menù carne e pesce via Settefontane 65 - 040/946222

AGRITURISMO HORSE FARM Loc. Basovizza 338 verso il confine di PESEK Aperto tutti i fine settimana o su prenotazione

Prenota il tuo Natale e il cenone di Capodanno

Prenotazioni tel. 040 226901 - www.horsetarm.it



(Cavana - Città Vecchia) tel. 040/3220307

AL PESCATURISMO riapre il 3 Dicembre Siamo aperti tutto il mese di Dicembre dal giovedì alla domenica VILLAGGIO DEL PESCATORE 339/6390473

VIDEOGIOCHI

DOMENICA APERTO

comprensibile

oinserire nella lettera il

nome, l'indirizzo e un

numero di telefono

Grazie da «Azzurra» a Nonno Berto

In più occasioni ho sentito dire e l'ho detto pure io: ce ne vorrebbero altri come lui. Mi riferisco a Nonno Berto che sarebbe senza dubbio un soggetto da clonare. Dopo aver distribuito in questi giorni palloncini e dolcetti a un migliaio di bambini delle scuole materne, grazie alla collaborazione delle direttrici e delle famiglie, è stato presente sotto il tendone che ospitava il Mittelciok, nello spazio riservatoci dai promotori della manifestazione dolciaria. Sempre attivo e instancabile, coadiuvato da altri volontari che gonfiavano i palloncini offerti da «Azzurra», li ha offerti ai piccoli raccontando storie di aeroplani e disegnando con il pennarello dei gabbiani in volo. Così facendo, con la sua tattica, le sue storielsimpatia che attrae i grandi è riuscito a raccogliere un lodevole e insperato contributo. Lo abbiamo rivisto ancora sempre a fianco di «Azzurra - Associazione Malattie Rare» alla festa di Natale tenutasi nel comprensorio della Fiera a Montebello, da sabato 26 a lunedì 28 novembre. Per ora, caro Nonno Berto, un grande e sentito ringraziamento da parte dell'Associazione «Azzurra -Associazione malattie rare».

Non facciamo chiudere il Capitol

Dal 28 dicembre il Cinema Capitol sarà chiuso per sempre. Ringrazio tutti di cuore per distruggere così la cultura, complimenti. Da-teci una mano, facciamo sentire la nostra voce, che non venga chiuso il Cinema Capitol e altre sale cinematografiche, ma apriamo altre sale, altri multiplex. Non lasciamo affondare il Titanic. Giampaolo Coloni

La manutenzione dei marciapiedi

Lo scorso sabato nostra

madre nel rientrare a casa, in via Torrebianca, all'altezza del numero civico 29, causa le pessime condizioni di manutenzione del marciapiede, cadeva rovinosamente a terra, provocandosi una profonda ferita al volto. L'altruismo e la cortesia di diversi passanti è stata determinante e rassicurante, come pure la provvidenziale presenza di un medico che passava di lì che con gentilezza e professionalità la soccorreva e si attivava nel prestare le prime cure chiamando al contempo il 118 che in breve tempo giungeva sul posto.

Anche qui il personale dell'ambulanza e successivamente quello del pronto soccorso di Cattinara si adoperavano con competenza e umanità alle cure del caso, sutura estetica al volto. A tutte queste persone è doveroso porgere il nostro più sentito grazie per il generoso aiuto prestato ed evidenzia, per fortuna, che non tutto il mondo che ci circonda è guasto e che esistono ancora persone dal cuore d'oro. Questo infortunio non sarebbe stratori non hanno vinto la occorso se il Comune avesse sfida, sono comunque riusciprovveduto a una buona ma- ti a dar lustro a Trieste e sole che tanto incantano i nutenzione dei marciapiedi prattutto tanta speranza ai bambini e la sua carica di che, proprio in questa stra- suoi cittadini. In questi quatda presentano numerosi rabberciamenti non ben riusciti lasciando delle pericolose sconnessioni... Un Comune che sostiene di essere sensibile ai bisogni dei suoi cittadini non può preoccuparsi solamente delle zone pedonali e della loro estetica ma anche sulla sicurezmarciapie-

> Auspicando un sopralluogo da parte dei tecnici comunali e il ripristino del marciapiede porgiamo cordiali Alfredo Sidari saluti.

Maria Luisa

IL CASO

Pessima amministrazione comunale: casse piene unica preoccupazione

Tanti alberi ma poca assistenza

compromettere la stabilità

della pavimentazione della

piazza stessa, come già ac-

caduto in occasione del-

l'Mtv. Evidentemente que-

sto sindaco non ha il senso

della misura. Dopo aver let-

teralmente sterminato gli

alberi di alcuni dei più tra-

dizionali rioni di Trieste,

forse con rimorsi di coscien-

za, non trova di meglio che

impedire ai turisti che vo-

lessero visitare Trieste in

occasione delle feste, il col-

po d'occhio della piazza

Unità e dei suoi palazzi tra-

sformandola in un gigante-

sco albero di Natale. Devo

constatare che il detto sin-

daco e i suoi assessori (che

prediligono le battaglie di

palle di neve o amano farsi

fotografare sulla pista di

pattinaggio mentre cadono

me questo sindaco e la giunta che lo appoggia non perdono occasione per riconfermare la loro fama di amministratori sfasciabilanci. Lo scorso anno abbiamo dovuto assistere all'indecoroso posizionamento in piazza Verdi della pista di pattinaggio. Quest'anno assistiamo allo scempio architettonico di piazza S. Antonio e piazza Unità. La prima è stata totalmente occupata dai gazebo della sagra del cioccolato (che potevano essere tranquillamente disposti lungo i due lati del canale senza bisogno di ostruire la vista della chiesa e della vasca illuminata). La seconda è praticamente circondata da abeti che posano su grandi basamenti di ghisa che, senza dubbio, a causa

Ancora una volta noto co- del loro peso, andranno a a terra, definendosi con orgoglio «montanari») quanto a cultura e senso delle proporzioni dovrebbero prendere alcune lezioni in opportune sedi costituite appositamente per loro. Credo che di montanari, bottegai, e faccendieri questa città non abbia bisogno. Ha già troppi problemi. Ma quel che è più grave è che si so-no spesi quasi 100.000 euro per gli alberi di piazza Unità mentre si continua a privare Trieste dei fondi stanziati dalla Regione per l'assistenza ai minori e agli anziani. E buon per il sindaco che le casse del Comune sono piene e il bilancio è in pareggio! A quale prezzo! Spero che coloro che lo hanno votato se ne ricorderanno alle prossime elezioni.

Mario Santini

Antonione, politica e bene comune

Siamo oramai prossimi alle elezioni per eleggere il nuovo governo e vorrei ringraziare il sottosegretario agli Affari Esteri Roberto Antonione per aver fatto conoscere e apprezzare in tutto il mondo la nostra città di Trieste. Non posso dimenticare l'impegno profuso nella corsa all'Expo 2008, dove Antonione è riuscito a unire tutte le forze politiche al fine di raggiungere l'obiettivo. Sono convinto infatti che anche se i nostri amminitro anni e mezzo di governo è stato bello vedere un nostro concittadino accompagnare il Presidente della Repubblica in tutti i Paesi d'Europa, partecipare ai lavori dei più affermati scienziati del mondo e portare la città di Trieste a confrontarsi con realtà che mai l'avevano toccata. Proprio per questo mi sembra giusto ringraziare pubblicamente il senatore Antonione. Quello che spero e che alcuni dei nostri politici di centrodestra non hanno capito, è che quando ed Emilio Abbiati si diventa amministratori bi- si che l'Euroregione Alpe

sogna lavorare per il bene comune e non per difendere esclusivamente gli interessi personali. Ricordo ancora quando, usando la notorietà data dall'Expo, in molti facevano a gara per rilasciare interviste o litigavano per parlare alle manifestazioni per esporre le loro pozioni magiche. Una volta persa la sfida, non ci fu invece l'umiltà di dire: sono stati bravi i nostri avversari o abbiamo fatto qualche errore...! No, tro-varono comodamente il loro capro espiatorio nel Senatore Antonione. Cosa che non fecero neppure i politici del centrosinistra che anzi si comportarono con buon gusto e signorilità prendendo ognuno le proprie responsabilità (es. On Rosato, che fece persino i complimenti al sottosegretario agli Esteri). Quindi, caro senatore, nel ribadirle la mia riconoscenza, le chiedo pubblicamente di ricandidarsi per il bene di questa città e se lo farà... andrò certamente a votare.

Euroregione, progetto ereditato

Maurizio Facchettin

Mi riferisco all'interessante commento di Marco Coslovich sul Piccolo del 25/11/05 in cui l'autore propone la te-

Adria sia una specie di rievocazione nostalgica dell'Impero Asburgico. Quest'ultimo, anche a detta di Coslovich, è stato il volano della trasformazione di Trieste da villaggio di pescatori a «perla dell'Impero», può essere visto oggi come un modello di pianificazione territoriale, certamente non più come entità politica in grado di risorgere. Mi spingerei anche più oltre, definendo uno Stato che inglobi, con grandi autonomie, terre e popoli diversi per caratteristiche e cultura, senza la pretesa di appiattire o di tradurre alcunché, più che come modello per Alpe Adria, potrebbe servire a modellare l'Ue intera. Basti pensare che la Polonia, Paese gepa a ben otto Euroregioni. Ciò premesso, desidero ri-

levare che l'Euroregione non è un puro prodotto dell'Illypensiero, ma che Illy, che non l'aveva menzionata neppure di sfuggita nella campagna elettorale del 2003, ha semplicemente ereditato un progetto già iniziato - a singhiozzo - dai suoi predecessori, concretizzandolo nella maniera pragmatica che lo distingue anche in altri campi. Trieste nell'ambito del Corridoio 5, non sarebbe

semplicemente «una tappa

intermedia», ma il triplo ca-

polinea direzionale e portuale, da Nord, Ovest ed Est, con tutte le benefiche ricadute economiche e sociali che tale posizione le conferirebbe. Sarebbe la maniera più razionale di sfruttare l'apertura di confini una volta quasi invalicabili, come testa di ponte dell'Europa del Trattato di Roma verso quella at-tuale, aperta ad Est: Vienna ha colto benissimo quest'opportunità, perché non dovrebbe farlo anche Trieste, che ha il porto come valore aggiunto?

Alla domanda sulla

competitività delle strutture

sanitarie regionali, e non dimentichiamo che anche il Veneto farà parte di Alpe-Adria, non è difficile rispondere, se non altro con il fatto che liste d'attesa euroregionali permetterebbero di accorciare i tempi, lunghi anche a Nova Gorica, eliminare doppioni ed agevolare la competitività qualitativa legata al sorgere di centri di eccellenza euroregionali. In quanto ad una presunta ambizione di Trieste (o Lubiana) di essere capoluogo del-l'Euroregione, dalle stesse pagine del Piccolo ho appre-so che a Villa Manin è stato preso l'accordo di realizzare un «capoluogo a rotazione». Mi sfugge il nesso tra un progetto di collaborazione transfrontaliera e la promessa di opere faraoniche come il ponte sullo Stretto di Messina. Proseguire sulla via dell'Euroregione significa certamente fare un politica dei piccoli passi, non delle sparate elettorali. Sono proprio i piccoli passi non fatti ad aver ridotto l'Italia ad avere un'industria che non si è rinnovata per decenni, svalutando la liretta invece di investire in ricerca e formazione. Alpe Adria non è un progetto calato dall'alto: le generazioni più giovani, che non hanno subito a scuola il lavaggio loso, anche troppo, della pro- del cervello della propaganpria indipendenza, parteci- da di Mussolini, e non hanno la mente unilateralmente ingombra di quei bruttissimi fantasmi di nome Risiera, Gonars, Esodo, Foibe, non hanno nulla in contrario ad una collaborazione tra vicini, con reciproci vantaggi. In quanto al partito del «no se pol», se ne evochiamo lo spettro prima che questo appaia, non riusciremo mai a trasformare nulla, soltanto rafforzeremo una certa mentalità conservatrice (della miseria) e clientelare, che ha reso Trieste fanalino economico di coda della Regione. Julius Franzot LOPINIONE

Friuli-Venezia Giulia: bentornato, trattino

Evviva! Si torna ad usare un sacrosanto e mai abbastanza benedetto trattino nella dizione Friuli-Venezia Giulia. Il governo di sinistra lo aveva abolito. Il governo di destra lo ha riammesso. Dove? Nella redazione della Costituzione che in questi giorni è stata licenzia-ta dal Parlamento. Sembra una cosa da poco, ma non lo è. Senza trattino saremmo diventati per sempre una Regione unica e indivisibile. Per creare una nuova Regione infatti la Costituzione è tassativa: conditio sine qua non, condizione indispensabile, è la presenza di almeno un milione di persone; dato che tutto il Friuli-Venezia Giulia conta 1.250/1.300.000 abitanti, sarebbe evidente l'indissolubilità di un matrimonio nato per necessità, continuato per la convenienza che la specialità regionale offre, ma unione che ormai ha raggiunto il punto di rottura. Mi dispiace che persone anche illustri e di sostanza, sostanza vera e non quel-la appicicaticcia che una poltrona di velluto rosso può far illudere di possedere, ritengano che l'unità regionale sia un moloch, un tabù, un dogma da non sfiorare neppure. È un po' un difetto italico, più che in altre parti d'Europa, «l'abbiamo sempre fatto così»: ma non è mai stato né un motivo, né una scusa valida e neppure una giustificazione. Certo, qualcuno, proprio perché di sostanza, argomenterà e proporrà ragionamenti. Mo so foreto attenzione ai lere discorsi trevente ti. Ma se farete attenzione ai loro discorsi troverete molti sostantivi astratti o collettivi, e pochi o nulli sostantivi concreti e... attuativi (se mi passate l'accostamento da matita blu sintattica). Invece dobbiamo trasformarci, nella peggiore, più riduttiva e forse un po' vile delle soluzioni, in una Regione come l'Alto Adige (Süd Tyrol)-Trentino. Nella più seria, coraggiosa, e soprattutto razionale delle possibilità dobbiamo diventare una Regione Autonoma: la Regione Venezia Giulia. L'Abruzzo e Molise si sono separati senza traumi, e l'Emilia-Romagna sono avviate sulla stessa strada.

Perché noi non dovremmo? La specialità della nostra Regione è dovuta storicamente alla riparazione che fu data a Gorizia per le amputazioni della guerra. L'arrivo di Trieste (per me il più grosso errore della storia triestina) tolse a Gorizia il primato di Provincia più piccola d'Italia, ma non apportò molto in fatto di eco-nomia, stante il voluto, deliberato, criminale boicot-taggio che lo Stato italiano ha perpetrato da sempre nei riguardi del Porto di Trieste. Che invece, affibbiatoci come «punizione per aver perso la guerra» – e questo sottolinea la natura di extraterritorialità e non di semplice extradoganalità, cosa che è stata anche sancita da due sentenze del Tribunale, recentemente – può rivelarsi e deve diventare finalmente come la ricchezza vera e duratura di Trieste, il nostro petrolio, il vero filone d'oro. Alla faccia degli speculatori.

Tutto questo significa che la Regione Giulia che andremo a costituire manterrà, essa sì, la specialità che ora informa e copre tutta la Regione Autonoma Friuli-Venezia Giulia. Per inciso dirò che ho già redatto lo Statuto di questa Regione: non pretendo che sia altro che uno spunto di riflessione, un eventuale punto di partenza. Ma almeno discutiamone.

E il Friuli? E gli ottocentomila friulani? Per anni, per decenni hanno utilizzato a loro uso e consumo la specialità della Regione, forti dei numeri che permettevano a loro di compattarsi nella proporzione di due terzi a uno: non vedo nulla di strano se si ristabilisce la natura vera della specialità, e che a usufruirne siano i legittimi destinatari: gli Isontini ed i Giuliani. La Regione Giulia, appunto, centro e fulcro della macroregione Mitteleuropea che va costituendosi e costruendosi sotto la spinta illuminata di persone che sanno guardare il futuro, e non le loro tasche. Bentornato, trattino! E adesso tocca a noi.

Fabrizio Belloni

Consorzio Mediatori Trieste www.cmt.ts.it

zona giorno / una stanza

Zona VIALE, appartamenti primoingresso in stabile in fase di totale ristrutturazione, varie tipologie, possibilità 1-2 stanze, pog-giolo, ascensore, box auto, detrazione fiscale. ESENTE MEDIAZIONE! GIR tel.

GARIBALDI, bilocale arredato in stabile ri strutturato, € 35.000. GIR tel. 040-367682 MALBORGHETTO, zona giorno con angolo cottura e caminetto, matrimoniale, bagno, termoautonomo, pari primoingresso, a partire da € 73.000,00. GIR tel. 040-

V. MADONNINA-S. SERGIO epoca ristrutturata: saloncino, cucina, matrimoniale, bagno, cortiletto 13 mq, autometano, rimodernato € 85.000,00 (foto e planimetria su www.pizzarello.it). PIZZARELLO 040/766676

Via UDINE, epoca: ingresso, soggiorno, cucina, stanza, bagno, disimpegno, 2 ripostigli. Geom. GERZEL 040/310990

RITTMAYER primoingresso con terrazzone di mq. 70, appartamento composto da soggiorno, cucinino, camera matrimoniale, bagno, cantina, possibilità posto auto, Euro 165,000. Per dettagli www.civicarealestate.it CIVICA & PARTNERS 040/3363333. VIA CAPODISTRIA in ottimo stabile re-cente appartamento rifinito soggiorno matrimoniale cucinotto bagno ripostiglio grande poggiolo posto auto condominiale. GRATTACIELO 040/635583

TRANQUILLISSIMO, Revoltella Bassa, saloncino con terrazzo, matrimoniale, cucina abitabile e veranda, bagno, cantina, p.alto, ascensore, € 128.000. CENTROSERVIZI 040/3480925

ROIANO delizioso minuscolo alloggio. Cucinino, tinello, camera, atrio e poggiolino più cantina. Ottime condizioni. Veramente un nido per single/coppietta obbligato-riamente scalatori! Solamente 53.000€ Geom. MARCOLIN 040/366901

zona giorno / due stanze

VIALE, appartamento in stabile d'epoca, da ristrutturare, composto da ingresso, cucina, soggiorno, matrimoniale, singola, bagno e wc, € 98.000. - GIR tel. 040-367682 OSPEDALE MAGGIORE, appartamento ristrutturato in stabile d'epoca composto da: ingresso, soggiorno con stufa in maiolica cucina arredata con poggiolo, singola, matrimoniale, bagno e ripostiglio, € 130.000 (possibilità box doppio nello stesso stabile € 40.000,00). - GIR tel. 040-367682

GIULIA, appartamento da ristrutturare, cucina, soggiorno, 2 stanze, bagno, wc, ripostiglio, 2 poggioli, € 125.000,00 - GIR tel. 040-367682

PICCARDI ALTA, appartamento in stabile recente, ascensore, soggiorno, cucinino, 2 stanze, doppi servizi, cantina, posto auto condominiale, € 165.000,00. - GIR tel.

040-367682 SOGGIORNO, 2 matrimoniali, cucina, bano, soffitta, luminoso, da rimodernare, € 95.000, v. Gambini. CENTROSERVIZI 040/3480925

ZONA ROSSETTI, ottimo stabile recente, saloncino e poggioli, 2 stanze, cu-cina, bagno, ripostiglio, ascensore, p. alto, buone condizioni. CENTROSERVIZI

VISTA MARE- VIA COMMERCIALE palazzina signorile, ascensore: soggiorno, cucina, due camere, bagno completo con finestra, due ripostigli, due terrazzi, canti-na, posto auto coperto. Euro 270.000, per dettagli e fotografie www.civicarealestate.it **CIVICA & PARTNERS 040/3363333.**

PANORAMICO VIA DI MONTEBELLO palazzina signorile, ascensore: ampio soggiorno, cucina abitabile, due camebagno completo con finestra, ripostiglio, terrazzo abitabile verandato, ottime rifiniture con aria condizionata, eventuale posto auto. Euro 200.000 per dettagli e & PARTNERS 040/3363333.

RITTMAYER primoingresso in palazzo signorile di nuova edificazione: soggiorno con angolo cottura, camera matrimoniale singola, due bagni, cantina, posto auto in garage, Euro 220.000. Per dettagli www. civicarealestate.it CIVICA & PARTNERS 040/3363333.

UFFICIO adiacenze Barriera, ristrutturato di recente, ottime condizioni, 3 ampi vani, servizi, termoautonomo, I piano. € 110.000,00. PIZZARELLO 040766676 V.LE XX SETTEMBRE, epoca, III p.: soggiorno, 2 stanze, cucina, bagno, ri-

postiglio, rinnovato, termoautonomo, € 135.000,00. (planimetria www.pizzarello. it) PIZZARELLO 040766676 V.SEVERO/TRIBUNALE vista aperta, tranquillo, signorile: salone, cucina, 2

stanze, 2 bagni, terrazzino, cantina, recentissimo, possibilità box. PIZZARELLO 040766676 BONOMEA vista città e golfo: cucininotinello, 2 stanze, bagno, poggiolo, posto auto, come 1° ingresso, € 175.000,00. Disponibile 06/2006. PIZZARELLO

040766676 (foto www.pizzarello.it) SEMICENTRALE bell'alloggio e condominio. Zona carina e tranquilla (pressi Ananian/Feltre). Cucina, soggiorno, 2 camere, bagno, atrio, servizi separati, 2 poggioli e cantina. Ottime condizioni generali. Adat-tissimo coppiette e più 130.000 € Geom. MARCOLIN 040/366901

CENTRALISSIMO MINICONDOMINIO ristrutturato, (a 2 passi p. Goldoni) con solo 1 appartamento per piano! Vendiamo 2 alloggi da 110 mq l'uno. Condizioni interne: 1 da ristrutturare, l'altro buone! No ascensore. Prezzacci!! Geom. MARCOLIN

INCREDIBILE QUASI ATTICO CENTRA-LE! Cucina, soggiorno, camera, cameretta, bagno. 60 mq circa anche migliorabili. Ma con un terrazzone da circa 35mq con una vista invidiabile! Situazione difficilissima da reperire sul ns. mercato immobiliare! Geom. MARCOLIN 040/366901

VIA F. SEVERO, luminoso, atrio, soggiorno, cucina, 2 stanze, bagno w.c. poggiolo e veranda. Geom. GERZEL 040/310990 VIA D'ANGELI, in laterale tranquilla soggiorno, cucina, due stanze, bagno, w.c., ripostiglio, 2 poggioli. Geom. GERZEL

VIA A. EMO, soggiorno, cucina, 2 stanze, bagno w.c., ripostiglio, 2 poggioli, cantina. Geom. GERZEL 040/310990 GRADO PINETA in ottimo stabile appar-

tamento come primo ingresso arredato tranquillo soggiorno angolo cottura matri-moniale stanzetta bagno 2 terrazzi cantina posto auto. GRATTACIELO 040/635583 BUONAROTTI bassa in stabile epoca appartamento ristrutturato primo ingresso piano basso soggiorno zona cottura 2 stanze due bagni adatto anche ambulatorio medico. GRATTACIELO 040/635583

Zona PALAZZETTO, ultimo piano in piccola palazzina cucina abitale, soggiorno, stanza, stanzetta, bagno, due poggioli, can-QUADRIFOGLIO 040/630174

Zona FORAGGI, piano alto molto luminoso. ottima disposizione interna, ingresso, cucina abitabile, soggiorno con terrazza, due stanze, bagno, ripostiglio, cantina. QUA-DRIFOGLIO 040/630174

zona giorno / tre stanze

V.RITTMEYER, prossimità v. Udine, epoca, signorile: 4 stanze, cucina, servizi, 125 mq, ottime condizioni, € 170.000,00. (planimetrie www.pizzarello.it) PIZZARELLO 040/766676 V. PORTA/PICCARDI: salone, 3 stanze,

stanzino, cucina, bagni, poggiolo, ripostiglio, cantina, 135 mq, I p., da rimodernare, € 170.000,00. (planimetria www.pizzarello.it) PIZZARELLO 040/766676 OSPEDALE MAGGIORE (v.Foscolo-Cavalli) epoca, I p. alto, luminoso, 150 mq: cucina, 6 vani, 2 servizi, autometano, tutto rimodernato, € 210.000,00 anche uso uf-(planimetria e foto www.pizzarello. it) PIZZARELLO 040/766676

P.ZZA OBERDAN adiacenze, in palazzo signorile, ufficio 165 mq: ingresso, 6 vani, servizi, balconi, consegna 8 mesi ristrutturato 1° ingresso, € 330.000.00. PIZZARELLO 040/766676 (planimetria e foto www.pizzarello.it)

PRESTIGIOSO appartamento LARGO PIAVE (tribunale)! 350mq + splendido terrazzo. Condominio di prestigio con ascensore. Discrete condizioni interne, migliorabi-li in caso di utilizzo abitativo. Eventualmente divisibile! Geom. MARCOLIN 040/366901 SALONE, 3 matrimoniali, cucinona, doppi servizi, perfetto, termoautonomo, ottimo stabile epoca, p. alto, ascensore, tranquillissimo, centrale, € 260.000. CENTRO-

SERVIZI 040/3480925 SCORCOLA, posizione tranquilla e pano-ramica, appartamento da rimodernare, cucinetta, soggiorno, 3 stanze, stanzetta, stu-dio, servizi, cantina ed ampia terrazza con vista mare. QUADRIFOGLIO 040/630174 CENTRALISSIMO, ampio appartamento in ottime condizioni, cucina, soggiorno, tre camere, due bagni, con ascensore e riscaldamento autonomo. QUADRIFOGLIO

040/630174 Adiacenze MAZZINI, primo piano da ristrutturare, ampio appartamento di 12 stanze, servizi e ripostigli, con doppia entrata, possibilità frazionamento in due enti. QUADRIFOGLIO 040/630174

case / ville

GORIZIA, immersa nel verde villetta a schiera di testa composta da cucina abitabile, salone, matrimoniale, due singole, doppi servizi, taverna, lavanderia, box auto, giardino e due posti auto. € 245.000,00 - GIR tel. 040-367682

PROPONIAMO IN VENDITA, ville diverse tipologie e metrature; zone Opicina Muggia, Cervignano. Geom. GERZEL

STRADA FRIULI, casetta indipendente in ottime condizioni, con splendida vista, ingresso cucina con tinello, 2 matrimoniali bagno, tavernetta, lavanderia, giardino di 250 mq, prezzo ribassato. QUADRIFO-GLIO 040/630174 foto e planimetrie su www.ilquadrifoglio.ts.it

V.COSTALUNGA villino recente, vista aperta, 194 mq su 4 livelli, giardino di 225 mq, disponibile 06/2006, € 365.000,00. PIZZARELLO 040766676 (foto su www. pizzarello.it)

affitti

SAN GIUSTO, appartamento arredato su due livelli, termoautonomo, ottime condizioni, € 750,00. - GIR tel. 040-367682 MACHIAVELLI, appartamento ristrutturato con terrazza e vasca da € 850.00, possibilità arredato e posto auto, altro più grande € 1.000,00 - GIR tel. 040-367682

VIA CANTU'-ROMAGNA in palazzina esclusiva immersa nel verde, appartamento su due livelli: soggiorno, cucina, due camere matrimoniali, due bagni, grande terrazzo, cantina, garage ,Euro 1000. Per it. CIVICA & PARTNERS 040/3363333.

ROZZOL- appartamento molto silenzioso di mq.60: soggiorno, cucina, camera matrimoniale, bagno, ripostiglio, balcone, cantina, Euro 400 + 95. CIVICA & PARTNERS 040/3363333.

CORSO SABA in palazzo storico, appartamento perfettamente arredato composto da ampio soggiorno con angolo cottura, grande matrimoniale, bagno, porta blinda-ta, termoautonomo, canone mensile Euro 550. CIVICA & PARTNERS 040/3363333. PIAZZA PUECHER appartamento perfettamente arredato, soggiorno con angolo cottura, camera matrimoniale, bagno, Euro 500 compresi tutti i consumi. ČIVICA &

PARTNERS 040/3363333.

VIALE IPPODROMO appartamento composto da camera matrimoniale con terrazzo abitabile, cucina con balconcino, bagno, ripostiglio, Euro 290 + spese. Maggiori detgli su www.civicarealestate.it. CIVICA & PARTNERS 040/3363333.

GRANDISSIMO TERRAZZONE, soggiorno, 2 stanze, cucina abitabile, servizi, centrale, semiarredato, € 550. CENTRO-SERVIZI 040/3480925

€ 400 ARREDATO O SEMIARREDATO. centrale, salone e terrazzo, matrimonia cucinona, bagno, parcheggio. CENTRO-SERVIZI 040/3480925

NEL VERDE CENTRALE, soggiorno, ter-€ 415 ARREDATO, carino, tranquillis-

simo, 2 stanze, cucina abitabile, bagno, termoautonomo, z. D'Annunzio. CENTRO-

SERVIZI 040/3480925 APPARTAMENTI E UFFICI vuoti e arredati, varie posizioni piccole e grandi dimensioni. Info foto e planimetrie su www. pizzarello.it PIZZARELLO 040/766676 ZONA BORGO GROTTA stupendo villi-

no arredato con parco alberato, tranquillissimo, € 1.800,00. (planimetria e foto www.pizzarello.it) 7 FONTANE. Ottimo condominio moderno, ascensore. Cucina, soggiorno, 2

camere, bagno, atrio, poggiolo. 75 mq più soffittà in parte rifatti a nuovo. 500€ mensili spese comprese. Arredato bene. Geom. MARCOLIN 040/366901 BELLOSGUARDO!!! Residenziale! Splendida palazzina nel verde. Tranquillissima. Cucina, saloncino, 2 camere, 2 bagni

poggioli. Box + posto auto. Arredato. 900 € spese comprese (anche riscaldamento). Geom. MARCOLIN 040/366901 CENTRALISSIMO SPLENDIDO UFFI-CIO in decisamente bellissimo condominio

d'epoca ristrutturato. Ascensore, 105 mq curatissimi, sicuramente di rappresentan-Geom. MARCOLIN 040/366901

locali / aziende magazzini / box

ZONA PEDONALE, stabile prestigioso, 4° piano con ascensore, ampia metratura, bellissimo ufficio completamente ristrutturato, € 1.900,00 - GIR tel. 040-367682 BOX / POSTO AUTO: in affitto TRIBU-NALE € 100,00, altro GIARDINO PUB-BLICO € 160,00, anche vendita- GIR tel.

BORGO TERESIANO uffici polifunzionali a partire da € 150,00. GIR tel. 040-

EZIT/Caboto, immobile adatto ad ufficio, laboratorio, 500 mq, possibilità frazionamento, vendesi, trattative riservate - GIR tel. 040-367682

SAN GIUSTO, magazzino composto da due ampi locali, € 450,00 - GIR tel. 040-VIA MAZZINI - LOCALE D'AFFARI in

perfette condizioni di mq. 80, affittasi a Euro 2.500 mensili. Richieste garanzie. CIVICA & PARTNERS 040/3363333.

BOX AUTO e posti auto in piazza Vittorio Veneto, via Bellosgurado e via Piccardi, pronta disponibilità, contratti annuali rinnovabili, canoni di locazione a partire da Euro 140 mensili. CIVICA & PARTNERS 040/3363333.

STRADA PER LONGERA: 150 mg ca-

pannone, 200 mq magazzini, 800 mq cortile carrabile camion, 700 mq prato, € 270.000,00. PIZZARELLO 040/766676 VENDESI/AFFITTASI LOCALE 550 mq già adibito supermercato, stabile mirecente, zona Rozzol. PIZZARELLO

LOCALE D'AFFARI 300 mq + ufficio, servizi, zona Baiamonti/Capodistria, passo carraio, riscaldamento, condizionamento, ottime condizioni, € 290.000,00. PIZZARELLO 040/766676 LOCALE 215 MQ + ampio soppalco

zona Campi Elisi, posizione con forte passaggio affittasi o vendesi. PIZZARELLO AUTORIMESSA /AUTOFFICINA 440 mg,

semicentrale su asse di grande scorrimento, 4 passi carrai e area vetrine/ esposizione, € 380.000,00. PIZZARELLO

LOCALE D'AFFARI v.Revoltella/Rossetti, casa recente, vetrine, 35 mg (arredato) vendesi muri € 53.000,00. PIZZARELLO 040/766676

NEGOZIO centrale, 35 mg + 20 soppalco, climatizzato, ottime condizioni, info su appuntamento, vendesi muri. PIZZARELLO 040/766676 LOCALE/CAPANNONE, zona Foraggi,

400 mq + ampio carraio + 75 mq uffici + ampia area esterna uso parcheggio vendesi € 670.000,00. PIZZARELLO CAPANNONE Affittasi zona E.Z.I.T. 445

ottime condizioni € 2.500,00 + iva. Foto e planimetrie www.pizzarello.it. Pizzarello LOCALE D'AFFARI/UFFICIO fronte

mq + uffici e magazzino + area esterno,

strada, 105 mq + servizi, v. S. Marco, fronte PAM, doppio ingresso, € 900,00. PIZZARELLO 040/766676 CORSO ITALIA CEDESI ATTIVITÀ non

alimentare, locale in perfette condizioni 100 mg. PIZZARELLO 040/766676 ZONA CAVANA CEDESI ATTIVITÀ drogheria, locale 42 mq con contratto d'affitto nuovo. PIZZARELLO 040/766676

BAR SEMICENTRALE con Totocalcio. Enalotto 120 mq ottimo giro d'affari € 65.000.00 anche in gestione - info in ufficio. PIZZARELLO 040/766676

BAR zona inizio v. Ginnastica, cedesi attività in locale di 70 mq, € 45.000,00. PIZZARELLO 040/766676

RISTORANTE splendida attività in centro storico! Molto bello e accattivante. 130 ma con zona banco/bar, comoda cucina e bella sala. Anche tavoli esterni!! 1 chicca!.

Geom. MARCOLIN 040/366901 BARETTO: in zona università vecchia! Buon giro, anche studentesco. Cedesi attività per raggiunto limite di età. Interessan-

tissimo. Geom. MARCOLIN 040/366901 BAR, splendida zona pedonale rive a 2 passi piazza Unità!! Tutto nuovo, con tavoli esterni. Veramente una "spider" per la sua categoria! Solo per persone volenterose,

PUB/BAR, centrale in via di notevole passaggio. Simpaticissimo ambiente giovane. 55mq con cucina attrezzata e piastra

no perditempo. Solamente 110.000 €.

Geom. MARCOLIN 040/366901 ottime condizioni. Geom. MARCOLIN



presidente Azzurra

Associazione malattie rare

PIZZARELLO

tel. 040 766676





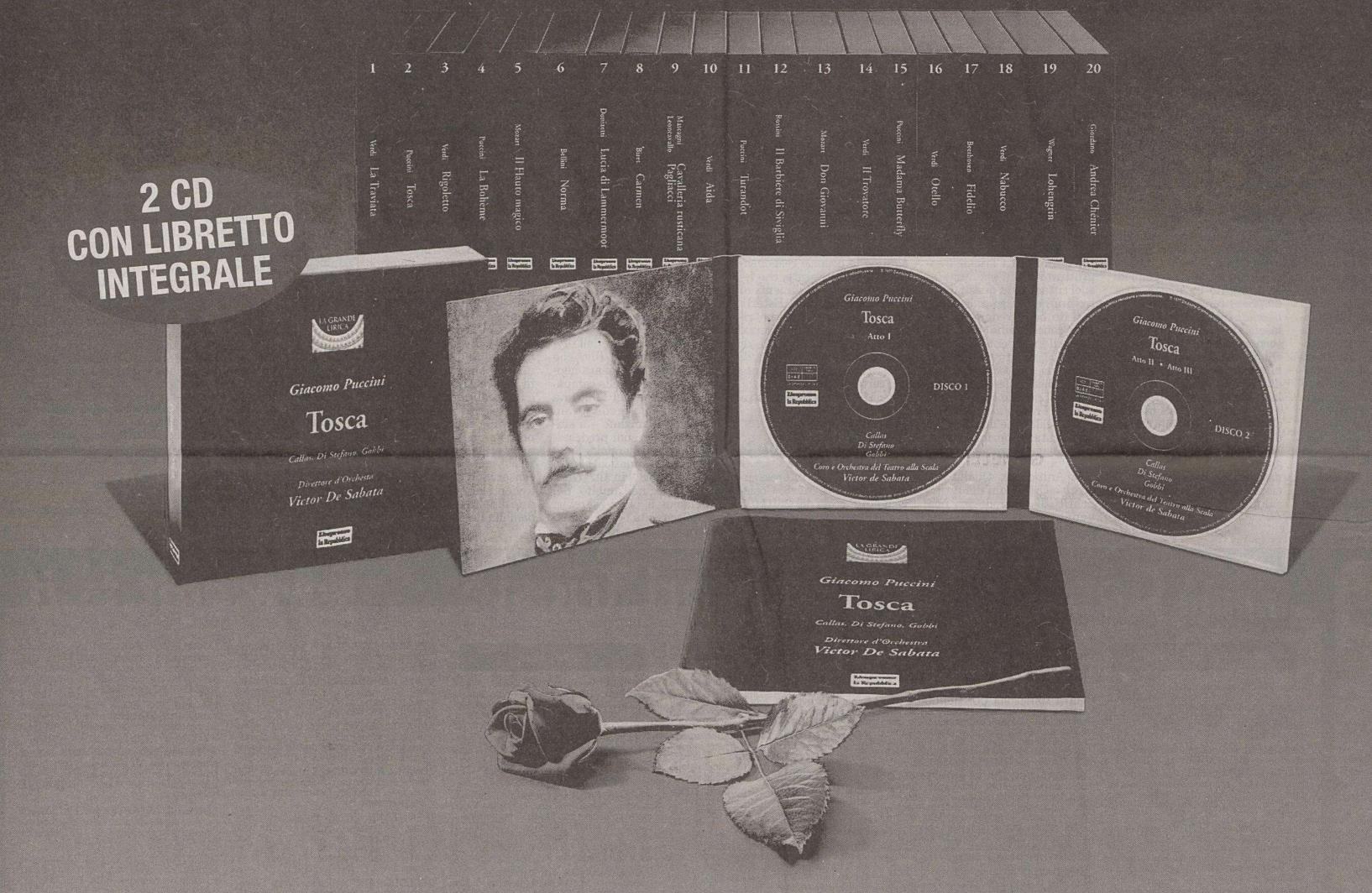






QPartners tel. 040 3363333 www.civicarealestate.it

La voce della divina Callas, le struggenti melodie di Puccini. La passione di Tosca rivive in un'interpretazione indimenticabile.

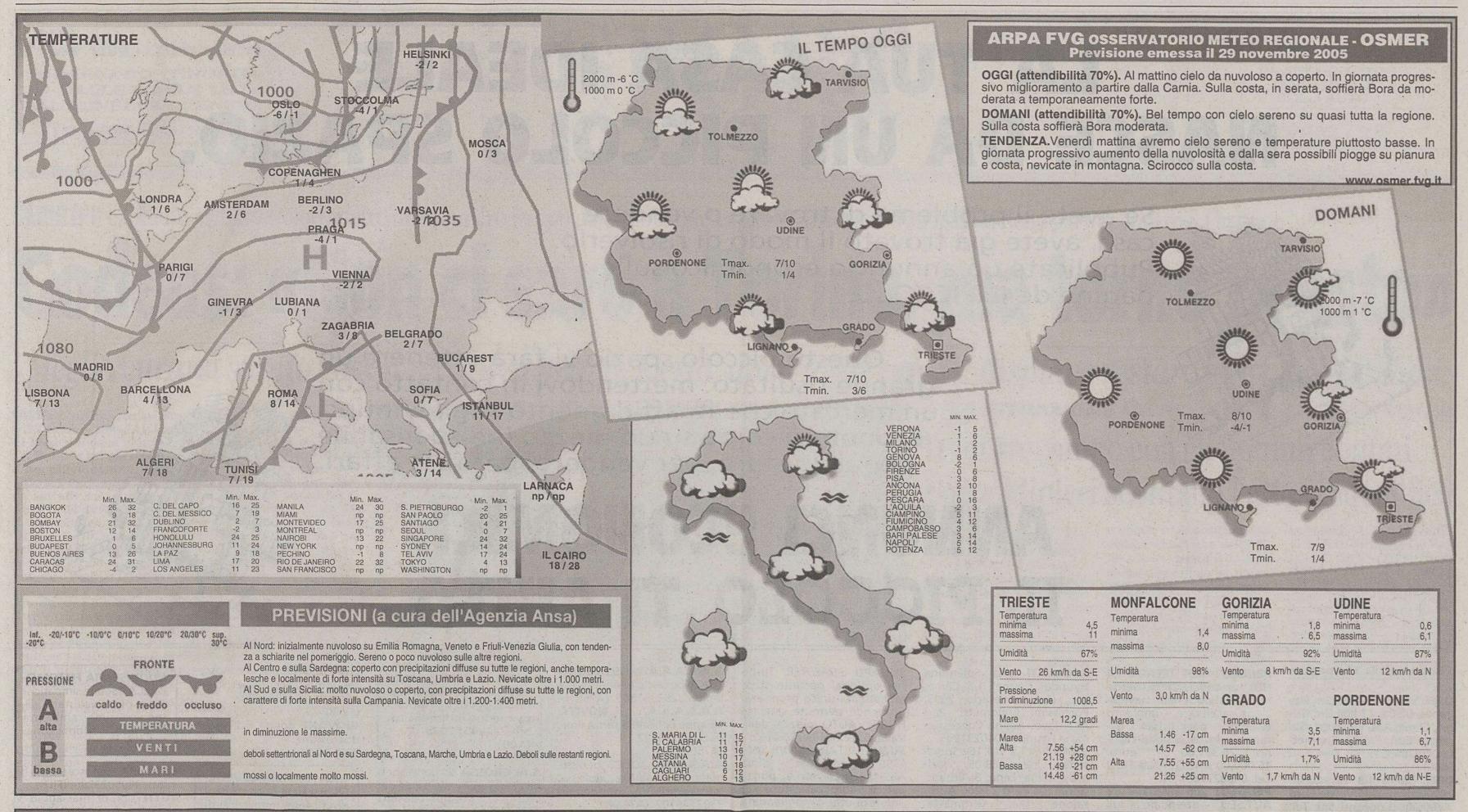


Il Piccolo presenta "La Grande Lirica": 25 capolavori in versione integrale, nelle migliori interpretazioni.

Tosca e l'amato Cavaradossi: una passione che si accende in un'epoca arroventata dalle campagne napoleoniche e dai fermenti rivoluzionari. Un amore tragico e maestoso, fatto di onore e libertà, che trova nel sacrificio la sua massima espressione. Nel ruolo della protagonista, Maria Callas regala un'interpretazione commovente e appassionata. Un capolavoro imperdibile per gli amanti della musica d'autore.

È in edicola "Tosca" di Giacomo Puccini in 2 CD, a richiesta con Il Piccolo a soli € 9,90 in più.

IL PICCOLO





adesso vis

Per i materassi, i guanciali cervicali e i supporti posturali Tempur è consentita la detrazione d'imposta 19% come spese sanitarie (art. 15, lett. c, del DPR 917/86)

I materassi e i guanciali TEMPUR si modellano alla forma del vostro corpo

21/6

22/7

23/10

21/11

19/2

20/3

CANCRO

senza eccessiva fatica. In

SCORPIONE

inviti. Assicuratevi alme-

no che non incontrerete

persone che vi sono sgradi-

te. Vi occorre molto ripo-

le responsabilità.

I.go Barriera Vecchia 12 tel. 040.380.979 materasso

OROSCOPO

ARIETE

poco: non dateci peso.

21/3

Per alcuni versi vi sentire- La vostra natura espansite molto intraprendenti va e accomodante suscite-

ed attivi. Saprete organiz- rà ammirazione e simpazarvi bene nel tempo libe- tia fra la gente e favorirà ro. Piccole complicazioni nuovi incontri. Feste fra possono innervosirvi un amici movimenteranno le

TORO

serate di tutti.

VERGINE

LEONE 23/7

22/8

Contate su validi aiuti per La situazione finanziaria portare avanti un progetto di lavoro economicamente allettante. Situazio-

ne affettiva conflittuale e, a volte, contraddittoria. Riposate di più.

SAGITTARIO



nei colloqui.

22/11

Diversi pianeti vi daranno una mano. Cercate di avviare nuove idee con persone disposte ad aiutarvi. Non potete fare tutto da

21/4

non può definirsi stabile. Fate attenzione alle spese, in particolare a quelle voluttuarie. In amore in questo momento non potete perdere. Riposo.

CAPRICORNO

Non riempite la giornata con troppi impegni, alcuni dei quali del tutto inutili. Lasciate un margine di Non potete fare tutto da soli. Presenza di spirito flessione. Chiarite al più presto un equivoco.

GEMELLI

20/6

Piccoli inconvenienti in Un po' di fiducia in voi mattinata, ma poi vi muo- stessi vi aiuterebbe a supeverete con più disinvoltu- rare i problemi di lavoro ra e successo personale. Concentratevi bene sui amore occorre fare delle progetti in corso di realiz- scelte precise e assumersi zazione.

BILANCIA

Data l'odierna posizione Siate acuti nell'accettare

degli astri sarete ben disposti verso dei cambiamenti in campo professionale. Molta prudenza. Cercate di vederci chiaro pri- so. Non affaticatevi oltre ma di scegliere.

AQUARIO

Non sempre sono facili i Cercherete di rompere con rapporti con le persone che vi circondano, soprat- ne dedicandovi a nuovi intutto se queste hanno sfrenate manie di grandezza. amici una simpatica e bre-

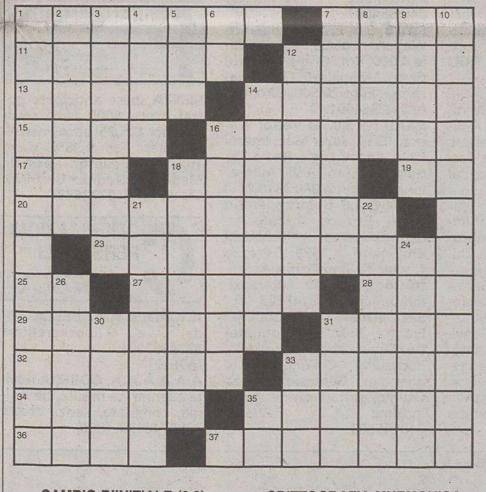
ra nel rapporto d'amore.

PESCI

misura.

le solite abitudini quotidiateressi e proponendo agli Qualche ombra passegge- ve vacanza. La salute vi sostiene favorevolmente.

I GIOCHI



CAMBIO D'INIZIALE (9,9) CONTRO LA STIPSI

CREATA DAI MIGLIORI ENIGMISTI ITALIANI

Snoopy

ENIGMISTICA

CRITTOGRAFIA MNEMONICA (4,5,2,4)BIFFA

Frac Rosso

ORIZZONTALI: 1 Dare il proprio favore all'iniziativa - 7 Avversarono l'Impero - 11 L'ignoto... è il più onorato - 12 Tra Arthur e Doyle - 13 La pazienza che alle volte occorre - 14 Alfred, pianista svizzero - 15 Cetaceo che vive nel Rio delle Amazzoni - 16 Eugenio che scrisse «Ossi di seppia» - 17 Vezzo settecentesco - 18 Gli ortaggi di cui sono ghiotti gli asini - 19 Centro d'Italia - 20 Portatrici... di malocchio - 23 Cultori della violenza politica - 25 Centrali nell'Etna - 27 Signore... freschissime - 28 Nasce pallida nel roseto - 29 Musicò «Il barbiere di Siviglia» - 31 La troupe con i divi - 32 Rinunzia solenne e pubblica a una religione - 33 Popolazioni africane - 34 La capitale dei marrucini - 35 Cole compositore - 36 Dà un legno elastico - 37 Soldato addetto alle vetture.

VERTICALI: 1 Diretto contabilmente - 2 Piante insettivore - 3 L'attore Gould - 4 La cantante Forte - 5 Andata - 6 Una testa incoronata - 7 Fu collegata a Napoli dalla prima ferrovia - 8 Un battente dell'armadio - 9 Quattrini... sulla scena - 10 Strutture che vanno ricoperte - 12 Verbo... per insalate - 14 Consumati, intaccati - 16 Donna d'elevato rango nell'antica Roma - 18 Afferrare, portare via - 21 Lo si sceglie dal sarto - 22 Breve spazio di tempo - 24 Strumento di misura del radiotecnico - 26 Prestigioso premio per letterati e scienziati - 30 Era il regno dei thai - 31 Le persone che amiamo - 33 Li emette il Tesoro (sigla) - 35 Un po' di pudore.

SOLUZIONI DI IERI

Crittografia mnemonica: POSTO SOTTO COPERTA

Crittografia a frase: GIÀ CIMENTO D'ELLENI = GIACIMENTO DELL'ENI

Ogni mese

In edicola



I nuovo volume di Limes (5/2005) la rivista italiana di geopolitica, www.limesonline.com è in edicola e in libreria

LOTTO 22 12 53 BARI 65 34 69 35 21 CAGLIARI 7 41 77 **FIRENZE** 36 85 68 38 15 53 55 **GENOVA** 22 27 40 41 61 MILANO 36 NAPOLI 52 37 50 1 PALERMO 23 84 44 49 20 75 21 27 66 61 ROMA 60 TORINO 11 27 2 33 VENEZIA 52 48 81 39 71 NAZIONALE 16 53

(Concorso n. 119 del 29/11/05)

48 36

Montepremi € Nessun vincitore con 6 punti Nessun vincitore con 5+1 punti Ai 12 vincitori con 5 punti € Ai 1913 vincitori con 4 punti € Ai 73.889 vincitori con 3 punti €

4.039.677,71 Jackpot 47.114.435,26 67.327,97 422,33 10,93



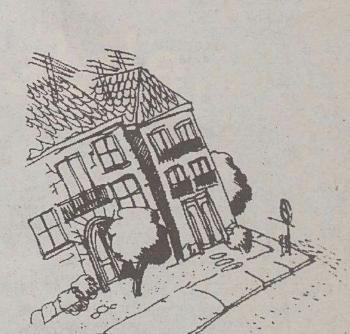
LA TUA CASA IDEALE NASCE DA UN PICCOLO SPAZIO.



Se avete il problema di trovare o vendere casa, avete già trovato il modo di risolverlo. Pubblicate un annuncio economico sulle pagine de IL PICCOLO.

Questo piccolo spazio vi farà ottenere un grande risultato: mettendovi in contatto con un mercato che fa affidamento sugli annunci economici come su un mezzo indispensabile per acquistare, per vendere, per fare affari.

ANNUNCI ECONOMICI. IL PICCOLO TI AIUTA.



Continua dalla 14.a pagina

OPEL Vectra 2.2 Tid Sw Ele- met - fuul optionals - naviga- Abs, Uniproprietario, 2003, gance, 02/04, 17.800 Km, Grizione satellitare - impianto Pochissimi Chilometri, Pari rio vende permuta rateizza A.A.A.A.A. gio, Clima, Abs, Radio Cd, Gatelefono - pack urban - ga- Al Nuovo. Alpina Concessio- HOBBY AUTO piazza della 18.enne bellissima senza limiranzia. Euro 17.800. Giromet- ranzia orig. estensibile - listi- naria Hyundai. 040231905. HOBBY AUTO piazza della 18.enne bellissima senza limiranzia. Euro 17.800. Giromet- ranzia orig. estensibile - listi- naria Hyundai. 040231905. ta 040/384001.

OPEL Zafira 1.6 16v Comf. Tel. 040827782. 0402610000.

(A00) OPEL Zafira 1.8 16v Elegance 2002 Km 135000 Grigio Euro 9.200,00. Dinoconti Snc

Tel. 0402610000. OPEL Zafira 2.0 Cdx Dti 2001 Km 100000 Argento Euro 9.900,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000.

(A00) OPEL Zafira 2.0 Dti Comf. 2004 Km 23000 Blu Euro 13.900,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000.

OPEL Zafira 2.2 Dti Autocarro 2002 Km 22000 Blu Euro 14.200,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000. (A00)

OPEL Zafira 2.2 Dti Elegance 2002 Km 90000 Blu Met Euro 13.000,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000.

OPEL Zafira 2.2 Dti Elegance 2004 Km 28000 Grigio Euro 16.500,00. Dinoconti Snc Tel. 0402610000. (A00)

PEUGEOT 1007 SPORTY 1,6 2TRONIC - aziendale 2005 blu met. - full optional - tetto apribile - navigazione satellitare - impianto telefonogaranzia orig.estensibile - listino 20.661,00 euro 16.400,00. PADOVAN & FIGLI Tel. 040827782.

7.700,00. Dinoconti Snc Tel. AUT.SEQ. - aziendale - full salone opt. -dicembre 2004 - 5.000 km - garanzia orig. Estensibile euro 12.950,00. PADOVAN & FIGLI Tel. 040827782.

> **PEUGEOT** 206 XT 1,4/16V 3P - novembre 2003 - 54.000 km - grigio met. - full opt. garanzia occasione del leone 12 mesi euro 7.600,00. PADO-VAN & FIGLI Tel. 040827782. PEUGEOT 307 XT 1,6 5P -2005 - F.O: - aziendale - garanzia originale estensibile-I.V.A. esposta euro 14.350,00. PADOVAN & FIGLI Tel. 040827782.

(A00) PIÙ Sicura Della Moto: Minivettura Diesel - Patente A-B -Uniproprietario - Minirate Da Euro 49,00 - Oppure Tassozero. Alpina Hyundai 040231905.

(A00)

REGALATEVELA Subito! Immacolata Scenic 1,6 Uniproprietario 2002 Pochissimi Chi-Iometri. Clima, Abs, Superaccessoriata - Minirata - Senza Anticipo. Alpina Concessionaria Hyundai - 040231905. REGALATI II Suv! 4x4 Granvitara - Wagon - Uniproprietario - Clima - Abs - Superaccessoriata - Rottamazione - Senza Anticipo - Prezzi Trattabili. Alpina Concessionaria Hyundai. 040231905.

PEUGEOT 1007 TRENDY 1,4 REGALATI Una Splendida HDI - aziendale 2005 - verde Hyundai Coupe' 1,6 Clima,

040/384001 SAAB 9-3 2.0 T Aero Cabrio, 12/04, Steelgray, Clima, Pelle,17", Telefono, Xenon. Garanzia. Euro 34.000 Autosalone Girometta. 040/384001.

SAAB 9-3 Sportsedan 2.0t,03/03, Nero, Interni Pelle, Fari Xeno, Sensore Parcheggio, Radio Cd, Cerchi Lega, Garanzia. Euro 19.000 Autosalone Girometta 040/384001

SAAB 9-5 2,2 Tid Balance Wagon, 05/05, Aziendale,4.000 Km, Grigio Acciaio, Cerchi Maggiorati, Clima, Garanzia. Euro 26.500. Girometta 040/384001 SAAB 9-5 3.0 Tid Vector Wa-

gon, 03/02, Silver Met., Interni Pelle, Cerchi Lega, Radio Cd, Garanzia. Euro 18.800 Autosalone Girometta 040/384001. SCENIC 1,6 Uniproprietario Clima, Tettucci, Airbag, Accessoriatissima Pochissimi Chilometri, 1999, Prezzo Trattabile, Rate Senza Acconto, Rottamazione. Automaxi-

ma Daihatsu 048145503. SPLENDIDA Turbodiesel Elantra 2002, Uniproprietario, Clima, Abs, Interni Pelle, Pochissimi Chilometri Tagliandati, Garanzia. Prezzo Ottimo, Rottamazione. Automaxima Daihatsu 048145503.

tagliandata unico proprieta- limite. 3293961845. (A7651)

no 20.301,00 - euro. SAAB 9-3 1.9 Tid 16v Sport- SUZUKI VITARA 2,0/V6 SW - (A7587) 16.000,00. PADOVAN & FIGLI sedan Linear, 03/05, Steel- 1999 - verde met. - clima A.A.A.A. DOLCE bellissigray, Clima, Lega, 8 Airbags. ABS 4airbag 4 vetri el. portama massaggiatrice, dolcissi-2000 Km 100000 Verde Euro PEUGEOT 206 S.W. 1,6/16V Garanzia. Euro 23.200 Auto- pacchi radio caricatore CD ma sexy, disponibile Girometta. uniproprietario - tagliandata 3393549702. (A7654) garanzia euro 7.400,00. PA-DOVAN & FIGLI Tel. 040827782.

> TURBODIESEL Sette Posti Hyundai Trajet - Clima - Abs - Accessoriatissima - Uniproprietario - Prezzo Trattabile - Senza Anticipo - Alpina Hyundai - 26 Anni Con Voi -040231905.

(A00)

INANZIAMENTI Feriali 2,50 Festivi 3,70

SENZA spese anticipate potrai avere 5000 euro restituendo 105,95 euro mensili (60 mesi Tan 9,38%, Taeq 10,34%). Bollettini postali. Mediatori Creditizi Uic 6970. Giotto Srl 040772633.

OMUNICAZIONI PERSONALI Feriali 2,70 Festivi 4,00 A.A.A.A.A. BELLA cal-

giocherellona 3284687291. (A7692) A.A.A.A.A. GORIZIA novità 19enne 7.a misura, bellissi-

ma, completa, senza fretta

3287746170. (B00)

SUBARU FORESTER Turbo A.A.A.A.A. MASSAGGIAfull optional perfetto stato TRICE bella caldissima senza

A.A.A.A. ITALIANA biondissima 5.a m. anche padrona 3462191097. (A7632)

A.A.A. BELLISSIMA bionda sexy Candy ti aspetta tel. 3401565872.

(A7631) A.A.A. GORIZIA splendida sensuale bocca provocante ti aspetta 3400084118. (A7653)

A.A.A. MONFALCO-NE splendida portoricana snella alta chiara, disponibilissima. 3472805858. (C00)

A.A.A. VICINO Grado, bionda italiana ti aspetta. 3477217248 incontriamoci. (C00)

A.A.A. COMPLETISSIMA massaggiatrice 6 naturale anche domenica 3288610883. (A7657)

A.A.A. GORIZIA intrigante novità appena arrivata sensualissima, dolcissima. Tel. 3498157162. (B00) A.A.A. MONFALCONE bel-

lissima polacca esegue massaggi rilassanti tutto corpo 3343095191. A.A.A. NOVITA super sexy fisico mozzafiato 6 m. massi-

3337076610. (A7650)

telefono 3407859400. (C00)

32026384381.

NE è tornata Gessyca brasiliana 19.enne più trasgressiva che mai, disponibilissima. 3338888135. (C00)

ti aspetta a Trieste cell. 3287851391. (A7630)

Gobetti disponibilità renni. (Fil63)

A.A.A. VICINO Grado novità biondissima massaggiatrice polac-(Fil 60) ca 19enne indimenticabile. 3484556048.

A.A. GROSSA sorpresa spettacolare femminile super dodisponibilissima 3409474349.

(A7660) A.A. TRIESTE bella alta mulatta 22 anni completissima 5.a misura 3409116222.

(A7655) A. TRIESTE bellissima giovane affascinante olivastra molto sexy completissima ti

aspetta 3284358375. ALTA bionda disponibile a Trieste. Rispondo ai numeri visibili.

ALT MONFALCONE novità bellissima sensuale ungherese bambolina 19enne sexy disponibilissima.

ATTENTI! MONFALCO-3282123605. (C00)

BELLA e dolcissima ragazza

CALDE 899544571 gattine 08819398082 Media Srl via Arezzo. Euro 1,80/minuto. Vietato mino**DIVORZIATA** e sola conoscerei uomo piacente per scopo amicizia 3392694790.

GIOVANE donna riceve con discrezione. 3283746801. (A7587)

GIOVANISSIMA SVEDE-SE biondina fisico stupenpiacere. Monfalcone chiamami 3386876157.

KATIA accompagnatrice bella e simpatica e dolcissima. Tel. 3492428858.

(B00) MASSAGGIATRICE bella attraente 25 anni lunghi capelneri aspetta. 3402418512.

(A7296) **MONFALCONE BAMBO-**LINA splendida, curva da sballo giovanissima divertimento assicurato ambiente riservato.

3388117823.

MONFALCONE DOLCIS-SIMA bambolina 18.enne bionda 4.a misura ti aspetta tutti giorni

MONFALCONE spettacolare novità, bellissima bambola 19.enne ti aspetta per esautuoi 3291747604. (A7515)

NUOVISSIMA e affascinante bambola nera, 5.a misura, fisico statuario, caldissima, disponibile 3348417203.

NUOVISSIMA FOTOMO-DELLA 18enne simpaticissima pelle vellutata disponibilissima ambiente raffinato Monfalcone.

3346191226.

SIGNORA conoscerebbe distinti. 3805023280. (Fil1) TUTTI tipi di massaggio vi aspettiamo 0038631533827 orario 9-20. (A7217)

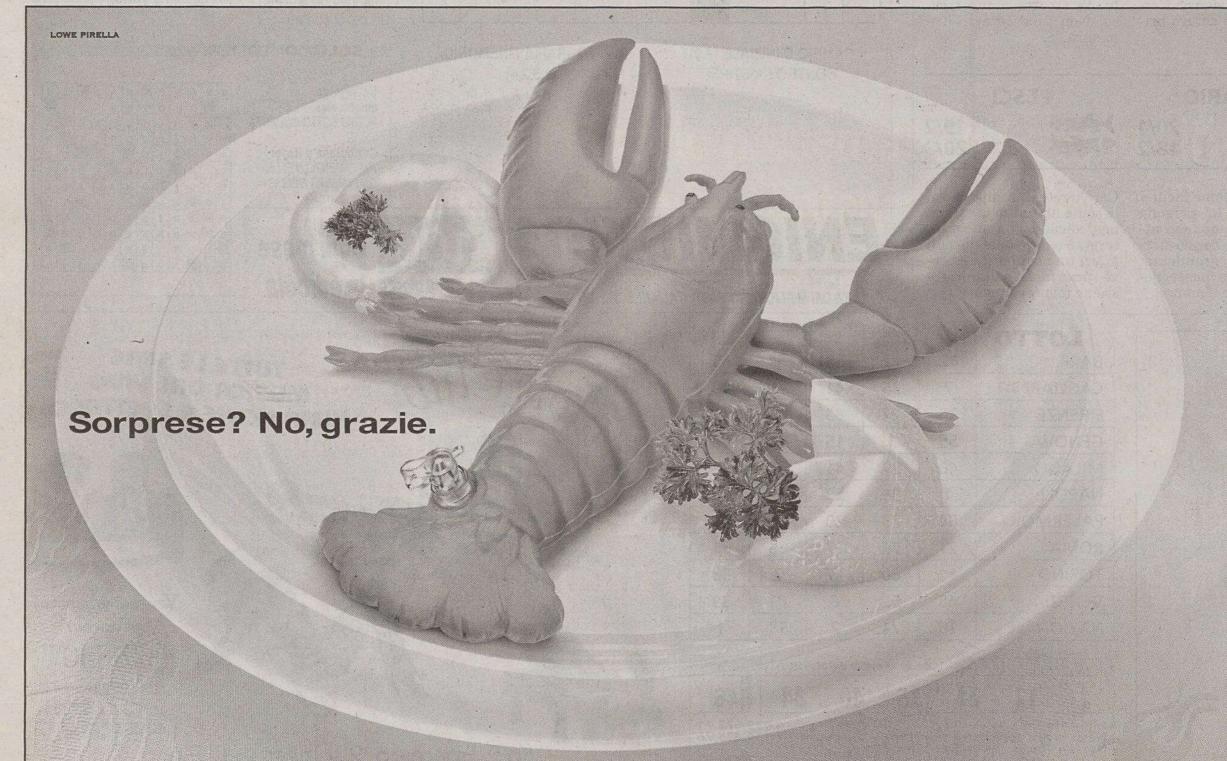
VICINANZE MONFALCO-NE simpatica piccante bel fondo schiena 6 naturale anche domenica 3391952445. (C00)

X studio a Nova Gorica offre differenti massaggi 8.30-19.30, 0038641527377. 20.ENNE brasiliana fisico mozzafiato sexy fantasiosa senza limite padrona dei tuoi desideri 3284357590. (A7661)

TTIVITA **CESSIONI/ACQUISIZION** Feriali 1,35 Festivi 2.00

ACQUISTIAMO conto terzi attività industriali, artigianali, commerciali, turistiche, alberghiere, immobiliari, aziende agricole, bar. Clientela selezionata, paga contanti. Business Services 0229518014. (Fil 1)

NEGOZIO centralissimo, ristrutturazione recentissima, finemente arredato, affitto interessante, cedesi inintermediari. Casella postale 1336 Trieste. (A7847)



I RISTORANTI D'ITALIA 2006: TUTTO IL MEGLIO **DELLA CUCINA ITALIANA** IN 2600 RISTORANTI.

Gli italiani, si sa, amano la buona tavola. Ma tra tanti posti dove andare a mangiare, è sempre più difficile orientarsi e c'è sempre il rischio di rimanere con l'amaro in bocca. Ad aiutarvi nella scelta, la nuova edizione della Guida I Ristoranti d'Italia dell'Espresso. 2600 schede di ristoranti, trattorie, enoTavole, osterie e pizzerie, selezionati fra gli oltre 5000 assaggiati. Facili da consultare, ora più che mai, grazie alla nuova veste grafica e con voti espressi in base alla qualità della cucina. In più, come nelle passate edizioni, la segnalazione di ottimi locali che costano meno di 30 euro. Onde evitare che quello che avete mangiato vi vada di traverso.



LE GUIDE DE

Proviamo tutto perché proviate il meglio.

Club - P.zza Duca Abruzzi 1 **ORARIO CONTINUATO DALLE 9 ALLE 18** DAL LUNEDÌ AL VENERDI

TELEFONO 040/363856

SHORE I

Club - P.zza Duca Abruzzi 1

PRATICHE AUTO TESSERE ACI BOLLI AUTO

RINNOVI PATENTI con medico in sede

SERIE B Il capitano alabardato promette un recupero lampo dall'infortunio capitatogli negli ultimi minuti della partita contro il Crotone

Godeas: «Non ci sarò a Torino, ma torno presto»

«Meglio curarsi subito così si recupera prima. Certo, dopo tante partite dispiace restare fuori, ma c'è Tulli»

TRIESTE L'ultima volta senza Denis Godeas avvenne il 22 marzo 2004: AlbinoLeffe-Triestina 0-0, l'ariete di Medea a casa a curarsi una distrazione muscolare. Poi per lui arrivarono 70 partite filate in alabardato, play out compresi. Le ultime 9 di quel campio-nato a 24 squadre 2003-04 nel quale il capitano aveva saltato solo due incontri (l'altro per squalifica), tutte le 44 avventure dello scorso anno e le 17 attuali. Un mostro di attaccamento ai colori alabardati. Di queste 70, almeno la metà Denis le ha giocate incerottato: fastidiosissima pubalgia, problemini muscolari, ginocchia gonfie come un'arancia. Mai un lamento e via a trainare quasi da solo il carro. Sino ai 5' finali di Triestina-Crotone. Colpo di tacco, fitta (un duro come lui la definisce «punturina») al flessore e incontro con il Torino sicuramente saltato. E poi? Per un comune mortale ci vorrebbe almeno un mese per recuperare un simile malanno ad un muscolo sensibile come il bicipite femorale, ma Godeas non è un uomo qualunque e lui il Natale lo vuole trascorrere sul campo.

Come va, capitano?

rapista Del Degan. Quando Mancano ancora Albino, mancavano 5' alla fine ho Eliakwu e Delnevo e poi le to ma non è niente di gra- ottimista anche in questo».

Insomma, niente festività natalizie senza il capocannoniere alabardato?

«Viste le recidive capitate ad alcuni miei compagni si cerca di essere prudenti. Mi sembra normale e giusto. Ma l'infortunio non mi da fastidio, bisogna solo attendere che si riassorba l'ematoma e poi potrò tornare ad allenarmi. Credo di poter essere a disposizione già la prossima settima-

Alessandro Tulli

na. Sono molto ottimista». Nemmeno ricordiamo quando il popolo alabardato dovette fare a meno per l'ultima volta del suo capitano.

«Beh, Massimiliano Esposito scorso anno le ho fatte tutte due, una per squalifica

do che fosse con l'AlbinoLeffe a fine campionato». Già. Settanta partite fa. Ma l'Alabarda può fare a meno del suo nume-

l'altra per infortunio. Cre-

To 99? «Sì, fortunatamente c'è

Tulli che ha recuperato e

Max Esposito. Siamo coper-«Benissimo. Sto facemdo ti. Stiamo recuperando tutla terpia laser con il fisiote- ti quelli che mancavano. sentito una punturina al cose si rimetteranno in seflessore. Purtoppo è capita- sto per tutti quanti. Sono

ve. Non siate pessimisti. Si- Certo che in tante parcuramente salterò Torino tite di questa infinita cama la prossima settimana detteria dare forfait provoglio ritornare in campo». prio al prestigioso delle Alpi un po'

dispiace? «Tra tutte quelle che potevano capitare forse Torino è prorio quella giusta saltare: credo che lì avrei fatto parecchia fatica e peggiorato tutta la situazione. Ora il ginocchio sta meglio e il flessore ha questo problema secondo

me recupera-bile. Non leg-go il futuro ma la prossima settimana credo di essere a disposizione».

A proposito di futuro: si avvicina il calciomercato e rispuntano le voci di un Godeas non più alabardato. Solo chiacchiere da bar?

«Ho già parlato con il presidente mese e mezzo fa e mi sem-

bra di avere te, quello prima ne ho salta- chiarito ogni cosa. Io sono tranquillissimo perchè sto facendo al meglio il mio dovere. Poi certe cose bisogna chiederle alla società».

E la Roma, è sempre una sirena che attrae? «lo non ne so niente, bisogna chiederlo sempre a loro. Io mi limito a giocare. Quando posso».

Alessandro Ravalico



L'ultima prodezza di Godeas prima dell'infortunio: il gol realizzato al Crotone

L'INTERVISTA

Il fantasista assicura l'impegno per trovare continuità di rendimento

Rigoni: «A destra o a sinistra non trovo grande differenza»

TRIESTE Rigoni, contro il to l'ambiente. E' una cosa Crotone è sembrata una che succede sempre e ti fa Triestina dallo spirito diverso: è davvero cambiato qualcosa?

«Diciamo che lo spirito è davamo, questo deverso: è diverso: è davvero cambiato qualcosa?

«Diciamo che lo spirito è dire succedo scimple di sul dare qualcosina in più sul campo. Ma non è che prima non lo davamo, questo deverso: è poi in real-

«Diciamo che lo spirito è stato di quelli giusti. E soprattutto siamo stati attenti a fare tutto bene: abbiamo giocato in attesa nel primo tempo, perché sapeva-mo che loro abitualmente sono pericolosi nella prima parte delle partite. Poi, dopo aver contenuto bene, sia-mo ripartiti in modo efficace e nella ripresa siamo ve-nuti fuori alla grande. E poi avevamo una grandissima voglia di vincere, per noi erano tre punti troppo importanti in questo momen-

Era davvero Vierchowod il problema di questa squadra?

«Preferisco non entrare in queste questioni. Posso dire però che quando c'è un cambio di allenatore è normale arrivi una scossa a tutstra?

tà non c'è stato un grande cambiamento, De Falco lo conosciamo già molto bene e con noi ha un ottimo rapporto a livello personale. Anche questo è andato a incidere nella ricerca della giusta serenità».

Sabato scorso hai fatto un po' di fatica, non era proprio il campo adatto alle tue giocate.

«E' vero, soprattutto nel primo tempo sono andato un po' in tilt, ho tentato qualcosa ma la palla si fermava e non prendeva velocità. Ma sinceramente in questi momenti più che alla prova personale bisogna guardare a quella colletti-

Il tuo ruolo di laterale di centrocampo è ormai assodato: ma ti trovi me-

QUA TORINO

glio a destra o a sini-

«Non è che faccia molta differenza, per me vanno be-ne entrambe le opzioni. E' vero che partendo dalla sinistra e accentrandomi posso tentare più facilmente il tiro, ma mi piace anche giocare dall'altra parte, andare sul fondo e crossare. Insomma, la posizione non è assolutamente un problema».

Come vedi la coppia

De Falco-Cancelli in pan-

«C'è un grande affiata-mento tra loro: uno è giovane, molto ben preparato e con prospettive future importanti, e De Falco non occorre certo che lo presenti. Insomma i presupposti per far bene ci sono tutti, poi dipende dai giocatori perché in campo alla fine ci andiamo noi»

Qual è la vera Triesti-na? Quella scialba delle sconfitte in sequenza o quella determinata vista contro il Crotone?

tuazione» - recita il dg-allenatore alabardato sin da sabato scorso. Diciotto uomini nei quali dovrebbe rientrare anche Pianu, ormai ripresosi completamente dalla distorsione a un ginocchio che l'ha tenuto per circa un mese fuori dai campi. L'emergenza comunque esiste, in tutti e tre i settori

Il centrocampo con gli uomini contati

LA SITUAZIONE

TRIESTE Stadio delle Alpi

amaro per Denis Godeas,

Mauro Briano, Eder Baù e

Michelangelo Minieri. I pri-

mi due non potranno scen-

dere nello stadio più brutto

d'Italia causa i rispettivi in-

fortuni, Baù e Minieri sono

stati invece squalificati per

una giornata dal giudice

sportivo dopo le ammonizio-

ni ricevute nel corso di Trie-

stina-Crotone. Un poker di

assenze che decima i mo-

schettieri della vecchia guardia, quella tutto som-

mato dimostratasi sinora

come la più affidabile. Chia-

ro come il sole che la Trie-

stina avrà bisogno sabato

pomeriggio di un cuore ros-

soalabardato più palpitan-

te dell'ormai mitico cuore

la squadra messa su in tut-

ta fretta quest'estate sta di-

ventando passo dopo passo

l'annunciata regina del campionato. Al delle Alpi

servirebbe la migliore Ala-

barda, De Falco dovrà inve-

ce accontentarsi degli uomi-

ni contati: «Il mio carattere

vuole che io non parta mai

Ad Albino e Delnevo malati da tempo si aggiunge il malanno capitato a Briano

Il Torino nella sua tana ha del campo. L'assenza di Golasciato solo 3 punti ai 9 avdeas, sommata a quella di versari sinora incontrati e Baù, apre un vuoto nell'attacco alabardato. A Tulli ed Esposito, l'unica alternativa offensiva dovrebbe risultare l'argentino Ignacio Gomez, rientrato pure lui dall'infortunio a un ginocchio nell'incontro sostenuto sabato scorso dalla Primavera contro l'Udinese. L'infortunio recente di Briano, battuto, a Torino avrò cooltre a quelli cronici di Albi-

Baù e Minieri scontano l'attesa squalifica munque a disposizione 18 no e Delnevo, e la squalifi-uomini all'altezza della si- ca di Baù donano a De Falco un centrocampo veramente striminzito: Gorgone e Galloppa gli unici mediani a disposizione, Rigo-ni, Pagliuca e Groppi gli uo-mini tra i quali scegliere i due esterni. I giovani De Cristofaro, Villa e Da Dalt le altre alternative a dispo-sizione oltre al tuttofare Ildefonso Lima. Ormai l'andorrano è diventato un ricambio utile per qualsivo-glia zona del campo.

Situazione più tranquilla in difesa dove l'annunciato rientro di Pianu sopperisce all'assenza dello squalificato Minieri. Il solito problema del terzino destro potrebbe essere risolto con lo spostamento di Kyriazis, ridonando il tandem Pianu-Peccarisi al loro abituale status di centrali difensivi titolari. Di Venanzio ormai è una sicurezza da terzino sinistro e avanzano (detto tra virgolette) anche Zeoli, Azizou e Mammarella che sembra ormai pronto a rientrare tra i ranghi. Insomma, De Falco e Cancelli avranno a disposizione uomini più o meno contati. Servirà cuore, più rosso fuoco che non quello rosso gra-

al. ra.

«Dobbiamo fare punti in trasferta e poi al Rocco imporre la legge di chi gioca con la convinsione di voler vincere»

trovano pane per i loro den-

Purtroppo adesso c'è la tegola Godeas. «Siamo davvero frastor-

nati da tutti questi infortuni. Appena si rimette uno, se ne fa male un altro. Quando poi l'infortunato è Denis, è ovvio che la cosa assume un'importanza tutta particolare, è il nostro uo-mo simbolo. Per fortuna abbiamo recuperato Tulli, che per noi è importante per fare un certo tipo di gioco». E ora a Torino, una tra-sferta da brivido.

«Per noi è una partita importantissima, contro le grandi ci teniamo a far bene, soprattutto in una vetrina come il delle Alpi. Giocare queste partite è bello, riempie di stimoli. E a parte questo dobbiamo cercare di rispettare l'obiettivo che ci siamo prefissati, che è quello di arrivare a Natale con un buon posto in classi-



Rigoni può andare al tiro o al cross indifferentemente

è proprio quello di trovare to si può anche perdere, una precisa identità in mo- questo è nella logica delle do da dire la nostra in cam- cose, ma è il momento di dapionato. Per questo dobbiamo trovare continuità, fare una serie di risultati positivi uscendo dalla spirale una partita bene e una ma- quando vengono al Rocco

«Adesso il nostro compito le. Poi ovviamente ogni tanre un'impronta alla nostra stagione. Quindi fare più punti in trasferta e fare capire alle avversarie che

Antonello Rodio

Le due punte di De Biasi alle prese con piccoli problemi fisici che devono venir risolti dai sanitari

Tra i granata Muzzi e Stellone sono ancora in dubbio

TRIESTE Lo stile Triestina prevede buoni rapporti con tut
vede buoni rapporti con tut
ved buoni parare nel migliore dei modi la gara contro la Triestina. A sorpresa al termine dell'allenamen-to il presidente Urbano Cairo ha fatto una visita ai ragazzi per incoraggiarli dopo la mal digerita sconfitta di sabato ad Avellino. La squadra di Gianni De Biasi conta ora di far ripartire la sua marcia trionfale verso la A già da sabato

con gli alabardati. Non ci sono scuse e davanti al proprio pubblico, 19.256 abbonati con una media di 28 mila spettatori a partita, vuole confermare l'andamento positivo e l'imbattibilità del delle Alpi. a.r. Ancora assente all'allenamento Muzzi che dopo

gi. La società confida però di recuperarlo per sabato. Preoccupano invece le condizioni dell'altro bomber, Stellone, la cui presenza in campo contro la Triestina è fortemente in dubbio. Stellone per il momento sta proseguendo le cure e le terapie a Forlimpopoli dove si fermerà fino a domani per cercare di curare l'infiammazione al retto addominale. Ancora qualche problema alla caviglia per il centrocampista Rosina, uno dei talenti più promettenti del panorama calcistico che già da oggi però dovrebbe riprendere la regolare preparazione. Allenamento differenziato a causa di un affaticamento muscolare anche per il

una seduta atletica con qualche accenno di tecnica. Sabato mancherà sicuramente all'appello il difensore Balestri che dovrà scontare la seconda giornata di squalifica per l'espulsione nella gara contro il Verona. Dovrà invece fare attenzione Muzzi, già diffidato, che al prossimo cartellino giallo sarà costretto a scontare un turno di squalifica.

Ieri a Torino però gli occhi dei tifosi erano puntati sulla presentazione del nuovo stadio comunale che dopo le Olimpiadi invernali tornerà al calcio e dato in affitto al Torino.

s. do.

L'AMICHEVOLE Nel pomeriggio il test contro il Costalunga sul terreno sintetico di Borgo San Sergio

Già da tempo la formazione il San Luigi. Buoni rapporti Primavera si cimenta in amichevoli contro squadre da Tonellotto. Tocca quindi slovene, la prima squadra al Costalunga, formazione trova invece ospitalità sui che milita in Promozione migliori campi locali. Kras seppure non con risultati eca Rupingrande, Ronchi e ora Borgo San Sergio, dove questo pomeriggio la squa-Cancelli incontrerà il Costa-male: il sintetico di Borgo 040.382600). lunga. Il gemellaggio con il San Sergio è l'ideale per pre-

con tutti è lo slogan lanciato celsi in questa stagione. I A proposito, il centro di co-

ordinamento dei Triestina club organizza un pullman per la trasferta di Torino: 50 euro il costo del viaggio, biglietto compreso. La partenza è fissata alle ore 8 di gialloneri di Cicchese con so- sabato da via dei Macelli. Il li 7 punti sono il fanalino di centro è aperto tutti i giorni dra del tamdem De Falco- coda del loro girone. Poco dalle 16 alle 19 (tel.

IL PICCOLO

IN BREVE

Decreto del tribunale

Siviglia vuole dalla Roma

500 mila euro

ROMA La Roma ha ricevuto dal tribunale del lavoro un'ingiunzione a corrispondere la somma di 516 mila euro al calciatore Sebastiano Siviglia, attualmente in forza alla Lazio, quale indennità per il trasferimento dello stesso Siviglia dalla squadra giallorossa al Parma, avvenuto nel 2002. Il contenzioso si riferisce alla decisione della Roma, presa nel giugno del 2002, di trasferire Siviglia al Parma: per favorire tale trasferimento, la Roma promise a Siviglia un importo netto di un miliardo di lire, con una scrittura privata sottoscritta.

Gli arbitri belgi favorevoli

BRUXELLES Gli arbitri di calcio belgi sono favorevoli all'idea di provare l'assisten-

za di telecamere durante le partite di

calcio per evitare errori nei casi più deli-

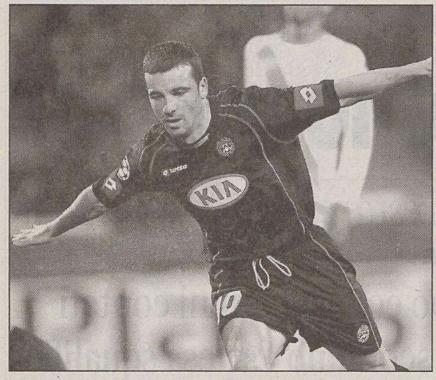
all'aiuto di immagini tv

ROMA La Roma ha ricevuto dal tribunale

COPPA ITALIA L'attaccante resta in castigo anche a Bergamo dove l'Udinese gioca oggi nel tardo pomeriggio

Cosmi preferisce i giovani a Di Natale

Contro l'Atalanta tanti ex: i più attesi sono Gotti e Morosini nati nel vivaio lombardo



Di Natale tenuto da Cosmi ancora in quarantena

COPPA UEFA

A riposo il Palermo, in te-sta alla classifica del grup-

po B con 5 punti in tre ga-re, difficile trasferta per la Roma di Spalletti. I giallo-

rossi domani scenderanno

in campo a Belgrado contro

la Stella Rossa di Zenga.

ROMA Duri impegni per Sampdoria e Roma nella quarta giornata di Coppa Uefa. Oggi i blucerchiati potrebbero staccare il pass per i sedicesimi di finale della seconda competizione europea per club. Ma per farlo la squadra di Novellino dovrà battere l'Herta Berlino, squadra di Novellino dovrà battere l'Herta Berlino, squadra di Novellino dovrèbbe affidarsi sin dal primo minuto alla coppia Flachi-Bonazzoli. ottimo potenziale. In palio nazzoli. tre putni importanti in chiave qualificazione. Sia la Samp che l'Herta hanno disputato due partite e ottenuto 4 punti e sono prime in classifica, in compagnia dello Steaua Bucarest e del Lens, ma i francesi, che

DILETTANTI

Campionato e coppe Oggi via alle partite con 5' di ritardo per protestare contro il razzismo

TRIESTE Partirà oggi, in ambito regionale, l'iniziativa contro il razzismo voluta dalla Figc e alla quale ha aderito anche la lega nazionale dilettanti. Le partite di serie D e della seconda fase di Coppa Italia e di Coppa Regione inizieranno cinque minuti più tardi e i giocatori porteranno al centro del campo, prima del-l'inizio delle gare, uno striscione di un metro per dieci con lo slogan «No al razzismo» scritto in nero su uno sfondo bianco. Quella odierna, infatti, rappresenterà una nuova tappa infrasettimanale di questa stagione del calcio dilettantistico. La serie D manderà in scena, alle 14.30, il quattordicesimo turno di campionato e, tra le portacolori del Friuli Venezia Giulia, l'Ita-la San Marco ospiterà il Belluno, la Sanvitese e il Rivignano daranno vita all'unico derby nostrano di giornata a San Vito, il Tamai riceverà la visita del Cologna Veneta, mentre la Manzanese e la Sacilese giocheranno in trasferta, rispettivamente a Cordignano e a Mezzocorona.

Nella Coppa Italia di Eccellenza e Promozione, in programma alle 20.30, spicca la partita Muggia-Capriva allo stadio Zaccaria. A completare il quadro le gare Palmanova-Lignano, Risanese-San Daniele e Valvasone-Pordenone. Nella Coppa Regione (pure fissata alle 20.30), vanno segnalati, invece, gli incontri Staranzano-San Lorenzo e Maranese-Flumignano in Prima Categoria, Terzo-Chiarbola (ad Aquileia), Cjarlins Muzane-Primorec, Moraro-Torreanese e Stella Azzurra-Lucinico in Seconda Categoria, Zaule Rabuiese-Audax Sanrocchese e Romana Monfalcone-Esperia Anthares in Terza Categoria. Nel pomeriggio, infine, un recupero del torneo Pulcini tra il Fani Olimpia A e il San Luigi A.

L'attaccante, lasciato a casa per scelta tecnica già in occasione della vittoriosa trasferta di Parma, non ci sarà nemmeno stasema, non ci sara nemmeno stasera a Bergamo, nell'andata degli
ottavi di Coppa Italia contro l'Atalanta. Serse Cosmi e la società hanno deciso quindi di proseguire con la linea dura, nonostante la lunga lista di indisponibili e l'esigenza del turnover
fossero indizi favorevoli a un immediato rientro in squadra del
fantasista. Invece no. Di Natale fantasista. Invece no, Di Natale è rimasto a Udine assieme allo squalificato Pieri, agli infortunati di lungo corso Pinzi e Natali (brutte notizie per il difensore, vittima di un'infiammazione che rischia di rinviare al 2006 il che rischia di rinviare al 2006 il suo rientro in squadra), a Iaquinta, Muntari e Candela, usciti chi malconcio chi affaticato dalla partita di domenica.

UDINE Di Natale resta in castigo.

Spazio alla seconde linee, quindi. Scontati gli innesti di Paoletti tra i pali e di Tissone a centrocampo, molto probabili quelli di Juarez e Zapata in difesa, degli ex atalantini Motta, Morosini e Gotti a centrocampo, dell'altro ex Rossini in attacco, dove dovrebbe partire titolare Di Michele, escluso dalla formazione iniziale a Parma per far posto al match-winner Barreto. Quella che si annuncia è un'Udinese imbottita di ex (sei tra titolari e panchina, dove si siederanno Zenoni e il giovane Lazzari) e a dir poco sperimentale. Cosmi, però, giura di non snobbare la Coppa Italia: «Darò spazio a tanti giovani, ma questo è un bene perché loro sono i titolari di domani. E' giusto provarli adesso e noi puntiamo comunque a far risultato, anche se incontriamo risultato, anche se incontriamo una squadra che per valore e per storia merita la serie A».

Tra i boys di Cosmi una citazione particolare la merita il diciannovenne Massimo Gotti, che si prepara all'esordio assoluto in bianconero proprio davanti al pubblico della sua città natale. «E' un giovane che sta facendo molto bene nella nostra Primavera», spiega il tecnico dell'Udinese, che stasera dovrebbe schierarlo sulla corsia di sinistra, lasciata libera da Candela e Pieri. Emozioni forti anche per un al-Emozioni forti anche per un altro bergamasco doc, Piermario Morosini. Lui, però, ha già avuto la soddisfazione di esordire in campionato, nella gara interna persa dall'Udinese contro l'Inter il 23 ottobre scorso. Felipe, Vidigal, Di Michele:

questi gli unici potenziali titola-ri che Cosmi dovrebbe impiegare dall'inizio. Chiamarlo turnover è un eufemismo, ma per l'Udinese si tratta di una scelta

pressochè scontata, a quattro giorni dalla sfida del Friuli contro il Livorno, che potrebbe rilanciare alla grande i bianconeri verso le posizioni alte, e a sette da quella che Cosmi ha già definito la madre di tutte le partite, Udinese-Barcellona, che può dare ai bianconeri il punto del matematico passaggio agli ottavi di Champions League. Sprecare troppe energie su un terzo fronte è un lusso che i bianconeri non si possono permettere, sori non si possono permettere, so-prattutto adesso che i conti cominciano a tornare non solo in Europa, ma anche in campiona-to, dove la doppia vittoria contro Messina e Parma ha proiettato l'Udinese al settimo posto.

Se poi i giovani dovessero fare l'impresa meglio così, ma in ci-ma ai pensieri dell'Udinese adesso non può essersi certo la Cop-pa Italia.

Riccardo De Toma

cati. La federazione degli arbitri in Belgio (Urbsfa) è in favore dell'assistenza

ra privata sottoscritta.

video in tre casi in particolare: per stabilire se il pallone ha effettivamente oltre-passato la linea del gol; per accertare negli episodi dubbi se una rete sia stata realizzata con la mano; infine nel caso di fallo che potrebbe esser punito con un calcio di rigore.

Anche la triestina Granbassi tra i premiati a Montecitorio

ROMA Oggi si svolgerà a Roma la cerimonia di premiazione della scherma azzurra. Nella Sala della Lupa di Montecitorio, alle 18, saranno premiati gli azzurri dei Giochi di Atene 2004 e i vincitori di medaglie ai Mondiali di Lipsia. La Fis consegnerà riconoscimenti anche a tutta la delegazione della scherma italiana presente ad Atene dove la scherma italiana vinse tre medaglie d'oro, tre medaglie d'argento e una medaglia di bronzo Saranno premiati anche gli altri azzurri che hanno gareggiato ai Giochi 2004 tra cui la triestina Margherita Granbassi.

LE ALTRE DI COPPA

Ospita l'Herta Berlino, domani la Roma a Belgrado contro la Stella Rossa | Tranquillo 3-1 per i rossoneri al Meazza. Oggi Parma-Inter e Fiorentina-Juventus

La Samp vuole la qualificazione Il Milan ha ragione con facilità del Brescia

TRIESTE Una tranquilla sgambata infrasettimanale, senza stancarsi troppo, nè rischiare infortuni, da entrambe le parti. Questa è stata ieri sera Milan-Brescia di Coppa Italia, vinta dai rossoneri in scioltezza per 3-1 con le reti di Rui Costa e Gilardino nel primo tempo e Stankevicius e Vieri nella ripresa. Formazioni (soprattuto il Milan) imbottite di riserve.

Le danze sono state menate

tanta accademia, con un quarto

Le danze sono state menate sto inizio di stagione. L'Inter dal sempre dai padroni di casa, che canto suo schiererà le seconde lipur senza strafare sono stati nee perchè mancini vuole mettesempre sotto la porta bresciana, re sullo stesso piano di preparagiocando al tiro al bersaglio. Il gol di Rui Costa, a metà del pri-mo tempo, e quello di Gilardino la Fiorentinsa contro la Juvenverso la fine, ne sono stati la logitus, un ritornello che si ca conseguenza. Nella ripresa riproporrà a distanza di pochi giorni anche in campionato.



Rui Costa ha segnato il primo gol

Cinque sconfitte, alcune anche pesanti, per le formazioni giuliane

Francesco Flachi

Una giornata da dimenticare Pochi punti e tanti gol subiti

Vesna, San Sergio e Ponziana hanno rimediato sonore battute d'arresto: quattro ceffoni a testa. Ma nessuno se l'è presa più di tanto

stiale. Tra Eccellenza e Prima Categoria le triestine raccolgono 3 pareggi e ben 5 sconfitte, mentre gli unici sorrisi arrivano dal sempre più convincente San Luigi di Pozzecco e da quella splendida realtà che è il Kras di Musolino. Le sconfitte che fanno più rumore sono quelle di Vesna, San Sergio e Ponzia-

Quattro scoppole per tutte e tre le compagini, anche se i rispettivi allenatori tendono a non drammatizzare. Sentite Calò: «Il

TRIESTE Che domenica be- Pordenone è la squadra più forte incontrata finora; è stata costruita per tentare la promozione e, nonostante una partenza lenta, direi che ha le carte in regola per inserirsi nella lotta al vertice». Ciò che fa specie è che i blu di Santa Croce hanno subìto in appena 90 minuti lo stesso numero di reti subite nelle precedenti 11 giornate!

Restando in Eccellenza, segnali di risveglio dal Muggia, che esce dal tunnel di 3 sconfitte consecutive trovando un pareggio in quel di Capriva; pareggio che sta stretto agli uo-

VOILEY - I top della settimana

mini di Potasso i quali, sempre in tema di domenica bestiale, hanno fallito con Mervich il rigore del possibile 1-2. Tornando alla tabellina

del 4, sconfitta inaspettata quella del San Ŝergio contro la Juventina. Lotti però accetta il verdetto del campo con grande serenità: «Abbiamo incontrato una grandissima squadra; nel primo tempo abbiamo giocato chiusi e pronti a partire in contropiede, mentre nella ripresa ci siamo allungati, prestando il fianco agli attacchi dei nostri avversari, velenosissimi con le loro punte».

precare contro la buona sorte per il palo colpito nel re su 6 titolari e con un un-



finale da Maracchi. In Pridici iniziale con un'età mell'arbitro l'ha fatta da proma Categoria dicevamo , dia inferiore ai 20 anni. del Ponziana, sconfitto 4-0 Era preventivabile che la dal San Lorenzo. Mister squadra facesse fatto fati-Cernuta punta il dito sulle Ko interno anche per il assenze: «Abbiamo giocato San Giovanni, che può im- contro una buonissima squadra senza poter conta-

ca e commettesse qualche

ingenuità». Chiusura con il Gallery, sconfitto di misura dal Vil-

addirittura solare, per atterramento di Moscolin, e convalidando il gol-partita degli ospiti viziato da un' evidente posizione di fuorilesse in una partita in cui

San Luigi in risalita e dal sempre più sorprendente Kras, che non accenna a rallentare. Boccata d'ossigeno per il Muggia

Le uniche note liete dal

Il tecnico carsolino Sambaldi ne esce però alla grande: «È vero che questi episodi sono stati decisivi ed è certamente frustrante allenarsi per una settimana con bora e fango per essere poi penalizzati alla domenica da un arbitraggio scadente, ma dobbiamo guardare ai nostri errori smettendola di attaccar-

ci a quelli arbitrali. Sull'1-1 abbiamo fallito 2 occasioni da gol colossali, e in difesa abbiamo commesso le solite ingenuità: questi sono i nostri reali problemi, al di là di una direzione arbitrale che ci ha amareggiato. È stata comunque la miglior prestazione stagionale, e questo mi conforta per il futuro».

Marco Caselli

PALLAVOLO



I due del Ferro Alluminio non hanno fatto rimpiangere l'assenza di Scalandi

Nicotra e Riolino bucano il parquet

TRIESTE Sabato scorso, nel Ferro Alluminio (B2 maschile), mancava l'attaccante principale, Enrico Scalandi. L'assenza, però, si è fatta sentire meno del previsto e il merito è stato soprattutto dei due schiacciatori Marco Nicotra e Danilo Riolino. Venti i punti del primo da zona quattro, quattordici quelli del secon-

to. Così come per il diciassettenne Jozi Shuli (Hammer Rigutti, serie C), chiamato a condurre in regia i suoi per tutta la gara contro il Buia: responsabilità notevole, risposte confortanti. Il suo compagno di colori, Davide Frison, ha confermato l'attuale, ottimo

attacco, a muro e in battu- mente opposti. Dallo stesso

Sulla stessa diagonale, c'è Alessandro Bevacqua (Triestina Volley, serie D): l'infortunio alla caviglia di Nigido gli ha aperto le porte della formazione iniziale, lui sta ripagando la fiducia di coach Cavazzoni alla grande. Completano i «top» del settimo turno Francedo, per la prima volta in sco Morgantini, sempre più stagione titolare da oppoleader dell'Altura (serie D), il posto per loro è assicura- della Triestina Volley, preciso in seconda linea nel vittorioso derby contro il Cpi-

Eng. La squadra femminile è guidata dall'asse Tjasa Gruden-Giuliana Marchesich, rispettivamente palleggiatrice della Kmecka Banka e opposta delle Onoranze Funebri Alabarda, entramstato di forma dal centro: be impegnate in serie D, esperienza ed esplosività in pur con obiettivi diametral-

campionato ecco due atlete della Virtus: Elena Bellian, per la prima volta impiegata in ala e da capitano con buoni riscontri, e Marta Ceccotti, alla seconda presenza consecutiva fra le migliori come centrale, a conferma di un rendimento co-

Doppia presenza anche per lo Sloga, sempre serie D: Irina Pertot continua a squadra ancora alla ricerca essere un'arma fondamen-Nella formazione maschi- dei primi punti stagionali, tale nello scacchiere di le di volley della settimana e Leonardo Sonzio, libero Drassich, Anja Malalan entra dalla panchina e dà un contributo di sostanza, nonostante alla fine la partita con Villa Vicentina si chiuda senza soddisfazioni per le biancorosse. Unica rappresentante della C «rosa» è il libero dell'Altura, Martina Apollonio: la sola a salvarsi, a detta di coach Robba, nella scialba prestazione triestina a Chions.

Matteo Unterweger

tagonista, non concedendo

un rigore ai più apparso

Meeting giovanile Alpe Adria triestini dieci volte sul podio

sbruck, è stata favorevole ai tuffatori della Trieste Tuffi e dell'Unione sportiva Triestina Nuoto, che si sono ben disimpegnati al co-spetto dei team di Graz, In-nsbruck e Zagabria nel contesto di una prova con nu-

merosi iscritti. tato le sue carte sulle gare, che vedevano coinvolte le gli Juniores e Nicole Belsasso tra le Ragazze. Tra i C2, Paola Flaminio si è imposta, precedendo la compagna di squadra Giulia Belsasso, distanziata di una sola lunghezza pur essendo al primo anno in tale categoria. Sul versante maschile, quarto posto per Nicola Blasina. La più vivace di tutti è stata, però, Estilla | Mosena, vincitrice tra le

TRIESTE La prima tappa del meeting giovanile Alpe Adria, disputata ad Inn-Terza Mirea Mengotti, Terza Mirea Mengotti, quarta Giulia Roganton ed ottava Jessica Cociancich.

La Triestina, priva di Lu-cia Pittini e Nicholas Brezzi, ha visto Enrica Michelazzi aggiudicarsi la gara da un metro nella categoria B, mentre Federica Del Piemerosi iscritti.

La Trieste Tuffi ha punta prima da tre metri nel gruppo C. Erika Del Puppo ha chiuso in seconda posizione, preceduta dalla categorie di base, lasciando sopraccitata Estilla Mosea riposo Davide Banco tra na, da un metro - E. Nel raggruppamento D, Nina Isler, Federica Del Piero e Jessica Lugnani hanno concluso rispettivamente terza, sesta e settima da un metro. Terzo Alberto Tamburini sia da uno sia da tre metri C, mentre, nella categoria ragazze, podio assicurato per la Triestina, che era l'unica società impegna-

m.la.

IL PICCOLO

NUOTO Il commissario tecnico Alberto Castagnetti ha ufficializzato le convocazioni. Ampliato di 4 unità il numero originario

Europei, anche Cassio fra i 54 azzurri

L'obiettivo dell'Italia è piazzarsi fra le prime 5 nella classifica per nazioni

Il campione del mondo Filippo Magnini è l'atleta che ha ottenuto la qualificazione per il maggior numero di prove. Il triestino in vasca nei 400 sl

TRIESTE Con Nicola Cassio a fare gli onori di casa proprio al suo debutto in prima squadra, la nazionale di nuoto è già sui blocchi di partenza. A tre giorni dalla conclusione dei campionati assoluti, il commissario tecnico Alberto Castagnetti ha allargato a 54 l'elenco originario di 50 convocati per i campionati europei in vasca corta, in programma dall'8 all'11 dicembre alla Bianchi. La nazionale sarà rappresentata da 31 atleti e 23 atlete, numeri che dimostrano l'alta qualità del movimento, la crescita globale in relazione ai selettivi tempi qualificaai selettivi tempi qualifica- sovrapposizioni del calenda-

CERIMONIA

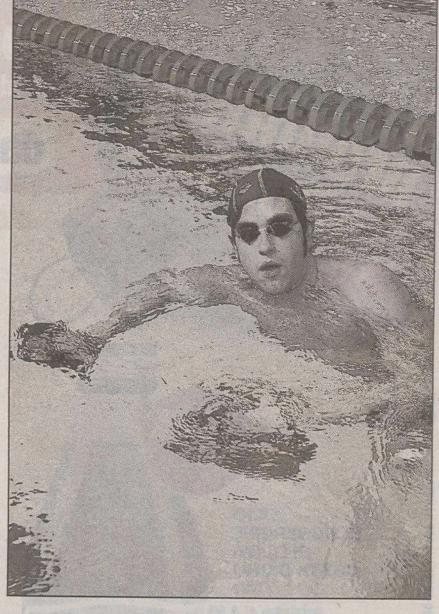
Campioni in campo e sui banchi di scuola Il Coni li premia

TRIESTE Non sono solo campio-ni nello sport, sono anche bravissimi a scuola. Non hanno solo raggiunto ambiti traguardi in diverse discipli-ne, ma hanno anche conse-guito ottimi risultati con li-bri, compiti e interrogazioni. Sono i dieci atleti, tra bambi-ni e ragazzi, che verranno premiati domani dal Coni provinciale, nell'ambito di provinciale, nell'ambito di «Giovani promesse Under 15 con buon profitto scolasti-co», a partire dalla 18 alla società Jolly Pattinatori di via Giarizzole. I premiati sa-ranno Elisa Rotella (classe ranno Elisa Rotella (classe '95), campionessa italiana scuole elementari del «Circuito misto-ping pong kids 2005» (elementare Santa Croce), Lorenzo Russo (classe '92), canoista valente e allievo della media Dante Alighieri, Andrea Salico (classe '90), campione italiano cadetti 2005 (66 kg) di arti marziali, Tjasa Kralj (classe '90), nel 2005 campionessa italiana singolare IV categoria, doppio femminile e misto di tennistavolo (Istituto tecnico Ziga Zois), Federica Macrì (classe '90), ginnasta che vanta numerosi trofei e premi ottenuti in competiziopremi ottenuti in competizioni nazionali e internazionali (Liceo delle scienze sociali Carducci), Miriam Martini Carducci), Miriam Martini (classe '97), campionessa di arrampicata sportiva, terza a giugno nell'Under 14 European Youth Cup e profitto ottimo a scuola, Davide Salucci (classe '90), grande velista e ripetutamente vincitore in tutto il mondo (scuola media Marchesetti di Sistiana), Giulio Schiavon (classe '90), super sportivo in vari campi super sportivo in vari campi e attualmente campione ita-liano Cadetti pesi medi di boxe (Istituto Superiore Sta-tale Sandrinelli, Silvia Stibilj, campionessa italiana 2005 Categoria Allievi di pattinaggio (scuola media Roli di Borgo San Sergio), Micol Brezza (classe 96),

Valentina De Nardi (50, 100

rio. L'obiettivo è chiudere l'europeo nelle prime cinque posizioni nel medagliere e nella classifica a punti.

Il ct azzurro ha grande fiducia nella squadra. «Ci presentiamo a questi europei al termine di una prima fase di lavoro - spiega Castagnetti - con la volontà e la possibilità di fare bene. Ci sono nazioni che hanno una tradizione migliore della nostra in vasca corta come Russia, Germania, Inghilterra e Svezia, ma noi abbiamo lavorato molto, soprattutto sulle partenze e virate, e alcuni progressi tecnici si sono già visti durante i campionati assoluti. L'alto numero di attei presenti in nazionale - aggiunge il commissario tecnico - significa che il nostro movimento è cresciuto molto, grazie alla politica portari (100 e 200 sl).



Nicola Cassio, ufficializzata la partecipazione agli europei

BASKET

«Sfruttare il calendario per sistemare la classifica e scalare posizioni»

TRIESTE «La cosa peggiore che può capitare a chi fa sport è cadere nella mediocrità. In queste prime nove giornate di campionato non siamo riusciti a esprimere fino in fondo il no-stro potenziale e questo sta con-dizionando la nostra classifica. Se abbiamo ambizioni e siamo convinti di poter raggiungere certi obiettivi, questo è il momento di dimostrarlo».

Fulvio Steffe non concede sconti alla sua squadra dopo la sconfitta rimediata dall'Acegas domenica a CasalPusterlengo. Un risultato giunto al termine di 40 minuti giocati punto a punto che hanno dato, ancora

«Siamo scesi sul parquet convinti di giocare una buona partita e fiduciosi di poter portare a casa la vittoria. Ĉi abbiamo prouna volta, l'immagine di una vato, ci siamo andati vicini ma

Il coach dell'Acegas analizza il momento dei biancorossi e pensa alle prossime partite prima della sosta (tre in casa e una fuori)

Pallacanestro Trieste competitiva ma incompiuta.

Steffè: «Risaliremo in graduatoria entro la fine anno»

tro la Scavolini quando Trieste ste ultime giornate confermano te che lo costringe ad allenarsi non era riuscita a gestire le 13 come in questa serie B d'Eccel-lunghezze di vantaggio accumu-leta all'inizio del terra del terra non ci siano squadre malunghezze di vantaggio accumu-late all'inizio del terzo quarto. Sconfitte evitabili che adesso pesano sulla classifica. Da qui alla sosta di fine anno, Trieste

terasso. Domenica contro Lumezzane ci attende già un test significativo. I lombardi sono una formazione solida, che da giocherà in casa contro Lumez- anni sta facendo ben. Ebbene, zane, Senigallia e Vigevano e af-fronterà la trasferta di Porto di raccogliere i frutti del lavoro

effettivamente – concorda il tecnico triestino, – ci è mancato lo sputno vincente per prendere in mano l'inerzia della gara e mettere spalle al muro i nostri avversari».

Così come già successo a Matera, quando dopo un primo tempo strepitoso l'Acegas si è fatta rimontare più di 20 punti di margine o come in casa contro la Scavolini quando Trieste

Torres. Un calendario da sfruttare per sistemare la classifica e scalare posizioni.

«È vero che da qui alla fine del girone di andata – sottolinea Steffè – ci aspettano partite alla nostra portata ma è anche vero che adesso abbiamo più pressione perché non possiamo più sbagliare. E non sarà facile perché i risultati di queste ultime giornate confermano a singhiozzo e i tanti piccoli acciacchi che ci portiamo dietro sono un freno alla nostra crescita. Nessun alibi, in ogni caso. Siamo convinti di poter risalire la classifica, vogliamo dimostrare il nostro valore già a partire

dalla gara di domenica». Lorenzo Gatto

Serie A, il Portuale sbanca Mareno

TRIESTE Prima o poi può capitare la giornata storta e la coppia imbattibile Bratoni-Trenun trova il suo momento nero nella trasferta di Mareno di Piave dove è battuta da Trevisanato-Gava per 12-9, ma da quest'inaspettata sconfitta risorge la forza di tutta la squadra che immediatamente dimostra la sua compattezza. Capitan Luca Balos stringe i denti e disputa con Casarin un combinata de menu-

mente dimostra la sua compattezza. Capitan Luca Balos stringe i denti e disputa con Casarin un combinato da record ricco d'alti contenuti tecnici, battendo il veneto per 28-27. La terna con Ranieri (senza dubbio il migliore in campo in tutta la giornata), Sebenico e Sibelja lotta punto su punto e chiude, allo scadere del tempo, in difetto di bocce con uno splendido pallino di Ranieri sulla lunga distanza che fissa il risultato sull'8-7. I velocisti sanno che devono portare punti utili e non si fanno pregare, Braida e Buzzai stroncano Pasin e Zanchetta nella staffetta con 42 su 51, per i veneti solo 28 su 44 e ancora Braida nel tiro rapido riconferma la sua splendida forma con un netto 33 su 43 nei confronti della Pasin ferma a 24 su 35.

Nel tiro di precisione sia Balos che Trevisanato sbagliano troppo, una prova insufficiente per ambedue, ma il veneto riesce ad aggiudicarsela per 10-9. Nei tradizionali la Marenese in casa è molto forte e Trevisanato lo dimostra subito, liberandosi rapidamente di Sebenico per 13-2 nell'individuale, ma altrettanto fa anche Balos, che con l'identico punteggio supera Pasqualetto. La coppia Ranieri-Buzzai conduce su Casarin-Gava e sembra gestire a suo favore la partita, ma la terna con Bratoni, Smith e Trentin è in grossa difficoltà. Sul punteggio di 0-9 il dt Bigollo tenta il tutto per tutto, sostituisce Bratoni con Ceper dandogli il ruolo di primo bocciatore, sposta Smith a puntista e Trentin a centrale, si pagano ancora due punti (0-11) e poi, sotto lo stimolo grintoso e pressante di Ceper che non vuole perdere, la partita si rovescia: cappotto contrario e 13-11 per il Portuale. La coppia completa l'opera e chiude 11-4 a tempo ormai scaduto. Prossimo appuntamento sabato a Prosecco, con «sua maa tempo ormai scaduto. Prossimo appuntamento sabato a Prosecco, con «sua maestà» il San Daniele.

CANOA

A Roma al Salone d'onore del Coni ultimo atto della stagione 2005 presenti i migliori atleti della nostra regione

Applausi a Zerial, alla Alberti e a Piemonte

Riconoscimento anche al cordenonese Molmenti, europeo under 23 di marathon

TRIESTE È stata una serata le) Luca Piemonte, e il corzionale della discesa che indimenticabile, il cui ricordo resterà nella memoria di chi ha partecipato, sia come premiato sia come semplice astante. Al Salone d'Onore del Coni a Roma è andato in scena quello che può essere tranquillamente considerato l'ultimo atto della canoa italiana per il 2005: la «cerimonia di premiazione» degli atleti, delle sociatà di chi ha dedicata società, di chi ha dedicato anima e cuore a questo

Alla serata romana erano presenti i migliori regionali per il 2005: Michele Zerial e Anna Alberti, accom-pagnati dal ds Raul Degras-si in rappresentanza del Cmm «N. Sauro», il monfaldenonese Daniele Molmenti assieme al suo tecnico (societario e di settore), Mauro Baron. È stato un momento di aggregazione for-temente voluto dal gotha federale, presieduto da Lucia-no Buonfiglio, che ha visto tutti protagonisti. Nel Salone d'Onore sono

sfilati assieme ai nomi «magici» della canoa azzurra, i più giovani, il futuro della pagaia italiana: particolarmente festeggiati i triestini del Cmm: Zerial bronzo europeo nel K1 500 metri, e la Alberti, bronzo europeo (in K1) e mondiale (in K2) nell'impegnativa disciplina nell'impegnativa disciplina della canoa-marathon.

Un plauso al friulano Molmenti da anni protagoconese (tesserato Foresta- nista del panorama interna-

quest'anno ha impreziosito il suo medagliere con il titolo di Campione europeo un-der 23. E poi Piemonte, il monfalconese che dopo un periodo di assenza dalle competizioni è rientrato alla grande coronando una stagione indimenticabile con il bronzo ai mondiali in K1 500 metri dimostrando a tutti il suo indiscusso va-

A fine cerimonia il presi-dente della Fick preso il microfono, ha chiamato a raccolta i consiglieri federali, i tecnici, la «sua» squadra per stringersi in un significativo simbolico abbraccio che sa di unità d'intenti, di collaborazioni, di apprezzamenti di tutti per tutti.

Maurizio Ustolin Anna Alberti



Michele Zerial

campionessa italiana Esordienti di pattinaggio (scuola internazionale di Opicina).

GRUPPO 1	
Juventus-Treviso	151
Messina-Inter	
Siena-Reggina	OOA!
Genoa-Lumezzane	
Grosseto-Massese	
Napoli SFoggia	
GRUPPO 2	
Ascoli-Palermo)
Cagliari-Sampdoria	editor.
Empoli-Lazio	
Parma-Udinese	
Ravenna-Salernitana)
Gela-Perugia	
GRUPPO 3	
Roma-Fiorentina	1-1
Giulianova-Pavia	1-1
Padova-Monza	2-1

Ai 238 vincitori €

1.635,38

t'Artemio trevigiano. In dipotenziali protagonisti. Uno di questi è certamente to saranno però decisi oppo-Cc. Catch dei Bessi, e Bradbury Lg, mentre Cricket Men, diretto da Massimo De Luca, potrà fare bene

sulla distanza preferita. Premio Corriere del Veneto, euro 22.660,00, metri 1609.

Dancer Ans (P. Carlone); 3) scola Gv (O. Giovannini); vanno 2156,23 euro. 5) Delfino Pap (F. Bottaz-

TREVISO Gentlemen in azio-ne nell'odierna Tris al San-zin); 6) Canyon Cup (O. Zor-zetto); 7) Boston Bi (S. Bondi); 8) Danao del Ronco (L. ciotto sul miglio per una prova che conta su parecchi potenziali protagonisti.

Pennati); 9) Bradbury Lg (A. Raspante); 10) Canyon Bi (G. Kersbaum); 11) Aci-Uno di questi è certamente
Braiaz, ultimo numero di
partenza ma anche uno
spunto ficcante che potrebbe risultare determinante.

Dell'allique di Marca Mi Dell'allievo di Marco Minot- caria); 16) Breznev As (R. Ruffato); 17) Catch dei Bessitori Cortez Bi, Dracma si (W. Barbieri); 18) Braiaz (M. Minotto).

I nostri favoriti. Pronostico base: 18) Braiaz. 14) Cortez Bi. 13) Dracma Cc. Aggiunte sistemistiche: 17) Catch dei Bessi. 9) Bradburry Lg. 12) Cricket Men.

Nella Tris di ieri all'Ippo-A metri 1609: 1) Duccio dromo di Montegiorgio, vit-Cu (L. Curato); 2) Break toria di Ej Pizz davanti a Faraonzo Sama. Ai 409 vin-Delina (S. Mason); 4) Bri- citori (la terna è 17-7-20)

IPPICA

A Treviso occhi puntati su Braias nonostante l'ultimo numero di partensa | Negli ultimi metri della corsa principale El Condor Rex è secondo tenendo a bada Equinosio Bro

In 18 sul miglio al Sant'Artemio Sotto la pioggia Emiliof sbaraglia il campo

RISULTATI

Premio Campione d'Italia (metri 1660): 1) Galiena Bi (J. Nordin). 2) Gladiator Light. 3) Greg Alter. 8 part. Tempo al km 1.20.5. Tot.: 1,67; 1,08, 1,12, 1,22; (2,74). Trio: 11,13 eu-

Premio Osteno (metri 1660): 1) Gulp (M. Galeazzi). 2) Garanzia Gif. 3) Grieco. 6 part. Tempo al km. 1.20.8. Tot.: 7,88; 1,81, 1,21; (3,84). Trio: 81, 34 euro.

7,88; 1,81, 1,21; (3,84). Trio: 81, 34 euro.

Premio S. Margherita (1660): 1) enea Petral (L. Cecchi). 2) Ember. 3) Elvis la Contea. 8 part. Tempo al km. 1.19.5. Tot.: 1,83; 1,35, 3,09, 1,69; 814,48). Trio: 53, 17 euro.

Premio Cima (metri 1660): 1) Farax (r. Vecchione). 2) Fidelity Vita. 3) Fraise Bi. 9 part. Tempo al km. 1.19.3. Tot.: 1,81; 1,26, 1,43, 1,55; (3,44). Trio: 15,11 euro.

Premio Melide (metri 1660): 1) Autovelox (R. Vecchione). 2) Dangerous Love. 3) Do It Now Io. 8 part. Tempo al km. 1.19.5. Tot.: 1,76; 1,51, 3,08, 1,84; (15,21). Trio: 72,29 euro.

euro.

Premio Lago di Lugano (metri 2080): 1) Emiliof (A. D'Ettoris). 2) El Condor Rex. 3) Equinozio Bro. 7 part. Tempo al km. 1.19.9. Tot.: 1,76; 11,38, 1,61; (3,50). Trio: 21,76

Premio Cressogno (metri 1660): 1) Filodoro Rex (R. Vecchione). 2) Fantastica Gif. 3) Fuji Om. 9 part. Tempo al km. 1.18.9. Tot.: 3,27; 1,91, 2,37, 5,30; (13,36). Trio: 255,99 euro. Premio Capolago (metri 1660): 1) Casramba Luis (M. De Luca). 2) Enemba Mo. 3) Delimbo. 10 part. Tempo al km. 1.19.8. Tot.: 4,07; 1,91, 2,98, 3,96; (23,94). Trio: 548, 79 euro.

tebello dove la corsa dalla maggiore remunerazione ha chiamato a raccolta i 4 anni. Eletto favorito sul campo, il toscano Emiliof non si è smentito e ha dominato la scena a piacimento una volta superato in po-

a gambe levate sulla prima che da quello di Dahlen. piegata. Poi Estella Jet, una volta rimessa, è tornata quasi con rabbia, all'attacco dei primi, ma la sua da Ebron sul quale si portarisalita non ha avuto riscon- va El Condor Rex che, dopo tro positivo essendosi, l'allieva di Toivanen, arenata retta d'arrivo per finire seai fianchi di Ebron che non aveva mollato per un attimo la preziosa scia di Emiliof.

Le vicissitudini di Estel-

TRIESTE Pioggia battente sui la Jet e Equinozio Bro avetrottatori impegnati a Mon- vano consentito a El Condor Rex di occupare subito la terza posizione davanti a Eternity Vol e al penalizzato Energy du Kras il quale pensava bene di eliminarsi con uno svarione sulla terza curva. Al passaggio del-l'ultimo, El Condor Rex anche battute Ebron che era stato il più lesto nella giravolta fra i nastri.

ticipava la risalita di Equinozio Bro e si portava nella scia di Estella Jet la quale, La fase iniziale, favorevo- già stanca ai 600 finali, vele a Emiliof, era stata inve- niva superata nel penultice deleteria per Estella Jet e Equinozio Bro, entrambi mo rettilineo prima dal ca-vallo di Vecchione e poi an-

Emiliof aumentava la cadenza ancor prima dell'ultima curva, sempre seguito lotta, lo superava a metà condo dietro al dominatore Emiliof, controllando negli ultimi metri l'affondo di Equinozio Bro.

PALLANUOTO

I ragazzi alabardati espugnano la piscina dello Sport Verona

TRIESTE Dopo il rinvio delle partite con il Bentegodi e l'Adria, la squadra ragazzi della Pallanuoto Trieste ha finalmente debuttato in campionato, espugnando con autorevolezza la piscina dello Sport Management Verona per 6-17 (0-6, 1-2, 4-4, 1-5). Molti i giocatori in evidenza: Vukanovic, Guerin, Lalovich, Laterza e Spanni. Pallanuoto Trieste: Laterza, Vukano-vic, Udovicic, Cociancich 1, Guerin 3, Lalovich 3, Fac-chin, Padovan 1, Spanni 9, Tomsich, De Angelis, Man-

I ragazzi del Gorizia, invece, sono stati sconfitti sia dalla Mestrina (23-1) sia dall'Aquaria (11-5).

La prima squadra maschile della Pallanuoto Trieste ha invece vinto il torneo di Venezia, piegando in semifinale la Mestrina per 15-5 e, in finale, l'Ancona per 11-7.

chiuso

27 marted 28 merceledi 29 glovedi 30 wenerdi



Centro Commerciale "Isonzo" via Venuti - Gradisca d'Isonzo - GO

Tel. 0481/958511